

LAIT DANS LES HÔPITAUX

**Nutrinor
abdique** /16

PROMOTION SAGUENAY

**Objectif
Chine** /6

**Regrettée
Pierrette
Gaudreault** /30 et 31



Photo Rocket Lavoie

LeQuotidien

Leader de l'information régionale

LE MOUTON NOIR DANS LE ROUGE

/2 et 3

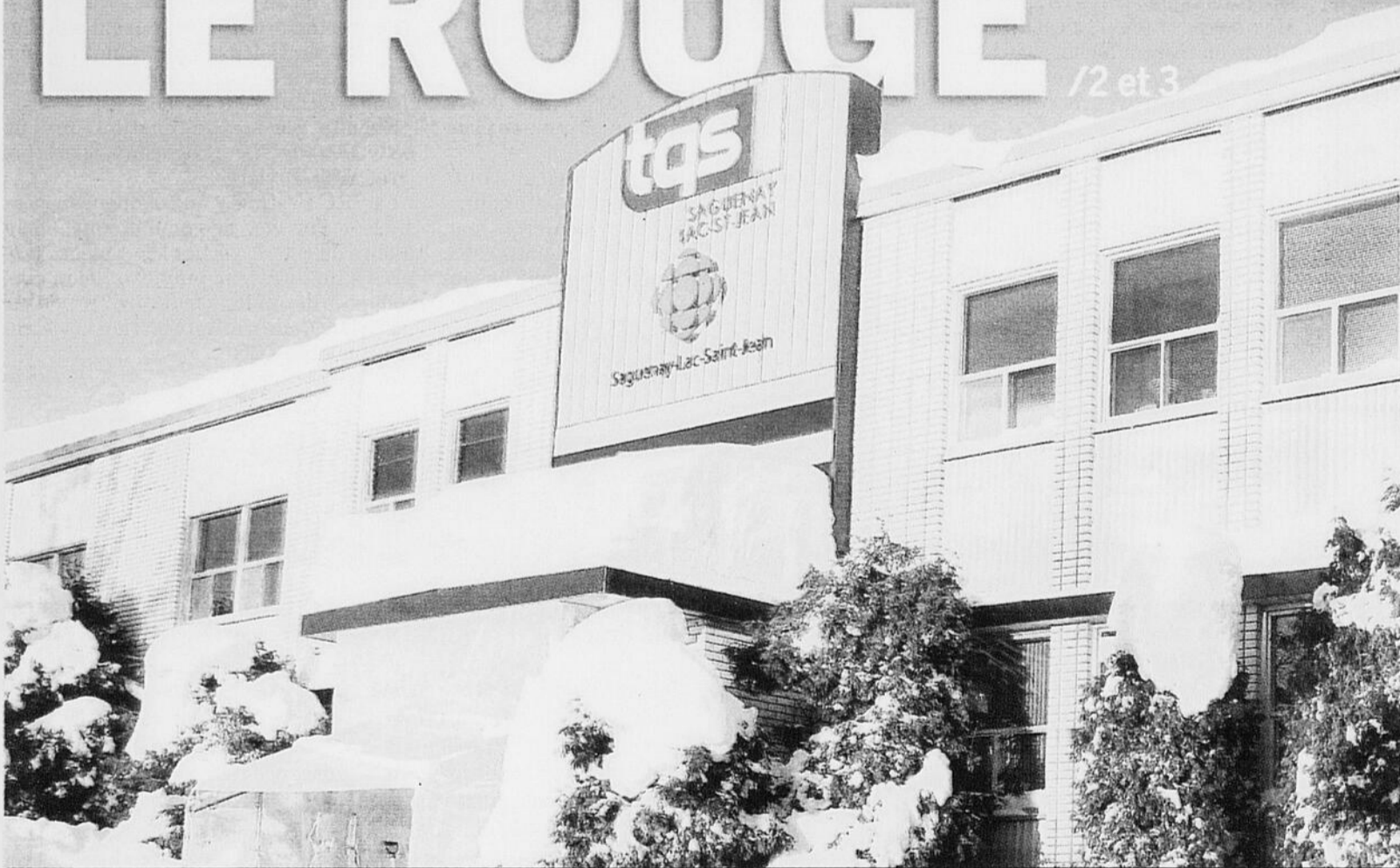


Photo Rocket Lavoie

DÉFAITE DE 3-2

**Chassez le
naturel...**

/47



Photo PC

**RENDONS HONNAGE AU
SANDWICH POULET GRILLÉ!**



UN PUR DÉLICE! *Subway* **mangez frais**

00720238

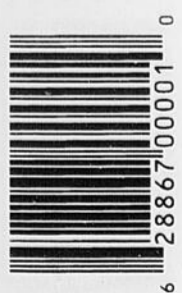
**RÉSERVEZ
MAINTENANT
PARTY DU JOUR DE L'AN
★ 31 DÉCEMBRE 2007
ENTRÉE LIBRE**



**SOIRÉE
PIANO-BAR**
Groupe Vision
en couple, entre amis
ou en groupe

668-7231

00684851



Vous fêtez un événement, L'ANNIVERSAIRE ou L'INAUGURATION de VOTRE ENTREPRISE?

LeQuotidien et **LePROGRÈS**
Leader de l'information régionale dimanche

fêtent ça avec vous!

Pour la réalisation de cahiers spéciaux ou autres projets,
nous avons de bonnes idées.

INFORMEZ-VOUS AUPRÈS DE VOTRE REPRÉSENTANT(E)

545-4474 / 679-3832

00721866

Le Mouton noir menacé de faillite

PAUL JOURNET

Le Mouton noir est menacé de faillite. Hier matin en Cour supérieure, TQS s'est placée sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies (C-36). Selon cette entente, la firme RSM Richter devient contrôleur de TQS. D'une durée de 30 jours, l'entente est renouvelable.

Pour l'instant, les téléspectateurs n'en verront rien. Aucun changement n'est prévu dans la programmation pour les prochains jours.

Les problèmes financiers se poursuivent pour TQS. Le 31 octobre dernier, la chaîne supprimait une quarantaine de postes. Elle avait alors mandaté CIBC World Markets de lui trouver un acheteur.

Une trentaine d'acquéreurs potentiels avaient été contactés. Cinq d'entre eux étaient intéressés. Ils ont signé une entente de confidentialité pour recevoir



CONTRAT - TQS devra négocier si elle veut garder son animateur vedette Jean-Luc Mongrain. Son contrat prend fin au printemps.

(Archives)

une présentation des affaires internes et externes de TQS. Après l'avoir lu, aucun d'entre eux n'a envoyé de lettre d'intention à TQS avant le 30 novembre, la date limite. Le seul acheteur encore intéressé a demandé un délai. Mais le 11 décembre, il a confirmé qu'il ne déposerait finalement pas de lettre d'intention.

C'est dans ce contexte que survient l'annonce d'hier.

«Ce n'est pas de gaieté de cœur que nous prenons cette décision. Il s'agit d'une ultime tentative de donner une chance à TQS», indiquait en conférence de presse Louis Audet, président et chef de la direction de Cogeco Câble.

Cogeco est propriétaire à 60% de TQS. CTVglobemedia détient les 40% restant.

À 15h30 lundi dernier, la direction de TQS a avisé CIBC de son intention de se placer sous la Loi C-36. Une conférence téléphonique était organisée à 18h. Puis hier matin, les deux partis se rencontraient en Cour supérieure.

Tout juste après, vers 11h30, la direction de TQS convoquait ses employés pour une annonce majeure. La diffusion du bulletin de midi a alors exceptionnellement été remplacée par des animations.

Certains employés croyaient que TQS venait d'être achetée. La nouvelle a été amère.

«Apprendre cela à la veille de Noël, ça trouble un peu, indiquait Luc Bessette, président du syndicat des journalistes, assistants et réalisateurs de TQS. À nos bulletins de nouvelles, on a déjà parlé de situations similaires à Olymel et ailleurs. Mais quand on les vit, c'est différent. Bien sûr qu'on ressent de l'insécurité.»

La chaîne compte 649 employés à temps plein. Des coupures de postes sont-elles envisagées?

«Ce n'est pas notre intention pour les prochains jours, indique René Guimond, président et chef de la direction de TQS. Et il n'est pas question de renégocier à la baisse les ententes avec nos employés. On ne leur demande aucune concession. On veut seulement qu'ils poursuivent leur travail acharné, en espérant que la situation s'améliorera.»

À notre visite hier devant les bureaux



TENTATIVE - Le président et chef de la direction de Cogeco Câble, Louis Audet, indiquait en conférence de presse qu'il s'agit de l'ultime tentative pour sauver TQS.

(Photo La Presse)

de TQS, plusieurs employés confiaient leur inquiétude, sans toutefois vouloir être cités.

Il n'a pas été possible de joindre la grande vedette de TQS, Jean-Luc Mon-

res financiers par plusieurs causes « hors de son contrôle ».

Parmi elles, les redevances d'abonnement au câble, que le CRTC octroie aux chaînes spécialisées mais pas aux généralistes. L'érosion de ses revenus publicitaires, à cause de la concurrence des chaînes spécialisées et d'internet. Le virage numérique prévu pour 2011 (qui pourrait lui coûter entre 25 et 40 millions). Et aussi la SRC.

La SRC aurait nuit à TQS de deux façons. D'abord, en se comportant « comme un acteur commercial », notamment en diffusant des émissions américaines comme «Lost», ce qui serait incompatible avec son mandat de diffuseur public.

Ensuite, par sa désaffiliation - prévue pour 2009 - de TQS à Saguenay, Sherbrooke et Trois-Rivières.

La SRC s'estime « aucunement responsable ». Par voie de communiqué, elle a assuré qu'elle respectait les «valeurs propres à un diffuseur public ». Selon elle, comme la désaffiliation n'entre en vigueur qu'en 2009, elle n'affecte en rien la viabilité actuelle de TQS.

(La Presse)

Pour l'instant, les téléspectateurs n'en verront rien. Aucun changement n'est prévu dans la programmation pour les prochains jours.

grain. Si TQS veut le garder, elle devra négocier. Son contrat se termine ce printemps.

Quant à l'émission vedette, «Loft Story», son producteur reste confiant.

«Je pense que TQS survivra, croit Jean Rémillard de Télé-Vision. Et dans cette éventualité, elle aura sûrement besoin de nous.»

La SRC blâmée

La direction de TQS explique ses déboi-

L'avenir de tqs en sept questions-réponses

Le réseau TQS cesse-t-il de fonctionner?

Non. TQS et ses filiales ont obtenu une ordonnance de la Cour supérieure du Québec leur permettant d'être sous la protection de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies. Quoique, légalement, TQS peut mettre fin «en tout ou en partie» à ses activités à partir du 17 janvier 2008 avec l'accord du syndicat ou en obtenant une nouvelle ordonnance, le réseau continue de diffuser pour l'instant. L'ordonnance obtenue hier lui permet de se restructurer sans craindre de poursuites de la part de ses créanciers.

Quelles autres compagnies se sont placées sous la protection de la même loi récemment?

En août dernier, la société de portefeuille de l'ex-magnat de la presse, Conrad Black, a demandé la protection de la même loi pour restructurer ses actifs et ses affaires. L'Orchestre métropolitain du Grand Montréal (OMGM) a eu recours à la loi l'an dernier et a réussi sa restructuration. Même chose pour Air Canada qui s'était placée sous la protection de la loi en 2004.

Pourquoi ça va si mal à TQS?

TQS a connu des déficits de 6,4 et de 5,5 millions au cours des deux derniers exercices financiers. Une fois l'actif et le passif considérés, sa dette consolidée s'élève à 5 millions. TQS doit plus de 15 millions à la CIBC, son principal créancier. À cause de la concurrence et de la hausse des coûts, l'avenir n'est pas plus rose. TQS devra déboursier entre 18 et 25 millions pour diffuser en haute définition dès 2011, une exigence du CRTC.

Est-ce que TQS peut toujours être vendu?

Oui. Le Groupe TQS pense qu'une vente globale reste le «meilleur plan». Depuis la fin octobre, une trentaine d'acheteurs potentiels ont été contactés. Seulement cinq d'entre eux ont démontré de l'intérêt, mais aucun n'a déposé de lettre d'intention avant l'échéance. L'un des acheteurs potentiels a demandé un délai, mais n'a finalement pas fait d'offre.

Est-ce que des employés vont perdre leur emploi?

TQS a déjà entrepris une rationalisation qui a mené à l'abolition de 40 postes et à la réduction de ses dépenses (elle a diminué ses achats d'équipement par exemple). La restructuration de l'entreprise comprendra de nouvelles compressions budgétaires et TQS pourra obtenir le droit d'interrompre certaines exploitations, de vendre des biens, voire de mettre à pied des employés à partir du 17 janvier 2008.

TQS Saguenay-Lac-Saint-Jean

Les employés gardent le moral



Stéphane
Bégin

sbegin@lequotidien.com

JONQUIÈRE - L'heure n'est pas encore à la panique à la station de télévision TQS du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Sans dire que le moral est à son plus bas, les employés ne cachent pas leur inquiétude face à l'avenir.

Personne n'est parti en pleurs de la station jonquiéroise en fin d'après-midi, hier, mais aucun employé n'est véritablement tombé en bas de sa chaise en apprenant que les dirigeants de TQS avaient obtenu une ordonnance en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers (loi C-36).

Président du syndicat des 50 employés de la station de la rue Sir Wilfrid-Laurier, Patrick Saint-Pierre, s'est dit rassuré à la conclusion d'une rencontre téléphonique entre les syndicats et les dirigeants de TQS.

«Ça ne semble pas si mal. Je crois que l'on peut être rassuré, de dire le président du syndicat. Les dirigeants de l'entreprise nous ont parlé d'un plan de restructuration en cinq points. Pour l'instant, ce plan semble vague et sans profondeur, car nous n'en connaissons pas les détails.

«Nous sommes confiants que les choses puissent aller pour le mieux. Nous gardons le moral et ils nous ont demandé de leur donner notre support. Nous allons continuer à travailler et à s'acharner pour que ça puisse marcher», de noter Patrick Saint-Pierre.

À l'intérieur des murs du Mou-

ton noir, les employés avouent ne pas avoir de pouvoirs pour modifier la situation.

«Que veux-tu que l'on dise? Nous ne pouvons rien faire actuellement. La situation pourrait être

« Ça ne semble pas si mal. Je crois que l'on peut être rassuré. »

- Patrick Saint-Pierre,
président du syndicat

plus intéressante, mais ce n'est pas de notre contrôle», a commenté un employé, qui a préféré garder l'anonymat.

D'autres travailleurs, qui comptent plus de 25 années d'ancienneté, essaient de ne pas trop s'en faire.

«On verra au jour le jour. Pour l'instant, ça ne change rien, car nous continuons à travailler. Dans un ou deux mois, ça pourrait être autre chose, mais nous ne sommes pas rendus là», de dire un autre travailleur.

Aucune demande

Malgré les mauvaises nouvelles de la journée, les employés de TQS du Saguenay-Lac-Saint-Jean vont continuer à travailler comme si tout était normal. Il n'est pas question de verrouiller les portes immédiatement.

«Aucune mesure ne sera prise pour l'instant, indique Gilles Corriveau, responsable des communications pour TQS. Il n'y aura aucune mise à pied et aucune demande ne sera faite aux employés.

«Tout le monde poursuit son travail. Les émissions vont continuer à être présentées et les bulletins

de nouvelles seront faits à chaque jour», de préciser M. Corriveau.

À la fin du mois d'octobre, le Mouton noir de la télévision avait annoncé l'abolition d'un poste de journaliste à temps partiel et de la directrice des ventes à Jonquière. Pour tout le Québec, ce sont 40 emplois qui avaient alors été abolis.

La station de télévision TQS de Jonquière enregistre cinq bulletins de nouvelles à chaque semaine. L'entreprise compte sur plusieurs employés administratifs, des représentants publicitaires, des journalistes, des réalisateurs et des cameraman.

À la direction locale, le directeur général de TQS, Martin Gagnon n'a pas voulu faire de commentaires sur le dossier. □



RASSURÉ - Président du syndicat des 50 employés de la station de la rue Sir Wilfrid-Laurier, Patrick Saint-Pierre s'est dit rassuré à la conclusion d'une rencontre téléphonique entre les syndicats et les dirigeants de TQS.

(Photo Rocket Lavoie)

Sylvain Gaudreault inquiet

JONQUIÈRE (SB) - La situation difficile du réseau TQS n'a rien de réjouissant pour le député péquiste de Jonquière, Sylvain Gaudreault.

«L'annonce faite aujourd'hui (hier) donne au moins du temps aux dirigeants du réseau de télévision pour trouver une solution.

«Mais cela ne m'empêche tout de même pas de m'interroger sur la place et l'avenir de cette station de télévision à Jonquière», précise le député qui ne cache pas une certaine inquiétude.

Une incertitude qui vient de l'annonce des dirigeants de Radio-Canada de quitter l'édifice de TQS à Jonquière.

Au cours des dernières semaines, Sylvain Gaudreault s'est objecté à cet éventuel déménagement vers l'édifice abritant la radio de la société d'état à Chicoutimi.

Du côté de la station de télévision Radio-Canada,

qui est installée dans l'édifice de TQS à Jonquière, la direction n'entrevoit aucun changement à court terme.

«Jusqu'à nouvel ordre tout se poursuit comme normalement. Nous avons un contrat d'affiliation avec TQS jusqu'au 31 mars 2009.

«Nos plans restent les mêmes. Nous avons un horizon de 18 mois pour nous installer dans les bureaux de Chicoutimi. D'ici ce temps, nous ne prévoyons aucune modification», note Denis Pellerin, des communications régionales de Radio-Canada, à Montréal.

Mais Denis Pellerin précise que les dirigeants de Radio-Canada seraient en mesure de s'adapter si la situation venait à changer avant le printemps 2009.

Radio-Canada mettra un terme à son affiliation avec TQS dans les régions du Saguenay-Lac-Saint-Jean, de Sherbrooke et de Trois-Rivières. □

La petite histoire du Mouton noir

7 septembre 1986

Télévision Quatre Saisons entre en ondes. Le directeur de la programmation, Guy Fournier, arbore un couvre-chef amérindien et la toute première édition du Grand Journal est lue par Pascale Nadeau et Stéphane Boisjoli.

1986-1990

TQS connaît de bonnes cotes d'écoute avec des émissions comme Caméra 86, animée par Madeleine Roy, 100 Limites et Surprises sur prise!, faisant connaître notamment Julie Snyder, Stephan Bureau et Marie-France Bazzo.

Années 90

TQS subit de lourdes pertes d'opération. Le groupe CFCF, à qui appartient le réseau, décide en novembre 1995 d'échanger sa participation dans les activités de télédistribution contre la participation majoritaire du groupe Vidéotron dans Télé-Métropole. La compagnie Cogeco tente de bloquer la transaction. Une période d'incertitude s'amorce.

Juin 1996

On ne parle plus d'échange mais d'achat. Vidéotron devient propriétaire de 97% des actions de CFCF. En novembre 1996, une entente est conclue pour que Télé-Métropole acquiert TQS. Mais le CRTC rend une décision défavorable en ce qui touche à TQS et CFCF. Il ordonne à Vidéotron de revendre les stations aux enchères.

août 1997

Le consortium TQS, détenu à 58,5% par Communications

Quebecor, obtient une licence d'exploitation de quatre ans. Le consortium vise un retour à la rentabilité en 2000-2001. Changements à la direction.

1999-2000

Croissance importante des parts de marché qui passent de 12,2 à 14,1% en un an, en raison notamment des cotes d'écoute du Grand Journal de Jean-Luc Mongrain.

Juin 2001

COGECO et Bell Globemedia deviennent les nouveaux propriétaires de TQS.

2006

Les problèmes de liquidités de TQS s'accroissent, forçant le réseau à retarder le paiement de ses comptes à payer.

Septembre 2006

Nouveau logo, le troisième en 20 ans.

Octobre 2007

La firme CIBC World Markets est retenue pour entamer le processus de vente de TQS. Cinq acheteurs potentiels se montrent intéressés, mais aucun ne déposera d'offre.

30 octobre 2007

TQS réduit ses frais d'exploitation et supprime 40 postes.

18 décembre 2007

TQS obtient une ordonnance en vertu de la Loi sur les arrangements avec les créanciers des compagnies. Un contrôleur est nommé: RSM Richter.

(La Presse)

La diffusion des émissions est-elle compromise? Le service de l'information est-il touché?

Pour l'instant, non, mais l'ordonnance de la Cour permet à TQS, à partir du 17 janvier prochain sous réserve de l'accord du syndic ou de la Cour, de répudier des ententes et des contrats ou d'en négocier de nouveaux avec les producteurs, notamment. Dans cette procédure de restructuration, les journalistes sont touchés au même titre que les autres employés, c'est-à-dire que TQS peut faire des mises à pied selon le nombre qu'elle jugera nécessaire. Pour l'instant, par contre, aucun employé ne devrait subir de perte salariale.

Qu'y avait-il de prévu la saison prochaine?

Des changements sont à prévoir. TQS a déjà annoncé la présentation de Loft Story 5 l'automne prochain. Les nouveautés de l'hiver comprendraient également une nouvelle comédie, Grande fille, et la série américaine Men in Trees. Par contre, la série Sainte-Madeleine PQ, avec Martin Drainville et Sonia Vachon, a été reportée à l'été 2008.

MÉTÉO

AUJOURD'HUI

Ennuagement graduel
Max: -16 • Min: -24

JEUDI

Alternance soleil nuages
Max: -10 • Min: -18

VENREDI

Alternance soleil nuage-
Max: -13 • Min: -8

LEVER

7 h 30

COUCHER

15 h 50

MARÉE

CHICOUTIMI

Basse à 04 h 31 (1m2)
Haute à 10 h 20 (4m2)
Basse à 17 h 38 (1m2)
Haute à 22 h 55 (3m7)

LA BAIE

Basse à 03 h 43 (1m2)
Haute à 10 h 09 (4m7)
Basse à 16 h 39 (1m2)
Haute à 22 h 39 (4m2)

Permis retiré

PARIS — Habitué des grandes vitesses, le pilote de Formule-1 Lewis Hamilton a été surpris à 196 km/h au volant de sa voiture, dimanche, sur l'autoroute A26, en France, ce qui lui a valu un retrait de permis de conduire pendant un mois, a-t-on appris auprès de la gendarmerie.

«Il a été très courtois et a reconnu sans difficulté l'infraction qu'il a commise», a rapporté mardi le capitaine Arnaud Dujardin, de l'escadron départemental de sécurité routière.

Le permis du champion, qui était seul à bord de sa voiture, lui a été immédiatement retiré et sa Mercedes immobilisée, a précisé le gendarme. «Les gendarmes l'ont ensuite conduit vers un hôtel», a-t-il ajouté, et un de ses amis a récupéré la voiture lundi.

(Association Press)

SOMMAIRE

Arts.....	30-31
Bandes dessinées.....	35
Bourse.....	32
Détente.....	35
Décès.....	39-40-41
Économie.....	32
Horoscope.....	34
Petites annonces.....	37-38
Sports.....	42 à 47
Télévision.....	34

REMORQUAGE
S.O.S.
Saguenay

818-1818
Sans frais:
1-866-696-5123



00721959

Le sport à TQS

Pas d'arrêt de jeu pour l'instant

PIERRE TRUDEL

COLLABORATION SPÉCIALE

TQS n'est pas précisément une chaîne à vocation sportive, mais on y retrouve 110 %, une tribune de discussions qui génère quotidiennement, et ce depuis une dizaine d'années, des auditoires souvent supérieurs à 200 000 téléspectateurs.

C'est aussi TQS qui devait, et doit toujours, jusqu'à nouvel ordre, remplir le rôle de télédiffuseur généraliste des Jeux de 2010, en collaboration avec RDS, la chaîne spécialisée.

La diffusion ou le partage de la diffusion avec une télé généraliste est imposée par le CIO qui tient à ce que les Jeux soient accessibles à toute la population.

Dans le cas de 110 %, selon l'expression même de Claude Deraïche, responsable des relations publiques et des médias, c'est pour

l'instant «business as usual». Le statu quo.

Des artisans de 110 % à qui nous avons parlé en après-midi ne semblaient pas nerveux outre-mesure. Ils se rappelaient avoir traversé quelques périodes difficiles depuis une quinzaine d'années et faisaient confiance à leurs patrons.

Et les Jeux de 2010? «On n'est pas rendu là, mais vraiment pas. Il y a des urgences plus immédiates», répond Deraïche.

Si, dans le pire des scénarios, TQS ne pouvait remplir son rôle de diffuseur conventionnel, quelles seraient les solutions de rechange? À qui RDS pourrait-il s'associer pour respecter l'exigence du CIO? Quelques hypothèses.

La première serait de débrouiller les ondes de RDS et le rendre accessible aux téléspectateurs non abonnés.

La deuxième, plus logique encore, serait de débrouiller les ondes de RIS et en faire le

partenaire-diffuseur. Une association avec la SRC est peu probable, mais c'est là une opinion personnelle. Radio-Canada est frustrée d'avoir perdu les droits sur ces Jeux et accepterait difficilement, je pense, de ne pas contrôler le contenu du produit et sa qualité.

TVA a déjà diffusé des Jeux olympiques d'hiver, ceux de Lake Placid entre autres, mais on doute de son intérêt, surtout si son implication engendre des coûts et diminue les revenus générés par une programmation très rentable. Quoique le président de TVA semble un passionné de sports. Donc... sait-on jamais.

Comme l'affirmait René Guimond en point de presse, de grands défis attendent les dirigeants et les employés de TQS au cours des prochains mois. Un défi presque olympien où il faudra donner plus que son 110 %.

(La Presse)

C'était glissant sur la route 169

LOUIS POTVIN

lpotvin@lequotidien.com

SAINT-PRIME - La chaussée glissante a causé deux accidents presque simultanément, hier matin, sur la 169 entre Saint-Félicien et Saint-Prime. Plus de peur que de mal.

Vers 8 h 30, une conductrice de 17 ans roulant en direction de Saint-Félicien a perdu le

contrôle de son Chevrolet Cobalt blanc. Un lourd fardier venant en sens inverse a tenté de l'éviter, mais la petite voiture a accroché la semi-remorque pour rebondir dans le fossé.

Le chauffeur n'a pu maîtriser son camion et a terminé aussi sa course dans un banc de neige.

La conductrice n'a pas été

blessée, mais a subi un violent choc nerveux.

L'impact a transporté beaucoup de neige sur la chaussée, ce qui a rendu la conduite dangereuse dans le secteur. Quelques centaines de mètres plus loin, la Toyota Yaris bleue d'une jeune femme a glissé sur la glace noire. Un camion à ordures en direction de Saint-Félicien n'a pu l'éviter. La col-

lision n'a pas été violente. Les deux véhicules ne roulaient pas vite.

Les pompiers de Saint-Prime se sont déplacés sur place. On craignait que le camion prenne feu.

Les conditions étaient tellement difficiles que deux autres sorties de routes ont été constatées par les agents de la SQ dans ce même secteur. □



ACCIDENT - Après avoir heurté une voiture, ce poids lourd s'est retrouvé dans cette fâcheuse position, hier matin, sur la route 169.

(Photo Louis Potvin)

Avis aux termes de la Loi sur les journaux

et autres publications (L.R.Q. J-1)
Le Quotidien est publié et édité par la société 3834310 Canada inc., ayant une place d'affaires au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1. Le Quotidien est imprimé aux ateliers Le Progrès du Saguenay, une division des Journaux Trans-Canada (1996) inc., sis au 1051, boulevard Talbot, arrondissement de Chicoutimi, Ville de Saguenay (Québec) G7H 5C1.

SERVICE À LA CLIENTÈLE

ABONNEMENT: 545-4664
Lundi au vendredi: 7 h - 16 h 30
SAGUENAY - ALMA: 545-4664
ST-FÉLICIEN: 679-3832
AUTRES: 1 (800) 866-3658

PETITES ANNONCES

Tél.: 549-4444 Fax: 690-8360
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

PUBLICITÉ

Tél.: 545-4474 Fax: 690-8824
Lundi au vendredi 8 h 30 à 16 h 30

RÉDACTION

SAGUENAY 690-8800
ALMA 668-0920
ST-FÉLICIEN 679-3832
TÉLÉCOPIEUR 690-8805

Le Quotidien



Québec accepte d'évaluer la nouvelle technologie de Chantiers Chibougamau

LOUIS TREMBLAY

ltremblay@lequotidien.com

JONQUIÈRE - Le ministère des Transports du Québec accepte d'évaluer la nouvelle technologie de construction en bois proposée par Chantiers Chibougamau pour le remplacement du pont Carbonneau de Saint-Félicien.

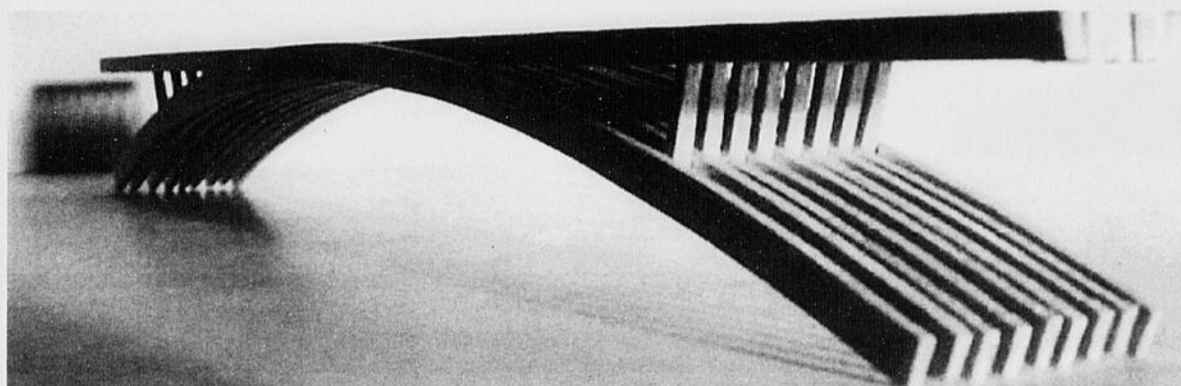
Le porte-parole du ministère dans la région, Gilles Gauthier, a confirmé cette information au Quotidien, hier. Contrairement à ce que l'on peut croire, le ministère des Transports utilise toujours le bois dans la construction de certains ponts.

Il s'agit d'une première réponse officielle des autorités gouvernementales à la proposition du maire de Saint-Félicien, Gilles Potvin, de construire un nouveau pont Carbonneau en bois et même d'envisager un pont couvert qui deviendrait la plus longue structure du genre au monde (1200 pieds). Le maire Potvin voit dans cette initiative un moyen efficace de créer une vitrine industrielle qui aiderait la relance de l'industrie forestière tout en créant un attrait touristique majeur.

«Le bois est utilisé pour construire des ponts sur des routes où le débit de circulation est très faible. Le ministère utilise donc toujours le bois dans certains travaux et possède une certaine expertise. Dans le cas du pont Carbonneau, le débit quotidien est de 14 000 véhicules par jour. Il s'agit d'un débit très important dont il faut tenir compte», précise Gilles Gauthier.

Malgré cette contrainte importante, les ingénieurs du ministère n'entendent pas rejeter la proposition du maire Gilles Potvin sans une évaluation très sérieuse des éléments techniques.

L'entreprise Chantiers Chibougamau a conçu une structure de bois fait avec des poutrelles archées. Ces poutrelles sont fabriquées avec l'assemblage de



milliers de tiges d'épinettes noires lamellées et collées. Le premier pont de grande dimension sera érigé au printemps et permettra aux camions hors route de franchir une rivière de 100 pieds de large sans avoir recours à la construction d'un pilier dans le centre.

Un pont d'une trentaine de

pieds, conçus avec des poutrelles droites, a été aménagé par l'entreprise Barrette-Chapais dans l'un de ses chantiers forestiers et supporte très bien les camions hors route avec une capacité de 150 tonnes.

Pour le ministère des Transports du Québec, la réfection du pont Carbonneau est un projet

prioritaire. Certaines évaluations techniques sont déjà en cours pour le remplacement des piliers. Le porte-parole Gilles Gauthier a rappelé que des rencontres ont déjà eu lieu avec les autorités municipales pour discuter de ce projet et signifier à la municipalité l'importance du projet. □



À la salle Cabaret
31 décembre de 21 h à 3 h

On change d'année au rythme des années 80

- Musique non-stop avec DG et animateur
- Plusieurs prix de présence
- Tirage de 4 garde-robes, valeur de 500 \$ ch.



Une collaboration: **Galleries de modes**
Pour être belle et beau

- Amuse-gueules
- Piste de danse centrale
- Tables réservées

25\$/personne



250, rue des Saguenéens
Chicoutimi

Réservez tôt:
(seul ou en groupe)

Suzanne Dahl
543-1240

Banquet du Nouvel An

VOTRE PREMIÈRE SORTIE FAMILIALE 2008

★ **1^{er} janvier à compter de 17 h à la salle Cabaret**

Adulte: **18\$05** + taxes et service
Enfants 6 à 12 ans: **9\$25** + taxes et service
5 ans et moins: **Gratuit**

- Cocktail de bienvenue
- Formule cabaret chantant (performances d'enfants)
- Majestueux banquet
- Animation (Jacomino)
- Musique en soirée
- Tables réservées

00716849

6 derniers jours avant Noël

GRAND DÉCOMPTE

Vous cherchez un cadeau spécial?

CARTES-CADEAUX
À partir de **20\$**
Spectral
Disponibles en tout temps

Tous les t-shirts et manches longue de coton 30% de rabais

Gants et mitaines 30% de rabais

Lunettes Goggles de snow 20% de rabais

Spectral ... ta boutique!

 LA BAIE MONT-BÉLU 697-1991	 CHICOUTIMI FEMME: 343, Racine (porte 2) 543-9309 HOMME: 376, Racine (porte 1)	 JONQUIÈRE 2401, St-Dominique 547-2687	 ALMA 400, Sacré-Cœur 668-2005	 ST-FÉLICIEN Carrefour St-Félicien 679-4555
--	---	--	--	---

Atelier du pneu Mario LeDel inc.

PNEUS NEUFS - SERVICE PNEUS USAGÉS - SERVICE

2146, DESCHÊNES, JONQUIÈRE (secteur Arvida)

548-8800
Voisin du Carré Davis

00714576



Agente de développement et de recrutement pour Promotion Saguenay et l'UQAC, Marie-Anne Blackburn confirme au Quotidien que le propriétaire de la compagnie de meubles pourrait envisager la construction d'une usine de fabrication dans la région. Elle parle le mandarin et vit à Shanghai, une ville de 18 millions d'habitants.

(Photos Jeannot Lévesque)

Entreprise chinoise

Muben Furniture s'intéresse à la région



Stéphane Bégin

sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - L'entreprise chinoise Muben Furniture analyse sérieusement la possibilité de faire des affaires avec le Saguenay-Lac-Saint-Jean. La démarche est assez avancée pour que l'homme d'affai-

res se rende dans la région en janvier.

Agente de développement et de recrutement pour Promotion Saguenay et l'UQAC, Marie-Anne Blackburn confirme au Quotidien que le propriétaire de la compagnie de meubles pourrait envisager la construction d'une usine de fabrication dans la région.

L'homme d'affaires arrivera au Canada vers le 10 janvier et participera à un salon à Toronto. Après ce salon, il viendra passer quelques jours dans la région.

«Il veut visiter des scieries du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour analyser les possibilités d'affaires. Il importe actuellement son bois des États-Unis, mais il dit éprouver quelques problèmes.

«Il s'intéresse donc au bois de la région. Il cherche actuellement du bois franc pour la fabrication de ses meubles. Cet homme d'affaires voudrait même vendre de ses meubles à des détaillants du Québec et de la région», indique Marie-Anne Blackburn.

Cette dernière précise que les

gens d'affaires de la Chine cherchent des opportunités à long terme et où chacun des partenaires sortira gagnant de l'aventure.

«Il pourrait même vouloir installer une usine dans la région. Il ne cache pas qu'il serait intéressé à investir ici», dit-elle.

Mission

Marie-Anne Blackburn précise aussi que son rôle en Chine est aussi d'éliminer les tabous et la peur des gens de la région et du Québec vis-à-vis de la Chine.

«Car ce qui se dégage de ce pays est particulièrement négatif chez nous. Pourtant, moi je vis une dynamique complètement différente.

«J'y vois un peuple qui s'ouvre. La Chine veut voir à long terme. Ce pays ne veut pas être considéré comme celui qui veut uniquement tirer profit d'une situation. Les Chinois veulent développer des relations avec les autres pays», explique Marie-Anne Blackburn. □

« Ce que nous cherchons, ce sont des entreprises de même envergure d'un côté comme de l'autre de l'océan. »

— Marie-Anne Blackburn

« Je crois qu'il est possible de créer des liens solides. Je ne veux pas que ce soit un jumelage comme celui d'Angoulême, en France. Je veux plus. »

— Jean Tremblay

Un jumelage avec Tanggu

STÉPHANE BÉGIN

sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les élus de Saguenay envisagent sérieusement de créer un jumelage avec la municipalité de Tanggu, en Chine.

«Mais pas un jumelage pour dire que nous avons des contacts avec la Chine, lance le maire Jean Tremblay. Je veux quelque chose de sérieux, qui pourrait être profitable à Saguenay.»

Le comté de Tanggu, un district de la municipalité de Tianjin, en Chine, mise sur une population d'environ un million d'habitants.

«Je crois qu'il est possible de créer des liens solides. Je ne veux pas que ce soit un jumelage comme celui d'Angoulême, en France. Je veux plus.

«Nous pourrions travailler sur la filière du bois, l'utiliser pour la fabrication de meubles et garder ce bois chez nous au lieu de l'exporter vers les États-Unis. Il est possible de réaliser bien des choses à partir de chez nous et avec des partenaires d'ailleurs», précise le maire Tremblay.

Celui-ci croit qu'il faut créer une première occasion de rencontres pour que le deuxième et le troisième rendez-vous se fassent et permettent des développements intéressants. □

Saguenay et la Chine

Marie-Anne Blackburn s'en occupe

STÉPHANE BÉGIN

sbegin@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Saguenay fait de plus en plus sa place en Chine. L'objectif n'est pas nécessairement de créer une offensive touristique, mais beaucoup plus pour assurer une présence économique.

En fait, Saguenay profitera de la présence, déjà solide, de l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC) pour tenter de se tailler une place de choix dans ce pays de plusieurs centaines de millions de dollars.

Au cours des derniers mois, par le biais de Promotion Saguenay, la municipalité et l'UQAC ont officiellement nommé la Chicoutimienne Marie-Anne Blackburn à titre d'agente de développement et de recrutement à Shanghai, en Chine.

Installée dans l'Empire du

milieu depuis trois ans, la jeune femme de 25 ans a été recrutée lors d'un récent voyage du maire de Saguenay, Jean Tremblay.

Accompagné du recteur de l'UQAC, Michel Belley, le maire Tremblay s'est alors dit qu'il fallait profiter de la présence d'une Saguenéenne en terre chinoise pour y développer des liens d'affaires.

«Les deux organismes veulent créer une base de données d'entreprises d'ici et de la Chine pour effectuer de l'import-export. Mon travail consistera à mettre des dirigeants d'entreprises en relation», raconte Marie-Anne Blackburn.

«Ce que nous cherchons, ce sont des entreprises de même envergure d'un côté comme de l'autre de l'océan, des compagnies qui ont des projets similaires de développement et qui veulent bâtir des relations à long

terme. Et je suis là pour aider ces entreprises à y parvenir», explique-t-elle.

Pourquoi la Chine?

Finissante en communication, Marie-Anne Blackburn a décidé, à la fin de ses études, de partir, de quitter le Québec pour aller vivre une expérience d'une année dans un autre pays.

«Je voulais m'évader et aller apprendre une autre langue. J'ai analysé les pays qui avaient une croissance économique intéressante et de là, j'ai opté pour la Chine. Je me suis dit que ce serait un beau défi.»

Partie pour une année en Chine, elle a prolongé son séjour après avoir reçu deux bourses pour lui permettre d'étudier le mandarin durant deux ans.

Et pour arrondir ses fins de mois, elle a préparé quelques chroniques pour la radio de

Radio-Canada et elle a rédigé quelques textes pour Le Quotidien dans le cadre de la visite de Jean Tremblay et de Michel Belley, en Chine, en mars dernier.

Adaptation

Marie-Anne Blackburn parle donc le mandarin, le comprend et peut le lire sans difficulté. Elle vit à Shanghai, une ville de 18 millions d'habitants, ce qui est une nette différence avec les 150 000 citoyens de Saguenay.

«Il est possible de s'adapter. Ce sera plus facile si on décide de s'investir. Il faut s'imprégner de la population, de la nourriture, de la culture. Il faut goûter, manger du riz et des nouilles et non pas chercher uniquement les restaurants occidentaux», conclut la Saguenéenne, qui vient passer un mois dans la région et retourne en Chine pour une séquence de trois mois. □

Partys rave

Que veut au juste Sébastien Bussière?

SERGE LEMELIN
slemelin@lequotidien.com

CHICOUTIMI – Sébastien Bussière vend-il des comprimés d'ecstasy dans les partys rave parce qu'il veut faire de l'argent ou bien parce qu'il est victime de surconsommation?

C'est la délicate question à laquelle un psychiatre devra trouver une réponse à la demande du tribunal qui a entendu la défense s'inquiéter de l'état mental de son client après une première évaluation psychiatrique

Un rapport complémentaire devra être remis au plus tard le 18 janvier prochain afin de per-

mettre au tribunal de prononcer une sentence à son endroit.

Bussière a été piégé par un agent d'infiltration lors d'un pre-

mier party rave le 7 mai 2007.

Accusé de trafic, Bussière est retourné au party suivant où le même policier était chargé

d'acheter de l'ecstasy au cours de la soirée.

Le policier l'a rapidement reconnu et lui a demandé de

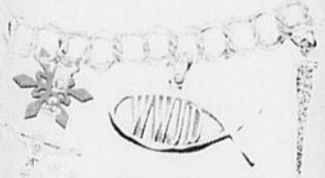
lui en vendre. Harvey a été arrêté en possession d'un total de 400 comprimés d'ecstasy. □



Jacques Lacroix
JOAILLIER

C'est aussi un atelier pour les réparations simples ou complexes

Vos bijoux démodés



peuvent se transformer

en une magnifique création

- Bague
- Broche
- Chaîne
- Bracelet



NOUVEAU

Les montres peintes à la main

Diane Bolt



327, rue Racine
Chicoutimi
543-9358

00719582



mazda

L'Ami Junior 20

au

Faubourg Sagamie

ATTACHE TA TUQUE

2 ENDROITS POUR VOUS SERVIR!

0%

JUSQU'À 60 MOIS SUR TOUS LES MODÈLES 2008 NEUFS*

- JUSQU'À 7500 \$ EN CRÉDITS DU FABRICANT AUX CONCESSIONNAIRES SUR TOUS LES MODÈLES 2007 NEUFS EN INVENTAIRE.†
- 1^{RE} MENSUALITÉ À NOS FRAIS SUR TOUS LES MODÈLES 2007 ET 2008!††
- 1 % DE RÉDUCTION SUR LA TPS À L'ACHAT OU À LA LOCATION DÈS MAINTENANT.‡

DE FINANCEMENT À L'ACHAT

Visitez le www.evenementmazda.ca

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA: PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

*Financement à l'achat aux particuliers de 0% jusqu'à 60 mois sur tous les modèles Mazda 2008 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. Autres taux et termes disponibles. **Offre portant uniquement sur la location au détail des Mazda's GS (E6SD58AA00), des Mazda CX-7 GS à traction intégrale (PKS18BA00) et des Mazda Tribute GX (WSAD58AA00) 2008 neufs. Comptant initial ou échange équivalent et premier versement mensuel exigés. Aucun dépôt de sécurité requis. Sur approbation du crédit. Limite de 20 000 km par année. Frais de 124 le km additionnel à la fin du terme. Location avec limite de 25 000 km par année disponible. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Les modèles illustrés le sont à titre indicatif seulement en ce qu'ils peuvent comporter des équipements optionnels non inclus dans les prix mentionnés. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Les concessionnaires peuvent louer à prix inférieur. Voir un concessionnaire participant pour les détails. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à compter du 12 décembre 2007. †Offre seulement disponible sur les modèles 2007 neufs en inventaire. Le crédit de 7 500 \$ n'est applicable qu'aux modèles Mazda CX-9 avec traction intégrale 2007 neufs. †† L'offre d'une durée limitée de «1^{re} mensualité à nos frais» s'applique à la location et au financement à l'achat au détail, respectivement avec Credit Mazda Canada inc. et la Banque Scotia via le concessionnaire. Cette offre s'applique à tous les modèles Mazda neufs et démonstrateurs de planches 2007 et 2008. Votre première mensualité sera déduite par Mazda, jusqu'à concurrence de 1 000 \$ (incluant les taxes applicables). Cette offre n'est pas disponible sur les véhicules de parc-auto et est sujette à des changements sans préavis. ‡ Le plein montant de la TPS demeure applicable mais Mazda assume le 1% de différence. †††Catégorie compactes. ††††Essais menés sur les CX-7 2008 avec coussins de sécurité latéraux de série. Classification du gouvernement des États-Unis dans le cadre du programme d'évaluation des voitures neuves (www.safercar.gov) de la NHTSA (National Highway Traffic Safety Administration). †††††Essais menés sur les Tribute 2008 avec coussins de sécurité latéraux de série. Classification du gouvernement des États-Unis dans le cadre du programme d'évaluation des voitures neuves (www.safercar.gov) de la NHTSA (National Highway Traffic Safety Administration).



mazda

L'Ami Junior 20

545, boul. du Royaume
CHICOUTIMI

545-6555

www.lamijunior.com

*Plus taxes.

00722049

Bassins hydrographiques

Pierre Simard dénonce les plaintes de Rio Tinto Alcan

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA - «Les responsables de Rio Tinto Alcan (RTA) devraient arrêter de se plaindre parce qu'ils achètent du courant à Hydro-Québec», estime le syndicaliste Pierre Simard, commentant ainsi la situation des bassins hydrographiques du Lac-Saint-Jean.

Au cours des derniers mois, la multinationale admet avoir acquis des quantités massives d'énergie auprès d'Hydro-Québec. Cette mesure a permis à RTA de maintenir le niveau de ses bassins hydrographiques en prévision de la saison hivernale, l'année 2007 ayant été désastreuse sur le plan des apports naturels en eau.

«Réjean Gaudin (le porte-parole

de la division Énergie Électrique de RTA) n'arrête pas de dire que ça va mal, que l'année 2007 a été l'une des pires de l'histoire, et qu'on doit acheter de l'hydroélectricité pour faire fonctionner les

«Depuis 1998, Hydro-Québec a donné 260 millions \$ à Alcan rien que pour avoir le droit d'acheter du courant au besoin.»

- Pierre Simard

usines. C'est peut-être vrai, mais il oublie que depuis 1998, Hydro-Québec a donné 260 millions \$ à Alcan rien que pour avoir le droit d'acheter du courant au besoin. Chaque année, notre société d'État doit débours 26 millions \$

pour obtenir sa carte de membre du club Alcan. Cet argent ne sert qu'à s'assurer d'une disponibilité énergétique, au cas où le réseau d'Hydro-Québec ne suffirait pas à la demande. Est-ce qu'on a déjà entendu quelqu'un se plaindre chez Hydro?», questionne Pierre Simard.

Dans la dernière édition du journal interne À prop EAU, Réjean Gaudin mentionne que les grands bassins versants du Lac-Saint-Jean, qui constituent la réserve hivernale du producteur d'aluminium, ne sont qu'à 77% de leur capacité maximale, ce qui représente 88% de la moyenne historique. Il signale par ailleurs que, selon les experts de RTA, le déficit en eau équivaut à 1,5 fois le contenu de tout le lac Saint-Jean. □

Contrat de broyage des résidus

L'entreprise de la Mauricie se défend

STÉPHANE BÉGIN
sbeg@lequotidien.com

JONQUIÈRE - «Est-il possible que nous obtenions le contrat chez Alcan parce que nous avons développé une technologie plus productive et plus efficace que les compagnies en place?»

Chargé de projets chez Construction Articles Béluga de Shawinigan, René Fugère ne comprend pas les récriminations régionales face à son entreprise.

L'entreprise de la Mauricie a obtenu, de Rio Tinto Alcan (RTA), le contrat de broyage des résidus de carbone et de bains de cuves, au détriment des entreprises régionales Sotrem-Maltech et Stacca.

Si RTA confirme l'octroi du contrat, René Fugère dit n'avoir reçu aucune nouvelle encore de la multinationale de l'aluminium.

«Malgré tout, j'aimerais comprendre la réaction des gens de chez-vous. Y-a-t-il uniquement les Bleuets qui savent travailler? Êtes-vous en train de me dire que nous devrions retourner les travailleurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, qui oeuvrent ailleurs au Québec, dans leur patelin?»

«Si nous obtenons le contrat, c'est que nous avons réussi à développer une technologie productive et efficace. Si nous parvenons à soumissionner plus bas que les autres, c'est probablement parce que nos coûts d'opération sont moins élevés», explique René Fugère.

Ce dernier pense que les entreprises du Saguenay-Lac-Saint-Jean ont peut-être eu tendance à se cacher derrière un certain protectionnisme au cours des dernières années.

«Il se peut que des gens du Saguenay-Lac-Saint-Jean aient cru qu'ils avaient des privilèges à être dans la cour d'Alcan. De notre côté, nous avons travaillé à développer la technologie.

«Car il ne faut pas oublier que nous ne sommes pas là pour fermer nos portes ou ne pas faire de l'argent.

«Alcan, c'est la même chose. La compagnie est là pour être compétitive et nous ne pouvons le lui reprocher», de dire René Fugère.

Employés

D'autre part, la compagnie de Shawinigan entend embaucher

«J'aimerais comprendre la réaction des gens de chez vous. Y-a-t-il uniquement les Bleuets qui savent travailler?»

- René Fugère

des travailleurs de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean pour effectuer le travail dans les locaux de l'ancienne usine Isle-Maligne d'Alma.

«Nous n'avons pas prévu faire monter des gars de Shawinigan pour faire le boulot. Nous savons qu'il y a des gens qui ont les compétences nécessaires pour le faire chez vous.

«Quant à savoir s'il est vrai que nous offrons des salaires inférieurs à ceux qui sont payés dans votre région, je ne peux le dire, car je ne suis pas rendu là dans l'évaluation du dossier. Je n'ai même pas eu l'assurance que notre compagnie avait le contrat», de conclure René Fugère. □

LASIK MD VISION CORRECTION DE LA VUE AU LASER

À partir de

490\$

/oeil*

Informez-vous sur notre politique du plus bas prix garanti.

CONSULTATION SANS FRAIS

418.266.6661

Dr Pierre Demers, MD, FRCSC
30,000 interventions

Dr Avi Wallerstein, MD, FRCSC
40,000 interventions

Dr Mark Cohen, MD, FRCSC
40,000 interventions

Québec
Place de la Cité - Tour de la Cité
2600, boul. Laurier, bureau 980

www.lasikmd.com

Halifax | Montréal | Ottawa | Toronto | Edmonton | Calgary | Vancouver

Résultats des tirages du: 2007-12-18

Triplex 04 12 15 20 28

Quintessence 3 279 4 8336

Astro Jour - Mois - Année - Signe
13 DÉCEMBRE 23 CAPRICORNE

PANCO 01 05 06 09 13 16 17 21 29 30
31 35 36 45 47 48 56 60 62 70

Extra 2793593*
*décomposable dans les deux sens

Célébration 2008 UN TIRAGE CHAQUE JOUR DE DÉCEMBRE POUR UNE TOYOTA HIGHLANDER HYBRIDE 2008!

En cas de dispute entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

Célébration 2008 Résultat du : 2007-12-18
TOYOTA HIGHLANDER hybride*
672C057

*Ce lot est échangeable contre un chèque de 60 000 \$.
(non décomposable)

Un Toyota HIGHLANDER hybride par jour, du 1^{er} au 31 décembre.

Le Centre d'Esthétique Élément est fier de vous présenter JOANIE BERGERON, notre nouvelle esthéticienne qui se fera un plaisir de vous offrir de nouveaux services d'esthétique:

- Soins du visage et facial
- Épilation à la cire et à l'électrolyse
- Pose d'ongles en acrylique et en Biogel

LE CENTRE D'ESTHÉTIQUE ÉLÉMENT VOUS ANNONCE DU GRAND NOUVEAU TOUT JUSTE AVANT LES FÊTES!

Jusqu'à Noël, la promotion «les aisselles sans taxes» est toujours en vigueur!!!

CENTRE D'ESTHÉTIQUE ÉLÉMENT INC.

542-9028

2397, rue St-Dominique, bur. 202, Jonquière QC
Édifice Jean-François Maltais, avocat (stationnement à l'arrière)

Sept pompes

De l'essence dès ce matin à l'Étape

RÉSERVE DES LAURENTIDES (RB) - Le poste d'essence de l'Étape, dans la Réserve faunique des Laurentides, reprend du service ce matin. Les automobilistes et les motoneigistes pourront donc y faire le plein sans problème.

Une roulotte temporaire, avec salles de toilette, a été aménagée sur le site pour accueillir la clientèle et offrir les services de café et de remorquage en cas de panne. Rappelons que la station-service a été complètement détruite par un incendie mercredi dernier.

« Il y aura sept pompes à essence qui fonctionneront comme à l'habitude. Il y en avait neuf auparavant mais deux d'entre elles ont un peu trop chauffé lors de l'incendie », détaille Sylvain Boucher, directeur de la réserve faunique. Les automobilistes et les motoneigistes pourront donc emprunter la route 175 sans inquiétude.

Sentiers de motoneige

La mise en opération de la station-service a aussi pour conséquence de rouvrir les sentiers de motoneige qui étaient interdits depuis une semaine. La consommation de carburant des motoneiges oblige de faire le plein à l'Étape quand les adeptes circulent entre Québec et le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

La Société des établissements de plein air du Québec (Sépaq) fait savoir que tout a été mis en place afin d'offrir les services habituels aux usagers de la route 175.

Donner du sang, une question de vie.

Info-Collecte
 (418) 650-7230
 1 800 761-6610
 Site internet: www.hema-quebec.qc.ca

SOINS DENTAIRES COMPLETS POUR LA FAMILLE

CLINIQUE DENTAIRE Lysée
 Votre santé dentaire à cœur

CLAUDE LAMPRON D.D.S. JULIE TREMBLAY D.D.S.
 403, rue des Champs Élysées
 Édifice Marcel Gilbert • (418) 690-9613

RIEN À PAYER AVANT 6 MOIS SANS FRAIS SANS INTÉRÊT*

Des prix à tomber sur la tête!

CENTRE DE LIQUIDATION

gf

GRANDE VENTE DE CUISINIÈRES

349⁹⁹\$
179425

ÉPARGNEZ 120\$
Prix sug.: 469⁹⁹\$

Cuisinière
• Nettoyage facile

White-Westinghouse

499⁹⁹\$
148097

ÉPARGNEZ 200\$
Prix sug.: 699⁹⁹\$

Cuisinière
• vitrocéramique

moftat

599⁹⁹\$
173326

ÉPARGNEZ 230\$
Prix sug.: 829⁹⁹\$

Cuisinière
• vitrocéramique
• autonettoyante

Frigidaire

799⁹⁹\$
168674

ÉPARGNEZ 350\$
Prix sug.: 1149⁹⁹\$

Cuisinière
• acier inoxydable
• vitrocéramique
• autonettoyante

Frigidaire

IDÉES CADEAUX

ÉPARGNEZ 40%

14⁹⁹\$
181017

Mitaines à four isolantes

ÉPARGNEZ 50%

9⁹⁹\$
179803

Ensemble de 6 coupes à porto

ÉPARGNEZ 55%

69⁹⁹\$
180835

Cocotte en fonte 36 cm

NOTRE INVENTAIRE EST TOUJOURS RENOUELÉ... NOS PRIX? TOUJOURS LES PLUS BAS!

2049, STE-FAMILLE JONQUIÈRE 547-2156 (ANCIEN LOCAL GAGNON FRÈRES)

OUVERT LE DIMANCHE DE 12H00 À 16H00

*Aucun paiement ni intérêt exigés avant 6 mois. Sur approbation du service de crédit. Afin de vous garantir les meilleurs prix la livraison est en sus. Tous les produits annoncés sont en quantités limitées. Les photos peuvent être à titre indicatif. Couleurs, tissus et modèles peuvent différer de ceux en magasin. Prix en vigueur jusqu'au 25 décembre 2007. Détails en magasin.

00700140

ÉDITORIAL

Éditeur: MICHEL SIMARD
msimard@lequotidien.com

Rédacteur en chef: DENIS BOUCHARD
dbouchard@lequotidien.com

Commission Bouchard-Taylor : le «non-événement» de l'année!

Carol Néron

cneron@lequotidien.com

La Commission Bouchard-Taylor vient de mettre fin à ses travaux après une ultime tournée de consultations dans la région du grand Montréal, où les médias lui ont réservé un accueil mitigé.

Le coup d'envoi a été donné l'automne dernier. Saguenay fut la première ville d'importance à accueillir le groupe de travail chargé de tâter le cœur et le pouls des Québécois face aux immigrants et à leur intégration.

Avec le recul, ces audiences peuvent sans aucun doute être qualifiées du plus grand non-événement médiatique de l'année au Saguenay—Lac-Saint-Jean!

Pendant deux jours, les Saguenéens et les Jeannois ont exprimé leur pensée sur l'immigration de façon posée et, pour la plupart, éclairée.

Les médias montréalais, qui s'étaient déplacés en masse au Holiday Inn dans l'espoir d'assister à un spectacle à grand déploiement inspiré par les citoyens d'Hérouxville, en furent pour leurs frais. Faute de mieux, ils se sont rabattus sur le mémoire de Jean Tremblay faisant état de son profond attachement à la religion catholique.

«Bible Belt» nordique

Le maire de Saguenay est ainsi devenu, à son corps défendant, le porte-parole d'un certain intégrisme chrétien encore très vivace dans le «Bible Belt» nordique de la Belle province!

Ce qui notamment donnait l'occasion à l'iconoclaste Jean-René Dufort de se balader avec sa caméra dans les couloirs de l'hôtel de ville, tout en se servant grassement et avec l'insolence qui le caractérise dans les «meilleurs moments» de Jean Tremblay par la programmation de Canal-Vox...

Les audiences de la Commission Bouchard-Taylor à Saguenay

auront donc défrayé la manchette québécoise seulement pendant une très brève période.

Au plan local, ces travaux auront surtout permis aux détracteurs de Jean Tremblay de remettre à l'ordre du jour le débat sur la récitation de la prière avant le début des assemblées publiques du conseil municipal.

Des citoyens ont également remis en question le fait que les frais reliés à la rédaction de son mémoire aient été assurés par le budget de la ville. Ces débats purement locaux n'avaient rien à voir avec les buts poursuivis par les commissaires.

Retour en force de l'actualité

L'actualité régionale, la vraie, a très vite repris ses droits après le départ de la Commission vers d'autres cieux. L'achat d'Alcan par Rio Tinto, la crise forestière et l'Approche commune, pour ne nommer que ces deux faits marquants de l'automne avec l'arrivée hâtive de la saison hivernale, se sont imposés à l'attention de l'opinion publique avec une acuité telle que les questions relatives à l'intégration des immigrants ont été reléguées au second plan par les médias locaux.

Le couple Bouchard-Taylor ne devrait pas déposer son rapport avant le printemps 2008. C'est également à ce moment de l'année que les Québécois seront probablement appelés à élire un nouveau gouvernement. Compte tenu de la fraîcheur de l'accueil qui lui a été réservé, il y a tout lieu de croire que les conclusions et les recommandations de cette Commission iront dormir bien sagement sur une tablette tout au fond d'une obscure officine gouvernementale.

Ce qu'il faut principalement retenir de ces audiences, c'est que l'intégration harmonieuse des immigrants constitue d'abord et avant tout un problème «montréalais», qui demeurera encore pendant longtemps, par définition, absolument étranger aux régions comme le Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Une prière au Très-Haut

Jean Tremblay implore le Ciel de mettre enfin un terme aux tempêtes et autres calamités caractérisant ce début d'hiver précoce... dont les effets négatifs sur le budget de déneigement commencent à se faire sentir!

Le maire de Saguenay, un habitué, de son propre aveu, des messes matinales et dominicales, est le messenger tout désigné pour transmettre un tel message à qui de droit.

Mais quelles conclusions devons-nous tirer si cette intervention ne connaissait pas de suites? Si la neige continue de s'abattre sur nos têtes de façon aussi drue pendant tout l'hiver, est-ce qu'il faudrait croire que le Grand ordonnateur du climat en personne demeure sourd aux prières de Jean Tremblay?

C. Néron

Déneigement à Saguenay: Plan B

Pour Noël, je voudrais qu'il cesse de neiger!



Gérald Scullion prend une sage décision

M. Jacques Brassard

J'en ai pas voté pour Gérald Scullion à la mairie d'Alma lors des dernières élections, mais je dois avouer que ce gars-là fait un travail formidable!

On se sent en sécurité avec lui à la mairie. Un gros emprunt pour rénover le Centre Mario-Tremblay voudrait dire augmentation des taxes, donc, aussi, une augmentation pour les plus pauvres afin d'acquitter, notamment, le prix de leur loyer.

Sur les 30 000 personnes qui habitent Alma, ce sont toujours les mêmes qui se présentent du Centre Mario-Tremblay. Je suis pour un rafraîchissement de l'édifice. Je

suis contre un gros emprunt pour le remettre au goût du jour.

Je pense qu'on a d'autres chats à fouetter. Il faudrait que vous démêliez la peur d'avec la pruden-

ce. On supporte le maire. Je suis sûr que la décision prise est la bonne.

Jean-Marc Lessard
retraité du Cégep d'Alma

Beau travail, M. Karl Blackburn!

M. Karl Blackburn

Neuf mois après votre défaite électorale, vous continuez de vous occuper de nous.

Pendant tout votre mandat, vous avez été présent et dispo-

nible. Vous faites un travail formidable, même en n'étant pas député de Roberval.

Merci!

Diane Villeneuve
Roberval

Les chats, une nuisance!

Mme Catherine Delisle.

Félicitations pour votre Billet, paru dans le Progrès-dimanche du 9 décembre dernier.

Je suis d'avis que les chats devraient être tenus en laisse à l'extérieur, comme les chiens. À la maison, nous ne sommes pas capables de marcher sur notre terrain sans mettre les pieds dans des excréments de chats.

Notre petit jardin est un vrai paradis pour eux. Ils y font leurs besoins et grattent pour les enter. Très intéressant pour nous de mettre les mains dans la terre de ce potager!

Quand on n'est pas capable de garder nos chats chez-soi on n'a pas, un point c'est tout. On n'embarrasse pas les voisins avec ces félins.

Bravo!

Léon Gagnon
Chicoutimi

Écrivez et gagnez!

Exprimez votre opinion sur les principaux événements de l'actualité et courez la chance de gagner un livre des Éditions JCL.

Écrivez-nous de préférence par Internet, à redaction@lequotidien.com ou à opinion@lequotidien.com, ou encore par courrier à: Opinion du lecteur, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi (Québec) G7H 5C1.

S.V.P. joindre vos coordonnées.

Chaque semaine, **Le Quotidien** déterminera le gagnant de la semaine parmi tous les textes publiés.

LA MAIN GAUCHE DES TÉNÉBRES

Un roman de Porée-Kurrer, 408 pages, 24,95 \$

Une collaboration:



À GAGNER CETTE SEMAINE!



LES ÉDITIONS JCL

M. J.Y. Gagnon, de Jonquière, pour sa lettre intitulée «La SÉPAQ doit s'ouvrir à la motoneige» publiée le mardi 11 décembre dernier.

Pour réclamer votre prix, veuillez nous contacter au 690-8822.

Harper a raison à cent pour cent

CHRONIQUE

Jacques
Brassard

jacques.brassard@al.cgocable.ca



Par les temps qui courent, Stephen Harper fait figure du baudet dans la nouvelle fable contemporaine de la «Terre malade d'un coup de chaleur». C'est lui, le «pelé, le galeux, d'où vient tout le mal». Imaginez! Le Premier ministre du Canada a eu l'outrecuidance et la légèreté de dire publiquement que le Protocole de Kyoto était une erreur qu'il ne fallait pas répéter. Comme dans la fable de La Fontaine, «sa peccadille fut jugée un cas pendable» par toutes les espèces de la ménagerie politique et par toute la prétraïlle verdoyante d'un océan à l'autre. Et M. Harper ne devait surtout pas se pointer à la grand-messe de Bali, car il aurait été, comme le baudet de la fable, écorché vif par les Kyotiens en furie.

Quel est donc le crime abominable perpétré par le chef du gouvernement canadien? C'est tout simplement d'avoir osé dire la vérité, comme l'âne dans «Les Animaux malades de la Peste».

Les cibles de réduction de gaz à effet de serre, imposées par

Kyoto à certains pays signataires, n'ont pas été atteintes, a naïvement déclaré M. Harper, parce qu'aucun de ces États n'a osé stopper la croissance économique. Et si, poursuit le Premier ministre, il doit y avoir de nouvelles contraintes dans un éventuel Kyoto II, elles doivent s'appliquer à tous les pays de la planète, pas uniquement aux pays occidentaux.

Cadre rationnel

M. Harper ne fait pourtant que placer dans un cadre rationnel et logique les objectifs, les voies et les moyens de Kyoto.

Établissons l'hypothèse que les émissions de gaz à effet de serre d'origine humaine provoquent une hausse de température. Notez bien qu'il s'agit d'une hypothèse, d'une théorie dont la preuve est pour le moment scientifiquement inexistante. Au contraire, de plus en plus de travaux et de recherches scientifiques démontrent qu'un gaz (en l'occurrence le CO₂), qui ne constitue que 0,035 % de la compo-

sition de l'atmosphère, ne détermine pas le climat et n'en est pas le principal moteur.

Quand on sait que la contribution humaine en CO₂ n'est que de 5 % de ce 0,035 %, on reste médusé devant le dérapage carbocentrisme d'une partie notable — seulement une partie — de la communauté scientifique.

Poursuivons dans notre hypothèse voulant que les humains, par leurs activités, causent un réchauffement planétaire. Il convient alors d'affirmer, en toute logique, que tous les pays sans exception doivent être soumis à des contraintes de réduction de gaz à effet de serre. Kyoto I, qui n'obligeait que les pays développés — sauf les États-Unis, qui ont eu la sagesse de ne pas le ratifier — n'a rien donné. Ce fut un échec. Mais, comme dans le célèbre conte ou personne n'ose dire que le roi est sans vêtements, à l'exception d'un petit page qui s'écrie en toute simplicité: «Le roi est nu!», M. Harper scandalise tout le monde en disant: «Kyoto est une erreur!»

Pensée magique

Kyoto est un songe-creux; Kyoto, c'est de la pensée magique!

Kyoto II n'aura pas plus d'effets si tous les pays émetteurs — et non pas pollueurs comme nous le rabâchent ad nauseam les médias

domestiqués — ne sont pas assujettis à des contraintes chiffrées. Tous les croyants du réchauffement anthropique devraient adhérer à cette logique. Au lieu de cela, on lapide le messenger.

M. Harper est même traité par le bloquiste Bernard Bigras (un écolo intégriste) de «criminel environnemental». Démentiel! Et l'Assemblée nationale, de son côté, fustige avec ferveur le Premier ministre fédéral.

La palme de la déclaration la plus idiote revient à Stéphane Dion. «Il faut donner l'exemple!» proclame bêtement le chef libéral. Les trois plus grands émetteurs de gaz à effet de serre — pas pollueurs, je le répète, la pollution étant autre chose — que sont les États-Unis, l'Inde et la Chine, refusent, avec raison d'ailleurs, des cibles précises de réduction. Mais, c'est pas grave, le Canada se doit d'être exemplaire, selon le chef libéral, même s'il sait très bien que tous les efforts, tous les sacrifices, tous les milliards dépensés, n'auront qu'un impact indétectable sur le climat.

La classe politique occidentale est carrément masochiste et tellement endoctrinée par les précheurs du réchauffisme, qu'elle en a perdu tout sens critique et toute vision claire des intérêts vitaux des nations qu'elle dirige.

M. Harper a bien raison: le Protocole de Kyoto est non seule-



GRATITUDE — Quand l'imposture du réchauffisme aura volé en éclats, ça viendra, Stephen Harper sera alors et sans nul doute l'objet de notre gratitude.

ment une erreur politique mais une aberration scientifique. Plus tard, quand l'imposture du réchauffisme aura volé en éclats — et ça viendra! — Stephen Harper sera alors et sans nul doute l'objet de notre gratitude.

Ah, j'oubliais! Saviez-vous que la planète Mars se réchauffe, elle aussi? Sans aucun effet de serre et sans émission de gaz de la part des Martiens. Les Kyotiens devraient se pencher sur ce mystère!

Saison hivernale

L'ATR concentre ses actions sur Québec

MARC ST-HILAIRE

mst-hilaire@lequotidien.com

HÉBERTVILLE - L'Association touristique régionale (ATR) du Saguenay-Lac-Saint-Jean ne s'attaquera au marché montréalais qu'une fois les travaux routiers complétés dans la réserve faunique des Laurentides.

Selon le responsable de la commercialisation à l'ATR, Maxime Saint-Laurent, la route 175 constitue encore un frein au développement touristique régional.

Ainsi, pour la saison hivernale 2008, les efforts seront à nouveau concentrés sur Québec, qui fête cette année son 400^e anniversaire.

«L'hiver, nous devons composer avec une clientèle de proximité. Pour s'attaquer au marché de Montréal, il faut investir beaucoup d'efforts et d'argent. Lorsque nous aurons une autoroute, nous regarderons certainement cette possibilité, mais jusque-là, la réserve faunique des Laurentides demeure un obstacle pour le tourisme», a confié hier le responsable, alors qu'on dévoilait la campagne promotionnelle Hiver 2008.

Celle-ci, qui a été élaborée autour du thème «Équipé pour jouer dehors», a nécessité un déboursé global de 247 000 \$. De cette somme, 65 000 \$ ont été investis dans des actions de com-



TOURISME - Carol Martel, directeur général de l'Association touristique régionale, Robert Bilodeau, président de l'ATR, Lucien Martel, président de Tourisme Alma et Maxime St-Laurent, responsable des campagnes publicitaires à l'ATR devant les installations de la station touristique du Mont-Lac-Vert.

(Photo Steeve Tremblay)

mercialisation internationale visant la France, la Belgique et les États-Unis.

Davantage pour l'hiver

Président de l'ATR du Saguenay-Lac-Saint-Jean, Robert Bilodeau souligne qu'avec ses sentiers de motoneiges, ses parcs

et ses pentes de ski, la région dispose d'un potentiel exceptionnel.

En ce sens, il admet que l'on devrait investir davantage pour vendre le Royaume lorsque celui-ci met son manteau blanc, quitte à empiéter quelque peu sur le budget estival.

En ce moment, l'ATR doit

réserver au moins 50 % de ses revenus, soit 407 000 \$, uniquement pour la promotion de la saison estivale.

«Cette règle est inscrite dans notre protocole et nous devons nous y soumettre pour encore deux ans. Nous sommes cependant conscients qu'il devrait y

avoir certains ajustements», appuie le directeur général de l'ATR, Carol Martel.

Projet-pilote

Par ailleurs, l'ATR et Tourisme Alma-Lac-Saint-Jean-Est ont annoncé hier que le kiosque d'information touristique d'Hébertville sera ouvert tous les jours des mois de janvier, février et mars, dans le cadre d'un projet-pilote.

Président de Tourisme Alma-

Robert Bilodeau admet que l'ATR devrait investir davantage pour vendre le Royaume lorsque celui-ci met son manteau blanc, quitte à empiéter quelque peu sur le budget estival.

Lac-Saint-Jean-Est, le conseiller municipal almatois Lucien Boily a précisé que cette décision est possible grâce à un investissement conjoint de quelque 10 000 \$.

«Nous sommes persuadés que cette démarche vaut la peine d'être faite, avance-t-il. Au cours de la saison hivernale 2007, nos établissements d'hébergement ont affiché un taux d'occupation de 67 %. C'est l'équivalent de ce que l'on obtient lors de la saison estivale.» □

Exploitation forestière

Un sentier de motoneige saccagé?



Marc
St-Hilaire

mst-hilaire@lequotidien.com

HÉBERTVILLE - Tourisme Alma-Lac-Saint-Jean-Est dénonce l'entreprise forestière Industrie TLT de Sainte-Monique, qui aurait saccagé une partie du sentier de motoneige Trans-Québec 23.

Aménagé dans la Réserve faunique des Laurentides, entre Hébertville et l'Étape, le sentier Trans-Québec 23 est l'une des principales artères utilisées par les motoneigistes au Saguenay-Lac-Saint-Jean. Or, depuis le 3 décembre dernier, l'un de ses tronçons est devenu impra-

ticable en raison du passage des forestiers, selon le directeur général de Tourisme Alma-Lac-Saint-Jean-Est, Gervais Coulombe.

Ce dernier explique que les employés d'Industrie TLT auraient sévèrement endommagé le sentier à la hauteur du secteur Chartrand, à environ 40 km d'Hébertville, en se rendant à leur parterre de coupe.

Il ajoute que cet événement n'est pas le premier du genre à survenir. En ce sens, il juge nécessaire que le gouvernement légifère et qu'il octroie aux clubs de motoneigistes un corridor permanent exclusif dans la Réserve faunique des Laurentides. Cette mesure, insiste-t-il, permettrait une meilleure cohabitation entre les

industries forestière et touristique. «Souvent, les entreprises forestières se rendent sur leur territoire de coupe en empruntant nos sentiers. Après leur passage, nous devons parfois interdire temporairement l'accès à certaines pistes et payer pour réparer les dégâts. Ça suffit, lance-t-il en entrevue. La coupe est pleine.»

Dans une missive rédigée le 13 décembre dernier et adressée au ministère des Ressources naturelles et de la Faune, Gervais Coulombe fait part de ses doléances et réclame une intervention gouvernementale rapide afin de régulariser la situation.

«Nous vous demandons de revoir les règles de mixité et de voisinage de manière à ce qu'aucune industrie utilisant la forêt publique ne porte préjudice à une autre industrie utilisant cette même forêt», signe le directeur de Tourisme Alma-Lac-Saint-Jean-Est.

Malgré des démarches effectuées hier après-midi, il a été impossible d'obtenir les commentaires des administrateurs d'Industrie TLT. □



COHABITATION - Gervais Coulombe, de Tourisme Alma, souhaite une meilleure cohabitation entre les industries forestière et touristique.

(Photo Steeve Tremblay)

GREGG

Lingerie
pour homme

HOMME

Pour le
plus sexxy
des cadeaux

Disponible
dans les
trois
boutiques
Folisexe

150, Racine Est et 1915, boul. Talbot >>> Chicoutimi
1390, avenue du Pont Sud >>> Alma

Boutique
Folisexe

00721630

Montréal - Baguette - Alma
Des ailes à vos affaires!
www.starlinkaviation.com

AIDE-MAMAN

547-4792

Toujours aller plus loin



Ouellet
Marc-André



Lagacé
Éric

Raymond Chabot Grant Thornton est fière de souligner le succès exceptionnel de Marc-André Ouellet et Éric Lagacé, respectivement des bureaux d'Alma et de Chicoutimi, qui ont réussi haut la main l'examen final uniforme de l'Institut Canadien des Comptables Agréés.

Au service de la PME et de la grande entreprise de tous les secteurs d'activité depuis plus de 55 ans, nos spécialistes en certification, fiscalité, services conseils, redressement d'entreprise et insolvabilité ont à coeur de vous accompagner dans votre croissance.

Raymond Chabot Grant Thornton

on peut vous aider à aller plus loin.

CHICOUTIMI • JONQUIÈRE • LA BAIE • ALMA • ROBERVAL • ST-FÉLICIEN • FORESTVILLE • CHIBOUGAMAU

00721644

La MOTONEIGE

un plaisir, une passion

MAINTENANT ARRIVÉ

Jusqu'à 2000\$ de rabais

4 ANS DE GARANTIE COMPLÈTE



TZ1 TOURING LXR 2008

« Cette motoneige est sans aucun doute la plus confortable que j'ai essayée »

- Snow Goer

« ...constitue sans doute la meilleure motoneige de touring jamais offerte au grand public »

- Motoneigiste Québec



BEARCAT 2008



SÉRIE M 2008

LIQUIDATION DES DÉMOS

JAGUAR 2007

Régulier: 12 999 \$

SPÉCIAL:

8999\$

F1000 2007

Régulier: 14 199 \$

SPÉCIAL:

9995\$

T-660 TURBO TOURING 2007

Régulier: 13 099 \$

SPÉCIAL: 9295\$

Lundi au vendredi:
de 8 h à 17 h
Lundi et jeudi:
de 19 h à 21 h

560, Melançon, St-Bruno
343-3758



Robin Dallaire
directeur



Roberto Duchesne
conseiller



PLUS DE DÉTAILS SUR NOTRE SITE INTERNET: www.dallaire-st-bruno.com

CHRONIQUE

De l'essence ce matin à l'Étape

RÉSERVE FAUNIQUE DES LAURENTIDES - Les motoneigistes seront ravis d'apprendre que les sentiers sont maintenant ouverts dans la Réserve faunique des Laurentides. Les services d'approvisionnement en essence reprennent dès ce matin (le mercredi 19 décembre) à compter de 8 h, pour que les adeptes puissent profiter des magnifiques sentiers, de ce paradis de l'hiver, qui relie le Saguenay-Lac-Saint-Jean.

Le lien d'hiver était fermé depuis une semaine en raison d'un incendie qui avait détruit complètement la seule station d'essence qui existe sur la route 175. Les gestionnaires ont mis en opération sept pompes à essence qui desserviront tant les motoneigistes que les automobilistes.

Le sentier Trans-Québec qui traverse la Réserve faunique des Laurentides relie Hébertville à la région de Québec et à la région de Porneuf et le poste d'essence est un arrêt essentiel pour les motoneigistes qui veulent se déplacer dans ce secteur. L'industrie touristique devrait pousser un soupir de soulagement car un nombre important de touristes rejoignent le Saguenay-Lac-Saint-Jean en traversant la Réserve faunique des Laurentides.

Avec l'abondance de neige qui a recouvert la région ces derniers jours, les motoneigistes pourront profiter des excellentes conditions de neige pour traverser les magnifiques paysages et jouir des grands espaces de la région.

Conditions idéales pour le hors-piste

L'ouverture du poste d'essence de l'étape n'est pas la seule bonne nouvelle pour les motoneigistes. L'abondance de neige qui déferle non seulement sur les hauts sommets de la région, mais également sur tout le réseau urbain, offre des conditions de pratique rarement vue en décembre.

L'épaisseur de la couche de neige offre aussi des conditions exceptionnelles pour profiter des plaisirs des randonnées hors-piste. Si le Saguenay-Lac-Saint-Jean dispose d'un réseau de sentiers parmi les plus beaux du Québec, il ne faut pas oublier que le vaste territoire de la région figure parmi les plus invitants du Québec pour faire avaler de la neige aux motoneigistes qui aiment bien sortir des sentiers battus.

La grande sensation de liberté qui habite les motoneigistes qui flottent littéralement sur la neige indomptable profitent à fond des possibilités et des qualités de leur engin fait pour s'amuser dans la poudreuse. Les décors semblent plus beaux quand il n'y a pas de trace devant et que le bruit du moteur est étouffé par la neige qui se dégage de chaque côté.

De plus en plus d'adeptes se donnent des rendez-vous hors piste pour vivre des sensations fortes. Il en effet recommandé de ne pas partir seul dans ce genre d'aventure. Il est plus prudent d'avoir des systèmes de communication et des systèmes d'orientation avec GPS pour éviter de se perdre dans les vastes territoires qui ressemblent à de véritables labyrinthes, la plupart du temps.

Les propriétaires de chalet de villégiature en forêt apprécient ce genre de randonnée qui leur permet bien souvent de découvrir et d'explorer un territoire qu'il fréquente en période estivale pour des activités de chasse et de pêche. Les engins fabriqués pour ce genre de randonnée possèdent toutes les qualités nécessaires pour flotter sur d'épaisses couches de neige et les sentiers forestiers qui s'imposent comme un dédale de routes improvisées à découvrir.

Les concessionnaires de la région se feront un plaisir de vous conseiller sur les différentes opportunités qui s'offrent aux adeptes qui recherchent des destinations hors-piste. Les marchands de motoneiges connaissent non seulement les équipements appropriés à ce genre d'activités mais aussi les groupes de motoneigistes qui aiment s'aventurer en forêt.

Les motoneigistes aiment bien quand le ciel leur tombe sur la tête, durant l'hiver.

VOYEZ VOS CONCESSIONNAIRES PARTICIPANTS

Evasion Sport D.R.

2639, route 170
LATERRIÈRE
678-2481

Martial Gauthier

Loisirs

1015, boul. Sainte-Geneviève
CHICOUTIMI-NORD
543-6537
www.martialgauthier.com

ARCTIC CAT

DALLAIRE

ST-BRUNO

560, Melançon, ST-BRUNO
343-3758

ARCTIC CAT

YAMAHA

YAMAHA

DE LAC & DE FJORD

Simple affaire de goût...

ANDRÉE RAINVILLE

arainville@lequotidien.com

La petite histoire de sushi d'hier, dans la foulée de celle d'avant-hier de mon collègue Pascal Girard, n'est pas restée lettre morte. Loin de là! Car, est-il besoin de le préciser: la nourriture constituant un des grands plaisirs de la vie, plusieurs m'ont raconté des anecdotes attestant bien que la bouffe est avant tout une question de goût. Une affaire qui peut remonter à aussi loin que l'enfance, avec un souvenir persistant. Comme ce lecteur qui a gardé un relent de dégoût pour les pâtes épaisses et molles que sa grand-mère ajoutait au ragoût, pour faire plus «nourrissant» qu'elle disait. Ou cette collègue qui ne se lasse pas d'un bon steak, un mets lui rappelant la joie de son père lorsque son assiette en était garnie.

Pas besoin de fouiller loin dans notre mémoire pour

expliquer tel goût ou tel dégoût. Ceux qui ont été forcés de manger du poisson le vendredi ont mis des années à réapprivoiser cet aliment et à l'insérer dans leur menu.

Les textures aussi posent parfois problème, comme l'escargot, souvent caoutchouteux. Il y a également le fait que certains légumes, tels le champignon ou l'asperge, aient été quasi absents de la table lors du jeune âge des aînés. L'odeur également joue un rôle dans l'alimentation, où les sens sont sollicités, vue, odorat, goût, toucher des textures par les papilles.

Pour revenir aux sushis, j'admets qu'ils connaissent un véritable engouement. Mais je ne suis pas obligée d'y adhérer. Je préfère les poissons et fruits de mer différemment apprêtés. C'est tout. Sinon, ma langue les repousse... Et il faudrait que j'accepte ça pour être à la mode? Ben voyons! Une folle...



SUCCÈS - Le traditionnel souper crabe du club Lions La Baie Nord a obtenu un grand succès, comme en témoigne cette salle. Le regroupement tient à en remercier le président d'honneur, Eric Dufour (en mortaise), la Maison des jeunes qui a effectué le service, le restaurant Lorri-Ann pour la supervision, les distributeurs de billets, l'animateur Dany Desbiens ainsi que les participants. Soulignons que les profits générés par l'activité iront aux oeuvres Lions du secteur.

(Courtoisie)



TABLE RÉGIONALE DES AÎNÉS - Ces douze personnes forment la Table régionale de concertation des aînés, laquelle est en fait une commission de la Conférence régionale des élus. Ces gens travaillent bénévolement pour améliorer les conditions de vie de ceux et celles qui ont atteint l'âge d'or: ce sont (en avant) Michel St-Hilaire (employés fédéraux), Guy Dallaire, vice-président (enseignants retraités du Lac-Saint-Jean), et Clément Bernard (enseignants retraités du Saguenay); (debout), Raoul Arseneault (industrie, secteur de l'aluminium), Nicole Bolduc-Dubois, présidente (employés des services publics québécois), Suzanne Carrière (employés des services publics québécois), Lucie Gilbert, secrétaire, Maxima Migneault (Association québécoise pour la défense des droits des retraités -AQDR), Yolande Bouchard (AQDR), Jean-Yves Boivin (aînés autochtones), Claude Auclair (industrie, secteur des pâtes et papiers) et Marlène Dumais, représentante du CRÉ. Bravo à cette équipe qui abat beaucoup de boulot et qui aura sûrement du pain sur la planche encore en 2008.

(Courtoisie)

Lynn Potvin à l'association Renaissance

Bien connue du milieu communautaire régional où elle est engagée depuis une vingtaine d'années, Lynn Potvin, une infirmière de profession, vient d'être choisie pour occuper la fonction de directrice générale de l'association Renaissance des personnes traumatisées crâniennes du Saguenay-Lac-St-Jean, un organisme qui offre des services aux personnes ayant subi un traumatisme crânio-cérébral.

Les personnes touchées par un tel traumatisme sont invitées à contacter l'organisme au 418-548-9366.

Gens oubliés d'Hébertville

Le comptoir vestimentaire des Gens oubliés d'Hébertville fermera ses portes durant le temps des Fêtes pour rouvrir le 9 janvier.

HABITATION

TOIT

et **MOI**

Le PROGRÈS
dimanche

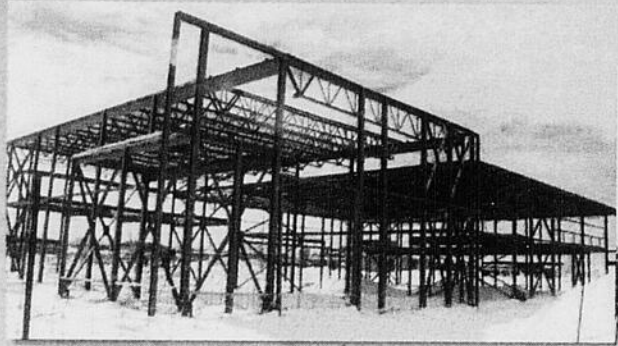
Nous présenterons vos décors féeriques jusqu'à Noël

Votre maison se transforme complètement au moment de Noël?
 Vos installations du temps des Fêtes sont remarquables?
 Envoyez-moi des photos ainsi qu'un bref descriptif de votre maison ou de vos plus belles réalisations et celles-ci paraîtront dans notre cahier Habitation Toit et Moi dans votre Progrès-Dimanche!

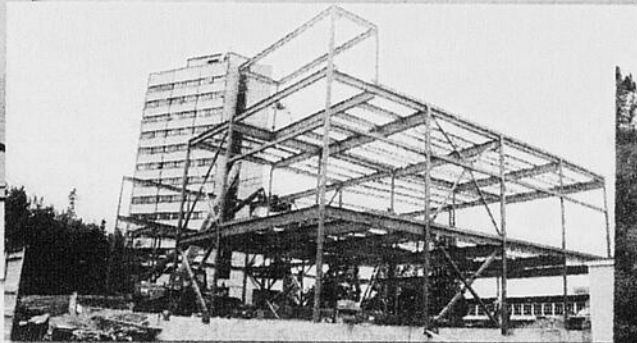
Par courriel: mbradette@lequotidien.com
 Ou par la poste: **Décor de Noël/Att.: Mélissa Bradette**
 1051, boul. Talbot, Chicoutimi G7H 5C1

J'ai hâte de découvrir vos réalisations originales!

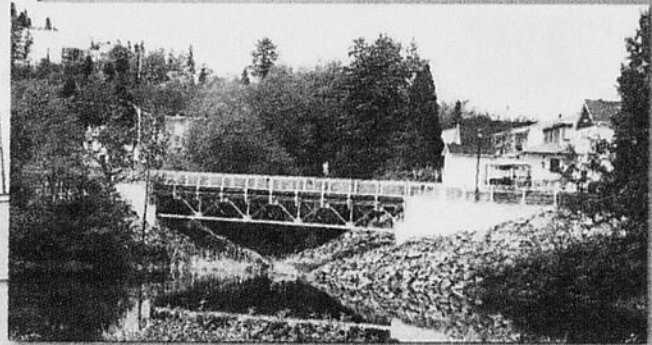
Mélissa Bradette
 Rédactrice publicitaire



Laboratoire CURAL
 UQAC - Structures d'acier et métaux ouvrés



Pavillon Angers, département ATM
 CÉGEP de Jonquière - Structure d'acier



Passerelle piste cyclable
 Rivière-aux-Sables, Jonquière - Aluminium

NOMINATIONS
importantes

La direction d'Alma Soudure
 vous présente 3 nouveaux
 postes importants



André GAGNON
 M.A. Sc, Ingénieur-
 directeur de l'ingénierie

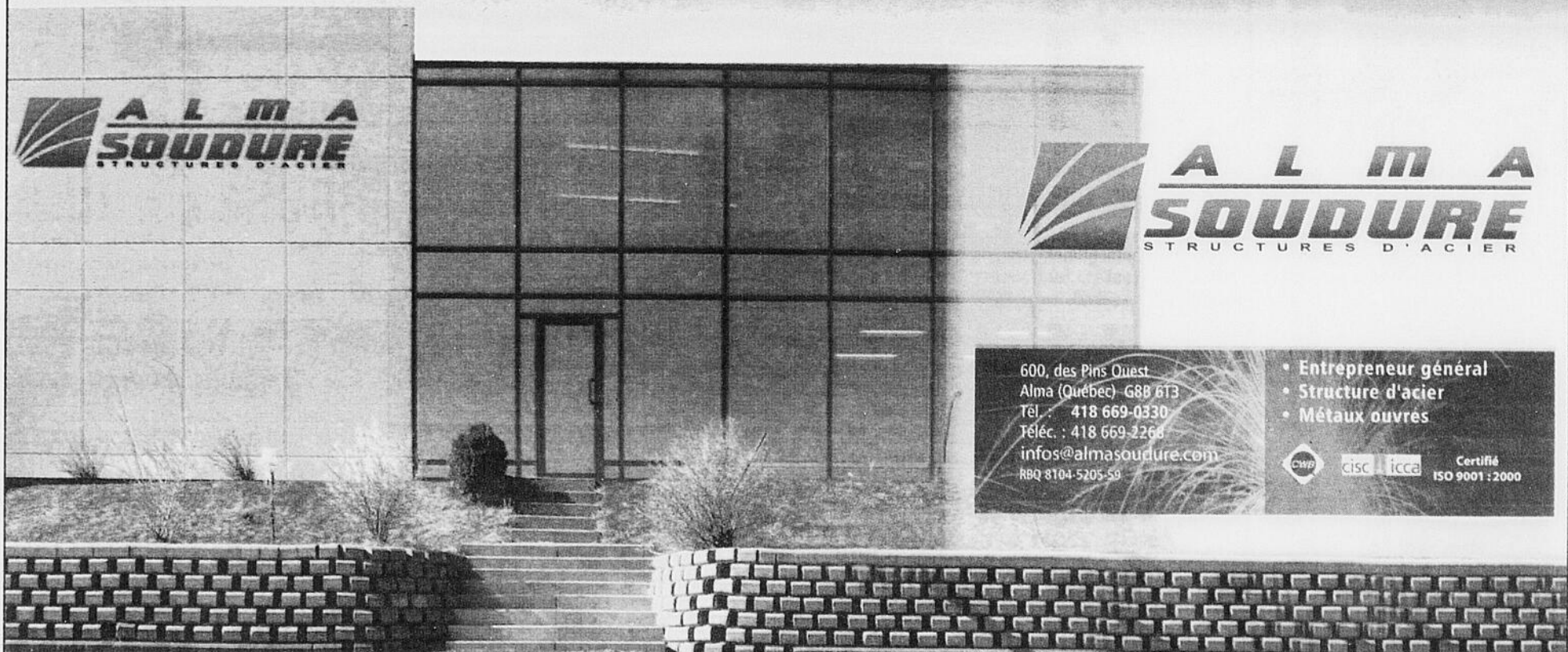


Hervé LAPOINTE
 Estimateur-charge
 de projets



Steeven PAULIN
 Dessinateur
 senior

**La direction d'Alma Soudure
 et tout son personnel
 profitent de l'occasion pour
 remercier ses nombreux
 clients de leur appui en 2007.
 Nous vous souhaitons de
 très Joyeuses Fêtes
 et une Bonne Année
 2008.**



600, des Pins Ouest
 Alma (Québec) G8B 6T3
 Tél. : 418 669-0330
 Téléc. : 418 669-2266
 infos@almasoudure.com
 RBQ 8104-5205-59

- Entrepreneur général
- Structure d'acier
- Métaux ouvrés

CWIP cisc icca Certifié ISO 9001:2000

**Vêtements
pour hommes**

**JUSTE AVANT
LES FÊTES,
MARCEL PARÉ
PAIE LES TAXES
POUR VOUS*
SUR TOUTE LA
MARCHANDISE
EN MAGASIN!**



Le SPÉCIALISTE
des tailles fortes
et élancées

La Mercerie



Marcel Paré
752, rue Victoria
La Baie • 544-1943

*Valable du 8 au 23 décembre 2007 seulement.
00718571

LACOSTE - S. COHEN - NAVIGARE - JACK VICTOR - CHRIST - I.O. LEATHER - JIM - NEW BALANCE - FLORSHEIM - CALVIN KLEIN

Lait dans les hôpitaux

Nutrinor ne soumissionnera plus

ROGER BLACKBURN
rblackburn@lequotidien.com

CHAMBORD - La coopérative Nutrinor ne présentera plus de soumission pour obtenir le contrat d'approvisionnement en lait dans les Centres de santé et de services sociaux de la région. Le dernier appel d'offres du Centre régional d'achat en groupe (CRAG) a laissé un goût amer.

Les producteurs de lait de la région, malgré une offre agressive de prix frisant le coût de production, n'ont pas été capables de soutenir le contrat à Natrel, une division d'Agropur de Montréal. «J'appelle ça du dumping. Natrel vend son lait à un prix plus bas que dans toutes les autres régions du Québec. On ne peut pas vendre à perte», se défend Yves Girard, directeur régional de Nutrinor.

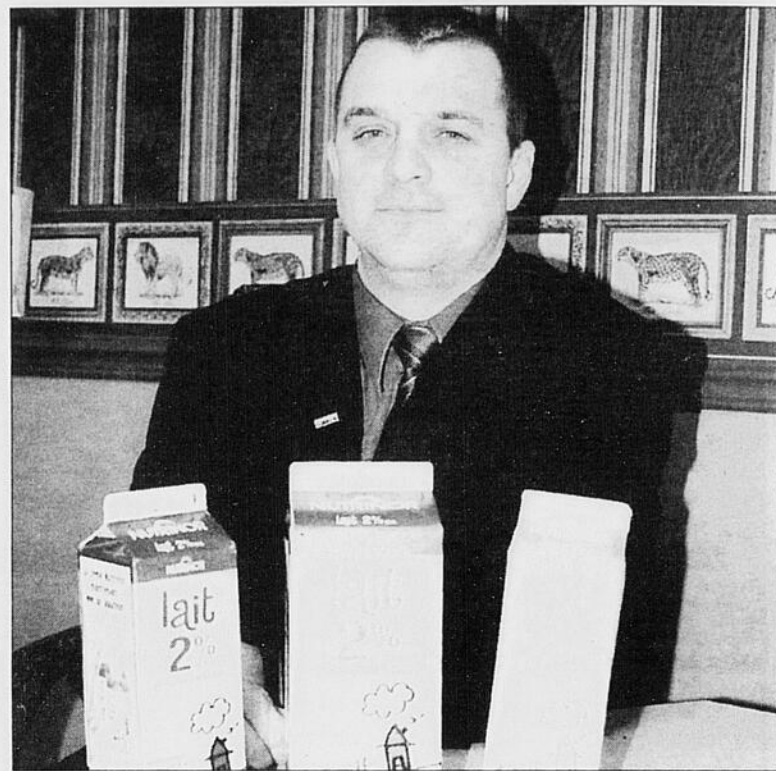
Natrel a fourni une soumission de 13 % plus bas que Nutrinor malgré le fait qu'il doit inclure des coûts de transport. «Les gens nous en parlent beaucoup. Ils se demandent comment ça se fait que nous ne sommes pas capables de vendre du lait régional dans les hôpitaux de la région», raconte Yves Girard.

«Je ne veux pas que les gens pensent qu'on ne fait pas notre travail et qu'on ne fait pas d'effort pour obtenir ce contrat», expose le directeur général de la coopérative régionale.

Le CRAG est aussi déçu de la tournure des événements et souhaitait que Nutrinor décroche le contrat. «Comme gestionnaire ça m'interpelle. Je suis originaire de la région et je voudrais bien que Nutrinor nous vende son lait», soutient Jacques Bergeron, directeur général du CRAG.

L'organisme qui fait l'achat des produits destinés à l'ensemble des établissements de santé de la région se conforme à la loi provinciale qui permet aux entreprises de soumissionner, peu importe leur provenance. Le CRAG a même utilisé, dans le cadre d'un projet pilote en rapport avec les nouveaux règlements à venir dans le domaine des soumissions, l'ajout des critères de développement durable qui aurait pu favoriser l'entreprise régionale.

«Agropur avait 13 % de plus de points que Nutrinor pour l'attribution du contrat d'approvisionnement en lait d'une valeur de 442 000 \$», explique Jacques



AMERTUME - Le dernier appel d'offres du Centre régional d'achat en groupe a laissé un goût aux gens de Nutrinor, explique le directeur général de la coopérative, Yves Girard.

(Archives)

Bergeron, précisant que le montant de 800 000 \$ véhiculé par les médias hier incluait l'ensemble des produits laitiers alors que le controversé dossier avec Nutrinor traite uniquement du lait.

En appliquant les critères de développement durable, Nutrinor a pu seulement retrancher 5 % au pointage de Natrel qui est distributeur, entre autres, des marques de lait Québécois, Sealtest, Copper Cliff et Island Farms. Malgré des efforts pour favoriser l'entreprise régionale, le CRAG n'a pas le choix d'attri-

buer les contrats de fourniture d'équipement aux plus bas soumissionnaires.

Le sujet revient dans l'actualité à tous les deux ans, mais il n'est pas possible de contourner la loi afin de favoriser les entreprises de la région. «Si les administrateurs de Nutrinor avaient présenté, dans les autres régions du Québec, la même soumission qu'ils nous ont présentée, ils auraient obtenu 40 % des contrats d'approvisionnement des réseaux de santé», a confié le directeur général du CRAG en terminant. □

**GAGNEZ
LE VOYAGE
DE VOTRE VIE AVEC**

**Super
Sagamie**

Oui! Si ça vous tente de
GAGNER LE TOUR DU MONDE
vous pourriez voir

20 000 \$*

de bons «voyage» vous tomber
du ciel, tout simplement à l'achat
d'un produit Molson et Labatt

*Détails en magasin.



Une collaboration de votre agence

Carlson Voyage
Wagonlit Paradis
Travel Saguenay

Pour tout savoir, écouter tous les jours **KYK 95.7**

Votre SUPER SAGAMIE le plus près, ça vaut vraiment le voyage!!!

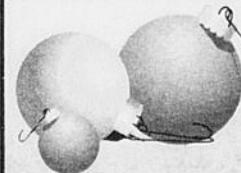
DENTUROLOGISTE

Un beau sourire est une
façon peu coûteuse d'améliorer
votre apparence.



Jean-Yves Bouchard DENTUROLOGISTE

413, Racine, Chicoutimi - 545-1099 00714272



PASSEZ VOIR!

25% sur plusieurs
articles en
magasin pour vos
besoins de cadeaux!

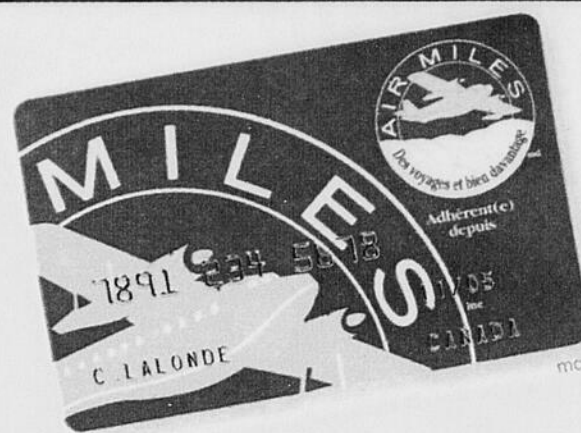
OUVERT les mercredis soir
et les dimanches à partir de 11 h

RODRIGUE LE BOTTIER

HOMMES • FEMMES • ENFANTS
PLUS DE 40 ANS D'EXCELLENCE
337, rue Racine, Chicoutimi 1 888 543-8538

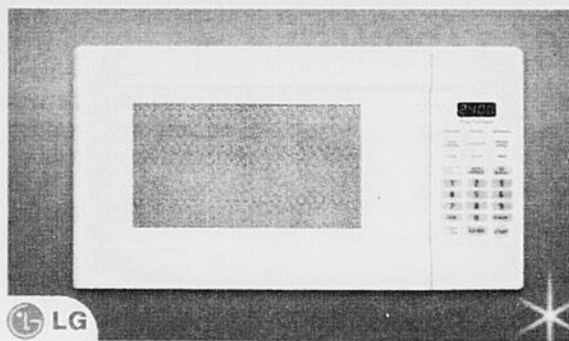
LA FOLIE DE L'ÉLECTROMÉNAGER!

On paie
2x la T.P.S.
 ou
1 an sans payer
 sans frais sans intérêt sur une
 foule d'électroménagers*



Obtenez des milles
 de récompense **AIR MILES^{md}**
 sur tous vos achats*

Conditions: *La promotion «On paie 2x la T.P.S.» (escompte équivalent à la T.P.S. et T.V.O.) ou «1 an sans payer sans frais sans intérêt» (assujettie à l'approbation du service de crédit) sont valides à l'achat d'électroménagers sélectionnés. Ces promotions ne peuvent être jumelées à aucune autre promotion. En vigueur jusqu'au 24 décembre 2007. *Offre de base AIR MILES: Obtenez un mille de récompense AIR MILES^{md} par tranche d'achat de 50\$, excluant les taxes, les cartes-cadeaux et les frais de livraison. Détails en magasin. ^{md/} Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et Gagnon Frères Inc.



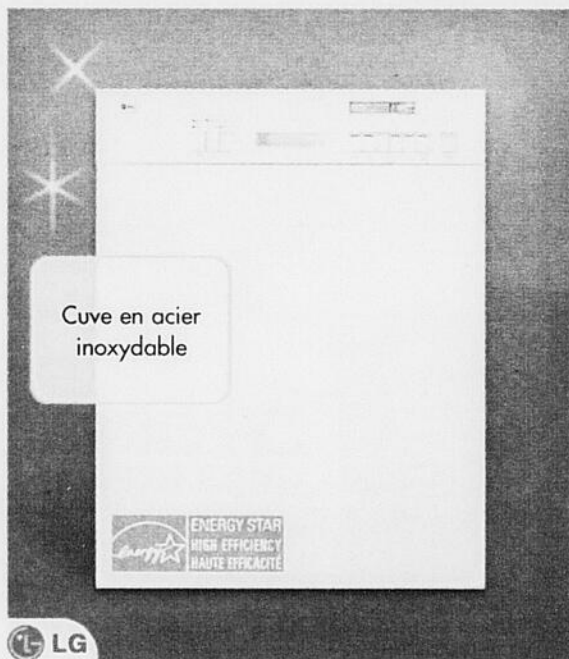
Micro-ondas 1,1 pi.³
129055

99⁹⁹\$
sug.: 109⁹⁹



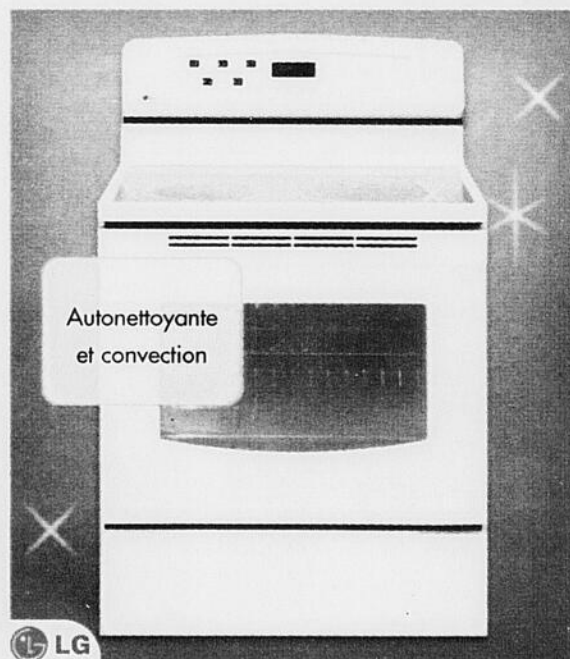
Micro-ondas 1,2 pi.³
177281

249⁹⁹\$
sug.: 299⁹⁹



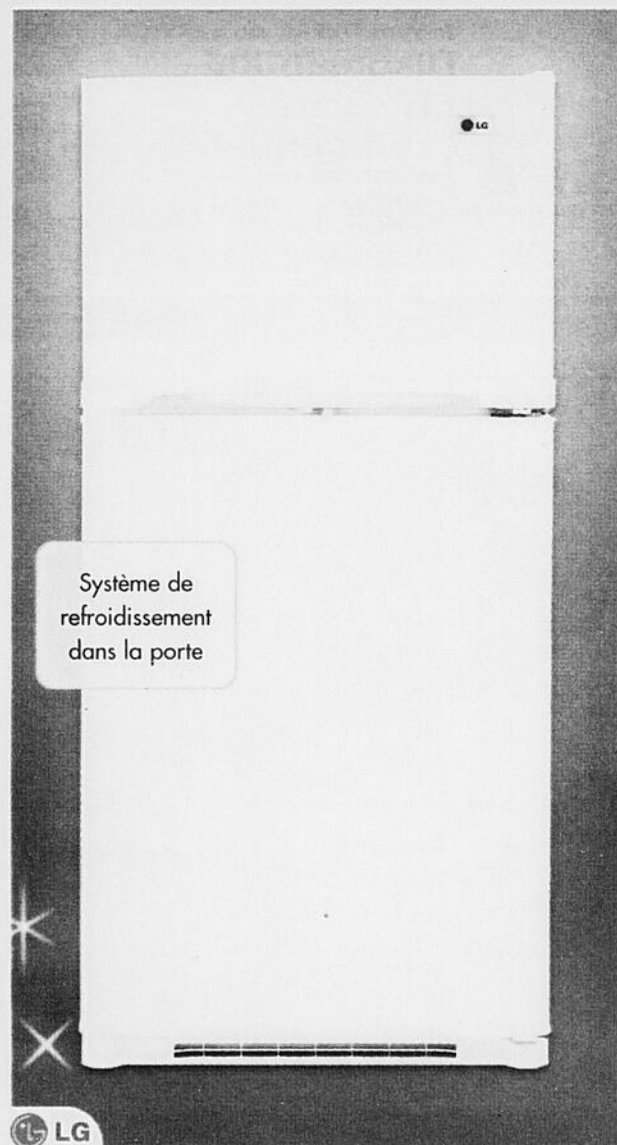
Lave-vaisselle 166181
6 programmes, panier à ustensiles de luxe

979⁹⁹\$
sug.: 1079⁹⁹



Cuisinière vitrocéramique 166179
Extra capacité 5,6 pi.³

1399⁹⁹\$
sug.: 1499⁹⁹



Réfrigérateur 19 pi.³ 166187
4 tablettes en verre

849⁹⁹\$
sug.: 899⁹⁹

www.gagnonfreres.com
 Alma 662-3459 Chibougamau 748-2532
 Baie-Comeau 296-5546/1 800-665-5546
 Dolbeau-Mistassini 276-1123



Forestville 587-2268
 La Malbaie 665-3939
 Sept-îles 961-2212/1 877-961-2212
 Ville Saguenay (Chicoutimi) 543-1501

La Marmite fumante

Un bon repas signé Patrice Lavoie



GÉNÉROSITÉ - On reconnaît ici la responsable des bénévoles de la Marmite fumante, Louise Morrissette, le président de l'organisme, Roger Pilote, et le propriétaire de la succursale Saint-Hubert d'Alma, Patrice Lavoie.

(Photo Steeve Tremblay)

MARC ST-HILAIRE
mst-hilaire@lequotidien.com

ALMA - Le propriétaire du restaurant Saint-Hubert Express d'Alma, Patrice Lavoie, a fait preuve d'une grande générosité la semaine dernière, alors qu'il a offert gratuitement le repas à tous les bénéficiaires de la Marmite fumante.

Au cours du dîner, le président Roger Pilote a remercié le jeune homme d'affaires ainsi que tous ceux qui participent, depuis maintenant 15 ans, au succès de l'organisme sans but lucratif.

Depuis sa création, la Marmite fumante d'Alma a distribué 125 000 repas, soit une moyenne de quelque 49

assiettes par jour. Un exploit digne de mention dans la mesure où le budget annuel de l'organisme est de plus ou moins 35 000 \$.

«Notre objectif est de servir un repas chaud à chaque jour, à ceux qui sont dans le besoin, a insisté Roger Pilote. Nous leur offrons également un endroit où ils peuvent oublier leur solitude en échangeant avec les autres, particulièrement avec nos bénévoles.»

Entres autres sources de financement et d'appuis, la Marmite fumante compte sur la Grande guignolée des médias ainsi que sur la générosité de certains commerces, qui lui procurent généreusement des denrées. □

Prison

Dupuis à Roberval en janvier

LOUIS POTVIN
lpotvin@lequotidien.com

ROBERVAL - Le ministre de la Justice, Jacques P Dupuis, viendra annoncer en janvier l'emplacement de la nouvelle prison de Roberval.

Le terrain est choisi et le ministre veut procéder rapidement pour dissiper les mécontentements entourant le choix de Roberval. Il profiterait de l'occasion pour dévoiler l'échéancier de la construction de cet édifice de 92M\$.

Une nouvelle qui réjouit le nouveau maire de Roberval, Michel Larouche. «Nous sommes toujours en attente d'une décision finale, mais on espère que ça va se faire le plus tôt possible», commente le magistrat.

Ce dernier va mettre en route, en 2008, un comité de maximisation des retombées économiques liées à la construction du centre de détention régionale.

La nouvelle prison accueillera 180 prisonniers. La superficie du terrain ciblé est de 135 000 mètres. □

VOUS VOULEZ VENDRE ou ACHETER

Je vous OFFRE un SERVICE sur MESURE

Disponibilité 7 jours/7

Efficacité

Confidentialité

PARTOUT au SAGUENAY

Sutton

Rodrigue Comeau
Agent immobilier affilié

OPINION DE LA VALEUR MARCHANDE

Cell.: 540-2442 • Bur.: 542-7587

Bienvenue aux personnes du 3^e âge!

1^{er} agent vendeur et inscripteur régional 2006 pour le Groupe Sutton-Access Plus
Courtier immobilier agréé | www.rodriguecomeau.com

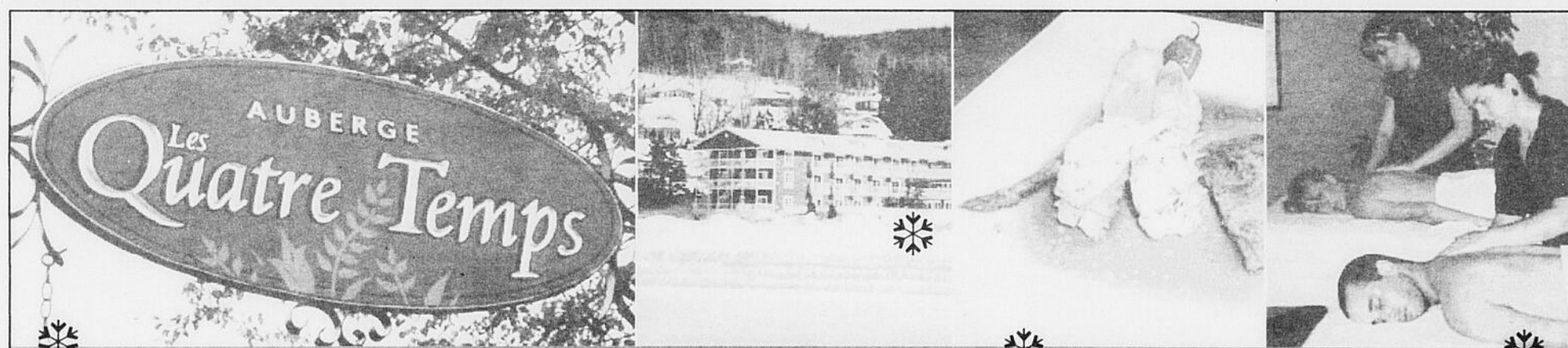
DR NICOL LAPOINTE
CHIRURGIEN DENTISTE

À ALMA sur rendez-vous

418 • 662 • 6559

Bienvenue à nos clients du Saguenay

65, St-Joseph Sud, Plaza 3, bureau 106



Quand le temps s'arrête à une destination champêtre, un voyage riche en émotion s'éveille...

Confort...
Chambres luxueuses avec foyer et bain tourbillon.

Détente...
Laissez vos soucis sur le pas de la porte et ressourcez-vous au Sentosa Spa.

Délice...
Savourez le meilleur de la cuisine internationale dans une ambiance feutrée au Restaurant Le Laké.

Dépaysement...
L'Auberge Quatre Temps, à quelques minutes du centre-ville à Québec et au pied des centres de ski...

VOUS ÊTES FATIGUÉ DE MAGASINER ?

Vous ne savez plus quoi offrir à vos proches ?

CHÈQUES CADEAUX CHANCEUX

Nous avons la solution pour vous, avec nos **chèques cadeaux chanceux**. Courez la chance de gagner un de nos 6 prix.

À GAGNER

5 FORFAITS MASSAGE

1 WEEK-END À L'AUBERGE QUATRE-TEMPS



Réservez en ligne: www.aubergequatretemps.qc.ca

HÉBERGEMENT, RESTAURATION, SPA, PISCINE INTÉRIEURE, ACTIVITÉS HIVERNALES...

161, ch. Tour-du-Lac, C.P. 3580, Lac-Beauport (Québec) G3B 0T5

1 800 363-0379

00720617

L'OFFRE CONCRÈTE de Volkswagen CANADA

Volkswagen Canada et ses concessionnaires savent que construire des voitures abordables que tous les Canadiens veulent conduire ne suffit pas toujours. Parfois, il faut se surpasser. Voici donc de vraies belles offres concrètes, juste pour vous.

À partir de

1,9%*

Financement à l'achat
(36 mois)

sur certains modèles



Rabbit

New Beetle

GTI

Golf City et Jetta City
Seulement au Canada

OU

Jusqu'à

5000\$**

de rabais sur certains modèles



Jetta

Eos

Passat

Passat familiale

Touareg 2

Pour un temps limité, choisissez entre un taux de financement à partir de 1,9 %
OU un rabais de jusqu'à 5 000 \$ sur certains modèles.



Pour en savoir plus, voyez votre concessionnaire Volkswagen
dès aujourd'hui ou rendez-vous sur vw.ca.

0072067

Pour un temps limité, choisissez entre le financement à partir de 1,9 % applicable à certains modèles ou un rabais de jusqu'à 5 000 \$ applicables à d'autres modèles. *Taux de financement de 1,9 % / 1,9 % / 3,9 % / 3,9 % / 3,9 % sur 36 mois applicables seulement à l'achat des modèles 2008 de Rabbit / New Beetle / GTI / Golf City / Jetta City neufs, en stock. Sujet à l'approbation du crédit de Volkswagen Finance, une division de Crédit VW Canada Inc. Exemple de financement : Rabbit 2008 à 20 175 \$ au taux annuel de 1,9 % correspond à une mensualité de 576,98 \$ pendant 36 mois. Total des frais de crédit de 596,28 \$, pour une obligation totale de 20 771,28 \$. Un acompte ou un échange équivalent peuvent être requis. Assurances et taxes applicables en sus. Les modèles montrés, qui comprennent des options et accessoires, sont offerts à 22 999 \$ / 22 775 \$ / 30 075 \$ / 17 541 \$ / 19 070 \$ avant le rabais. Cette offre est en vigueur à partir du 22 novembre 2007 et peut être retirée en tout temps sans préavis. Les stocks peuvent varier d'un concessionnaire à l'autre. Tous les détails chez votre concessionnaire. **Après le rabais sans financement, le PDSF de base pour Jetta / Eos / Passat / Passat familiale / Touareg 2 est 20 975 \$ / 35 175 \$ / 26 975 \$ / 28 475 \$ / 44 975 \$. Les modèles montrés, qui comprennent des options et accessoires, sont offerts à 30 395 \$ / 37 175 \$ / 33 295 \$ / 34 795 \$ / 52 375 \$ avant le rabais. Les PDSF excluent les frais de transport et d'inspection de prélivraison de 1 335 \$ pour tous les modèles et de 1 550 \$ pour le Touareg 2. Frais d'inscription au Registre des droits personnels et réels mobiliers (jusqu'à 46 \$), frais administratifs du concessionnaire (le cas échéant) et frais de 12 ¢ du km après 80 000 km en sus. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Quantité limitée. Les offres au détail ne peuvent être combinées. Offre d'une durée limitée. Tous les détails chez votre concessionnaire. « Eos », « GTI », « New Beetle », « Jetta », « Passat » et « Touareg » sont des marques déposées de Volkswagen AG. « Golf City » et « Jetta City » sont des marques de commerce de Volkswagen AG. « Rabbit » est une marque de commerce de Volkswagen Canada Inc. © Volkswagen Canada Inc. 2007.



FUTURE SHOP

SOLDE de 2 jours.



En grande
primeur

▶▶ 1799
DVD

Les Simpson : Le film
Exclusif à Future Shop
CodeWEB: M214323 19-20 déc. seulement

Gratuit carte exclusive de Springfield.



Épargnez 150\$

▶▶ 29999

GARMIN.

Système portatif de navigation GPS
avec grand écran de 4,3 po
• Cartes de l'Amérique du Nord préchargées
• Directions vocales tournant par tournant
Nuvi 250W CodeWEB: 10091313



Épargnez 50\$

▶▶ 4999

SIRIUS XM
SATELLITE RADIO

Récepteur de radio par satellite
• Nouveau design mince
• Contrôle à bouton-poussoir à quatre directions
• Se caractérise par Jump, Game Zone et Game Alert
• Comprend une trousse pour l'auto Starmate 3 CodeWEB: 10082299



40po
ACL

Épargnez 500\$

▶▶ 139999

36 paiements,
sans intérêt sur les
téléviseurs et
cinémas maison.®

SONY

5833\$ par mois²

Téléviseur à HD avec écran plat BRAVIA à ACL de 40 po avec 1080p
• Résolution HD de 1920 x 1080 pixel • Entrées HDMI et PC
• Processeur vidéo pleinement numérique moteur BRAVIA™
Source de TVHD par satellite ou terminal de câble requise. KDL40V2500 CodeWEB: 10079666



Épargnez 30\$

▶▶ 5999

DYNE X.

Lecteur DVD portable de 7 po
• Durée de la pile de 2,5 heures
• Lecture DVD±RW, VCD et CD-RW • Casques d'écoute
DX-PDVD7 CodeWEB: 10084459



Épargnez 480\$

▶▶ 139999

6250\$ par mois³

BOSE

harman/kardon

Système de haut-parleurs ambiophoniques pour
cinéma maison Acoustimass™ 10 et récepteur de
cinéma maison de 200 watts à 5,1 canaux avec HDMI
AM10 TV CodeWEB: 10074895 AVR 147 CodeWEB: 10086969



© 2007 FOX. Tous droits réservés. Les Simpson MC et © 2007 Twentieth Century Fox Film Corporation. Tous droits réservés. TWENTIETH CENTURY FOX, FOX, LES SIMPSON, les personnages des SIMPSON ainsi que les logos et mots-symboles qui y sont associés sont des marques de commerce de Twentieth Century Fox Film Corporation et ses entreprises affiliées.



Épargnez 45\$

▶▶ 7999

CREATIVE

Lecteur MP3 vidéo de 4 Go
• Accepte jusqu'à 1 000 chansons
• Écran à DEL organique de 1,5 po 70PF1926 CodeWEB: 10095451



Gratuite
Carte cadeau
de 100\$

Épargnez 100\$

▶▶ 000³

sur plan de 3 ans

TELUS

BlackBerry Pearl 8130
• Petite taille, puissance et style
• Technologie de clavier Suretype™
NR830 CodeWEB: 10096131

Gratuit
Étui pour
caméra Sony
Valeur de 95,99\$



Épargnez 40\$

▶▶ 16999
Ch.

SONY

Appareil photo numérique de 7,2 méga-pixels
• Zoom optique de 3x • Écran à ACL de 2,5 po
• Pile au lithium-ion • Mémoire interne de 56 Mo
DSCW558 Noir CodeWEB: 10085477 DSCW558 Argent CodeWEB: 10085475



Épargnez 150\$

▶▶ 64999

Canon

Appareil photo numérique SLR de 10,1 méga-pixels
• Écran à ACL de 2,5 po
• Comprend une lentille EF-S 18-55 mm
• Capteur autonettoyant
Digital Rebel XT Noir CodeWEB: 10079367

Prix et produits en vigueur du 19 au 20 décembre 2007 seulement. (1) Prix et paiements sujets à l'application des taxes calculées à partir des prix avant rabais et crédits de programmation.
(2) Nouvelle activation en magasin exigée. Cadeau avec achat offre applicable avec un contrat de 3 ans. Excluant les renouvellements et les changements.

00722086

FUTURE SHOP

SOLDE de 2 jours.

Heures prolongées des fêtes.

Mecredi le 19 déc. : 9 h – 21 h
 Jeudi le 20 déc. : 8 h – 21 h
 Gatineau : heures prolongées. Voir en magasin.

Offres valides dans les magasins du Québec seulement.



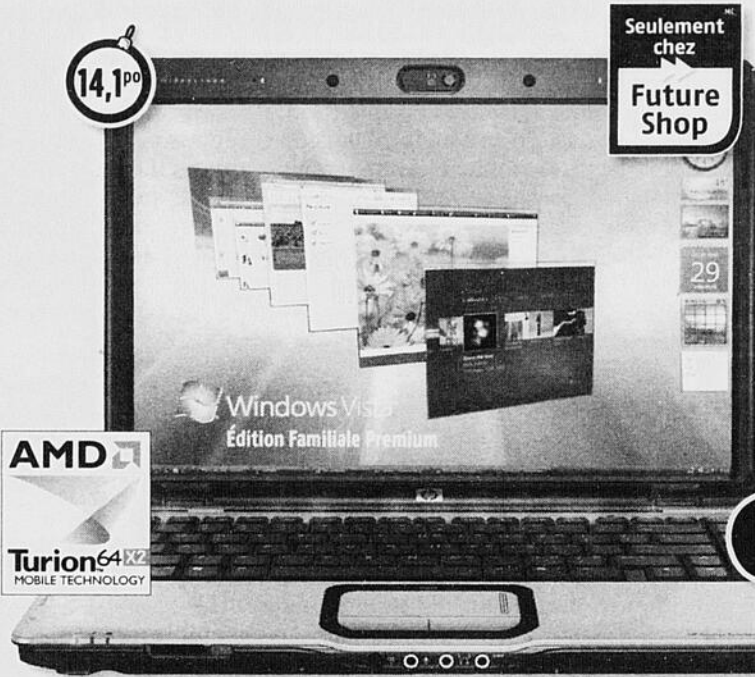
Memorex
 Paquet de 50 DVD-R ou DVD+R 16x
 Paquet de 50 DVD-R. CodeWEB: 10062357
 Paquet de 50 DVD+R. CodeWEB: 10061902

999
 Ch.
 Épargnez 10\$



Microsoft
 Souris laser sans fil 5000
 • 5 boutons de défilement
 63A-00001 Noir
 CodeWEB: 10075363

2999
 Épargnez 20\$



AMD
Turion 64 X2
 MOBILE TECHNOLOGY

Seulement chez Future Shop

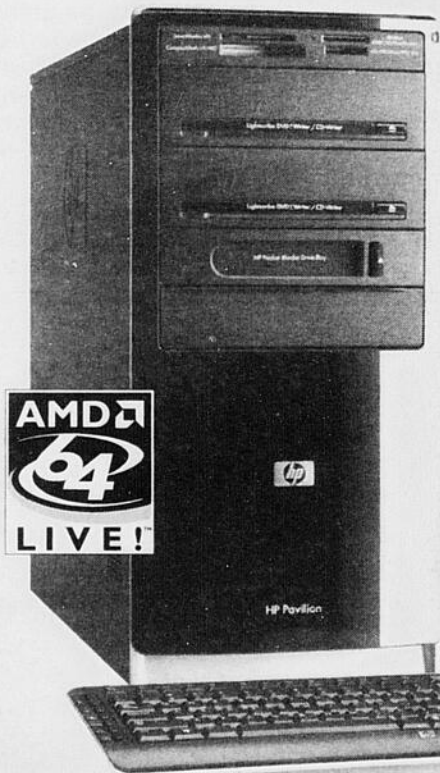


Ordinateur portatif HP Pavilion doté de la technologie mobile à double cœur AMD Turion™ 64 X2 TL-58
 • DDR2 de 2 Go et disque dur de 200 Go
 • DVD-RW double couche supermultiple LightScribe
 • NVIDIA GeForce Go 7150M
 • Réseau sans fil étendu 802.11 a/b/g/n et Bluetooth™
 • Pile à 12 cellules lithium-ion, caméra pour le Web, lecteur multimédia 5 en 1, télécommande et Quick Play DV262CA. CodeWEB: 10093666

Épargnez 300\$

79999
 6667\$ par mois²

12 paiements, sans intérêt sur les ordinateurs de bureau et portatifs.²



AMD
64
 LIVE!



Ordinateur HP Pavilion Media Center a6235x avec le divertissement numérique plus intelligent AMD Athlon™ 64 X2 et processeur à double cœur 600+
 • Mémoire de DDR2 3 Go
 • Disque dur SATA de 500 Go
 • Graveur DVD supermultiple avec LightScribe
 • Carte vidéo DX10 ATI Radeon HD 2400 Pro de 256 Mo
 • Lecteur de carte 15 en 1 et FireWire
 Moniteur vendu séparément
 a6235x. CodeWEB: 10094012

Épargnez 200\$
59999
 5000\$ par mois²

1999
 ÉCRAN LARGE



Moniteur à écran large à ACL de 19 po avec temps de réponse de 2 ms
 • Rapport de contraste de 3000:1
 • Brillance de 300 cd/m
 • Résolution maximale de 1440 x 900
 • Entrée DVI avec HDCP
 L196WTQ-BF. CodeWEB: 10089660

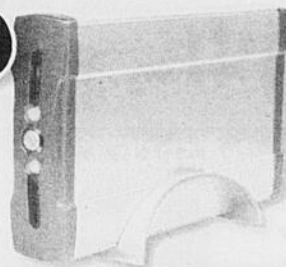
17999
 Épargnez 50\$

Épargnez 83\$



Disque dur externe de 320 Go avec sauvegarde par monotele
 • Temps d'accès en moins de 11 ms
 • Mémoire tampon de 8 Mo
 • Interface USB 2.0 transfert 480 mbit/s.
 • 7 200 TR/MIN. 0TB320Go. CodeWEB: 10079845

9999



Réservez le cadeau parfait en ligne et ramassez-le en magasin. ► futureshop.ca

Prix et produits en vigueur du 19 au 20 décembre 2007. ¹ Prix et paiements sujets à l'application des taxes calculées à partir des prix avant rabais et crédits de programmation. Toute référence à un rabais ou un prix de solde est en comparaison avec le prix régulier chez Future Shop.

POLITIQUE PUBLICITAIRE: Une offre par client, aucun détaillant, ne peut être jumelée à une autre promotion, ne s'applique pas aux achats antérieurs. La disponibilité des produits varie selon le magasin. Future Shop s'engage à l'exactitude des prix, nous nous réservons le droit de corriger les erreurs. © 2007, Future Shop. Tous droits réservés. Le présent document ne peut être reproduit ni en tout ni en partie, ceci incluant l'information sur les prix, sous quelque forme que ce soit et par quelque procédé que ce soit sans l'obtention préalable d'une autorisation écrite de Future Shop. Les prix, produits et offres annoncés par l'InterBoutique de notre site web peuvent différer de ceux offerts dans les magasins Future Shop. Toutes références à des épargnes ou des prix soldés ne sont que des comparaisons avec les prix réguliers de Future Shop. **INTEL:** Intel, le logo «Intel Inside», Intel Centrino, le logo Intel Centrino, Pentium et Celeron sont des marques déposées ou des marques de commerce de la corporation Intel ou de ses filiales aux États-Unis et dans d'autres pays. ² Sous réserve de l'approbation du crédit uniquement sur votre carte de crédit Future Shop. Frais annuels d'adhésion de 25\$. Les achats sur Futureshop.ca, et les taxes et les achats à partir de comptes commerciaux ne sont pas admissibles aux offres de financement prolongées. Les contrats de crédit promotionnels prennent fin dans l'éventualité où vous ne vous conformez pas aux modalités de l'offre ou que votre compte n'est pas en règle. Le taux d'intérêt qui s'applique au solde résiduel à la suite de l'expiration ou de la résiliation d'une promotion et aux achats qui ne font pas partie d'une offre promotionnelle est de 28,8% par année. Le taux de crédit est de 47,13% si vous avez choisi l'assurance FutureGuard facultative (composé du taux d'intérêt de 28,8% et des primes d'assurance à un taux de 18,33%). Ce qui suit est une courte explication des différentes offres promotionnelles. Offre « Sans intérêt, Sans paiement » : Taux d'intérêt annuel de 0,0% jusqu'à 25 jours avant la date d'échéance de la promotion au moment où l'intérêt commence à s'accumuler à 28,8% par année, mais il n'est pas appliqué si le paiement en entier est effectué avant la date d'échéance. Offre « Sans intérêt avec paiement minimum » : Les mêmes modalités que l'offre « Aucun intérêt, aucun versement », excepté que le paiement minimal mensuel équivaut au montant le plus élevé entre 3,5% du solde promotionnel ou 10\$ est requis. Offre « Comme au comptant » : L'intérêt s'accumule à compter de la date de l'achat à un taux annuel de 28,8% par année, mais il n'est pas appliqué si le solde est remboursé en entier avant la date d'échéance. Le paiement minimal mensuel équivaut au montant le plus élevé entre 3,5% du solde promotionnel ou 10\$ est requis. Offre « Paiements mensuels égaux, Sans intérêt » : Les versements mensuels égaux sont déterminés en divisant le montant financé par le nombre de mois indiqués dans l'offre. L'intérêt n'est pas appliqué si le paiement de chaque versement mensuel est effectué avant la date d'échéance mensuelle. Offre « Paiements mensuels égaux avec intérêt (à 9,9%) » : Un taux d'intérêt annuel de 9,9% s'applique à compter de la date d'achat pour le nombre de mois indiqués dans l'offre. Un versement mensuel égal doit être payé avant la date d'échéance chaque mois. Voici des exemples de frais de crédit mensuels selon un taux d'intérêt de 9,9% et une période de facturation de 30 jours en utilisant votre solde quotidien moyen : solde = 500\$, frais de crédit = 4,13\$; solde = 1500\$, frais de crédit = 12,38\$; solde = 3000\$, frais de crédit = 24,75\$. Pour obtenir de plus amples renseignements, consultez votre Convention avec le Détenteur de carte et les informations complètes. **POLITIQUE D'EXACTITUDE DES PRIX:** Si le prix enregistré à la caisse est plus élevé que le prix annoncé, le plus bas prix prévaut. Si cette erreur porte sur un article dont le prix annoncé est de 10\$ ou moins, nous remettrons au client l'article gratuitement. Pour un article de plus de 10\$, nous consentirons un rabais de 10\$ sur le prix corrigé de l'article. Certaines conditions s'appliquent, voir les détails en magasin.

MARIE SOLEIL



LIQUIDATION AVANT NOËL

Sauf sur nouveautés et accessoires

40%

50%

60%

sur marchandise sélectionnée

Joyeuses Fêtes

à toute notre clientèle



CARREFOUR
Racine

MARIE SOLEIL
VÊTEMENTS POUR DAMES

Vêtements et accessoires pour dames

400, rue Racine Est
Chicoutimi
(face à Jean Coutu)

543-0854

Usine AbitibiBowater de Dolbeau-Mistassini

Rencontre cruciale aujourd'hui

MARIE-ÈVE ROY

marie-eve.roy@lequotidien.com

DOLBEAU-MISTASSINI – L'avenir de la papeterie de Dolbeau-Mistassini se décidera aujourd'hui, alors que le chef de la division papetière d'AbitibiBowater, Alain Grandmont, rencontrera le comité papetière de la municipalité.

«Quand nous l'avons rencontré le 30 novembre dernier, il nous a demandé de penser à une proposition quant à notre vision de l'usine. Il nous a demandé comment on pourrait faire pour se rapprocher le plus possible des coûts de production. Nous sommes maintenant prêts à lui faire part de notre plan. Ce sera la plus grande décision jamais prise pour notre milieu», soutient le maire de Dolbeau-Mistassini, Georges Simard.

Il ajoute qu'en plus, l'usine fonctionnera avec deux machines ou elle ne fonctionnera pas du tout.

«J'ai su de sources sûres qu'autour de la table

des dirigeants d'AbitibiBowater, personne ne voulait retenir notre usine dans la première vague de fermetures. Seul M. Grandmont s'est levé et a demandé une vérification de notre papeterie», explique M. Simard.

Selon lui, la raison de cette intervention est reliée à la fusion d'Abitibi-Consolidated et de Bowater. «Avant que la fusion soit officielle, personne de ces compagnies n'avait pris le temps de faire le tour des usines et de regarder les chiffres. Le matin où cela s'est fait, la nouvelle entreprise était prête et c'est Alain Grandmont qui a été mandaté d'aller dans les usines pour évaluer la production. Je crois que quand il est venu chez nous, il a vu notre potentiel», continue-t-il.

Il conclut en disant que selon AbitibiBowater, l'industrie forestière est au creux de la crise, mais les prédictions montrent que la situation devrait s'améliorer d'ici un an et demi ou deux ans. □



Georges Simard, maire de Dolbeau-Mistassini.

(Archives)

Aluminerie dans le haut du Lac

Trottier : «Il faut apprendre du passé»

DOLBEAU-MISTASSINI (MER) – Le député de la circonscription de Roberval, Denis Trottier, craint que l'idée d'un projet d'aluminerie dans le haut du Lac-Saint-Jean, amenée par le groupe de jeunes entrepreneurs de la MRC Maria-Chapdelaine, suscite de faux espoirs parmi la population.

Selon lui, tout projet de nature hydroélectrique doit être analysé selon trois facteurs qui sont l'acceptabilité sociale, le respect de l'environnement et les retombées réelles et collectives pour le milieu.

«J'endosse la nécessité de projets visant le développement du Nord du Lac et je suis heureux de voir le milieu se mobiliser. Toutefois, il ne faut

pas mettre tous les œufs dans le même panier. Il faut plutôt considérer un ensemble de facteurs avant de se prononcer et d'en faire notre priorité», a affirmé le député à la suite d'une première rencontre avec le groupe.

D'ailleurs, dans l'analyse du dossier, M. Trottier souligne qu'il faut considérer que Jean Simon, président métal primaire Alcan pour l'Amérique du Nord, a déjà clairement indiqué que compte tenu de l'importance des projets de développement actuellement en cours, aucun autre projet ne verrait le jour dans les dix prochaines années.

Il ajoute qu'il serait donc sage d'avoir dès maintenant un plan B en ce qui concerne le

développement lié aux ressources hydroélectriques.

Par ailleurs, il croit que la région a actuellement besoin de projets alternatifs. «Il faut apprendre du passé et ne pas s'enliser dans la dépendance aux grandes entreprises, car on en voit aujourd'hui les résultats. Pour cela, il faut viser le développement de nouveaux produits et privilégier le développement de l'entrepreneuriat local et régional», indique-t-il.

Le député se dit heureux d'avoir enfin rencontré les représentants du comité de l'aluminerie.

«Je suis rassuré de constater que le comité veut travailler avec les deux MRC du comté. Je me réjouis aussi que les porte-parole proposent une

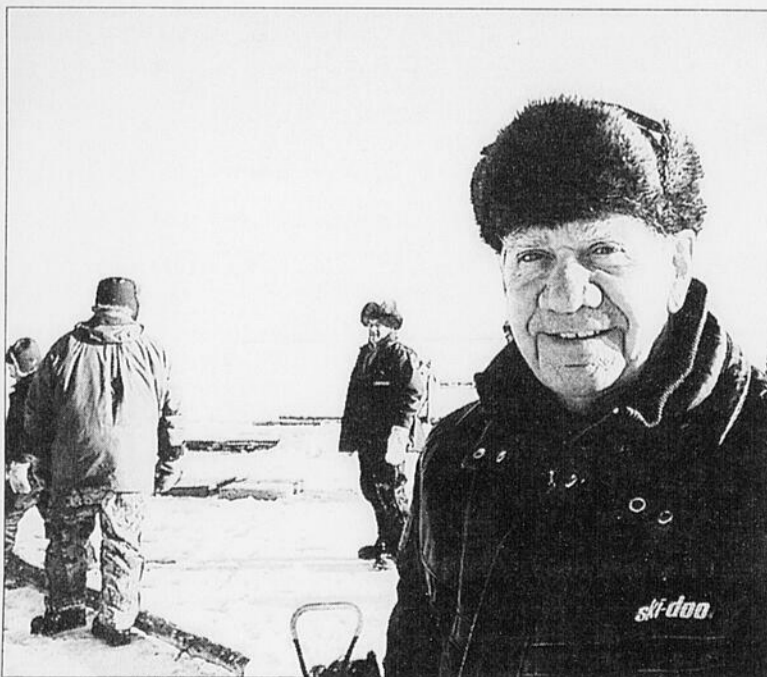
répartition équitable des revenus de taxation entre les différentes municipalités, si le projet se réalisait. Une stratégie commune et une mobilisation réelle pourraient faire la différence dans un tel dossier», précise-t-il.

Toutefois, il s'interroge sur la signification réelle du sondage paru la semaine dernière. «Demander aux gens s'ils sont favorables à l'implantation d'une aluminerie revient à leur demander s'ils sont favorables à faire de l'argent. La réponse est évidente», lance-t-il.

En ce qui concerne l'acceptabilité sociale, le député précise qu'il faudrait qu'il y ait un projet concret sur la table, ce qui n'est pas le cas en ce moment. □

Village sur glace de Roberval

Les vents forts causent des problèmes



RETARD - Les conditions climatiques nuisent à l'aménagement du Village sur glace de Roberval, explique Jacques Dion, maire du village.

(Photo Louis Potvin)

LOUIS POTVIN

lpotvin@lequotidien.com

ROBERVAL - Les forts vents des derniers jours causent des maux de tête à l'organisation du Village sur glace de Roberval. Des amoncellements de glace ont créé de véritables montagnes russes dans la baie du village.

«Il y a des épis de glace partout sur le site. Nous travaillons avec de la machinerie pour casser cette glace et aplanir la surface. Ça nous retarde de dix jours dans notre prévision d'ouverture», explique le maire du village, Jacques Dion.

Pourtant, tout s'annonçait bien pour installer les cabanes sur le lac entre Noël et le jour de l'An. «Nous avons entre 10 et 14 pouces de glace, mais les caprices de la nature retardent nos projets», rapporte le maire.

Ces pépins occasionnent des dépenses d'environ 4000 \$ dont l'organisation se serait bien passé. La tempête de neige de dimanche a aussi retardé les préparatifs.

Les gens pourront patiner et marcher pour Noël sur le site. Par contre, les 325 maisons ne pourront être embarquées qu'autour du 5 janvier.

«On invite les gens à venir profiter du site dès maintenant. Le sentier piétonnier est prêt. L'anneau de glace sera terminé dans quelques jours», précise Dion.

Cette année parmi les nouveautés, le site sera complètement éclairé. La programmation sera dévoilée au début de 2008. □

**PRIX AJUSTÉS
À LA BAISSE**

**L'ÉVÉNEMENT
DE L'ANNÉE**

**VOICI LES OFFRES
QUE VOUS ATTENDIEZ!**

VISITEZ **FORD.CA**
POUR OBTENIR VOTRE
**PRIME ÉLECTRONIQUE DE
1 250 \$[†]**

PLUS

JUSQU'À
5 000 \$[†]

EN REMISE DE LIVRAISON, À L'ACHAT OU À LA LOCATION,
SUR UN GRAND CHOIX DE MODÈLES FORD 2007 ET
2008 NEUFS (MODÈLES 2007, SELON LA DISPONIBILITÉ).

PLUS

0%

DE FINANCEMENT*

À L'ACHAT JUSQU'À 36 MOIS SUR UN GRAND CHOIX
DE MODÈLES FORD 2007 ET 2008 NEUFS.

F-150 XL 2008

PDSC : **20 899 \$**
Prime électronique : **1 250 \$**
Remise de livraison : **2 000 \$**
Votre prix[†] : 17 649 \$

Fusion SE 2007

PDSC : **24 699 \$**
Prime électronique : **1 250 \$**
Remise de livraison : **5 000 \$**
Votre prix[†] : 18 449 \$

Focus ZX4 SE 2007

PDSC : **16 099 \$**
Prime électronique : **1 250 \$**
Remise de livraison : **1 650 \$**
Votre prix[†] : 13 199 \$



OBTENEZ 1% D'ÉCONOMIE SUR LA TPS DÈS MAINTENANT!^{††}
NOS MEILLEURS PRIX DE LA SAISON SUR UN GRAND CHOIX DE MODÈLES 2007 ET 2008

POUR EN SAVOIR PLUS, VISITEZ **FORD.CA** OU VOTRE
CONCESSIONNAIRE FORD OU LINCOLN DÈS AUJOURD'HUI.



BOUGER MIEUX

00722066



Modèles illustrés à titre indicatif seulement. * Taxes applicables au prix avant déduction de la prime électronique. Frais de transport de 1100 \$ (Focus), 1250 \$ (Fusion et F-150) en sus. Ces offres, d'une durée limitée, s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford et peuvent être annulées en tout temps sans préavis. L'événement de l'année Ford est en vigueur du 3 novembre 2007 au 2 janvier 2008 chez les concessionnaires Ford Canada participants. † Le véhicule doit être commandé ou livré chez votre concessionnaire Ford ou Lincoln le ou avant le 2 janvier 2008. Les offres de l'événement de l'année excluent les frais de livraison (transport) ainsi que l'immatriculation, l'assurance, l'inscription au RDPRM, les frais d'administration et toutes les taxes applicables. †† Le certificat-prime électronique de l'événement de l'année 2007 de Ford est en vigueur du 3 novembre 2007 au 2 janvier 2008 chez les concessionnaires Ford Canada participants. Pour obtenir votre certificat, inscrivez-vous à www.ford.ca ou, si vous n'avez pas accès à Internet ou d'adresse de courriel, rendez-vous chez votre concessionnaire Ford ou Lincoln. Ce certificat-prime électronique de 1 250 \$ peut être échangé à l'achat ou à la location d'une grande sélection de modèles Ford et Lincoln neufs 2007 et 2008 (excluant les Shelby GT500 2007 et 2008, les Econoline à fourgon tronqué et à châssis nu 2007 et 2008, les châtis-cabine F-250 à F-550 2008 ainsi que les LCF et les poids moyens 2007 et 2008) livrés le ou avant le 2 janvier 2008, ou le montant peut vous être accordé sous forme de chèque émis par Ford Canada après que vous aurez pris livraison du véhicule neuf admissible. Les commandes à l'usine sont admissibles au programme de protection des encouragements. Le certificat ne peut être échangé qu'une seule fois et n'est pas transférable. Les taxes sont redevables pour le plein montant du prix d'achat avant déduction du montant du certificat. Un seul certificat par véhicule admissible. Maximum de deux certificats par client (un pour chaque véhicule admissible). Cette offre s'adresse aux résidents du Canada seulement. ††† Cette offre s'applique aux véhicules Ford 2007 et 2008 neufs livrés entre le 3 novembre 2007 et le 31 décembre 2007 inclusivement. Ford consensera une remise de 1 % sur le prix d'achat net du véhicule (excluant tout accessoire installé ou tout service fourni par le concessionnaire), ou 1 % sur le montant des mensualités de location de novembre et de décembre 2007 (excluant tout accessoire installé ou tout service fourni par le concessionnaire), pour le véhicule admissible. Les clients dont les contrats de location ont été contractés en décembre sont admissibles à la réduction de 1 %, uniquement sur le montant de la mensualité de décembre. Les clients peuvent appliquer la remise à la mise de fonds ou à la (aux) mensualité(s), ou recevoir un chèque émis par Ford Canada dans les 30 jours suivant la livraison de leur véhicule admissible. L'offre de 1 % d'économie sur la TPS ne s'applique pas pour les modèles Shelby GT500 2007 et 2008, Econoline à fourgon tronqué et à châssis nu 2007 et 2008, châtis-cabine F-250 à F-550 2008 ainsi que LCF et poids moyens 2007 et 2008. Le taux de financement à la location sera plus élevé que celui annoncé dans cette offre, dont l'exemple s'applique au financement à l'achat. Les offres liées à l'événement de l'année 2007 de Ford, le certificat-prime électronique ainsi que l'offre de 5 % de TPS peuvent être jumelées à d'autres offres de Ford Canada. Ces offres ne s'appliquent pas à la location quotidienne, aux ventes ou à la location à l'intention des parcs et des gouvernements et ne peuvent être combinées à l'Assistance-compétitivité des prix et aux réductions de prix aux gouvernements (ADP/RPG) ou au Programme des primes aux parcs commerciaux. Le concessionnaire Ford peut vendre ou louer moins cher. Ces offres, d'une durée limitée, peuvent être annulées en tout temps sans préavis. Certaines conditions peuvent s'appliquer au programme de reconnaissance des diplômés. Consultez votre concessionnaire pour tous les détails.



Nous ajustons nos prix à la baisse.



Ajustement du prix pour le consommateur canadien jusqu'à

3 500\$^Ω de moins

POUR

une remise totale allant jusqu'à **6 500\$** à l'achat comptant.

ou

3 mois gratuits

L'événement «3 fois gagnant»

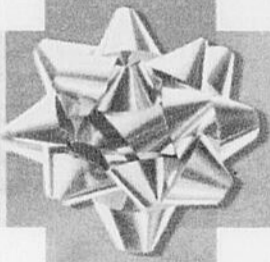

VOS 3 PREMIERS MOIS SONT GRATUITS^Δ!

Offre applicable à la plupart des modèles 2007 et 2008 sélectionnés.

PLUS

CARTE D'ESSENCE

ÉCONOMISEZ SUR L'ESSENCE PENDANT UN AN

PLUS

CONCOURS

INSCRIVEZ-VOUS AU CONCOURS «SALON SUR ROUES» ET COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UN ENSEMBLE DE DIVERTISSEMENT FAMILIAL D'UNE VALEUR DE 15 000\$. VISITEZ WWW.ULTIMEMINIFOURGONNETTE.CA POUR LES DÉTAILS.

SIRIUS RADIO SATELLITE

INFORMEZ-VOUS SUR NOS 12 MOIS GRATUITS D'ABONNEMENT À LA RADIO SATELLITE SIRIUS.

VISITEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER • JEEP_{MD} • DODGE OU VOTRECHRYSLER.CA/QUEBEC DÈS AUJOURD'HUI.

Ω Sous réserve de l'approbation de Services financiers Chrysler. Transport (1 350 \$ pour la Dodge Grand Caravan 2008 et pour le Dodge Ram 2008 ; 1 300 \$ pour le Jeep Grand Cherokee 2008, pour le Jeep Liberty 2008 et pour la Dodge Avenger 2008), taxes sur le climatiseur (lorsque applicables), immatriculation, assurance livraison au détail pour usage personnel seulement des modèles 2008 neufs en stock sélectionnés. Les offres peuvent changer sans préavis. Le concessionnaire peut devoir échanger un véhicule. Le concessionnaire peut vendre ou louer à prix moindre. Photos à titre indicatif seulement. Les prix et (ou) les frais de transport peuvent varier en fonction de la destination. Δ L'offre de la carte d'essence s'applique à l'achat au détail ou à la location d'un véhicule admissible au programme 3 mois gratuits, par l'entremise de Services financiers Chrysler. Le consommateur peut choisir a) le programme 3 mois gratuits dans lequel Chrysler Canada paie pour le consommateur les premiers paiements gratuits s'applique aux modèles 2007 (excluant les modèles Dodge Caliber, Dodge Sprinter, Jeep Patriot, Jeep Compass et Jeep Wrangler) et aux modèles 2008 (excluant les modèles Chrysler Crossfire, Dodge Caliber, Dodge Nitro, Dodge Durango, Dodge Viper, Dodge Sprinter, Jeep Patriot, Jeep Compass et Jeep Wrangler) et b) un rabais de 1 500 \$ au lieu de l'offre ci-dessus. Les offres prennent fin avec les véhicules livrés le 2 janvier 2008. † Tests effectués par l'organisme américain National Highway Traffic Safety Administration (NHTSA) lors de tests de collision. MD Jeep est une marque déposée de Chrysler Canada.

FINANCEMENT OFFERT EXCLUSIVEMENT PAR Services financiers Chrysler

Coop publicitaire des concessionnaires Chrysler • J

Dodge Avenger 2008



Version 4 roues motrices disponible

Louez à **199\$** par mois

LOCATION DE 27 MOIS
2234\$ COMPTANT INITIAL



On vous offre vos trois premiers paiements!

ou achetez à **18979\$**

La remise offerte alternativement dans le cadre de l'offre « 3 mois gratuits » est comprise.

- Moteur DACT de 2,4 L à double VVT de 172 ch
- Transmission automatique • Climatiseur
- 6 coussins gonflables

Incluant une remise totale de 3000\$⁰ à l'achat comptant.

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales et latérales¹

Dodge Grand Caravan 2008



Louez à **299\$** par mois

LOCATION DE 27 MOIS
1499\$ COMPTANT INITIAL



On vous offre vos trois premiers paiements!

- Moteur V6 de 3,3 L polycarburant • Transmission automatique • Climatiseur
- Freins antiblocage à disque aux 4 roues • Système électronique d'antidérapage (ESP^{MC})
- Coussins gonflables frontaux et rideaux latéraux.

Ajustement du prix pour le consommateur de 1500\$⁰. Pour une remise totale de 2500\$⁰ à l'achat comptant.

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales¹

LE TOUT NOUVEAU Jeep Liberty 4X4 Édition "North" 2008



NOUVEAU LOOK!



Louez à **319\$** par mois

LOCATION DE 24 MOIS
3203\$ COMPTANT INITIAL



On vous offre vos trois premiers paiements!

- Moteur V6 de 3,7 L et 210 ch • Transmission automatique • Boîtier de transfert 4RM actif Selec Trac II^{MC} • Climatiseur • Ensemble North: Glaces à écran solaire, antibrouillards, prise 115 volts, régulateur de vitesse, indicateur de température et boussole
- Freins antiblocage à disque aux 4 roues avec assistance au freinage • Système électronique d'antidérapage (ESP^{MC}) • Programme électronique antiroulis • Prévention du vol Sentry Key^{MC}
- Coussins gonflables frontaux et rideaux latéraux.

Ajustement du prix pour le consommateur de 1750\$⁰. Pour une remise totale de 2250\$⁰ à l'achat comptant.

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales et latérales¹

Dodge Ram 1500 Quad Cab^{MD} SXT 4X4 2008



Louez à **319\$** par mois

LOCATION DE 24 MOIS
2591\$ COMPTANT INITIAL



On vous offre vos trois premiers paiements!

- Moteur V8 Hemi de 5,7 L et 345 ch à cylindrée variable • Transmission automatique 5 vitesses
- Différentiel arrière à glissement limité • Climatiseur • Ensemble remorquage
- Freins à disque aux 4 roues avec antiblocage arrière • Coussins gonflables frontaux

Ajustement du prix pour le consommateur de 3500\$⁰. Pour une remise totale de 6500\$⁰ à l'achat comptant.

★★★★★
Cote de sécurité 5 étoiles de la NHTSA aux essais de collisions frontales¹

Jeep Grand Cherokee Diesel 4X4 Édition "North" 2008



Louez à **499\$** par mois

LOCATION DE 24 MOIS
4145\$ COMPTANT INITIAL



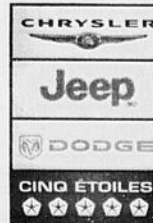
On vous offre vos trois premiers paiements!

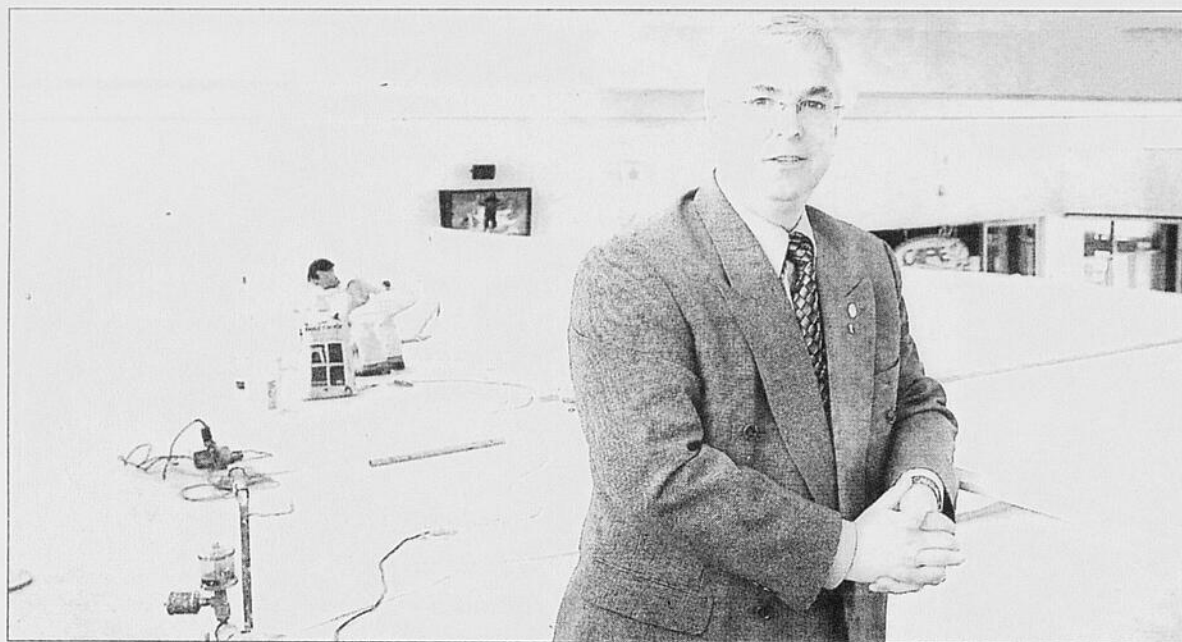
- Moteur conçu et fabriqué par Mercedes-Benz • Meilleure consommation de carburant dans sa catégorie • Réduit la consommation de carburant jusqu'à 30% tout en diminuant les émissions de CO2 de 20% • Voir Jeep.ca pour les détails
- Capacité de remorquage de 3 266 kg (7 200 lb)

Pour une remise totale de 6000\$⁰ à l'achat comptant.

es), immatriculation, assurance, droits sur les pneus neufs, frais d'administration des concessionnaires et taxes en sus. Offres exclusives et d'une durée limitée qui ne peuvent être combinées à aucune autre offre à l'exception du programme d'aide aux handicapés physiques, et qui s'appliquent à la fois de transport peuvent avoir changé depuis la date de publication. Veuillez valider les prix en vigueur auprès de votre concessionnaire Chrysler • Jeep • Dodge. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. ⁰ Basé sur le rabais offert alternativement dans le cadre de l'offre « 3 mois gratuits » et plus pour la Dodge Grand Caravan 2008 (24F), pour le Dodge Ram 2008 (26B + AHC + DSA + K17 + NFU), pour le Jeep Grand Cherokee 2008 (22X + GWA + AL3 + AHX), pour le Jeep Liberty 2008 (28B + AJY + DH2) et pour la Dodge Avenger 2008 (24Y). Le prix comprend les allocations et remises du r usage personnel seulement. Aucun rachat requis. Le locataire est responsable de l'excédent de kilométrage après 40 800 km pour 24 mois (45 900 km pour 27 mois) au taux de 15 c le kilomètre. Voyez votre concessionnaire pour tous les détails sur les prix et les conditions. À l'offre des trois premiers e Sprinter, Jeep Patriot, Jeep Compass, Jeep Wrangler, Jeep Commander, Chrysler Aspen et Chrysler Berline Sebring) neufs en stock, achetées ou louées par l'entremise de Services Financiers Chrysler Canada. Certains frais sont en sus et payables à la signature du contrat. Au financement, l'acheteur chèque (jusqu'à concurrence de 1 000 \$). Les consommateurs peuvent opter pour une offre alternative de 1 250 \$ de remise déjà incluse dans l'offre à l'achat en argent comptant. Cette remise additionnelle sera déduite du prix négocié après l'application des taxes et inclut l'offre de la carte d'essence hrysler Canada paie pour les trois premiers paiements mensuels (jusqu'à un maximum de 1 500 \$) EN PLUS d'épargner sur l'essence pendant un an, sous la forme d'une carte « rabais » d'essence Petro-Canada qui permet une économie de 20 c le litre jusqu'à concurrence de 2 500 litres d'essence osée de Chrysler Canada Inc. et utilisée sous licence. MD SIRIUS est une marque de commerce de SIRIUS Satellite Radio Inc.

00722062-063





PROJETS - Le directeur général de l'aérogare de Bagotville, Jean-Marc Dufour, a confirmé l'intérêt pour la corporation d'imposer des frais d'amélioration des infrastructures de 20 \$ pour les voyageurs.

(Photo Rocket Lavoie)



INTÉRÊT - Des représentants de la firme de sondage UniMarketing vérifient l'intérêt des voyageurs pour le versement de frais d'amélioration des infrastructures de 20 \$.

(Photo Jeannot Lévesque)

Frais à l'aérogare civil de Bagotville

Promotion Saguenay réalise un sondage

LOUIS TREMBLAY

ltremblay@lequotidien.com

CHICOUTIMI - Les voyageurs qui quittent l'aérogare civil de Bagotville peuvent se prononcer sur l'amélioration des services et sur la possibilité de déboursier une taxe spéciale de type «utilisateur payeur» de 20 \$ comme le font un peu plus de 50 aéroports à travers le Canada.

C'est ce que Le Quotidien a constaté en se rendant sur place pour assister au départ de la compagnie Sun Wing qui offre des services à partir de Bagotville pour une deuxième année. Ces passagers, il faut le mentionner, doivent toujours faire halte à Québec pour le service des douanes quand ils reviennent au pays. Des personnes rencontrées sur place, qui partaient pour la Floride avec Air Canada, n'ont pas caché qu'il serait intéressant d'avoir sur place à Bagotville tous les services aéroportuaires.

Le sondage est réalisé par deux employés de la firme UniMarketing qui interrogent les personnes qui se présentent pour prendre l'avion en direction de Québec, Montréal et dans certai-

nes destinations sur les ailes de Sun Wing. Les employés de la firme de sondage n'ont toutefois pas voulu révéler le contenu du questionnaire.

Les voyageurs interrogés par Le Quotidien au terminal ont signifié que ces questions visaient spécifiquement la possibilité de verser des frais de départ.

Joint à son bureau de l'aéroport civil, le directeur général Jean-Marc Dufour a indiqué au Quotidien que le sondage en question était réalisé par Promotion Saguenay, l'organisme de développement économique de la ville qui supporte tout le développement projeté dans le secteur de l'aérogare.

«Il n'est pas d'une taxe, mais d'un tarif de départ qui permet de réaliser des améliorations pour les utilisateurs et de financer tout le développement économique. Nous avons des perspectives très intéressantes à très court terme avec des entreprises intéressées de s'installer ici en raison des opportunités que nous offrons et la décision devra être prise rapidement», insiste le directeur de l'aéroport.

Selon les chiffres fournis par M.

Dufour, 50 000 personnes quittent le Saguenay en avion chaque année et doivent transiter par le terminal civil de Bagotville. Les frais d'amélioration des infrastructures permettraient ainsi à la Corporation de l'aéroport de Bagotville d'augmenter ses revenus de 1 M\$ par année et de financer son expansion.

«L'exemple des douanes est très intéressant avec la présence de Sun Wing qui offre des vols internationaux. Nous avons présenté le dossier au ministre Jean-Pierre Blackburn ce matin (hier matin). Pour accueillir ce service, il faut agrandir l'aérogare pour être en mesure d'avoir une zone de sécurité des passagers et des bagages», explique le directeur de l'aéroport.

Les passagers qui quittent Bagotville pour prendre un vol international ou national à partir de Montréal ou Québec vont devoir payer une taxe d'amélioration à l'aéroport Jean-Lesage ou à l'aéroport Trudeau. Advenant le cas où les passagers verseraient une taxe à l'aéroport de Bagotville, le système est conçu en fonction de ne pas faire payer une seconde fois la taxe à



EXPANSION - Selon Jean-Marc Dufour, les frais d'amélioration des infrastructures permettraient à la Corporation de l'aéroport de Bagotville d'augmenter ses revenus de 1 M\$ par année et de financer son expansion.

(Photo Jeannot Lévesque)

la même personne dans un autre aéroport canadien.

L'aéroport de Bagotville se prive donc en ce moment d'une source de revenus intéressante que les autres aéroports du pays récupèrent. Certains aéroports perçoivent directement la taxe des améliorations locatives sur le billet d'avion alors que d'autres préfèrent un comptoir où chaque passager doit

acquitter la taxe avant le départ.

«Les personnes qui utilisent les services de l'aéroport sont majoritairement des gens d'affaires. Les billets sont donc payés par des entreprises. On parle de 90 % des passagers qui utilisent les avions pour des raisons d'affaires un de plus ou moins 10 % pour des raisons personnelles», a conclu le directeur général de l'aéroport. □

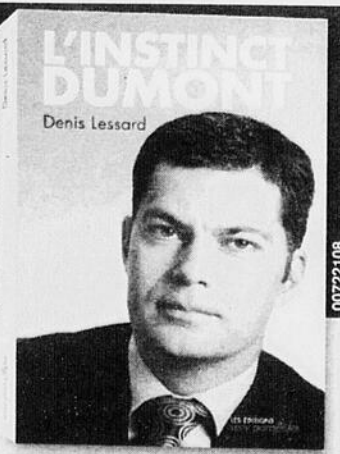
L'HOMME. LE POLITICIEN. LE CHEF DE L'OPPOSITION.

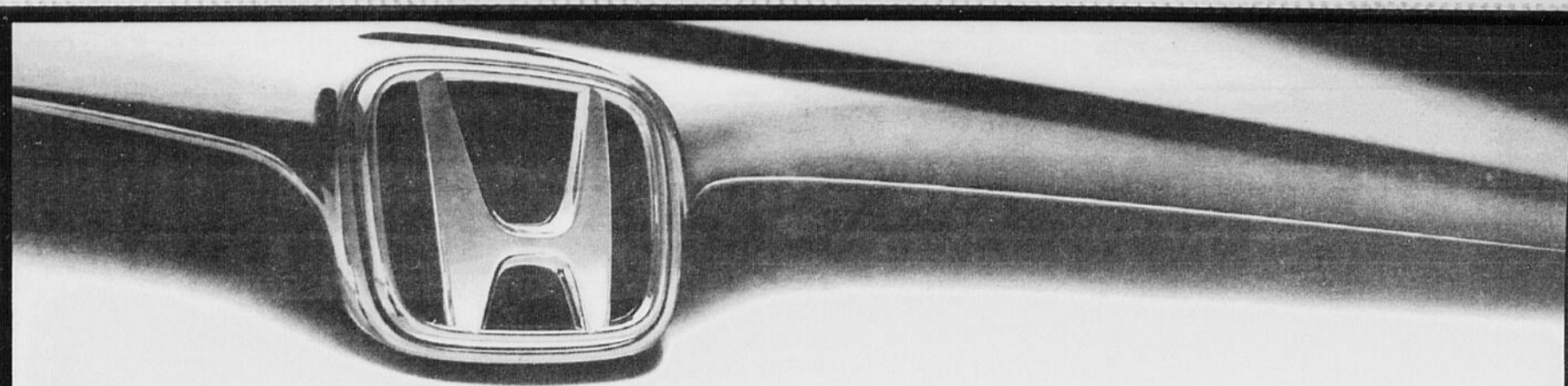
LES ÉDITIONS
voix para//èles

« Le livre est très joliment écrit... C'est un bouquin qui se lit très, très aisément... avec une sorte de passion. »
René Homier-Roy, C'est bien meilleur le matin - SRC

Offert
en librairie
et sur librairie.
cyberpresse.ca

« Passionnant... On y apprend un tas de choses. Un très bon livre »
Joseph Facal, Bazzo.tv





HO \$

Comptant à la location

HO,9%

Taux de financement à l'achat sur les modèles sélectionnés

HO \$

Transport et préparation inclus à la location



Fit Sport 2008 illustrée

Prix de vente à partir de	
Fit DX 2008	14 980 \$*



Berline Civic EX-L 2008 illustrée

Prix de location à partir de	
Civic DX manuelle 2008	198 \$* par mois/60 mois

Prime d'encouragement à l'économie de carburant du gouvernement du Canada
REMISE DE 1 000 \$**
 À L'ACHAT
 ÉCONOMISEZ DÈS MAINTENANT
 1% SUR LA TPS^o

L'Association des concessionnaires Honda du Québec

Pour obtenir l'adresse d'un concessionnaire près de chez vous, visitez honda.ca ou composez le 1 888 9-HONDA-9.

OUI, ON A FAIT
LE PLEIN

Tous les véhicules Honda sont livrés avec un réservoir plein.

Évitez les douanes

honda.ca



HONDA

00722058

* Les offres de location-bail sont faites par Honda Services Financiers Inc., sur acceptation du crédit. Cette offre porte sur les véhicules neufs 2008 mentionnés ci-après. Période de location de 60 mois. Pour le véhicule, est identifié : a) le paiement mensuel, b) le montant initial requis ou échange équivalent, c) le montant au terme de la location. Berline Civic DX manuelle 2008 (modèle PA1528EX) : a) 198 \$, b) 0 \$, c) 11 880 \$. Franchise de kilométrage de 120 000 km; frais de 0,12 \$ le kilomètre excédentaire. P.D.S.F. sur la Fit DX 2008 (modèle GD3728E) neuve. Financement Fit DX 2008 et Civic DX 2008 : 0,9 % pour 36 mois. Taux de location Civic : 1,5 % pour 60 mois. Une contribution du concessionnaire peut être requise. Transport et préparation inclus en location seulement. Frais de publication, taxes, immatriculation, assurance et frais d'administration en sus. Le prix de location des concessionnaires peut être inférieur. Photos à titre indicatif. Réduction au prix de vente sur tous les véhicules Honda 2007 et 2008 achetés et livrés entre le 2 novembre et le 31 décembre 2007. Voyez votre concessionnaire pour plus de détails. L'offre n'est pas transférable et ne peut être jumelée. Vous pourriez être éligible au Programme de remise écoAUTO du gouvernement du Canada. Pour plus d'information, visitez www.ecoaction.gc.ca. Valable seulement chez vos concessionnaires participants. Offre d'une durée limitée sujette à changement sans préavis par le manufacturier.

Nouvelle station-service à Laterrière

Le projet divise les gens du secteur

FRANCOIS ST-GELAIS
fst-gelais@lequotidien.com

CHICOUTIMI - L'implantation d'une station-service à Place Laterrière, près de l'intersection du boulevard Talbot et de la rue du Boulevard, divise de plus que jamais les résidents du secteur.

Hier après-midi, les élus de l'arrondissement Chicoutimi

ont décidé de différer l'adoption du projet de modification au règlement de zonage qui aurait permis au propriétaire du bâtiment commercial, l'homme d'affaires Yvan Tremblay, d'aller de l'avant avec son projet, évalué à 400 000 \$.

C'est que pour une deuxième assemblée publique consécutive, plusieurs résidents laterrois sont venus manifester leur oppo-

sition aux plans caressés par le promoteur.

Une voisine de Place Laterrière, Nathalie Blackburn, a notamment déposé une pétition de 450 noms, dont celui d'une trentaine de résidents immédiats du site contesté, dénonçant vigoureusement le projet.

Les pétitionnaires disent craindre pour leur quiétude et leur qualité de vie si jamais la station-service voit le jour. Ils affirment également craindre la contamination de la rivière Chicoutimi, qui passe derrière l'immeuble, et ils font valoir que l'on retrouve déjà trois commerces offrant de l'essence dans les alentours immédiats de Place Laterrière. De son côté, le promoteur a profité de la séance publique pour déposer sa propre pétition en faveur du projet. L'homme d'affaires a ainsi recueilli la signature de quelque 250 personnes, dont 48 situées aux abords de sa propriété.

Yvan Tremblay a assuré aux élus chicoutimiens que son projet serait totalement respectueux de l'environnement et des citoyens environnants.

Le promoteur a même pu compter hier sur l'appui d'un représentant de la compagnie Shell, partenaire du projet, lequel a soutenu que des études préliminaires avaient démontré

que le site retenu convient tout à fait à l'implantation d'une station-service.

Devant la tournure des événements, les élus ont donc préféré jouer de prudence. Ils ont décidé de convier les représentants des deux parties à une rencontre d'information et de discussion afin de tenter de dénouer l'impasse, au lieu de prendre sur le champ une décision quant à la suite des procédures.

Cette rencontre doit avoir lieu à la mi-janvier.

Schéma de risques

Par ailleurs, les membres du Comité exécutif de Saguenay ont adopté hier la version finale du Plan de couverture des risques d'incendie de la ville. Le document sera maintenant envoyé au ministère de la Sécurité publique du Québec afin d'être analysé et approuvé.

Rappelons que ce plan prévoit des dépenses de 14 millions de dollars au cours des cinq prochaines années. □

Pierre Poliquin répond à Van Houtte

CHICOUTIMI (RB) - L'économiste indépendant ancien professeur à l'UQAM, Pierre Poliquin, réfute les propos du président de l'Association de l'aluminium du Canada, Christian Van Houtte, qui ne voit pas comment il est possible d'envisager la construction d'une nouvelle aluminerie dans le haut du Lac-Saint-Jean.

«Monsieur Van Houtte défend bien les membres de son association qui ne sont pas intéressés à voir venir un nouveau joueur dans le secteur de l'aluminium. Contrairement à ce qu'il affirme, le marché de l'aluminium de l'Amérique du Nord est un marché qui est loin d'avoir atteint sa maturité», soutient l'économiste.

La baisse du dollar américain a favorisé le développement de son économie. Présentement les PME américaines ont des carnets de commande remplis pour une période de 18 mois et ce dynamisme va se faire ressentir

prochainement dans l'économie, estime Pierre Poliquin.

Pour l'économiste indépendant, le numéro deux mondial de l'aluminium, la multinationale Rusal, a de nombreux projets d'agrandissement et de construction de nouvelles usines. «L'association de l'aluminium du Canada avait dit aussi, avant l'annonce de l'usine AP50 d'Alcan, qu'il n'y aurait plus de construction de nouvelle usine d'aluminium au Saguenay», relate Pierre Poliquin qui considère réaliste l'éventualité d'une aluminerie dans le haut du lac Saint-Jean s'il y a des disponibilités énergétiques.

«Les usines qui fabriquent de l'aluminium nagent dans les profits présentement. Ils réalisent 100 % de profit par rapport aux coûts de production», allègue l'économiste, prétendant que les projets qui se développent en Asie auront des impacts positifs sur l'économie américaine qui en bénéficiera. □

Éric Harvey au pénitencier

ALMA (SL) - Un homme de 23 ans, sans antécédent judiciaire, a été envoyé directement au pénitencier avec une peine de deux ans d'incarcération.

Éric Harvey, d'Alma a reconnu deux vols qualifiés avec cagoule et un vol avec introduction par effraction chez un acheteur de bleuets de Dolbeau-Mistassini.

La sentence a été recommandée par son avocat, Me Dominic Bouchard et le procureur de la Couronne, Me François Morency. Les deux avocats ont conclu que la gravité des actes posés ainsi que le besoin impérieux d'une cure et d'une thérapie pour Harvey ont fait pencher la balance en faveur d'une peine fédérale

(deux ans et plus).

Harvey pourra disposer de plus de moyens pour corriger ses penchants que s'il avait bénéficié d'une peine de deux ans moins un jour dans une prison provinciale.

Le juge Jean-Paul Aubin de la Cour du Québec a accepté la suggestion commune.

L'été dernier, Éric Harvey s'est présenté chez un acheteur de bleuets et a remarqué que les transactions généraient des sommes d'argent comptant déposées sur place.

Il a attendu le départ du courtier et s'est introduit par effraction dans son emplacement pour y forcer un coffret et s'approprier son contenu. Il y avait une somme de quatre à cinq milles dollars.

Avant la tenue de son procès dans le district judiciaire de Roberval, Éric Harvey a commis deux autres vols en s'attaquant à deux dépanneurs d'Alma le 20 octobre dernier, commettant ainsi des bris de probation en attente de procès. Il a aussi été accusé de deux autres vols qualifiés similaires commis le ou vers la même date, mais la preuve d'identification n'étant pas formelle, les accusations ont été retirées. □


Ça construit

CHICOUTIMI (FSTG) - Le marché de la construction a été particulièrement actif à Saguenay au cours du dernier mois d'octobre.

Selon les relevés statistiques dévoilés par le Service des permis et certificats de la capitale régionale, pas moins de 417 autorisations de construction et de travaux majeurs ont été émises au cours du dernier mois d'octobre. Ces permis ont atteint une valeur de plus de 27,1 millions de dollars. Ce bilan constitue une hausse de près de 50 % par rapport aux données compilées pour le même mois en 2006.

À lui seul, le projet de réaménagement des laboratoires de biochimie et d'hématologie de l'hôpital de Chicoutimi a nécessité l'octroi d'un permis d'une valeur de 3,9 millions de dollars. □

CONCOURS



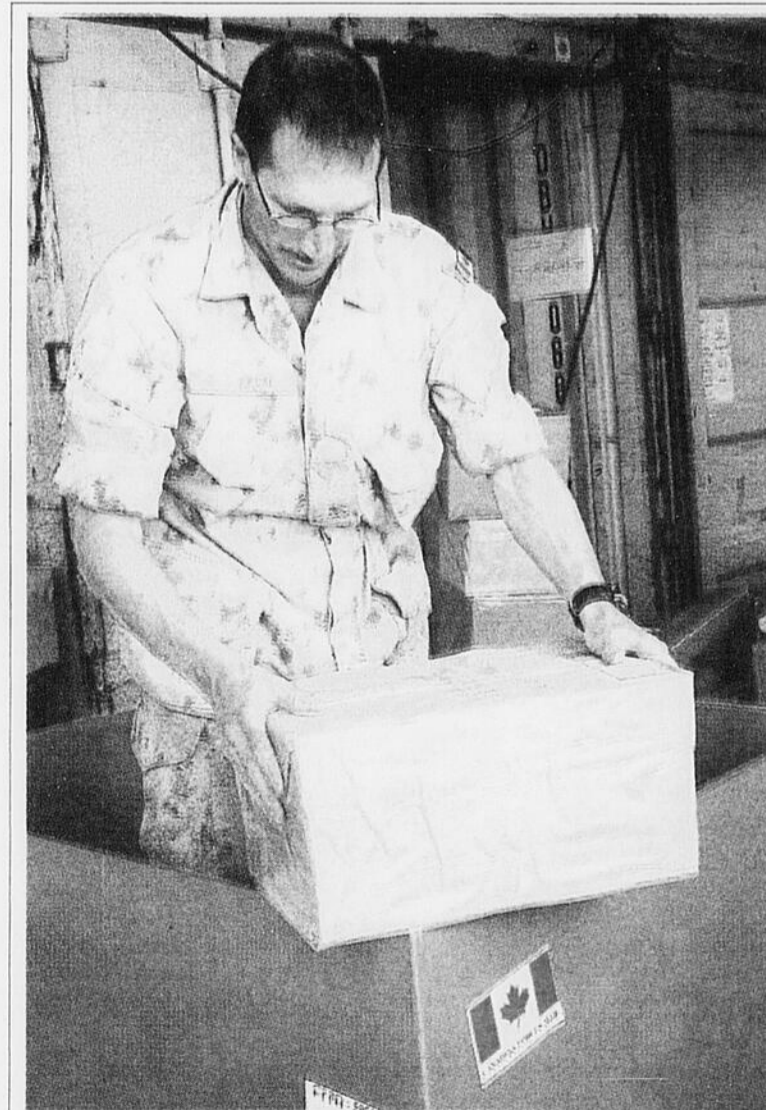
air transat

PARTAGEZ VOS RECITS DE VOYAGE ET ENVOLEZ-VOUS VERS LE SOLEIL

Tous les détails sur : tourdumonde.cyberpresse.ca

cyberpresse.ca

00722029



LETTRES - À une semaine de Noël, les travailleurs du bureau de poste de l'armée canadienne à la base militaire de Kandahar, en Afghanistan, en ont plein les bras. Dans la seule journée de mardi, 6000 kilos de lettres et de colis sont parvenus au bureau de poste. Juste au cours des deux dernières semaines, il a reçu 43 000 kilos de matériel destiné aux troupes.

(Photo PC)

Pionnière des arts au Saguenay

Pierrette Gaudreault meurt à 85 ans



Christiane
Laforge

claforge@lequotidien.com

JONQUIÈRE - La grande pionnière des arts au Saguenay est morte lundi à l'âge de 85 ans. Nouvelle reçue comme un coup de

poing au cœur, tant cette grande dame des arts semblait immortelle. Loin de nous laisser sans mots, ce deuil avive mille paroles pour rendre hommage à Pierrette Gaudreault.

Nous sommes nombreux à prendre orgueil de la vitalité culturelle du Saguenay-Lac-Saint-Jean. Nombreux à vanter le Centre national d'exposition, le Centre culturel, le Conservatoire de

musique, les écoles de danses, de théâtre, ignorant parfois que tout a commencé dans les années 1950 dans la maison de la famille Lamontagne-Gaudreault. Pierrette Gaudreault voulait que ses enfants grandissent dans un monde où l'art ne reste pas dans les musées. Quand on a le cœur si

encore étudiant aux Beaux-Arts, elle avait un œil sur moi, attendant que je termine pour m'engager. Je l'ai connue ainsi en enseignant dans sa maison. Elle a été la première cellule culturelle de Jonquière. C'était très difficile à l'époque de convaincre le milieu d'avoir une vie culturelle. Elle a

court, Lucien Ruelland. Jean Cousineau y a introduit la méthode Suzuki pour violon dès 1963.

«C'est elle qui a convaincu le conseil municipal de construire un centre culturel sur le Mont Jacob, relate Guy Tay. Elle a réussi à aller chercher des subventions au fédéral et à inscrire son projet dans la foulée des célébrations du 100e anniversaire de la confédération canadienne en 1967. C'était l'année de l'Expo. Le temps était propice à une plus grande ouverture pour de tels projets.»

Depuis, l'Institut des arts au Saguenay n'a cessé de rayonner, ouvrant ses murs en 1979 pour y accueillir le Centre national d'exposition, autre fleuron de la région.

Pierrette Gaudreault est morte. L'âme en berne, le regard en deuil, on s'incline devant l'inéluctable œuvre du temps, sachant pourtant, au fond de nous qu'il est une flamme qui ne s'éteindra pas. «Personne ne pouvait mieux qu'elle allumer la flamme, déclare Guy Tay ému, apprenant par nous le grand départ de la pionnière des arts au Saguenay. Elle était LA flamme.» □

Pierrette Gaudreault voulait que ses enfants grandissent dans un monde où l'art ne reste pas dans les musées.



HÉRITAGE - Sylvie Gaudreault estime que le plus bel héritage reçu de sa mère fut de grandir à travers la culture et les arts.

(Archives)

«Une femme qui a marqué son époque»

— Sylvie Gaudreault

ISABELLE LABRIE

ilabrie@lequotidien.com

JONQUIÈRE - «Le plus bel héritage que ma mère nous ait laissé, c'est de nous faire grandir à travers les arts et la culture. C'était une pionnière qui a marqué son époque. Elle nous disait souvent qu'elle voulait nous faire découvrir le goût du beau et du bon».

La conseillère municipale de Saguenay et présidente de la Commission des arts et de la culture, Sylvie Gaudreault, était présente lors du décès de sa mère Pierrette à la Résidence Georges-Hébert. Elle décrit cette dernière comme une battante qui a toujours eu à cœur le développement de la culture par le biais des artistes, et le désir de la rendre accessible au plus grand public possible.

«Lorsque j'étais toute petite, vers l'âge de 4 ou 5 ans, les cours se donnaient dans notre maison. Il fallait faire de la place pour les différents cours, tasser des choses. Il fallait le faire à l'époque, de penser à une école destinée à différentes formes d'art, trouver des professeurs qualifiés et coordonner tout ça», rappelle Sylvie Gaudreault, qui était le bébé de la famille de cinq enfants.

Même lorsque l'Institut des arts du Saguenay a été créé en 1959, puis lorsque le Centre culturel a vu le jour pour abriter les activités de l'Institut en 1967, Sylvie Gaudreault a continué d'accompagner sa mère dans ses activités. Elle se rappelle avoir fait le service dans des vernissages ou avoir été responsable du vestiaire. Des emplois qui lui permettaient de s'approcher des artistes.

«Il m'est arrivé d'assister à des répétitions de pièces de théâtre, du haut de la salle, et d'avoir appris des passages par cœur», raconte la présidente de la Commission des arts et de la culture à Saguenay.

Mais ce dont elle se souvient le plus, c'est le souci constant de sa mère d'appuyer les artistes, de leur donner des tremplins pour leur permettre d'avancer dans leur carrière. Elle avait aussi à cœur d'initier les jeunes à la culture, pour découvrir des talents mais aussi pour éveiller l'intérêt du public de demain. Des défis, constate Sylvie Gaudreault qui sont toujours d'actualité, une cinquantaine d'années plus tard. Elle a d'ailleurs repris elle-même le flambeau, par conviction et par désir de poursuivre l'œuvre de sa mère. □

grand pourquoi ne pas en faire profiter aussi les enfants du quartier et de sa ville.

Elle a ouvert les portes de sa maison et les cordons de la bourse familiale pour faire venir de l'extérieur des professeurs d'art dans toutes les disciplines, danse, théâtre, musique, arts plastiques. John Hugh Barret, Gatién Moisan, Jean-Guy Barbeau, Roland Ruelland, Jean-Eudes Vaillancourt et Guy Tay ont été de ceux-là.

Jeune enseignant d'arts plastiques pour la Commission scolaire de Jonquière, Guy Tay raconte en entrevue téléphonique : «J'étais

défoncé bien des barrières pour obtenir de l'aide. Elle ne comptait ni ses heures, ni son argent. Et même dans les moments les plus durs, on a toujours été payés, souvent de sa poche.»

Le Centre culturel

En 1959, Pierrette Gaudreault fonde une société d'art qui sera incorporée en 1961 sous le nom de l'Institut des arts au Saguenay, que préside aujourd'hui Lionel Brassard. L'organisme regroupait plusieurs disciplines sous la direction des François Brassard, Raoul Jobin, Jean Manny, Jean-Eudes Vaillan-

Les livres-cadeaux qui font l'actualité!

24⁹⁵⁵

29⁹⁵⁵

34⁹⁵⁵

19⁹⁵⁵

29⁹⁵⁵

34⁹⁵⁵

Les Éditions LA PRESSE

Offerts en librairie et sur librairie.cyberpresse.ca

00720613

énergie



LE THÉÂTRE DU SAGUENAY
PRÉSENTE

rock

LE PARTY DES FÊTES À LA POINTE



Éric
Lapointe

Nanette
Workman

Paul
Piché

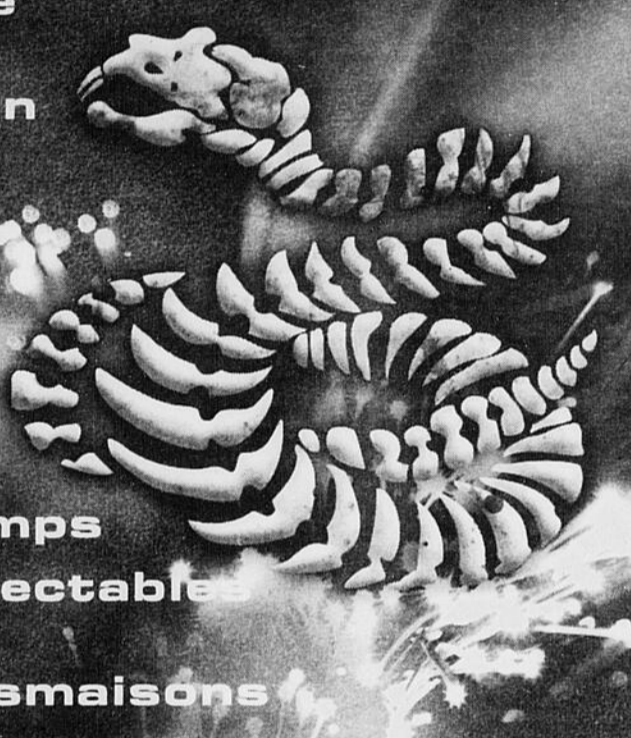
Marc
Dény

Mike
Ward

Martin
Deschamps

Les Respectables

Gabrielle
Destroismaisons



VENDREDI 28 DÉCEMBRE 2007
 PALAIS DES SPORTS DE JONQUIÈRE

BILLETTS MAINTENANT EN VENTE
THÉÂTRE DU PALAIS MUNICIPAL
698-3333 OU www.palaismunicipal.com

Culture et communications Québec

Patrimoine canadien

Théâtre du Saguenay

Gagnon

Bell

Après-show de Lapointe et ses invités au 461, Racine Est

*Après le spectacle au Palais des Sports,
la gang à Lapointe sera à l'Opéra pour finir la fête!*

ON PREND UN VERRE
À VOTRE SANTÉ!

PLACES
LIMITÉES

Opéra
CABARET URBAIN

LE 31 DÉCEMBRE:
**On défonce
l'année en beauté!**

RÉSERVEZ
TÔT!

Une soirée endiablée aux airs de disco,
rock populaire avec le groupe **SÉKENCE**

BILLETTS
LIMITÉES

- Souper-spectacle / 20 h: 45 \$ + taxes et service
- Spectacle seulement / 23 h: 15 \$ + taxes

Pour réservation:

549-1116

00721384

«Chapeau et merci!» Mme Gaudreault

À l'aube de l'an 2008, nous apprenons la triste nouvelle du décès de Mme Pierrette Gaudreault, fondatrice de l'Institut des Arts au Saguenay. J'aimerais me joindre particulièrement à tous les artistes et amis qui ont eu l'occasion de faire équipe avec elle (pour faire avancer le monde des arts) en exprimant toutes nos condoléances.

Personnellement, c'est à travers dix bonnes années, que j'ai vu Mme Gaudreault travailler courageusement, sans relâche, à partager sa grande passion, d'abord avec sa grande famille, et puis, au sein même de toute une communauté. Aux jeunes artistes en devenir, Mme Gaudreault ouvre non seulement son grand cœur maternel, mais aussi, sa maison familiale, là, où sept jours semaine (du matin au soir), les portes ne sont jamais fermées pour laisser librement et simplement (sans rendez-vous) entrer des dizaines d'enfants et d'adultes pour suivre les cours des différentes disciplines artistiques. Puis, après quelques années de labeur et de négociations, ses ateliers culturels trouveront pignon sur rue, à l'École secondaire Maria-Chapdelaine à Jonquière. (1964-65).

Organisatrice et animatrice de premier plan, elle rassemble des décideurs (conseil municipal) et

les entraîne sur le chemin de la «démocratisation de la Culture». Bref, en juillet 1967 (La Confédération) nous héritons d'un beau Centre culturel sur le Mont Jacob à Jonquière.

Enfin, le rêve de Mme Gaudreault s'est réalisé. Soutenue par le conseil administratif de l'Institut des arts au Saguenay, appuyée par une équipe de professeurs et d'animateurs qualifiés.

C'est là, définitivement, que Mme Gaudreault favorisera l'éclosion d'une vie culturelle ardente, propre au milieu, et qui aujourd'hui, comme une fontaine d'eau, rejailit majestueusement pour retomber en éclats sur les générations futures tel un beau feu d'artifice, nous rappelant nos merveilleux spectacles «Son et lumière» (1972-1973).

Comme un maître de cérémonie «Je lève mon chapeau d'artiste» avec respect, révérence et invite toute la collectivité à rendre hommage à cette personnalité qu'est Mme Pierrette Gaudreault. En terminant, je lui dit : MERCI!

Merci, de m'avoir toujours encouragé à aller passionnément au bout de mes rêves.

Très cordialement vôtre,
Guytay Tremblay, artiste.

Le carnet de Nelligan classé bien historique

QUÉBEC - Le carnet d'Emile Nelligan de 1929 intitulé «Les Tristesses» a été officiellement classé comme bien historique par le gouvernement québécois, mardi.

Il s'agit du premier de huit carnets de fortune que le poète, souffrant de schizophrénie, avait rédigés entre 1929 et 1938 lors de son internement à l'hôpital Saint-Jean-de-Dieu (aujourd'hui Louis-Hippolyte-Lafontaine), à Montréal.

Nelligan (1879-1941) y a transcrit à la main, au crayon de plomb, souvent de mémoire, des oeuvres de ses maîtres (Verlaine, Baudelaire, Edgar Allan Poe, Stéphane Mallarmé, Octave Crémazie, Louis Fréchet) et quelques-uns de ses anciens poèmes («Soir d'hiver», «Le Tombeau de la Nègresse», «Le Vaisseau d'or», etc.).

«Les Tristesses» est (...) l'un des plus volumineux recueils olographes qu'ait laissés Nelligan, a indiqué mardi la ministre de la Culture, des Communications et de la Condition féminine, Christine St-Pierre. Il s'agit d'un bien ayant une forte valeur patrimoniale qui commandait un geste décisif en faveur de sa préservation.

Le carnet de toile bleue, qui couvre la période du 11 janvier au 31 décembre 1929, contient plus de 370 pages. Il avait été acquis par l'homme d'affaires et collectionneur Pierre Lassonde, président du conseil d'administration du Musée national des beaux-arts du Québec, en décembre 2006, lors d'une vente aux enchères à Montréal.

La veille de la vente, la ministre de la Culture et des Communications de l'époque, Line Beauchamp, avait émis un avis d'intention de classement du manuscrit afin d'assurer sa protection et de permettre à la ministre d'intervenir, si elle le jugeait nécessaire, notamment pour garantir qu'il demeure au Québec. Des représentants de Bibliothèque et Archives nationales du Québec avaient d'ailleurs assisté à la vente pour tenter de l'acheter, mais avaient dû abandonner la partie compte tenu de l'importance des montants en jeu.

(Presse Canadienne)

ÉCONOMIE

OR

808 (once \$ can)

DOLLAR

99.45 (Cents US)

EURO

1.4483 (\$ can)

ALUMINIUM

1.07 (\$ can la livre)

Principaux indices

Nom	Fermeture	Variation	Volume
S&P/TSX 60	780.86 \$	-1.61 \$	96255000
S&P/TSX 300	13358.10 \$	-29.04 \$	220468000
S&P/TSX VENTURE	2595.28 \$	-12.67 \$	97165000
DOW JONES	13232.50 \$	65.27 \$	233023000
NASDAQ/USA	2596.03 \$	21.57 \$	-
NASDAQ/Canada	1022.88 \$	7.10 \$	-

Titres vedettes à Toronto

Nom	Symbole	Haut	Bas	Fermeture	Variation
Abitibi-Consolidated	A	0.00 \$	0.00 \$	0.00 \$	0.00 \$
Barrick Gold Corp	ABX	38.79 \$	37.46 \$	38.21 \$	0.54 \$
ACE Aviation Holdings	ACE.B	28.35 \$	28.00 \$	28.03 \$	-0.17 \$
Arc Energie	AET.UN	19.25 \$	19.06 \$	19.20 \$	0.17 \$
Alimentation Couche-Tard	ATD.B	17.80 \$	17.40 \$	17.58 \$	0.08 \$
Eiger tech.	AXA	0.06 \$	0.05 \$	0.05 \$	-0.02 \$
Bombardier CL A	BBD.A	5.91 \$	5.75 \$	5.87 \$	0.12 \$
Bombardiers Inc.	BBD.B	5.92 \$	5.74 \$	5.86 \$	0.16 \$
BCE Inc.	BCE	38.89 \$	38.45 \$	38.55 \$	-0.01 \$
Bennett Environmental Inc.	BEV	0.17 \$	0.16 \$	0.17 \$	0.01 \$
Bank of Montreal	BMO	57.57 \$	55.66 \$	55.96 \$	-0.41 \$
Bank of Nova Scotia	BNS	51.44 \$	50.29 \$	50.71 \$	-0.40 \$
CAE Inc	CAE	12.90 \$	12.39 \$	12.80 \$	0.35 \$
Groupe Canam Inc.	CAM	12.39 \$	11.71 \$	12.20 \$	0.10 \$
Cascades Inc.	CAS	8.51 \$	8.25 \$	8.47 \$	0.16 \$
Cogeco Cable Inc.	CCA	45.97 \$	44.25 \$	44.70 \$	0.35 \$
Campbell Res.	CCH	0.13 \$	0.12 \$	0.12 \$	-0.00 \$
Canfor	CFP	8.76 \$	8.52 \$	8.72 \$	0.05 \$
CIBC	CM	74.84 \$	72.24 \$	72.29 \$	-1.85 \$
Canadian Natural Res.	CNQ	70.28 \$	68.52 \$	69.46 \$	1.19 \$
CN Railway Company	CNR	49.69 \$	47.73 \$	47.77 \$	-0.94 \$
Canadian Oil Sands	COS.UN	36.89 \$	35.95 \$	36.03 \$	-0.67 \$
Canadian Pacific Railway	CP	65.21 \$	63.51 \$	64.30 \$	-0.30 \$
Canadian Tire	CTC	0.00 \$	0.00 \$	83.00 \$	0.00 \$
Canadian Western Bank	CWB	31.89 \$	30.05 \$	30.70 \$	-0.55 \$
Domtar	UFS	7.57 \$	7.09 \$	7.29 \$	0.07 \$
Emera	EMA	21.59 \$	21.20 \$	21.34 \$	-0.19 \$
Enerplus	ERF.UN	39.93 \$	38.97 \$	39.21 \$	-0.39 \$
CGI Group Inc.	GIB.A	11.70 \$	11.36 \$	11.41 \$	-0.24 \$
Transcontinental Inc.	TCLA	18.55 \$	16.69 \$	16.80 \$	-0.65 \$
Great-West Lifeco	GWO	35.75 \$	34.75 \$	35.00 \$	-0.38 \$
Gaz Métropolitain	GZM.UN	14.45 \$	14.03 \$	14.15 \$	0.00 \$
Industrial Alliance	IAG	42.47 \$	41.77 \$	42.15 \$	0.19 \$
BCE Emergis Inc.	EME	8.21 \$	8.19 \$	8.20 \$	0.01 \$
Société financière IGM	IGM	50.58 \$	49.05 \$	49.50 \$	-0.66 \$
Imperial Oil	IMO	53.29 \$	51.58 \$	52.05 \$	-0.90 \$
Quebecor World	IOW	2.03 \$	1.71 \$	1.80 \$	0.23 \$
Cossette Com. Group	KOS	11.96 \$	11.40 \$	11.55 \$	0.03 \$
Loblaws Cos.	L	31.56 \$	30.73 \$	31.36 \$	0.36 \$
Laurentian Bank	LB	35.40 \$	34.52 \$	35.15 \$	0.07 \$
Manitoba Telcom	MBT	44.98 \$	44.46 \$	44.81 \$	0.41 \$
Maple Leaf Foods Inc.	MFI	13.29 \$	13.03 \$	13.20 \$	0.29 \$
Magna International	MGA	79.60 \$	78.34 \$	78.94 \$	0.35 \$
Metro Inc.	MRU.A	26.78 \$	25.30 \$	26.40 \$	0.20 \$
National Bank	NA	52.99 \$	51.50 \$	52.01 \$	-0.40 \$
Nova Chemicals Corp.	NCX	32.82 \$	31.75 \$	31.95 \$	-0.49 \$
Nortel Networks	NT	16.00 \$	15.60 \$	15.71 \$	-0.04 \$
Pro AMS	PAM.UN	22.00 \$	21.88 \$	21.90 \$	-0.37 \$
Pepsi Bottling Group Inc.	PBG	55.00 \$	52.99 \$	54.30 \$	0.36 \$
Petro-Canada	PCA	52.09 \$	51.15 \$	51.16 \$	0.04 \$
Precision Drilling Corp.	PDJUN	15.60 \$	15.37 \$	15.50 \$	0.13 \$
Jean Coutu Group	PJCA	12.47 \$	11.98 \$	12.10 \$	-0.28 \$
Potash Corp	POT	129.00 \$	121.50 \$	125.15 \$	-1.84 \$
Power Corp.	POW	40.95 \$	39.12 \$	39.38 \$	-1.05 \$
Power Financial	PWF	41.50 \$	39.84 \$	40.08 \$	-0.98 \$
Quebecor Inc.	QBR.B	37.46 \$	36.25 \$	36.74 \$	0.54 \$
Rogers Comm. Inc.	RCIB	43.58 \$	42.70 \$	43.42 \$	0.42 \$
Royal Bank	RY	51.72 \$	50.50 \$	50.71 \$	-0.39 \$
Saputo Inc.	SAP	28.77 \$	27.50 \$	27.80 \$	-0.28 \$
Sears Canada	SCC	25.00 \$	24.31 \$	24.70 \$	-0.30 \$
SFK Pulp Fund Units	SFK.UN	1.98 \$	1.80 \$	1.98 \$	0.09 \$
Shaw Communications	SJR.B	24.68 \$	23.85 \$	24.20 \$	0.07 \$
Sun Life financial	SLF	55.55 \$	54.45 \$	54.98 \$	0.08 \$
SNC-Lavalin	SNC	49.00 \$	47.51 \$	47.61 \$	-0.07 \$
Superior Propane Inc. Fund	SPF.UN	11.60 \$	11.41 \$	11.57 \$	0.13 \$
Suncor Energy Inc.	SU	105.21 \$	103.23 \$	103.45 \$	0.63 \$
Telus Corporation	T	46.40 \$	44.78 \$	46.28 \$	1.31 \$
Transalta Corporation	TA	33.57 \$	32.76 \$	32.99 \$	-0.20 \$
Tembec	TBC	0.44 \$	0.37 \$	0.44 \$	0.04 \$
TD Bank	TD	71.28 \$	70.04 \$	70.26 \$	-0.36 \$
Teck Cominco Corp.	TCK.B	34.79 \$	33.54 \$	34.16 \$	0.26 \$
Talisman Energy Inc.	TLM	18.05 \$	17.63 \$	17.65 \$	-0.06 \$
Epcor Power	EP.UN	23.33 \$	22.83 \$	23.22 \$	-0.12 \$
Transcanada Pipe	TRP	39.78 \$	39.11 \$	39.11 \$	-0.21 \$
Transat AT	TRZ.B	36.09 \$	35.21 \$	35.95 \$	0.45 \$
Torstar Corp.	TS.B	19.00 \$	18.53 \$	18.95 \$	0.17 \$
Van Houtte Inc.	VH	0.00 \$	0.00 \$	0.00 \$	0.00 \$
Westcast Industries	WCS.A	0.00 \$	0.00 \$	9.00 \$	0.00 \$
Weston George Ltd	WN	51.79 \$	50.60 \$	51.48 \$	0.80 \$

TORONTO

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Miramir mining	MAE	6.21 \$	0.04 \$	18271763
Sr telecom inc	SRX	0.00 \$	0.00 \$	14130464
lunits cdn s&p/tsx	XIU	78.84 \$	0.07 \$	8678110
Equinox minerals	EQN	4.96 \$	0.22 \$	8475969
Redcorp ventures	RDV	0.24 \$	0.01 \$	6742666
Bombardier inc	BBD.B	5.86 \$	0.16 \$	5749448
Aura minerals inc	ORA	1.01 \$	-0.02 \$	5676116
Redcorp ventures	RDV.NT	86.00 \$	1.00 \$	5674000
Chariot resources	CHD	0.94 \$	0.06 \$	5608605
Yamana res inc	YRI	12.23 \$	0.28 \$	4928309

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Fairfax incl	FFH	302.00 \$	5.02 \$	46831
Economic invstmt	EVT	94.00 \$	2.99 \$	2969
Mmx mineracao e	XMM	26.93 \$	2.44 \$	7170
Sleep country	Z.UN	22.57 \$	1.59 \$	10694
Heritage oil corp	HOC	51.99 \$	1.56 \$	168573
Maccdonald,	MDA	42.80 \$	1.50 \$	207106

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Legg mason cda	LMI	71.06 \$	-5.85 \$	1500
Cp holdrs	HCH	140.01 \$	-3.73 \$	918
Bp plc	BP.U	72.50 \$	-3.00 \$	125
Corel corporation	CRE	8.25 \$	-2.91 \$	700
Weyerhaeuser cda	WYL	71.08 \$	-2.58 \$	258
Thirty five split	FS	57.34 \$	-2.30 \$	200

NEW-YORK

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Ishares tr russell	IWM	75.17 \$	1.32 \$	114499136
Citigroup inc	C	30.38 \$	-0.39 \$	81556561
Sprint nextel corp	S	13.76 \$	-0.15 \$	46723445
Pfizer inc	PFE	23.37 \$	0.40 \$	43914166
Ford motor co	F	6.81 \$	0.01 \$	43893018
Countrywide	CFC	9.18 \$	-0.23 \$	42734631
General electric	GE	36.80 \$	0.32 \$	41864328
Advanced micro	AMD	7.68 \$	-0.27 \$	39252525
Washington mutual	WM	14.67 \$	-0.25 \$	35342682
Bank of america	BAC	41.50 \$	-0.20 \$	34319583

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Mylan inc 6.25pc	MYL.PR.A	1001.50 \$	11.50 \$	23160
Washington post co	WPO	769.00 \$	10.95 \$	8300
Chipotle mexican	CMG	145.46 \$	10.03 \$	656768
Ishares	FXI	170.37 \$	9.12 \$	7764170
Rio tinto plc adr	RTP	410.52 \$	9.07 \$	303746
Quicksilver	KWK	57.66 \$	8.24 \$	4415215

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Berkshire hathaway	BRK.A	135400.00 \$	-1000.00 \$	1300
Torch energy roy	TRU	9.52 \$	-43.48 \$	21794
Berkshire hathaway	BRK.B	4510.00 \$	-15.00 \$	44340
Alexander's inc	ALX	346.01 \$	-9.22 \$	26300
Goldman sachs	GS	201.51 \$	-7.12 \$	30008815
Student loan corp	STU	131.14 \$	-5.95 \$	51900

NASDAQ

Les titres les plus actifs

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Powershares qqqr	QQQQ	49.89 \$	0.16 \$	154211625
Microsoft corp	MSFT	34.74 \$	0.35 \$	51978265
Cisco systems inc	CSCO	28.15 \$	0.20 \$	49870806
Intel corp	INTC	25.91 \$	0.19 \$	44699279
Apple inc	AAPL	182.98 \$	-1.42 \$	43629144
Oracle corp	ORCL	21.25 \$	0.31 \$	38803397
Level 3	LVT	3.18 \$	0.18 \$	35603521
Comcast corp cl a	CMCSA	18.08 \$	-0.02 \$	35443894
Sirius satellite	SIRI	3.22 \$	0.07 \$	31884402
Yahoo! inc	YHOO	23.02 \$	-0.02 \$	27607445

Les plus fortes hausses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Baidu.com inc ads	BIDU	372.97 \$	16.97 \$	9008549
First solar, inc.	FSLR	247.10 \$	15.13 \$	5085332
Mitsui & co ltd	MITSY	403.50 \$	8.48 \$	2421
Waste industries	WWIN	36.15 \$	6.46 \$	772764
Dryships inc	DRYS	78.49 \$	6.31 \$	6708907
Canadian solar inc	CSIQ	26.88 \$	5.68 \$	5853404

Les plus fortes baisses

Nom	Symbole	Fermeture	Variation	Volume
Garmin ltd	GRMN	94.35 \$	-7.47 \$	8489112
Arden group inc cl	ARDNA	136.28 \$	-6.99 \$	200
National wstrn	NWLIA	199.53 \$	-5.47 \$	3256
Starent networks	STAR	17.75 \$	-5.13 \$	3609053
Synaptics inc	SYNA	42.85 \$	-3.74 \$	3924634
Ehealth inc	EHTH	31.08 \$	-3.49 \$	729560

LE RÔLE DU TICKET MODÉRATEUR

Ces dernières années nous ont apporté une multitude de moyens pour nous aider à freiner notre consommation de médicaments et ainsi réduire nos primes d'assurance-santé.

L'imagination est fertile et certaines personnes n'y vont pas de main morte. Cependant si personne ne fait rien, c'est bien certain que nous n'aurons aucun résultat.

Il y a plusieurs années déjà, il était courant d'avoir des franchises à 25 \$ et des remboursements à 100 %. Le temps a fait qu'avec l'augmentation des primes d'assurance-santé, nous avons abaissé les pourcentages de remboursement à 90 % et à 80 %. Puis les coûts ne cessant d'augmenter, nous en sommes venus à des franchises de 50 \$ par année, de 100 \$ et dans certains cas, de 200 \$.

Par la suite, certains pourcentages de remboursement ont égalé le régime de la R.A.M.Q. (Régie de l'assurance-maladie du Québec). Cette spirale étant impossible à arrêter, il y a eu l'instauration du ticket modérateur et VLAN... voilà la bonne affaire dirons-nous!

Le ticket modérateur a pour rôle de conscientiser le consommateur, en lui rappelant à chaque prescription qu'il y a un coût à l'assurance médicament et que ça fait de lui un utilisateur payeur. Ce dernier doit savoir que celui qui ne prend aucun médicament paie une prime d'assurance-santé aussi importante que la sienne, mais n'a pas à déboursier un montant variant entre 2 \$ et 10 \$ par prescription pour obtenir un médicament.

Maintenant, si on veut que le ticket modérateur joue bien son rôle, il faut savoir que votre assureur a calculé votre prime d'assurance-santé en tenant compte du fait que le consommateur paiera un surplus à chaque fois qu'il se procurera une prescription.

À quoi servira le ticket modérateur si, pour le déjouer, vous faites provision de votre médication pour plus d'un (1) mois. Les systèmes informatiques n'étant pas tous prêts à gérer ce genre d'évènement, il se pourrait que vous puissiez sauver le paiement du ticket modérateur, cependant, l'assureur aura un manque à gagner et il devra augmenter ses coûts en fonction de votre consommation. Ce genre de conseil est tout à fait irresponsable et contribue à la hausse constante des coûts de santé. Il faudrait aussi être conscient que si vous vous procurez de grandes quantités de médicaments et qu'il s'avère par la suite que cette médication est contre-indiquée à votre condition de santé et qu'alors votre médecin vous fasse cesser la prise du médicament et ce, pour diverses raisons médicales; le pharmacien ne reprendra pas les médicaments non consommés. Ça fera donc partie des coûts de votre assurance-santé.

Plus encore, l'achat de médicament pour de longues périodes peut contribuer à une diminution d'un suivi efficace de la part de votre pharmacien. Celui-ci ne pourra pas vérifier si vous suivez bien la posologie adaptée à votre condition de santé. Il n'y a rien qui lui dira si vous avez assez de médicaments pour la période. Qu'arrivera-t-il si vous sautez des tours, vous pourriez sauter des «coches» et vous retrouver hospitalisé dans des conditions plus graves?

Soyez conséquent et responsable, une bonne qualité de vie est le résultat de l'équilibre.

Le temps des Fêtes est arrivé, évitez les «cocktails» alcool et médicaments.

Je profite de l'occasion qui m'est donnée pour vous souhaiter un Joyeux Noël et une Année 2008 remplie de Santé, de Bonheur et d'Amour pour vous et tous les vôtres.



Jean-Charles Dubé
Président Inter-Vie
consultant en
avantages sociaux inc.

Nous vous invitons à communiquer avec nous pour toute question relative à l'assurance collective:

(418) 693-8540
Sans frais 1-800-693-8540

ou par courriel: jcdube@inter-vie.com

Pour en savoir davantage sur Inter-Vie
Consultant en avantages sociaux inc.

Chicoutimi: 2

Visitez un magasin Bell
pour découvrir notre vaste
gamme de produits et
parler à un de nos experts.

CHICOUTIMI
1915, boul. Talbot
Place du Royaume

Économisez 50%. Doublez la joie.

Pour un temps limité, obtenez 50% de rabais
sur les forfaits pour une période allant jusqu'à 3 mois¹.



HTC Touch™
Navigation tactile, courriels,
musique et photos

Aussi peu que

99⁹⁵\$

avec le rabais de 50\$ de l'ensemble
Amusement avec un contrat de 3 ans¹
(399,95\$ sans contrat)



**Double-flip™ —
Samsung u740**
Musique, films, télé, photos
et clavier QWERTY complet

Aussi peu que

79⁹⁵\$

avec le rabais de 50\$ de l'ensemble
Amusement avec un contrat de 3 ans¹
(379,95\$ sans contrat)



LG Shine™
Musique, films,
télé et photos

Aussi peu que

49⁹⁵\$

avec le rabais de 50\$ de l'ensemble
Amusement avec un contrat de 3 ans¹
(349,95\$ sans contrat)



**BlackBerry™ Pearl™
nouvelle génération**
Courriels, Internet, musique, photos,
navigation GPS et clavier QWERTY

Aussi peu que

0\$

avec un forfait voix et données d'au
moins 45\$ avec un contrat de 3 ans¹
(449,95\$ sans contrat)

En prime: Obtenez un rabais additionnel de 50\$ en magasin à l'achat de certains téléphones¹.



Visitez un magasin Bell
1 888 4MOBILE bell.ca/fetes



L'offre prend fin le 24 décembre 2007. Offert avec les appareils compatibles, dans les zones de couverture du réseau mobile haute vitesse de Bell Mobilité, là où la technologie le permet. Des frais d'interurbain et d'itinérance (y compris impôts étrangers) peuvent s'appliquer à l'extérieur des zones de couverture Bell Mobilité. D'autres frais, tels que, sur une base mensuelle, e9-1-1 (75¢), accès au réseau (pas des frais du gouvernement; 8,95\$) et frais uniques d'activation d'appareil (35\$) s'appliquent. Avec toute utilisation de données, des frais (5¢/Ko, jusqu'à 25\$ par session) s'appliquent si vous n'êtes pas déjà abonné au service Internet mobile illimité (pas offert aux abonnés secondaires d'un même forfait Famille) et des frais peuvent s'appliquer pour le contenu et l'itinérance à l'extérieur de votre zone locale. Des frais de résiliation anticipée s'appliquent. Modifiable sans préavis et ne peut être combiné avec aucune autre offre. Taxes en sus. Jusqu'à épuisement des stocks. Photo à titre indicatif. Non offert dans tous les magasins. D'autres conditions s'appliquent. (1) Avec une nouvelle activation d'un nouvel appareil dans le cadre d'un contrat d'une durée min. de 1 an à un forfait mensuel voix ou voix et données combinées. Les clients recevront 50% de rabais pour 1, 2 ou 3 mois selon la durée du contrat de 1, 2 ou 3 ans. Le tarif mensuel alors courant s'applique par la suite. Remis sous forme de crédit mensuel sur le compte pendant 3 mois, avant les taxes. (2) Avec une nouvelle activation d'un nouvel appareil dans le cadre d'un contrat de 3 ans avec un forfait mensuel avec un ensemble Amusement d'une valeur min. de 15\$/mois. Le rabais s'applique sur le prix de l'appareil avant les taxes en magasin ou, autrement, sur le compte; prévoir de 4 à 6 semaines. Vous devez conserver l'ensemble Amusement pendant 3 mois suivant l'activation, sinon le rabais sera facturé à votre compte. (3) Avec une nouvelle activation d'un nouvel appareil dans le cadre d'un contrat d'une durée min. de 3 ans à un forfait mensuel voix avec une option de données (ou un forfait voix et données combinées) d'au moins 45\$/mois. (4) Avec une nouvelle activation d'un nouvel appareil (à l'exception du BlackBerry Pearl 8130) dans le cadre d'un contrat de 3 ans avec un forfait mensuel voix. Le rabais s'applique sur le prix d'accessoires avant les taxes en magasin ou, autrement, sur le compte; prévoir de 4 à 6 semaines. HTC Touch est une marque de commerce de High Tech Computer Corp. (HTC) aux États-Unis et dans d'autres pays. Double-flip est une marque de commerce de Bell Canada. Shine est une marque de commerce de LG Electronics inc. Research In Motion, le logo RIM, BlackBerry, le logo BlackBerry et SureType sont des marques qui ont été déposées au U.S. Patent and Trademark Office et qui peuvent être en instance de brevet ou déposées dans d'autres pays. Ces marques ainsi que les autres marques de Research In Motion Limited sont utilisées sous licence.

CINÉ-TÉLÉ

MERCREDI 19 DÉCEMBRE 9h00

CKTV — ROMY ET MICHELE 23600 (4) (Romy and Michele's High School Reunion). E.-U. 1997. Comédie de David Mirkin avec Mira Sorvino, Lisa Kudrow et Janeane Garofalo. Deux copines un peu paumées font croire qu'elles mènent la grande vie afin de bien paraître lors d'une réunion d'anciens de leur école. (2h)

CANAL VIE — ASSURANCE PARADIS 1174722 (5) (Blessed Assurance). E.-U. 1995. Drame psychologique de Peter Bogdanovich avec Grant Show, Cicely Tyson et Lori Loughlin. Devenu agent d'assurances, un vétéran de la guerre de Corée vit un retour difficile à la vie civile. (2h)

TQS — PETITE MAMAN NOËL 7036838 (4) (Mrs. Santa Claus). E.-U. 1996. Comédie musicale de Terry Hughes avec Angela Lansbury, Charles Durning et Michael Jeter. En 1910, alors qu'elle prépare un nouvel itinéraire pour son mari, l'épouse du père Noël commet quelques bonnes actions à Manhattan. (1h45)

CKTV — HEUREUX HASARD 111093 (4) (Serendipity). E.-U. 2001. Comédie sentimentale de Peter Chelsom avec John Cusack, Kate Beckinsale et Jeremy Piven. Deux jeunes gens épris l'un de l'autre décident de placer leur avenir entre les mains du destin. (2h)

CANAL D — L'ATTAQUE DES AIGLES DE FER 8700838 (6) (Aces: Iron Eagle III). E.-U. 1991. Drame de guerre de John Glen avec Louis Gossett Jr., Rachel McIlsh et Paul Freeman. Au Pérou, les installations d'un trafiquant de drogue au passé nazi sont prises d'assaut par des aviateurs américains. (2h30)

CANAL VIE — AUX FRONTIÈRES DU TEMPS 1185838 (6) (Bridges of Time). E.-U. 1996. Aventures de Jorge Montesi avec Susan Dey, Robert Whitehead et Nigel Havers. Après l'écrasement de leur avion au cœur de l'Afrique, une représentante de l'ONU et ses deux compagnons se retrouvent recueillis dans une cité secrète paradisiaque. (2h)

TQS — UNE SECONDE CHANCE À NOËL 563987 (Comfort and Joy). E.-U. 2003. Comédie sentimentale de Maggie Greenwald avec Nancy McKeon, Steven

Eckholdt et Paul Dooley. À la suite d'un accident, une célibataire carriériste découvre à son réveil qu'elle est devenue une femme au foyer, mère de deux enfants. (2h)

CKTV — LES DEMOISELLES DU CHÂTEAU 711797 (3) (I Capture the Castle). G.-B. 2003. Drame sentimental de Tim Fywell avec Romola Garai, Rose Byrne et Henry Thomas. Les déléments sentimentaux d'une jeune Anglaise dont la famille excentrique et sans le sou habite un château délabré. (2h30)

CJPM -CFER — UNE VIE EN TROIS JOURS 73703 (5) (Three Days). E.-U. 2001. Conte de Michael Switzer avec Kristin Davis, Reed Diamond et Tim Meadows. Grâce à l'intervention d'un ange, un homme égoïste qui vient de perdre sa femme revit les trois derniers jours avant la mort de celle-ci afin de lui démontrer son amour. (2h)

CKTV — SHREK 37155 (3) E.-U. 2001. Film d'animation d'Andrew Adamson et Vicky Jenson. Un ogre mesquin délivre une princesse irascible des griffes d'un dragon pour le compte d'un vil petit seigneur. (2h)

TQS — MIRACLE DE NOËL 482068 (Deck the Halls). Can. 2005. Drame de George Mendeluk avec Gabrielle Carteris, Josh Hayden et Steve Bacic. Une veuve, mère d'un garçon, accepte un emploi dans la compagnie de jouets de son père où un mystérieux collègue lui fait découvrir l'esprit des fêtes. (2h)

CJPM -CFER — MAMAN, J'AI RATÉ L'AVION 93155 (4) (Home Alone). E.-U. 1990. Comédie de Chris Columbus avec Macaulay Culkin, Joe Pesci et Catherine O'Hara. Oublié par sa famille partie pour les vacances de Noël, un gamin se met en frais d'assurer la garde de la maison lorsque surviennent des cambrioleurs. (2h)

TV5 — À BOIRE 420513 (5) Fr. 2004. Comédie de Marion Vernoux avec Édouard Baer, Emmanuelle Béart et Atmen Kelif. Dans une station de ski, à la veille du nouvel an, trois paumés trouvent réconfort dans l'alcool. (1h30)

CKTV — LE CLUB DE LA CHANCE 88492529 (3) (The Joy Luck Club). E.-U. 1993. Chronique de Wayne Wang avec Tsai Chin, Kieu Chinh et Lisa Lu. Les tribulations de quatre femmes chinoises qui traversent diverses épreuves dans leur pays d'origine avant d'immigrer aux États-Unis. (2h50)

HOROSCOPE

MERCREDI 19 DÉCEMBRE 2007

Bélier (21 mars au 19 avril): La fin du cycle Lunaire en Bélier apporte un climat qui accueille favorablement le dialogue et à la communication. Les individus les plus introvertis semblent enfin capables de sortir de leurs coquilles, mais ils auront peut-être besoin d'y être encouragés. Il suffit de vous révéler un tant soit peu en vous confiant à quelqu'un pour l'inciter à faire la même chose.

Taureau (20 avril au 20 mai): La parole est d'argent mais le silence est d'or. Les aspects planétaires actuels vous suggèrent de ne pas révéler trop d'informations aux mauvaises personnes. Gardez-vous de divulguer certains détails qui pourraient servir d'arguments aux autres. Le vent pourrait tourner à votre avantage dès ce soir, alors que la Lune passera en Taureau; préparez-vous à passer à l'action.

Gémeaux (21 mai au 21 juin): Il faut se prêter à autrui et ne se donner qu'à soi. Il n'y a rien d'égoïste à considérer que vous êtes la personne la plus importante dans votre vie. Sans accorder la priorité à votre propre bien-être, vous ne pourrez être un pilier pour quiconque. Les aspects planétaires actuels peuvent apporter des transformations soudaines. Accordez-vous le temps nécessaire pour vous y adapter.

Cancer (22 juin au 22 juillet): La fin du cycle Lunaire en Bélier peut vous demander de fournir un effort supplémentaire pour harmoniser vos relations. Il vaudra mieux passer l'éponge sur tout commentaire désobligeant que de vous laisser entraîner dans une polémique pénible. La sagesse et l'humilité sont les valeurs sur lesquelles miser pour traverser ce mercredi. Patientez,

un apaisement sera ressenti en soirée.

Lion (23 juillet au 22 août): La Lune termine aujourd'hui de parcourir le Bélier, un Signe de Feu ami du vôtre. Cette influence favorable devrait vous aider à faire valoir vos droits ou à faire avancer une cause qui vous tient à coeur. Cependant, en soirée, le passage de la Lune en Taureau pourrait ralentir un processus qui s'était amorcé sur les chapeaux de roues. Prenez votre mal en patience et ne désespérez pas.

Vierge (23 août au 22 septembre): L'heure est à l'introspection. Voici le temps de faire un bilan et de poser un nouveau regard sur les circonstances qui régissent votre quotidien. Vous avez parcouru beaucoup de chemin ces derniers temps et certaines notions ne s'appliquent peut-être plus à votre situation actuelle. En éliminant une contradiction, vous vous sentirez beaucoup mieux dans votre peau.

Balance (23 septembre au 23 octobre): En face de votre Signe, la fin du Lunaire en Bélier vous propose un mercredi qui n'aura rien d'ennuyant. Tandis que vous jouissez d'une popularité accrue, de nouveaux développements se dessinent dans vos interactions sociales. Possibilité de développer une nouvelle relation de complicité avec une personne qui vient se greffer à votre cercle de fréquentations.

Scorpion (23 octobre au 21 novembre): La Lune s'apprête à entrer dans votre Signe opposé, le Taureau, et elle y séjournera jusqu'à vendredi soir. Et, grâce à Vénus en Scorpion, il vous est possible de vivre des expériences que vous n'auriez même pas osé imaginer il y a peu de temps. L'insécurité et la timidité constituent les pires entraves à la réalisation d'un rêve. Entretenez un

haut niveau d'assurance.

Sagittaire (22 novembre au 21 décembre): Les apparences sont parfois trompeuses. Tandis que la Lune fin Bélier forme un trigone avec Mercure fin Sagittaire, vous pourriez constater que c'est le contraire de ce que vous aviez supposé initialement. Par conséquent, vous devrez probablement réajuster votre tir si vous voulez frapper dans le mille; ce dont vous êtes absolument capable. Le Soleil est encore chez vous...

Capricorne (22 décembre au 19 janvier): La fin du cycle Lunaire en Bélier a tendance à vous décourager. Toutefois, vous ne devriez pas vous laisser abattre si facilement. Commencez par admettre qu'il est impossible d'obtenir l'unanimité et concentrez-vous sur les gens qui apprécient vos idées. Grâce à Jupiter maintenant en Capricorne, il est possible de trouver des appuis solides en ce qui concerne vos projets.

Verseau (20 janvier au 18 février): Débarassez-vous immédiatement de tout sentiment de regret. Il n'est pas encore trop tard pour revenir en arrière et pour accepter la proposition que vous aviez laissée passer. Il faudra peut-être marcher sur votre amour-propre, mais compte tenu des conséquences à long terme, cela vaudra bien la peine. Et puis, un moment de honte est si vite passé...

Poissons (19 février au 20 mars): Bien dire fait rire, mais bien faire fait taire! Ce sont des gestes concrets et non des paroles qui cloueront le bec des gens qui vous critiquent. Profitez de ce milieu de semaine pour leur démontrer de quoi vous êtes capable en leur en mettant plein la vue. Vous pouvez trouver une solution qui ralliera les troupes et qui unifiera un groupe.

MERCREDI À LA TÉLÉ * La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans Voilà.

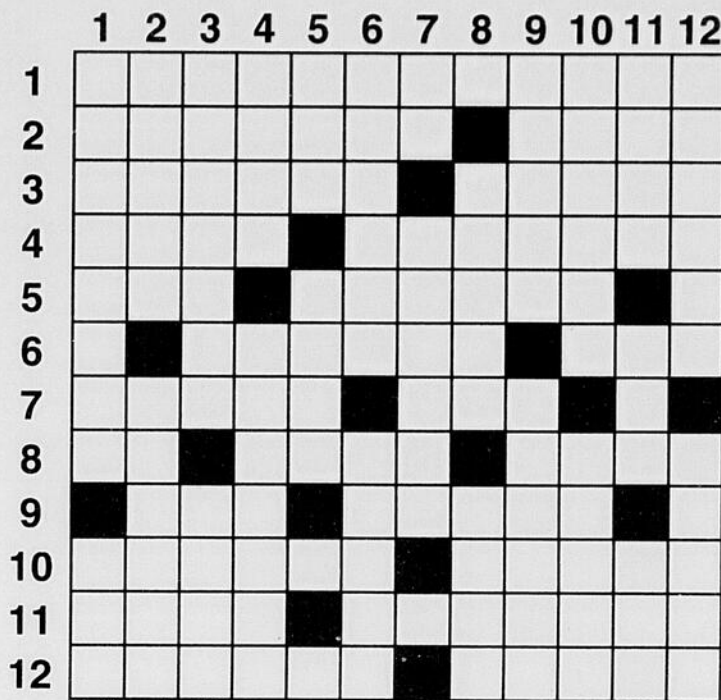
19 décembre	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKTV	...Eins-tein 10991	Jojo... 51762	Cinéma / ROMY ET MICHELE (4) avec Mira Sorvino, Lisa Kudrow 23600		Ricardo 91819	Le Téléjournal 855890		Cinéma / HEUREUX HASARD (4) avec John Cusack, Kate Beckinsale 111093		Cinéma / LES DEMOISELLES DU CHÂTEAU (3) avec Romola Garai, Rose Byrne 711797		Pieds... 83277	L'union fait... 45677							
TQS	Caféine (5h30) 768838		L'avocat du diable 525987		Cinéma / PETITE MAMAN NOËL (4) avec Angela Lansbury, Charles Durning 7036838		Jrnl (11h45) 96146093	Gauthier 855074	Flash 738884	Cinéma / UNE SECONDE CHANCE À NOËL avec Nancy McKeon, Steven Eckholdt 563987		Simpson 227548	Le Grand Journal 153819							
CJPM	Salut, bonjour! (5h30) 678093		Deux filles le matin 58258		Tout simplement Clodine 61987		Le Cercle 64109	TVA en direct.com	TVA Midi (11h45)	TVA en direct.com 386172	La vie... 8402451	Shopping TVA (13h45) 5529	Cinéma / UNE VIE EN TROIS JOURS (5) avec Kristin Davis, Reed Diamond 73703		Le TVA 17 heures 2180					
TQc	Inuk 76109	...Renne 68180	Cinéma / L'ENFANT QUI VOULAIT ÊTRE UN OURS (3) 7353190		Contes... (10h18)	...Petitpas (11h07)	C. Brown 50548	Cinéma / L'ARCHE DE NOË (5) avec Jon Voight 4740722		Bob... (13h07) 40295906	Homo sapiens (2/3) 34155	Lucky Luke 31890	Cinéma / LE CHIEN, LE GÉNÉRAL ET LES OISEAUX (4) 939432		Père Noël 43635	C. Brown 65345				
VOX	Communiqués (7h00)				...passions	LéZarts: studio	Le Royaume du Père Noël	Pirouettes	Voeux de Noël	Babilard / Communiqués		Jeu pathologique et suicide	Le Royaume du Père Noël	Pirouettes	Académie des mots					
	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00							
CKTV	Le Téléjournal 25987		La Petite Vie 90513	L'Épicerie 15364	Cinéma / SHREK (3) Film d'animation 37155		Le Téléjournal 12890		La Zone 1416068		Cinéma (23h45) 88492529									
TQS	Gr. Journal (16h30) 153819	Flash 228277	Rire et Délire 568432	Cinéma / MIRACLE DE NOËL avec Gabrielle Carteris, Josh Hayden 482068		Le Journal du soir 4233109		110% (22h45) 73157906	L'avocat du diable 353242	Pub 2278484										
CJPM	Le TVA 18 heures 6258	Le Cercle 7398	Les Gags 8839	La poule aux oeufs d'or 9722	Cinéma / MAMAN, J'AI RATÉ L'AVION (4) avec Macaulay Culkin, Joe Pesci 93155		Le TVA 22 heures 70161	Las Vegas / Danny est traumatisé par les combats qu'il a vécus. 56161	Musicographie/ Patsy Gallant 91155											
TQc	Passe-Partout 62258	Cinéma / TINTIN ET L'AFFAIRE TOURNESOL (5) Dessins animés 45884		Robin des Bois 73987	Cinéma / PREMIER JUILLET - LE FILM (5) avec Martin Laroche, Sabine Karsenti 7126664		Cinéma / LES ENFANTS DE MA SOEUR avec Peter Gantzer, Wencke Barfoed (22h38) 79316242	Bob et Margaret (22h55) 7625567												
TV5	Questions... (17h55) 36085109	Journal FR2 844884	Toute une histoire 271529		Cinéma / À BOIRE (5) avec Édouard Baer, Emmanuelle Béart 420513		Il neige à Marrakech 635703	Une ville, un style 827242	Passez au vert 909890	TV5 Le Journal 556722	Vivement dimanche 151971									
CANAL D	Fou! Fou! Fou! 7183258	Les Arnaqueurs 7107838	Biographies / Harley Davidson 9098242	La vie après la mort / Le vestibule de la mort 9170890	Hantise / Le monde des ténèbres 9094426	Histoires de crimes / Peter John Peters - L'Homme tatoué 9097513	Les moments étonnants de la National Geographic 5976432	Cinéma 6990556												
RDI	RDI en direct 6962426		Dominique Poirier en direct 8789797	Les maladies du coeur (1/2) - Les Grands Reportages 8861345	Le Téléjournal 8881109	Dominique Poirier 7557074	Le National 7566722	Le Téléjournal 9899074	Le Journal RDI 1623049											
RDS	Sports 30 568635		Sports 30: face à face 673426	Gala Sports-Québec 598242	...du sport Gillette 563180	Sports 30 195703	Ski Mag 272451	H2 Snow 841952												
VIE	Déco sur mesure... 9199074	Oui, je le veux! 9017426	Que feriez-vous? 9723906	30 Jours 9636426	Dépendance maudite 9712890	Décore ta vie 4468529	Maître chez soi 4477277	À deux c'est mieux 3949074	...simple-ment 1160529	Cinéma 4478372										
SERIES+	Les Experts 457180		Sue Thomas, l'oeil du FBI 743364	Vie sauvage 656884	Porté disparu 749548	Edel & Starck 742635	Hôtel Babylon 723155	Rex 178643												
Z	La porte des étoiles 466838		Équipé pour rouler 395616	Comment c'est fait 423857	Surnaturel 658242	Mélinda, entre deux mondes 741906	Eureka 744093	Les Stupéfiants 725513	Comment c'est fait 478020											
HISTORIA	Chasseur de mystères / Les machines à pluie 8899616		Soldats / Des G.I.'s qui ont choisi la Chine 4650703	Compte à rebours / Columbia: mission fatale 4669451	Red Cap Police Militaire 4656987	Cinéma / JOHN McCABE (3) avec Warren Beatty, Julie Christie 4268838														
ÉVASION	Planète en furie 42432	Cuba, route aventure 60864	Partons, la mer est belle / Bora-Bora 73971	I Pura Vida! 62819	Gilles Proulx, grand voyageur / L'Afrique du Sud 79155	Enquête d'aventure 54971	Roses des Sables 459426	Profession Voyageur 55277	Planète en furie 341575											
CBJET	CBC News at Six 94890		Rudolph the Red-Nosed Reindeer 46277	Frosty the Snowman 6987	Frosty Returns 8722	My Song is my Gift: A George Canyon Christmas 35161	The National 45548	The Hour 42838	Arrested... 86285											
TSN	Off the Record 393180	Sportscentre 384432	That's Hockey 652345	Hockey / Kings - Red Wings 743203	Sportscentre 607180	Off the Record 615074	Varsity Inc. 502285													
SPNET	Prime Time Sports 56093		World Premier League Darts 57513		Best Damn Sports Show Period 22635	Sportsnet Connected 92616	Best Damn Sports Show Period 28277													
ARTV	Sol: Le retour aux souches 632616		Le Pape Jean XXIII 273987	Cinéma / LA MORT D'UN BŪCHERON (4) avec Carole Laure, Daniel Pilon 289797	Les Grandes Entrevues Juste pour rire 155890	Le Pape Jean XXIII 736001														
VOX	Contes de Noël	Bingo en direct	Le concours de chorale Rogers	Conseil de ville: budget	Tempêtes de neige	Crèches de Noël	Baromètre	Le 9.5	Spécial Réseau											

HORIZONTALEMENT

1. Très ancien.
2. Garniture de métal - Assemblé.
3. Échec total - Langage particulier à un milieu fermé.
4. Qui est en feu - Racontent.
5. Sert à désigner - Intituler.
6. Plante lacustre - Fourrage.
7. Fait d'apparaître - Saison.
8. Île de l'Atlantique - Rognon - Île de la Seine, à Paris.
9. Préfixe - Disque compact.
10. Groupe de trois vers - Touffe de plumes.
11. Prénom masculin - Va jusqu'à la vessie.
12. Caruso et Domingo - Peu denses.

VERTICALEMENT

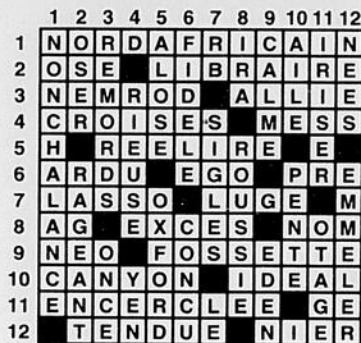
1. Placarder - Nouvel An vietnamien.
2. Tombe sans bruit - Adoré.
3. Paralysée par un sentiment violent - Nom poétique de l'Irlande.
4. Dialecte gaélique - Vent très sec et très chaud.
5. Titre nobiliaire - Produit sidérurgique.
6. Raillerie - Manifestation morbide brutale.
7. Largeur d'une étoffe - Poireaute.
8. Suspension - Mère des dieux olympiens.



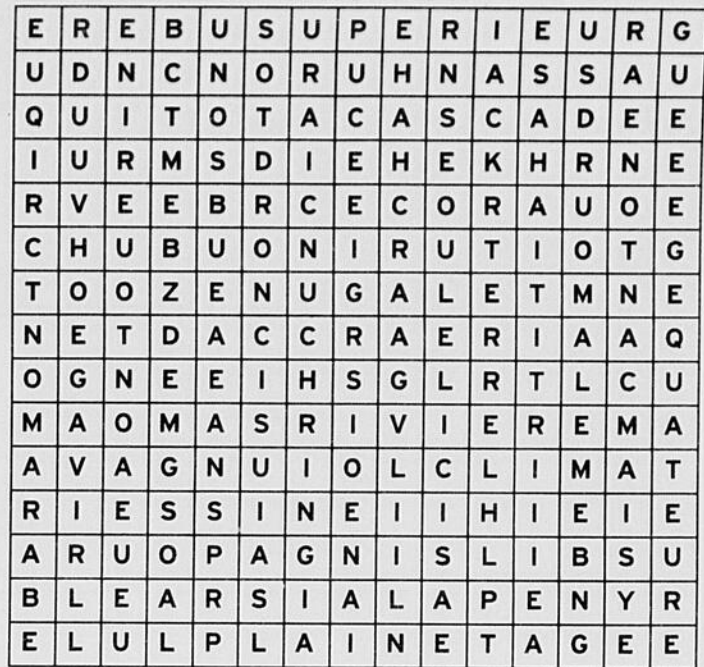
19 décembre 2007

MC1971

Solution du no 1970



GEOGRAPHIE - Un mot de 7 lettres

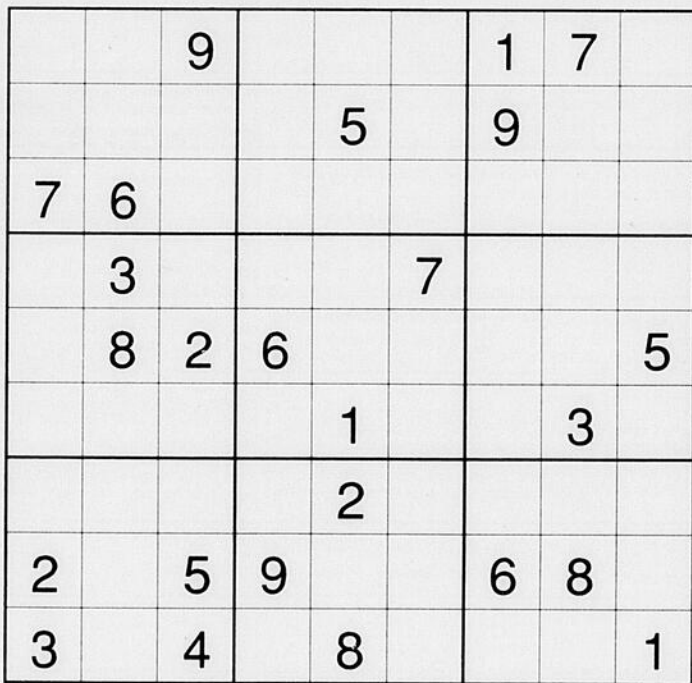


- | | | | |
|---------|-----------|----------|-----------|
| ACCRA | EDIMBOURG | MILAN | SEOUL |
| AMONT | EGEE | NASSAU | SIAM |
| AMOUR | EQUATEUR | NEPALAIS | SICILE |
| ARABE | EREBUS | NORD | SINGAPOUR |
| ATLAS | ERIN | OCEAN | SUPERIEUR |
| CANTON | ETANG | OKA | TAGE |
| CASCADE | GUE | OUEST | TERRE |
| CHILI | HAITI | PLAINE | TURIN |
| CHINE | HURON | QUEBEC | UNGAVA |
| CHOTT | IENISSEI | QUITO | ZAIROIS |
| CLIMAT | ISRAEL | RHODESIE | ZURICH |
| COTEAU | LAGUNE | RIVAGE | |
| CRIQUE | LIBYE | RIVIERE | |
| ECUEIL | LULE | SAMOA | |

Solution du dernier problème : CHIFFONNER

19 décembre 2007

No 1688



Niveau de difficulté : MOYEN

0807

Placez un chiffre de 1 à 9 dans chaque case vide. Chaque ligne, chaque colonne et chaque boîte 3x3 délimitée par un trait plus épais doivent contenir tous les chiffres de 1 à 9. Chaque chiffre apparaît donc une seule fois dans une ligne, dans une colonne et dans une boîte 3x3.

Solution du sudoku 0806

9	7	3	1	5	4	8	6	2
2	4	1	3	6	8	9	5	7
8	6	5	2	9	7	3	4	1
1	9	4	7	8	3	6	2	5
7	8	6	5	1	2	4	9	3
3	5	2	6	4	9	7	1	8
5	3	8	4	2	6	1	7	9
6	2	9	8	7	1	5	3	4
4	1	7	9	3	5	2	8	6

Ce jeu est une réalisation de Ludipresse. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site www.les-mordus.com ou écrivez-nous à info@les-mordus.com

Par Fabien Savary

PEANUT



BEN



BORIS





ST'ANNONCER ET PARCOURIR
les annonces c'est totalement
GRATUIT!
(418) 698-2777
14 jours
Des centaines de nouveaux inscrits publiés
tous les dimanches et les mercredis.

Répondez aux annonces rapidement
en composant le **1-900-677-7777**

FEMME CHERCHE HOMME

ANNIE, BELLE BLONDE SOLITAIRE, 34 ans, 5'4", 140 lb, travaillante, indépendante, à passe réglée, désire H 30-50 ans, aimant ciné, resto, voyages et sorties, pour amitié et peut-être plus. **55894**

ANNONCE DE LA SEMAINE :

FÉMININE ET INTELLECTUELLE, Alma, début 30aine, paraît bien, a un grand sens de l'humour, aime la vie, la bonne cuisine, le ciné, désire un Homme entre 20-35 ans, costaud, simple, aimant la vie, pour de l'amitié d'abord et aventure. **55851**

DISTINGUÉE ET RAFFINÉE, 60aine, 5'4", autonome, sociable, sens de l'humour, aime dialogue, sports, sorties, souhaite rencontrer H pour construire belle relation. **55270**

RICANEUSE À LA RECHERCHE D'AFFINITÉS, 61 ans, 5'4", un peu grassette, chev blonds, yx pers, n-lum, honnête, libre, aime nature, lecture, voyages, amérat H 55-62 ans. **55619**

BRUNETTE DESIRANT PARTAGER DE BEAUX MOMENTS, divorcée de 58 ans, 5'5", 135 lb, n-lum, sans enfant, aime plein air, danse, peinture, arts et culture, sports, horiculture, recherche H pour relation amicale d'abord. **55723**

LILI AFFECTIONNÉE TOUT CE QUI SE FAIT À DEUX, début 60aine, 5'6", autonome, bien dans sa peau, aime voyages, marche, plein air, bons soupers, voyages, souhaite H. **54412**

PRÊTE POUR UNE AUTRE RELATION, retraitée divorcée de Jonquière, 58 ans, 5'5", 135 lb, n-lum, aime dards, peinture, patin, souhaite faire connaissance avec H 55-65 ans, n-lum, sobre, doux et bien articulé, pour amitié et plus. **55852**

UNE ABÉLLE POUR BUTINER SA FLEUR, jeune femme de 24 ans, chaude, osée, amérat trouver H pour rencontres intimes. **52504**

BELLE ET JEUNE GRAND-MAMAN, 57 ans, aucune dépendance, autonome, libre, travaille en enseignement, cherche à connaître H grand, bon actif et capable d'amour. **55367**

RETRAITÉE APPRÉCIANT TOUT CE QUI EST BEAU, 55 ans, poids prop, n-lum, sobre, propre, aime cueillir petits fruits, recherche H 61-68 ans, n-lum, propre et sachant cuisiner. **55670**

ALMA TOISE ATTENDANT UNE RÉPONSE, 60 ans, 5'4", 150 lb, chev noirs, aime tout ce qui est naturel, balades, musique, pêche, chasse, désire H du même âge, partageant mêmes goûts. **55440**

COQUETTE AIMANT DANSER, 49 ans, 5'1", 110 lb, chev blonds mi-longs, yx verts, aime lecture, souhaite rencontrer H mi 40aine-début 50aine, sans dépendance, gentille, fiable, ayant bon caractère et sens de l'humour. **55878**

JOLIE RONDE EN QUÊTE D'UN BON AMANT, Jonquière, 50aine, 5'2", blonde, yx bleus, souhaite rencontrer H n-lum, libre et capable d'aimer pour vivre ensemble et être heureux. **55885**

BELLE ÉPICURIENNE EN QUÊTE D'UN COMPAGNON, retraitée de 62 ans, 5'5", 145 lb, aime voyager, cherche H ayant affinités. **54021**

AMATRICE DE DANSE, SAGUENAY, 67 ans, désire H 60-70 ans, n-lum, sobre, bon et très gentil, aimant marche, resto et balades en auto. **55273**

BELLE ET BRONZÉE AYANT BEAUCOUP À OFFRIIR, 40 ans, 135 lb, chev noirs longs, n-lum, paraît plus jeune, a grosse poitrine, souhaite rencontrer H 30-60 ans, n-lum, généreux, aimant voyages, pour aventure et peut-être amour. **55820**

BLONDE VIVANT EN PLEINE NATURE, 50aine, 5'3", 120 lb, yx bruns, n-lum, aime horiculture, tranquillité, souhaite rencontrer H de Jonquière, honnête, franc, ordonné, bon, attentionné, sans enfant, peut être sérieux. **54728**

COMPRÉHENSIVE ET À L'ÉCOUTE, fin 60aine, 5'6", 140 lb, chev et yx bruns, douce, aime nature, films, musique, désire H pour stabilité. **52150**

ÉQUILIBRÉE EN CONSTANTE ÉVOLUTION, 45 ans, 5'6", 120 lb, châtaîne-blonde et meches, yx noisette, fidèle, affectueuse, curieuse, aime la vie, nature, désire H, pour relation de couple. **55871**

UNE MELOMANE AIMANT VOYAGER, 60aine, 5'6", 115 lb, chev bruns, travaille encore, aime marche, soupers à deux, lecture, souhaite rencontrer H, pour amitié et plus. **55636**

CHANTAL, COLLEUSE AYANT DU CHARME, 37 ans, 5'9", 170 lb, un peu grassette, beaux yx, douce, sensible, a fille (11 ans), aime camping, désire H, prêt à s'engager, ayant passé réglée et affinités. **55085**

COLETTE SOUHAITE PARTAGER SA VIE, Alma, 52 ans, 5'7", grande grassette, aime la vie, nature, promenades en auto, eau, amérat découvrir H aimant la vie. **55511**

LOUISE, RETRAITÉE EN QUÊTE D'AMITIÉ, 59 ans, 5'5", 110 lb, blonde, sénéuse, amérat H n-lum dynamique, pour amicale ou plus. **55480**

MARCHEUSE À LA RECHERCHE DE... 45 ans, 5'2", 150 lb, blonde, yx bleus, aime ciné, spectacles, resto, repas entre amis, désire H. **55807**

JOVIALE ET SINCÈRE, Alma, début 60aine, en santé, autonome, libre, honnête, généreuse, aime marche, vélo, musique, voyages, camping, cherche H fin 50aine-début 60aine, n-lum, sobre, jovial, avec affinités. **55436**

VEUVE SERVABLE ET DE BONNE HUMEUR, Chicout, jeune septuagénaire, autonome, a belle éducation, aime dialogue, motorisé, voyages, nature, musique, souhaite H. **55803**

AMANTE DE LA NATURE, début 60aine, belle app, autonome, aime nature, vit sur la ferme, désire monsieur avec affinités, pour belle amitié. **55548**

AMOUREUSE DE LA VIE, 51 ans, 5'5", chev et yx bruns, sens de l'humour, aime gens, souhaite connaître H 50aine, ayant sens de l'humour, pour rencontres sénéuses. **55285**

JOLIE AMATRICE DE BONNE BOUFFE ET DE VIN, mi 50aine, 5'6", 152 lb, n-lum, aime enfants animaux, ciné, autonome, souhaite H. **55231**

INDÉPENDANTE DESIRANT UN COMPAGNON DE DANSE, sans problème, cherche à faire connaissance avec H environ 55 ans, grand, éduqué et bon vivant, pour sorties. **55558**

PERLE RARE OUBLIÉE AU FOND DES Océans, veuve de 62 ans, 5'7", blonde, yx bleus, n-lum, sobre, calme, douce, fidèle, affectueuse, recherche H 58-68 ans, 5'7" et plus, n-lum, affectueux, fidèle et sincère. **55535**

BLONDE SOLITAIRE EN QUÊTE D'UN AMI, 34 ans, 5'4", 140 lb, yx bruns, convolte bel H 30-50 ans, aimant sorties, ciné, resto et ayant passé réglée, pour relation amicale ou stable. **55875**

À LA RECHERCHE DE... Femme de 68 ans, 5'7", 140 lb, amérat faire connaissance avec H à peu près même âge, propre et sincère. **55353**

JOLIE DAME S'INTERESSANT À L'ÉCOLOGIE, Jonquière, 52 ans, un peu rondelette, blonde, yx bleus, aime nature, recherche H, n-lum, sobre, autonome, généreux, gentil, viril et sans animaux, pour partager sa vie. **55717**

AU PLAISIR D'ENTENDRE TA VOIX, blonde de Jonquière, 59 ans, 5'3", 120 lb, yx verts, sincère, fidèle, aime nature, musique, balades, soupers romantiques, recherche H au passé réglé et ayant mêmes valeurs. **55372**

BRUNETTE À L'ALLURE ET AU CARACTÈRE JEUNE, 57 ans, 5'3", 130 lb, aime chorale, plein air, horiculture, peinture, recherche H 57-61 ans, n-lum, en forme, doux, avec affinités, pour activités jasettes et plus. **55250**

FIÈRE ET SPORTIVE EN QUÊTE D'UN AMI, 43 ans, 5'10", blonde, n-lum, belle app, autonome, aime belles choses, nature, désire H 40-48 ans, 5'10" et plus, n-lum, aimant mêmes choses. **55769**

UNE MARCHÉUSE AIMANT LA NATURE, Chicout, 5'6", 130 lb, amérat H 60aine, n-lum, doux et fidèle, pour relation amicale et plus. **55411**

SENSUELLE ET COLLEUSE, Alma, 63 ans, 5'1", 140 lb, n-lum, sobre, passé réglé, aime balades, cherche H pour sorties et être bien ensemble. **55441**

MÉLANIE, ÉNERGIQUE ADORANT DANSER, 28 ans, 4'10", 102 lb, chev bruns, a une fille, aime bons moments tranquilles, désire ami, doux, sociable, énergique et chaleureux, pour projets. **51264**

ÉCONOMISEZ
jusqu'à **62%**
15 min / 25\$
30 min / 40\$
60 min / 60\$
Pour avis et informations, composez gratuitement le (418) 698-2777 et appuyez sur le 0

ENTIERE, HONNÊTE ET VRAIE, 52 ans, 5'8", 120 lb, blonde, n-lum, sobre, aime nature, nature, recherche H bien dans sa peau, pour belle relation dans simplicité et honnêteté. **55225**

SOURIANTE ET PASSIONNÉE DE LA VIE, 31 ans, belle app autonome, tendre, intelligente, drôle stable, a 2 enfants, souhaite rencontrer H sobre, sérieux, vrai, honnête, sincère, respectueux et aimant enfants. **55128**

EN QUÊTE D'UN HOMME AIMANT DANSER, femme de 50 ans, 5'2", 140 lb, désire H, n-lum, libre, sérieux et aimant s'amuser. **55834**

ELLE EST EN QUÊTE D'UN COMPAGNE, jeune 60aine, 5'5", belle app, aime marche, ciné, peinture, cuisine, voyages, lecture, musique, souhaite rencontrer H propre, honnête, avec affinités, pour belle complicité. **55447**

UNE MELOMANE AIMANT LE CLASSIQUE, 60aine, 5'6", poids prop, blonde, yx bleus, n-lum, aime arts, jeux de société, bons repas, désire H 65 ans, 5'8" et plus, n-lum, sobre, veuf et respectueux, pour but sérieux. **55472**

VENEZ ME DÉCOUVRIR... Brunette de Chicout, 45 ans, 130 lb, yx noirs, belle app, passionnée, authentique, aime musique, ciné, cherche H 43-58 ans, pour amour et plus. **143805**

VEUVE BIEN MISE AIMANT VOYAGER, 56", 170 lb, aime bon vin, pêche, amérat veuf 50 ans et plus, sans barbe, pour sorties à deux. **55816**

ALMA TOISE APPRÉCIANT LES CHoses SIMPLes, 50aine, 5'11", 115 lb, aime rire, bons repas, sorties, amérat H, pour amitié d'abord. **55635**

SENSUELLE ET INTUITIVE À L'ESPRIT VIF, Saguenay, 48 ans, 5'5", poids prop, blonde, yx gris-bleu, belle app, en forme, naturelle, spontanée, souhaite rencontrer H 50aine, attentionné et ayant des intérêts similaires. **55586**

GÉNÉREUSE ET SEXY AUX YEUX TURQUOISES, Chicout, 31 ans, 5'7", 130 lb, chev blonds longs, n-lum, sobre, en forme, fidèle, servable, aime rire, pêche, bons sports, convoite H 27-35 ans, costaud et masculin. **55538**

VEUVE GÉNÉREUSE, HONNÊTE ET SÉRIEUSE, début 60aine, n-lum, sobre, aime marche, voyages, resto, désire veuf 60-70 ans, du Saguenay, assez grand, n-lum, sérieux et autonome. **55595**

PRIORITÉ AU BONHEUR, Jonquière de 53 ans, 5'3", 125 lb, châtaîne, célibataire, sans enfant, souhaite faire connaissance avec H 45-55 ans, pour vivre quotdien. **54545**

CHRISTIANE DESIRE QUELQU'UN AIMANT DANSER, 50 ans, 5'2", 140 lb, désire H 50-60 ans, n-lum, libre, sérieux et ayant passé réglé. **55857**

SÉRIEUSE AIMANT FAIRE DES FARCES, 57", chev roux, aime avoir du fun, promenades en voiture, ciné, magasinage, recherche 50-65 ans, n-lum, pour rencontres et but sérieux. **54777**

CHÂTAÎNE ADEPTE DE BONS SPECTACLES, Chicout, 60aine, 5'7", poids prop, yx bleus, n-lum, libre, autonome, aime voyages, resto, promenades en auto, désire H, assez grand, doux, affectueux et très attachant. **15052**

PASSIONNÉE FACILE D'ADAPTATION, 46 ans, 5'5", chev noirs, yx bruns, aime vie, films, vélo, ski, capable d'exprimer ses émotions, pour amitié et plaisir de la vie. **55861**

J'AI BESOIN DE TOI, femme de 68 ans, 5'6", 140 lb, yx bleus, souhaite faire connaissance avec H propre, doux et sincère. **55131**

DAME DYNAMIQUE ET JEUNE DE COEUR, 60 ans, poids santé, app jeune, autonome, aime nature, marche, activités à deux, cherche H mi 50aine-début 60aine, sobre, sérieux, avec affinités. **55458**

CHEVAL BLANC ET CALÈCHE NON REQUIS, femme du Lac-St-Jean, 46 ans, désire prince charmant, pour romance et découvertes. **55437**

SEULE DESIRANT CONTRER LA SOLITUDE, Alma, 55", poids prop, en santé, aime belles choses, amérat rencontrer H 63-70 ans, propre et faisant un peu de cuisine. **55940**

SOIGNÉE ET TERRE-À-TERRÉ, mi 40aine, 5'2", 120 lb, chev blonds, allure jeune, autonome, aime cuisiner, bon vin, nature, cherche H 45-55 ans, allure jeune, simple, honnête, calme et aimant chasser et pêche. **55566**

BELLE HISPANOPHONE ÉDUQUÉE, autonome, aime nature, marche, lecture, amérat H 35-49 ans, n-lum, pour amitié et peut-être plus. **55096**

SÉRIEUSE CHERCHANT L'HOMME IDEAL, Jonquière, mi 50aine, 5'4", châtaîne, yx bleus, aime nature, marche, spectacles, désire rencontrer H 45-55 ans, 5'8"-5'10", équilibré, sérieux et ayant belle personnalité. **55329**

AVEC MOI, ON NE S'ENNUIE JAMAIS, jolie blonde de Jonquière, 36 ans, 5'3", 110 lb, yx bleus, respectueuse, indépendante, aime ciné, lecture H 25-35 ans, pour intimité et plus. **1400268**

VEUVE AFFECTUEUSE EN QUÊTE D'UN COPAIN, 69 ans, cherche H franc et sincère, pour sorties, resto, pétaque, cartes et plus. **55315**

CHICOUTIENNE SPONTANÉE ET SINCÈRE, allure jeune, poids santé, autonome, active, aime la vie, désire H 35-49 ans, plus, ayant même objectif, pour connaître amour à nouveau. **55175**

UNE ROSE SEULE... Femme dans 60aine, 5'7", n-lum, sobre, douce, calme, sincère, fidèle, affectueuse, désire H, assez idéologue et plein de vitalité, pour harmonie, tendresse et amour. **55674**

CHICOUTIENNE APPRÉCIANT LA BONNE BOUFFE, 53", 110 lb, belle app, aime voyages, marche, souhaite H 65-70 ans, cultivé. **55825**

SITU ES CURIEUX... Femme de Chicout, 60aine, 5'5", 125 lb, chev blonds, désire faire connaissance avec H, aimant tout ce qui se fait à deux. **5113**

GUYLAINE EST NATURELLE ET ADORÉ RIRE! 54", poids prop, blonde, yx bleus, belle app, vraie, souhaite rencontrer bel H 35-49 ans, 5'8" et plus, poids prop, autonome, ayant passé réglé, pour partager sa vie. **55671**

DENISE, SOURIANTE ET AGRÉABLE À VIVRE, Jonquière, 52 ans, 5'4", 145 lb, allure jeune, app agréable, fidèle, autonome, désire H 50aine, autonome, fier, doux et ayant belles valeurs. **48958**

DAME AYANT LE SENS DE L'HUMOUR, 51 ans, de l'humour, espère rencontrer H 50-59 ans, simple, ayant emploi et bon caractère, pour amitié ou sénéuse. **55675**

FÉMININE S'INTERESSANT À BEAUCOUP DE SUJETS, Jonquière, fin 40aine, d'allure jeune, autonome, aime conversations, activités variées, voyages, gastronomie, désire H avec affinités, pour bons moments. **55403**

PÉRSEVÉRANTE ET DYNAMIQUE, 47 ans, peu de rides, autonome, pole, aime tranquilité, cherche H pour partager plaisirs de la vie et plus. **55782**

FRANÇE ET SOCIABLE DESIRANT SE DIVERTIR, 46 ans, 5'4", 140 lb, n-lum, belle app, honnête, passé réglé, aime nature, cherche bel H 40-50 ans, du Saguenay et environs, avec affinités, pour combler solitude. **55232**

UNE AMATRICE DE JARDINAGE, Jonquière, mi 50aine, châtaîne, yx bleus, aime marche, musique, petits voyages, spectacles, souhaiterait H 45-55 ans, 5'8" et plus, pour amitié d'abord. **9398**

DÉCIDÉE ET FOCUSE AU SUIVRE CHARMANT, brunette de 53", 110 lb, chev longs, yx bleus, recherche H 34-40 ans, belle app, créatif, passé réglé, pour activités. **55210**

VOYAGEUSE EN QUÊTE DE SÉRIEX, Chicout, 60 ans, 5'4", 125 lb, n-lum, autonome, honnête, aime resto, danse, musique, souhaite rencontrer H 55-65 ans, pour relation sénéuse. **55849**

RETRAITÉE AMATRICE D'ART, début 60aine, 5'6", châtaîne, yx pers, n-lum, aime culture, voyages, vélo, marche, ciné, souhaite faire connaissance avec H, romantique et fidèle, pour faire des loisirs et peut-être plus. **55649**

EN QUÊTE D'INTIMITÉ, grande femme de 40 ans, cherche à prendre contact avec H, engagé, pour rencontres intimes et discrètes. **55622**

DIVORCÉE RICANEUSE AIMANT MARCHER, 52 ans, a passé réglé, aime resto, marche, lecture, souhaite faire connaissance H 50-60 ans, bien dans sa peau. **55811**

TRAVAILLANTE AIMANT VOYAGER, Alma, 60aine, 5'5", poids prop, chev châtaîne, aime propre, souhaite H, aimant cuisiner. **55787**

MARTHÈ A UN BEAU SOURIRE, Saguenay, 58 ans, 5'5", 136 lb, chev et yx bruns, app agréable, drôle, sympa, aime cricket, désire F 55 ans et plus, nature, amérat H avec affinités. **52872**

BELLE ET CHARMANTE, mi 40aine, 5'4", aime nature, marche, pêche, cherche H 35-50 ans, avec affinités, pour amitié et peut-être plus. **55260**

UNE FIDÈLE ROUQUINE, Saguenay, 5'3", yx pers, tranquille, cherche H 50-58 ans, 5'5"-5'9", n-lum, sobre, aimant sorties, ciné, resto et spectacles, pour relation amicale ou plus si affinités. **55687**

ET SI ÇA EXISTAIT... Femme de Chicout, 40 ans, 5'5", 115 lb, chev et yx bruns, tout modèle, passionnée, attentionnée, aime vélo, cherche H 45-55 ans, pour amitié et plus. **169528**

SÉDUISANTE VOYAGEUSE, brunette de 5'3", 110 lb, aime lecture, communication, petits soupers à 2, amérat H 64-69 ans, libre et cultivé. **55510**

QUI PRENDRA CE BEAU RISQUE? Femme d'allure jeune, aime marche, lecture, musique, voyages, veuf H 55-65 ans, pour faire connaissance. **54497**

UNE ADEPTE DE SOUPERS EN AMOUREUX, 46 ans, 5'7", chev poivre et sel, sociable, aime rire, sorties à deux, ciné, souhaite rencontrer H de 40 ans, ayant même grandeur, autonome, sociable, aimant la campagne et les sorties. **55627**

DOUCE, FÉMININE ET SENSUELLE, Alma, mi 50aine, 5'10", 130 lb, aime soupers à deux, dialogue, voyages, espère H 50-60 ans, 5'7" et plus, n-lum, honnête, fidèle et sérieux, pour jaser et plus si affinités. **54512**

ELLE AURA DU PLAISIR À VOUS PARLER, ville de La Baie, début 60aine, amérat H, pour sorties, marche, resto et petits voyages. **55456**

SPORTIVE À SES HEURES, 5'3", 130 lb, yx bleus, aime la vie, danse, balades en auto, ciné, belle musique, désire H 58-72 ans, jovial. **55662**

LISE AIME TOUT CE QUI EST BEAU DANS LA VIE, 61 ans, n-lum, belle app, amérat connaître bel H, n-lum, pour amour et plus. **55387**

MARIE EST DOUCE ET TOUJOURS DE BONNE HUMEUR, 63 ans, aime balades en auto, quilles, resto, petits soupers en tête-à-tête, bon vin, amérat découvrir H 63-66 ans. **55470**

PASSIONNÉE MORDANT DANS LA VIE, 45 ans, 5'2", 115 lb, chev bruns, yx bleus, souriante, romantique, recherche H 35-49 ans, doux, attentionné, passionné, romantique et passé réglé. **55212**

UNE ROMANTIQUE AIMANT LA MUSIQUE, Chicout, 60 ans, 5'4", yx bleus, n-lum, autonome, tranquille, désire H 60 ans, n-lum, honnête, sérieux, pour relation amicale et sénéuse. **55465**

LA SOLITUDE N'EST PAS BONNE CONSEILLÈRE! Femme de 69 ans, intégrité, aimante, a valeurs, aime lecture, bons films, documentaires, musique, désire H, pour retrouver joie de vivre. **53352**

SÉRIEUSE ATTENDANT VOS MESSAGES, dame de 5'3", 135 lb, n-lum, propre, amérat faire connaissance avec H 60aine et plus. **44732**

RICANEUSE, RÉSERVÉE ET TIMIDE, 56 ans, bien prop, blonde, yx bleus, sensible, fidèle, a sens de l'humour, espère rencontrer H 50-59 ans, simple, ayant emploi et bon caractère, pour amitié ou sénéuse. **55675**

FÉMININE S'INTERESSANT À BEAUCOUP DE SUJETS, Jonquière, fin 40aine, d'allure jeune, autonome, aime conversations, activités variées, voyages, gastronomie, désire H avec affinités, pour bons moments. **55403**

PÉRSEVÉRANTE ET DYNAMIQUE, 47 ans, peu de rides, autonome, pole, aime tranquilité, cherche H pour partager plaisirs de la vie et plus. **55782**

FRANÇE ET SOCIABLE DESIRANT SE DIVERTIR, 46 ans, 5'4", 140 lb, n-lum, belle app, honnête, passé réglé, aime nature, cherche bel H 40-50 ans, du Saguenay et environs, avec affinités, pour combler solitude. **55232**

UNE AMATRICE DE JARDINAGE, Jonquière, mi 50aine, châtaîne, yx bleus, aime marche, musique, petits voyages, spectacles, souhaiterait H 45-55 ans, 5'8" et plus, pour amitié d'abord. **9398**

DÉCIDÉE ET FOCUSE AU SUIVRE CHARMANT, brunette de 53", 110 lb, chev longs, yx bleus, recherche H 34-40 ans, belle app, créatif, passé réglé, pour activités. **55210**

VOYAGEUSE EN QUÊTE DE SÉRIEX, Chicout, 60 ans, 5'4", 125 lb, n-lum, autonome, honnête, aime resto, danse, musique, souhaite rencontrer H 55-65 ans, pour relation sénéuse. **55849**

RETRAITÉE AMATRICE D'ART, début 60aine, 5'6", châtaîne, yx pers, n-lum, aime culture, voyages, vélo, marche, ciné, souhaite faire connaissance avec H, romantique et fidèle, pour faire des loisirs et peut-être plus. **55649**

EN QUÊTE D'INTIMITÉ, grande femme de 40 ans, cherche à prendre contact avec H, engagé, pour rencontres intimes et discrètes. **55622**

DIVORCÉE RICANEUSE AIMANT MARCHER, 52 ans, a passé réglé, aime resto, marche, lecture, souhaite faire connaissance H 50-60 ans, bien dans sa peau. **55811**



Les Petites Annonces...

C'est fait!

549-4444

LIGNE SANS FRAIS
1 (800) 866-3658

Clerdu.ca

Facile Rapide Nouveau
Le site des petites annonces du Quotidien

workopolis.com
LE PLUS IMPORTANT SITE D'EMPLOIS AU CANADA

cyberpresse.workopolis.com

1051, BOUL. TALBOT - CHICOUTIMI - G7H 5C1 / COURRIEL: classes@lequotidien.com

HEURES D'AFFAIRES du lundi au vendredi
8 h 30 à 16 h 30

SAINT-FÉLICIEN et les environs
679-3832

100 Immeubles commerciaux

102 Blocs appartements

SAGUENAY 4107 et 4109 Place St-Alexandre. Deux immeubles de quatre logements (quatre 4½ et quatre 6½, il y a un sous-sol 2 chambres, salle familiale et remise), 2005, genre condo, insonorisation en béton, 8 stationnements asphaltés pour chaque immeuble. Prix réduit. Jérôme Côté, La Capitale courtier, 818-2411.

103 Bureaux à louer

LATERRIERE (loft 17X16), meublé, chauffé, idéal couple ou personne seule. Pourrait convenir pour espace de bureau. Libre immédiatement. Tél.: 612-1056, 540-5141.

104 Commerces à vendre

A VENDRE salle de quilles à Hébertville-Station, 8 allées, bar, salle de réception, 2 logements résidentiels à l'étage, financement possible par le vendeur. Tél.: 668-0755 demander Gaëtan Simard ou 818-1956 Lionel Bouchard, Royal LePage.

109 Locaux à louer

CHICOUTIMI locaux commerciaux avec bureaux (pour entrepôts ou garages), 1910 Des Outardes, 3.600 pi.ca., aussi disponible: 2287 Boul. Talbot, 3.076 pi.ca. Tél.: 678-2960.

LA BAIE 1600 pi.ca. climatisé, vue sur La Baie, 5 pièces, salle de conférence, 5 ameublements d'ordinateurs, plancher céramique, rénové et repeint à neuf, système téléphonique Meridian. Info.: Tél.: 550-0924.

LA BAIE pour atelier ou entrepôt, bureau, grande porte de garage, 34'X28' (950 pi.ca.), remise adjacente 7'X34', 500\$/mois ferme. Tél.: 544-2345, Normand.

200 Habitations résidentielles

204 Chalet à louer

LANSÉ-SAINT-JEAN au pied du mont Édouard, condo à louer pour 4 personnes, à la journée ou à la semaine, incluant TV, vidéo. Tél.: 815-2576.

LOGEMENT à louer au Vainouet, pour la saison, 24 Whisler. Tél.: 698-0402, 543-3731, 673-1949.

205 Chambres à louer

1 CHAMBRE propre, stationnement, entrée indépendante, près université et école de Métallurgie, Chicoutimi. Tél.: 693-1560.

A PROXIMITÉ cégep, université, l'Oasis, grande, genre studio, propre, câble fourni. Tél.: 817-5923.
A VOIR! Tranquille, près université, hôpital. Avec câble, possibilité d'Internet, buanderie, stationnements, Tél.: 550-2582.

CHICOUTIMI 674 Chabanel, quartier Notre-Dame, luxueux, grandes, meublées, téléphone, câble, internet, non fumeur, 300\$/mois, libres. Tél.: 549-3233.

CHICOUTIMI Chabanel/Melançon, tranquille, idéal étudiant(e), 225\$/mois tout compris. Tél.: 549-4215.

CHICOUTIMI près cégep, idéale étudiant(e), Internet, téléphone, 285\$/mois. Tél.: 544-8004.

CHICOUTIMI près hôpital, cégep, université, Multi-Hexa, groupe CGI, non-fumeur(euse), cuisine, laveuse, sècheuse. Tél.: 549-3372.

JONQUIERE près de PE Prix, cuisine, laveuse, sècheuse, téléphone, câble, non-fumeur(se), endroit tranquille, 255\$/mois. Tél.: 695-7535.

JONQUIERE rénoverée, entrée indépendante, meublée, chauffée, éclairée, avec câble. Tél.: 542-0835.

JONQUIERE rue de la Charente, 5 chambres, tout inclus. Tél.: 542-1371.

LA BAIE 1981, rue Bagot, tout inclus, libre immédiatement. A voir. Tél.: 544-8759, 544-6224.

RESIDENCE ETUDIANTE SEULEMENT
CHICOUTIMI 114 Jacques-Cartier Est, chambres très grandes, neuves, lit double, de 300\$ à 350\$, meublée, téléphone, internet, câble, non fumeur, 5 chambres pour 1 cuisine, stationnement et plus encore. Pour le 1er janvier 2008. Tél.: 549-3233.

206 Condominiums à vendre

1858 des Roitelets (face à Villa Saguenay), seulement 3 de disponibles, 4½, plafond 9', fenestration abondante, plancher bois et céramique, isolation acoustique supérieure, possibilité de remise extérieure + 2 stationnements, extérieur brique et adex, disponibles rapidement, prix à partir de 126.500\$ + taxes. Les maisons Carol Girard inc. Tél.: 696-1404.

CHICOUTIMI 4½, 5½, 2 minutes Place Royaume, pas TPS, ni TVQ, 84.000\$. Tél.: 815-3383.

CHICOUTIMI haut de gamme, neufs, style manoir, rue de l'Ecluse, livraison janvier, 1050 pi.ca. pierre et brique Permacon, certifiés Novo climat (25% d'économie d'électricité), prix à partir de 126.500\$ + taxes, clés en main, incluant remise et stationnement. Aussi jumelés haut de gamme, secteur des Roitelets, clés en main. Les Constructions Philippe Blackburn inc. Tél.: 690-6703. www.constructionspb.com

207 Condominiums à louer

CHICOUTIMI centre-ville, entièrement meublé, literie, foyer, verrière, clés en mains, 975\$/mois. Tél.: 698-1574.

CHICOUTIMI condo, 924 de l'Ecluse, nouvelles constructions disponibles janvier 2008, 895\$/mois, non chauffés, non éclairés. www.constructionspb.com Tél.: 690-6703.

CHICOUTIMI loft 1250 pi.ca. neuf, 700\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 545-9132, 591-0132.

208 Logements à louer

1½, 2½, 3½, 4½, 5½, 6½, 8½
PRES Place Royaume, UQAC, possibilité d'ameublement, chambres disponibles. Tél.: 418-815-3383, 540-3966. Local idéal pour garde.

2/1/2, 3/1/2, chauffés, éclairés, 4½, Chicoutimi et La Baie, beaux logements clairs, près centres d'achats, université. Tél.: 543-4037.

4½, 5½
DERNIERE CHANCE!
CHICOUTIMI et CHICOUTIMI-NORD, LOGEMENTS ENTIEREMENT RENOVÉS, CÉRAMIQUE, BOIS FLOTTANT, disponibles immédiatement ou autonome. Excellente clientèle. A VOIR! Tél.: 820-7725.

4½ CHICOUTIMI rue des Crécerelles, disponible immédiatement, 500\$/mois. Tél.: 690-6308.

ALMA grand 2½, 355\$ chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 276-6293, cell.: 637-0130.

CHICOUTIMI 1½, près hôpital, cégep et université. Aussi chambre dans même secteur. Tél.: 545-0698.

CHICOUTIMI 1½, sous-location, près université, 315\$/mois, semi-meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie. Tél.: 275-4391.

CHICOUTIMI 3½, grand, 2e étage, entrées laveuse sècheuse, 360\$ non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 592-7676.

CHICOUTIMI 3½, libres. 3½ janvier, mai, voisin Université, 480\$/mois, chauffés, éclairés, eau chaude, stationnements. Tél.: 418-812-5070.

CHICOUTIMI 3½, meublé, laveuse, sècheuse, plancher bois, non chauffé, non éclairé, endroit tranquille, non fumeur, 380\$/mois. Tél.: 549-3032.

CHICOUTIMI 3½, neuf, près du cégep, de l'hôpital et de l'université, idéal personne seule, non fumeur(euse), avec références, meublé, chauffé, éclairé, libre en janvier, 550\$/mois. Tél.: 693-8913, 812-5959.

CHICOUTIMI 3½, plancher céramique chauffante, câble, 410\$/mois, libre janvier. Tél.: 545-7657, 590-7657.

CHICOUTIMI 4½, centre-ville, neuf, chauffé, éclairé, 650\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 1-800-388-0884

CHICOUTIMI 4½, près université, stationnement, libre 1er janvier, 575\$/mois. Tél.: 815-6425, 540-1104.

CHICOUTIMI 4½, rue Gilbert, bien entretenu, libre février 2008, 566\$, chauffé, éclairé. Vlsite: 549-4692.

CHICOUTIMI boul. Université 3½ (380\$), 4½ (530\$), chauffés, éclairés, semi-meublés, Rivière-du-Moulin 2½, chauffé, éclairé, semi-meublé, 320\$/mois. Tél.: 540-4716, 543-8717.

CHICOUTIMI-NORD 3½, 148 des Remparts, 375\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.: 550-7203.

CHICOUTIMI-NORD 5½, grand, face école Charles-Gravel, premier plancher, 515\$/mois, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, libre. Tél.: 602-0959.

JONQUIERE 3/1/2, 3899 de Poitier, app 2, 395\$/mois, demi-sous-sol, semi-meublé, (sans laveuse, sècheuse), chauffé, éclairé, libre. Tél.: 547-5126.

JONQUIERE 3½ (2), rénovés, meublés, chauffés, éclairés, libres 1er janvier. Tél.: 590-4664.

208 Logements à louer

JONQUIERE 3½, semi-meublé, chauffé, éclairé, très propre, tranquille, conciergerie, buanderie, stationnement, idéal personne âgée, non fumeuse, 410\$/mois, 3983 de L'École, app 8, libre 1er février. Tél.: 548-6951, 812-5646, 695-2660, 591-6606.

JONQUIERE 3½, très grand, beau, avec verrière, personne aimant la tranquillité, 495\$/mois, non chauffé, non éclairé, paroisse St-Laurent, libre. 4½, demi-sous-sol, neuf, paroisse St-Laurent, 400\$/mois, non chauffé, non éclairé, libre 1er janvier. Tél.: 547-0999, 695-6444 jour, 695-3353 soir, fin de semaine.

JONQUIERE 5½ petit, 2e étage, non chauffé non éclairé, plancher flottant, 425\$/mois, libre. Tél.: 540-4436.

KENOGAMI 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement., 400\$/mois. Tél.: 547-2799, 690-9894.

LA BAIE grand 4½, à sous-louer, secteur Port-Alfred, libre immédiatement. Tél.: 545-3631, 550-3932.

LATERRIERE (loft 17X16), meublé, chauffé, idéal couple ou personne seule. Pourrait convenir pour espace de bureau. Libre immédiatement. Tél.: 612-1056, 540-5141.

ST-AMBROISE 3½, très grand, meublé ou non, chauffé, éclairé, libre. Tél.: 672-1214.

ST-FULGENCE 4½, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 272-4040, 550-5284.

ST-JEAN-EUDES 5½, libre immédiatement, 375\$/mois. Tél.: 548-1649.

209 Maisons à vendre

ARVIDA style champêtre, 1.5 étage, entièrement rénovée, quartier paisible, près de tous les services, 4 chambres, 1 salle de bains, salle d'eau, salle de lavage, plancher bois franc, piscine, remise, libre juillet 2008, 169.000\$. Tél.: 548-9725.

ST-AMBROISE coin de paradis, maison de campagne servant de gîte touristique, terrain pittoresque 90.000 pieds carrés, grand hangar, garage, ferme, 155.000\$. Tél.: 418-672-2172. A VOIR!

210 Maisons à louer

APPARTEMENT 5½, à louer pour 4 mois, meublé, chauffé, éclairé, 700\$/mois. Références exigées. Tél.: 545-0089.

CHERCHE maison à Chicoutimi ou alentours, pour 1er juin ou juillet, pré-retraités sans enfants, avec références. Tél.: 549-7459.

LATERRIERE Portage des Roches Sud, grande maison, site enchanteur, grande remise, grand terrain. 670\$/mois, libre immédiatement. Tél.: 678-2120.

213 Terrains à vendre

0.30\$ du pi.ca, terrains 160'X240' ou plus, pour maison ou chalet, Lac Sophie, situé sur un site de villégiature sans pareil, près du centre-ville d'Alma. Tél.: 668-5037.

300 Véhicules

302 Autos à vendre

0\$ frais remorquage pour vieilles carcasses automobiles. Achetons véhicules usages, bon ou mauvais état, 100\$ à 1.000\$. Tél.: 540-2963, 678-9123.

ACHETONS et vendons toutes les sortes de métaux, exemple: batterie, autos, camions, etc. Tél.: 815-8185.

AUTOMOBILES R.E. Spécial Noël: Dodge Carvan 2005, 7.995\$. Chrysler Sebring 2004, 5.995\$. PT Cruiser GT Turbo 2003, 5.500\$. Ford Explorer 1998, 4.995\$. Tél.: 678-9374.

CADILLAC Catera 1998, blanc, état neuf. Cadillac de ville 1997, blanc, état neuf. Tél.: 344-4262.

CADILLAC CTS, Kilométrage au choix, occasionsGMOptimum.com

CHERCHEZ-VOUS une auto ou camionnette, 1500\$ et plus, inspection effectuée avec garantie! Tél.: 540-4064, 550-1287. Service après vente impeccable.

CHEVROLET Cavalier bleue, 2004, manuelle, A/C, CD, MP3, groupe électrique, 95.000 km, 5.000\$. Tél.: 550-1287, 540-4064.

CHRYSLER Sebring LX 2002, 131.000 km, V6, 2.7 litres, à voir! Tél.: 695-9764.

HONDA Civic 1998, automatique, 200.000 km, 4 portes, vitres électriques, climatiseur, verte. Tél.: 695-0545.

302 Autos à vendre

HONDA Civic 2001, manuelle, 152.000 km, 2 portes, 9.500\$ négociable. Tél.: 543-2677.

HYUNDAI Accent GSI 2001, manuelle, 135.000 km, bien entretenue, 4.500\$ négociable. Tél.: 693-4987, 590-0406.

HYUNDAI Sonata 2001, 107.000 km, 5.000\$. Accent GL 2000, 113.000 km, 4.500\$. Tél.: 550-1287, 540-4064.

KIA Rio RS 2001, automatique, 68.000 km certifiés, impeccable, 3.995\$ ferme. Tél.: 698-6969, Saguenay Auto.

KIA Rio RXV 2003, automatique, Rio 2004, manuelle. Excellente condition. Toute offre raisonnable acceptée. Tél.: 678-9374.

KIA RXV 2003, manuelle, 167.000 km, inspectée A1, aucune rouille, pas d'attrape! 2.995\$ ferme. Tél.: 698-6969, Saguenay Auto.

NEON 1995, 172.000 km, démarreur à distance, 4 pneus d'hiver, très propre, très bonne mécanique. Tél.: 545-6879.

NISSAN Altima 2000, automatique, 140.000 km, 8 pneus, très propre, Cause départ. Tél.: 690-6888

PONTIAC Grand Prix GT 2002, automatique, tout équipée. Tél.: 678-9374.

PONTIAC Sunfire 1997, automatique, 4 portes, 4 cylindres, vert, en parfaite condition 2.500\$. Particulier. Tél.: 418-276-2415, cell.: 418-671-8200, Nadia.

PONTIAC Sunfire 1998, beige, 166.000 km, 2.800\$. Tél.: 550-1287, 540-4064.

PONTIAC Sunfire modèles certifiés, occasionsGMOptimum.com

SUBARU Outback 2001, 133.000 km, familiale, couleur verte, excellent état, pneus d'hiver neufs, 10.500\$. Tél.: 418-696-4199.

TOYOTA Corolla 1995, automatique, 180.000 km, 3.000\$ négociable. Tél.: 545-9358.

TOYOTA Corolla 1998, manuelle, inspectée A1, très propre, grande route, 2.495\$. Tél.: 698-6969, Saguenay Auto.

TOYOTA Corolla DX 1996, manuelle, 120.000 km, très propre, 3.300\$ négociable. Tél.: 541-0176.

TOYOTA Echo 2003, couleur argent, manuelle, 90.000 km, 4 portes, antidémarrage, 8 pneus neufs, parfaite condition, 7.900\$. Tél.: 674-1402, 812-9959.

305 Camions à vendre

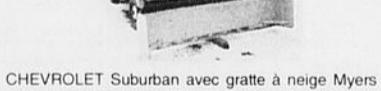
FORD F350 (pick-up) diesel, 4 portes, avec boîte fermée. Tél.: 693-8119.

FORD Ranger 1993, 137.000 km, inspection BVA 2007, 2.500\$ négociable. Tél.: 549-5851, 820-8181.

MAZDA B4000 SE 1998, automatique, 190.000 km, club cab, comme neuf, 5.995\$. Automobile JM, tél.: 693-8830.

306 4 X 4 / utilitaires

CHEVROLET Blazer 1992, 243.000 km, mécanique A1, propre, 2.800\$ négociable. Tél.: 547-6729.



CHEVROLET Suburban avec grappe à neige Myers hydraulique/électrique, 7.000\$ de réparations faites en 2001, excellente capacité de grattage. Cause: achat d'un loader. Prix spécial 4.800\$. Tél.: 696-0606.

DODGE Dakota 2003, 35.000 km, 4X4, tout équipé, 14.800\$ négociable. Tél.: 662-5320, après 17h.

DODGE Durango SLT 2001, 187.000 km, noir, 4.7 litres, impeccable, 8.200\$. Tél.: 818-5527.

FORD Explorer XLT 1994, vert, moteur V6, automatique, 4 portes, tout équipé, 2.500\$ inspection avant le départ. Tél.: 540-0747.

PROPANE
RÉFRIGÉRATEURS AU PROPANE POUR ROULOTTES ET CAMPEURS MOTORISÉS. Rec.
CENTRE DE SERVICE PROPANE GRAVEL
672-4290 00687465

306 4 X 4 / utilitaires

FORD Ranger 1994, 4X4 déféctueux, 300.000 km, 1.800\$. Tél.: 345-3100, 321-0002.

GMC Jimmy SLS 1997, automatique, 175.000 km, tout équipé, 8 pneus, 4 mags, 3.850\$. Tél.: 544-7106.

GMC Sierra 1500 2004, 4.8 Vortec, 4 portes, climatiseur, boîte courte, rouge, 15.500\$. Tél.: 418-540-0747.

HONDA CR-V LX 1998, rouge, manuelle, 157.000 km, climatiseur, groupe électrique, vente rapide, 6.700\$. Tél.: 550-1287, 540-4064.

JEEP YJ 1990, A1, monté sur gros pneus et treuil avant 3.250\$. Accepterais peut-être échange. Tél.: 718-4040.

TOYOTA Tacoma 1996, manuelle, 4 cylindres. Tél.: 545-6722, 550-4274.



DAMON Daybreak 3270, 2007, 34 pieds, neuf, avec grande extension, air climatisé, génératrice, 2 téléviseurs, DVD, vidéo, foyer électrique, chambre de bain complète, tout équipé, 79.999\$. Tél.: 418-374-2895, 418-630-8070.

308 Fourgonnettes à vendre

CHEVROLET Lumina APV 1995, démarreur, pneus neufs, 1.100\$ négociable. Tél.: 544-3911.

DODGE Caravan 1995, équipée pour personnes handicapées, faites une offre! Tél.: 815-8185.

DODGE Caravan 2000, 5 portes, équipée, pneus et transmission neufs. Propre. 2.900\$. Tél.: 662-5297.

DODGE Caravan 2001, 121.000 km, bleu, 4 pneus Blizzak neufs, 5.800\$. Dodge Grand Caravan 2002, 105.000 km, 4 pneus Blizzak d'hiver neufs, 6.400\$ Tél.: 590-2478.

FORD Econoline 150 1998, 160.000 km, bonne condition. Tél.: 542-7630, 817-2206.

MAZDA MPV 2000, automatique, 96.000 km, 5 portes, tout équipée, faut vendre! Cotation: 10.000\$. spécial Noël: 4.700\$. Tél.: 678-9374.

309 Machinerie

ABATTEUSE Timberking TK-721, 2004, brûlée, belle traction, à vendre pour pièces. Tél.: 251-1052.

DEBUSQUEUSE Treefarmer C6. Tél.: 548-2842, 818-0877.

MINI-EXCAVATRICE Kobelco SK035 1997, 7.700 livres, lame nivelieuse 64 pouces, godet 24 pouces, 5.000 heures, cabine fermée, en excellent état, 17.800\$. Tél.: 347-5745 demander Michel.

TRANSPORTEUR Rotne Rapid 6 roues 1998, bonne condition. A vendre. Tél.: 251-1052.

311 Motoneiges à vendre

BOMBARDIER Back Country 550 2007, équipement complet, 1.200 km, 5.500\$ ferme. Tél.: 543-2217, 590-1552.

BOMBARDIER Expédition TUV 600, 2007, 700 km, toile et courroie, 11.200\$. Tél.: 696-8656.

BOMBARDIER Formula 500 deluxe 1998, très propre, 2.100\$. Tél.: 543-5043.

BOMBARDIER grand touring 1994, moteur et transmission refaits, en excellente condition, 1.200\$. Tél.: 676-2296 (le soir).

BOMBARDIER GSX 600 2004, 4540 km, toile, sacs, 5.000\$ négociable. Tél.: 673-7612.

Rodrigue Comeau
540-2442
542-7587
AUBAINE DE LA SEMAINE!
IL FAUT VENDRE!
CONDOS LUXUEUX
JONQUIERE: 2351-4, Brossard. Condo de 2 ch., construit en 2006, près des services. Faites votre offre! Il faut vendre!
00721715

311 Motoneiges à vendre

POLARIS Pro-X 440 2002, très propre, état neuf, va leur 4.500\$, laissé 3.500\$ négociable. Tél.: 275-0426.
 POLARIS RMK Switch Back 2004, 700 CC, chenille 144x11/4", 5.700 milles, 5.400\$. Tél.: 693-8990, 815-9158.
 TUNDRA 1988, jaune, longue, très bonne condition, 8005 non négociable. Tél.: 349-8910.
 YAMAHA RS Venture TF, 4 temps, 2005, 5000 km, comme neuve, 8000\$. Tél.: 547-7070.
 YAMAHA Venture Touring 500 cc VT 2000, liquide, comme neuve, 3.000\$ négociable. Tél.: 343-3236, 487-6080.
 YAMAHA VK 540, 1999, 2.800\$. Tél.: 487-4757.

313 Motos 3 et 4 roues à vendre

POLARIS MV7 2005, 4x4, provenant de l'armée américaine, flambant neuf (0 kilomètre), 2 treuils avant et arrière, 2 réservoirs avant et arrière, VTT le plus robuste au monde, valeur 15.500\$, laissé 10.600\$. Cellulaire 540-8888.

314 Pièces et accessoires

1000\$ ET MOINS
ACHETONS autos et camions pour pièces.
 Payons comptant. Permis de la SAAQ. Gilbert Auto inc. Tél.: 543-8361.
PNEUS neufs et usagés, toutes grandeurs. Prix compétitifs. Garage René Girard. Tél.: 548-3306.

315 Remorques à vendre

ATTENTION remorque 5x8 basculante, côtes 18" amovibles, pneus 14", jamais utilisée. Tél.: 673-3917.
 REMORQUES usagées pour double motoneige, une simple roue et une double roue et remorque fermée. Aussi disponibles neuves conçues spécialement pour VTT, motoneige ou conception spéciale sur demande. Tél.: 696-9591.

316 Souffleuses à vendre

2 SOUFFLEUSES reconditionnées, 8/24 400\$ et 10/33 650\$. Tél.: 550-2600 ou 547-8977.
 PLUSIEURS souffleuses à prix de débarras. A voir. Tél.: 812-9591.
 SOUFFLEUSE 10/28, bonne condition. Chenille à neige pour 4 roues avec skis pour roues avant, prix d'aubaine. Tél.: 815-7741.

317 Tracteurs à vendre

CHENILLE Bombardier 1980, automatique, très très bonne condition, avec gratte 3 positions. Spécial des fêtes: 8.500\$. Tél.: 669-8337.
 KUBOTA 5030 2004, 4 cylindres, hydrostatique, cabine de compagnie, loader et pelle 72 pouces, à voir! Comme neuf! 34.500\$. Tél.: 543-8361.
 TRACTEUR à pelouse Inter, tondeuse 42", souffleur 34" avec cabine, bonne condition, 1.650\$ négociable. Tél.: 695-0775.
 TRACTEUR avec souffleur 33 HP diesel, 2006, 7500\$ négociable. Tél.: 669-8337, 668-0741.
 TRACTEUR Massey-Ferguson 1975, avec cabine, en bonne santé. Génératrice PTO, 24.000 volts, état neuf. Toute offre raisonnable acceptée. Tél.: 544-2323.

400 Emploi

401 Gardien(ne) demandé(e)

CHERCHE gardien(ne) fiable, non fumeur(euse), pour garder à notre domicile, Alma, 2 enfants, 1 an et 4 ans, du lundi au vendredi. Tél.: 480-2368.
 RECHERCHE gardienne 1 semaine sur 2, pour garçons 9 ans et 7 ans, à Jonquière. Tél.: 547-0998.

402 Personnel demandé

AUBERGE recherche cuisinier(ière), temps plein, expérience un atout. Route 25, La Tuque. Tél.: 819-523-7293.
CAMELOTS DEMANDE(E)S Quotidien et Progrès-Dimanche
 Jeunes ou adultes, avec ou sans voiture, pour distribution de journaux dans tous les secteurs du Saguenay-Lac-St-Jean. Bienvenue à tous! Tél.: 545-4664
 COIFFEUR(EUSE) pour femme demandé(e), avec expérience et clientèle, salon renoué, bon secteur. Vous serez considéré comme partenaire d'affaires. Tél.: 695-9878, 591-4841.
 COUTURIERE avec plus de 10 ans d'expérience, demandé(e), à temps partiel et plus, à Jonquière. Doit être polyvalente. Tél.: 548-5164.

Le Napoléon Pacino est à la recherche d'un plongeur(euse) avec expérience, âgé(e) de 18 ans et plus, pour un travail de jour et de soir, heures variables. Prendre rendez-vous avec Mme Lucie Arsenault Urgent! Tél.: 545-7676.

LIVREUR(EUSE)S demandé(e)s, pour restaurant, 20-25 heures/semaine, doit posséder auto, pour secteur Chicoutimi. Tél.: 591-3119, 690-1997.

PERSONNEL demandé pour distribuer le journal aux abonné(e)s du Quotidien dans le secteur Canton Tremblay: rues Justine, Collinette et Anna. Tél.: 545-4520.

PERSONNEL demandé pour distribuer le journal aux abonné(e)s du Quotidien dans le secteur Chicoutimi-Nord: rue Roussel, Deschamps, Ste-Elizabeth. Tél.: 545-4520.

RECHERCHE toiletteur(euse) d'animaux avec expérience ou diplôme, bon salaire, Tél.: 690-0064

TRAVAIL à domicile, groupe de gens d'affaires recherche personne fiable et dynamique. Internet requis. www.vivreatempsplein.com

VOUS désirez changer d'atmosphère de travail? Nous sommes en plein expansion et disposons d'un surplus de clientèle. Nous recherchons coiffeur(euse) d'expérience. Excellente conditions de travail. Tél.: 550-3291.

450 Formation

451 Enseignement / cours
 ATTENTION! COURS: primaire-secondaire, français, mathématiques, raccrochage, sec-V rapidement, thérapie professionnelle. Tél.: 545-2197

Centre de formation Tessier inc. Latérière. Formation sur véhicules lourds, etc. Tél.: 820-6767, Paul Tessier, formateur agréé.

500 Occasion d'affaires

502 Occasion d'affaires

DEMAIN quand les gens communiqueront entre eux, vous et moi ferons beaucoup d'argent. Merci. Appelez-moi entre 8h et 11h. Tél.: 321-1784 demande Dany.

600 Services professionnels

603 Soins thérapeutiques

EXCELLENT massage artistes thérapeute californien, professionnel (AMQ). Tél.: 547-3828.
 MASSAGE suédois ou thérapeutique, professionnel. Super spécial. Reçu d'assurance. Tél.: 550-9290.

604 Offres de services

DANGER
 Dénégement de votre toiture, rapide et efficace. Service le jour même. Steph: 812-0214, Pierre: 812-4773.

DENEIGEMENT de toiture, patio et galerie. Renhaussement de maison. Estimation gratuite. Enviromax. Tél.: 673-1811, 673-4015.

FLAME 50 réparation et pièces, service 24 heures. Je suis prêt à faire l'entretien et la réparation de tout système au glycol et de toute sorte de système: huile, gaz, électrique. Tél.: 482-9557, 275-9112, Marc.

HOMME à tout faire, électricité, plomberie, menuiserie. Tél.: 690-9369, Clément.

HOMME retraité avec souffleur et gratte, offre service de déneigement pour personnes âgées ou malades. Prix très abordable. Réservation: 548-7597.

LES ENTREPRISES Saguenay: déneigement de toiture, commercial, résidentiel. Urgence 24heures, tracteur, souffleur et camion. Tél.: 693-6054, 718-6054

700 Marchandises et services

703 Ameublement

12,95\$ l'appel. Réparation d'électroménagers. Réfrigérateur à vendre. Gauthier services, 696-1718.
 FOUR encastré, plaque en stainless, très propres, prix à discuter. Tél.: 547-0850.
 LAVEUSE, sècheuse, cuisinière, réfrigérateur, congélateur, lave-vaisselle. Tél.: 545-9361, 541-6857.
 MOBILIER de cuisine table 6', stratifié noir, 6 chaises en bois noir, bahut haut et bas, érable teint noir, 600\$. Tél.: 678-2649.

704 Animaux

1 seul centre d'éducation canin qui certifie ses cours depuis plus de 35 ans. Idée cadeau pour Noël: cours d'obéissance de base, avancé, perfectionnement, garde, protection et chasse. Pension, dressage. Les maîtres-chiens enr. Tél.: 668-5037. Ecole reconnue par Emploi Québec. www.maitrechies.com

2 TRES petits mâles Yorkshire, vaccinés, vermifugés, prêts à partir. Tél.: 542-0623, 673-1872.

AUBAINE! Spécial Noël! 2 adorables males Beagle, 3 mois, vaccinés, vermifugés, 175\$ chacun. Tél.: 690-0978, 817-0978.

BEBES mini-perroquets Touie Celeste, bleus, nourris à la main. Bébes Cockatiels. Tél.: 679-8754.

Bovier Bernois et Westie, garantis, beauté et qualité exceptionnelles! Comparez! Elevage La Bernoise, Tél.: 418-672-2912. www.elevagelabernoise.com

CARLIN femelles noires, vaccinées, vermifugées, 9 semaines, compagnon de maison idéal. Tél.: 545-3825, 541-0242.

CHEVAL Canadien, hongre 6 ans, 15,3 mains, bon dressage, bon caractère, belle conformation. Tél.: 592-7055.

CHIUAHUA très beau, mâle, 12 semaines, vacciné, vermifugé, très affectueux. Tél.: 696-4725, 690-6386.

CHIOTS croisés Yorkshire/Caniche, prix à partir de 150\$. Tél.: 673-7065.

CHIOTS Yorkshire terrier, mâles, femelle, 5 livres et moins, parents pesant moins de 6 livres, prêts à partir pour Noël. Tél.: 544-6611, 592-7980.

Le refuge des animaux: Chiots: Caniche, Carlin, Lhassa-Apso, Caniche croisés Shih-Tzu, Bichon croisés Caniche, Golden. Tél.: 545-9527, 693-3279.

OFFREZ un cadeau vivant pour Noël. Chiots Caniches miniatures et Schanzers nains provenant d'un élevage professionnel avec garanties. Tél.: 668-5037 ou www.maitrechies.com

PROFITEZ D'UN CHIEN BIEN EDUQUE
 JONAS offre cours d'éducation canine, maternelle base 1, 2, 3, plus protection familiale. Nouveauté: possibilité pension-dressage. Pour toutes races. Cours privés aussi disponibles. Tél.: 693-1994.

YORKSHIRE 2 mâles, 10 semaines, propres litère, poids adulte 4-5 livres, vaccinés, 500\$. Tél.: 672-1206.

705 Antiquités

ANTIQUITES DE HAUTE GAMME
 QUELQUE part dans le temps, galerie d'art Da Vinci. Meubles de collection. Dernière chance avant Noël, profitez de notre vente 50% sur tout en magasin. Achat, vente, évaluation et consignation, 230 boul. Dequen, Alma (face à la caisse populaire). Tél.: 720-5037

FERMETURE de local d'antiquités: jouets, cheval à berceau, meubles, réfrigérateur, cuisinière, baignoire, comptoir vitre bombé, vieux coffres, tables, bouteilles, cannes et vieux papier journaux, articles de pompier. Toute personne intéressée au lot entier, une offre raisonnable sera ACCEPTÉE ou REFUSÉE. Tél.: 276-7260, 515-1234.

L'ANTIQUAIRE vente d'objets et meubles anciens. Ouvert tous les jours de 7h à 21h, dimanche 7h à 13h. 6250 rue Notre-Dame, Latérière, Tél.: 678-9494.

706 Bois de chauffage

ERABLE, merisier et bouleau, semi-sec, 70\$ la corde, fendu livré. Tél.: 690-2444

709 Divers

1 NOUVEAU produit: planches pin blanc sec, 1"x5", planées, bouvetées. Bois de plancher, bois de mezzanine. Bardeaux de cèdre, pin blanc, merisier, érable, frêne, chêne, tilleul, acajou sec (plusieurs épaisseurs). Poutres pin blanc. Pins gris torifiés 2X5 et 2X6. Marches, contre-marches et marches d'angle en chêne ou en merisier massif. Tél.: 549-0648.

ASPENITE 3/8"-7/16"; 5,89\$. Marches en bois franc: chêne 34-35,5"x1,1/16"; 19,95\$; érable 36"x1,1/16"; 22,95\$; merisier 42"x1,1/16"; 22,95\$. Panneaux imitation céramique, choix de 8 couleurs et motifs. 4"x8", 15,99\$; 5"x5", 13,99\$. Mélamine 4"x8", à partir de 19,95\$. Portes d'acier avec cadre et vitres, 159,95\$. Chic Métal Profil, tél.: 696-2036.

EQUIPEMENT de salon de coiffure, lot complet cause: fermeture. Tél.: 487-8076.

ESCOMPTE huile à chauffage pour nouveaux clients. Tél.: 690-6022.

PLUSIEURS casse-têtes achetés en librairie, 1,000 à 2,000 morceaux. Tél.: 549-0437.

SAUNA en cèdre 4'x4'x6' à l'infra-therapie, se branche sur le 110 volts, contrôle digital, comme neuf, 2.600\$. Tél.: 542-5161.

SOUDEUSE génératrice (120/ 240), 10.000 watts, Red-D-Arc, avec fils, moteur Honda 20 forces, état neuf, valeur 10.000\$ laissée 3700\$. Tél.: 718-4040

718 Vêtements

2 MANTEAUX en peaux de mouton, homme, femme valeur 2.000\$, laissés 500\$ chacun. Tél.: 547-0643.

MITAINES en castor et en loup à partir de 90\$. Tél.: 549-6354.

800 Sports / loisirs

804 Chasse et pêche

CABANE à pêche, avec fournaise à l'huile. Tél.: 545-3001.
 CABANE à pêche secteur La Baie, près de l'Anse-a-Benjamin, 6'x14', 1.250\$. Tél.: 818-5830, 818-5720.
POURVOIRIE Mirage, pour les vrais chasseurs! Chasse au caribou en autobus. Départ de Québec via Lac-St-Jean le 5 janvier, retour le 11 janvier. Tout compris, autobus nolisé, chambre de luxe, motoneige, nourriture, 2 caribous par chasseur. Il reste quelques places de disponibles. Faites vite! Tél.: 418-520-6671.

805 Musique et accessoires

34.000 CHANSONS karaoké. Transformez votre ordinateur en super machine Karaoké. giclou@yahoo.ca ou tél.: 418-262-9856.

806 Ordinateurs et jeux

0% retour, XBOX 360, PS2, Wii
 Puces, Upgrade, Réparation. 815-7823
 www.ConsoleXpert.com

ORDINATEUR Athlon XP 1800+, carte vidéo, graveur DVD, web cam, disque dur 120 GO, 225\$. Tél.: 549-0437.

SAGUENAY INFORMATIQUE meilleurs prix en ville! Nous nous engageons à battre n'importe laquelle soumission de la concurrence. Vente et réparation d'ordinateurs neufs et usagés. Service à domicile, réseau 1740 boul. du Royaume Ouest, Chicoutimi. Tél.: 698-6668.

811 Vacances/voyages

DAYTONA Beach 5/2, 1.500\$/mois, près de la plage plage, du 15 décembre au 15 janvier. Tél.: 695-3752, 592-8418.

900 Avis

902 Agences de rencontre

AGENCE CUPIDON Saguenay/Lac St-Jean. Pour amour, amitié, aventure, ne cherchez plus, nous trouverons pour vous. Tél.: 699-5077.

903 Messages personnels

550-0920. CLASSE, petite, jolie, sensuelle Katia, reçoit, se déplace, (discrète).
 815-8101 SENSUELLE demoiselle, reçoit et se déplace, 10h à 23h.
 A ALMA pour vous messieurs, jolie demoiselle, Angéline, reçoit et se déplace. Tél.: 812-9669.
 ACTIF, homme disponible pour plaisir entre hommes. Tél.: 602-0860.
 A Dolbeau, Josée, massage pour la détente ou le plaisir. Tél.: 276-3228.
 A FLEUR de peau, Eric reçoit et se déplace. Tél.: 817-7337.

903 Messages personnels

A JONQUIERE jeune femme vous reçoit pour massages érotiques. Tél.: 540-0630.
ANOUC... Tél.: 550-0914.
 BELLE petite indienne, reçoit seulement. Tél.: 690-6379.
 BON massage pour vous messieurs, Yvan vous reçoit, discrétion assurée. Bienvenue aux 50 ans et plus. Tél.: 815-2074.
 CAROLINE la coquine vous reçoit dans sa chaude tanière. Reçoit et se déplace 24 h. Tél.: 549-9141.
 CESSEZ de rêver! Prenez votre rêve pour réalité! Téléphonnez sans tarder. Engageons. Tél.: 540-8713.
JOLIE demoiselle distinguée reçoit et se déplace. Homme sérieux. 7 jours sur 7. Tél.: 213-1649.

JOLIE Julie, tu en as envie? Tél.: 815-0835.

JOLIE poupée, jeune, douce et gentille. Katy. Tél.: 540-4677.

NOUVEAU - 602-1011 - NOUVEAU
 Masseuses VIP: Annick (est de retour), Angie et Chanel. Endroit propre, spécial, luxueux et privé. Recherche autres très belles filles. Tél.: 418-602-1011.

NOUVELLE arrivée, très jolie fée, jolie 36D, un vœu à formuler? Pour ça il faut appeler! Te reçoit et peux me déplacer. Tél.: 690-5903 (Chicoutimi).

904 Perdu ou retrouvé

PERDU téléphone cellulaire Telus avec clavier, dans salle de bains au Pub, lundi 17 décembre. Tél.: 690-0008.

906 Services de massage

(418) 820-9442
Touché de velours, massage personnalisé, spécial nouveaux clients. 8h30 à 20h. Lethicia.

AGREABLES MESSAGES, jolie petite femme, offre un mélange d'excellence, sensualité, reçoit, déplacement. Tél.: 695-9570

A JONQUIERE massage de détente, mercredi après-midi et de jeudi à dimanche toute la journée pour la période des Fêtes. Tél.: 550-5619.

A NE pas manquer! Maintenant ouvert **salon l'Amazone** de 9h à 21h. Anciennes employées du salon Fantaisy (Jessie, Alyson, Anika, Jessica). Chicoutimi. Engageons. Tél.: 418-815-3459.

CARINE, Carole, Shelly + Jim dès 10h. Spécial duo sexy. 7/7, 51 Jacques-Cartier Ouest, Chicoutimi. Engageons. Tél.: 690-3142.

CAROLINE la coquine vous reçoit dans sa chaude tanière. Reçoit et se déplace 24 h. Tél.: 549-9141.

FILLES DEMANDEES
 Tu es seule, tu veux travailler? Laisse-moi un message et je te rappelle aussitôt. Tél.: 542-5827.

GIA SALON PARADYSIA INC.
 Des yeux verts à vous couper le souffle! Un physique et un sexe qui ne vous laisseront pas indifférent! Délicieuse et sensuelle, votre très jolie Martiniquaise vous reçoit tous les jours dès 9h (fermé le dimanche), dans un décor chaleureux et raffiné. Laissez-vous envouter par l'essence de l'exotisme. Photo-info: gia40@hotmail.com, 547-3888. Déplacement possible. Hommes et couples.

GIA SALON PARADYSIA INC.
 Le charme et la douceur de la ravissante Kelly sauront vous séduire chaque jeudi à partir de 10h. N'attendez plus. Tél.: 547-3888.

GREG ou Frank, masseurs pour hommes, 7/7 jours. Tél.: 698-1070.

JE m'appelle Jade, tel que je vous annonce, mais on n'est pas obligé de se marier, juste te masser et cajoler pour te donner ce que tu vas me demander. Appelle sans hésiter. Tél.: 548-6098.

LES mains d'un ange, Maria-Lisa, douleurs musculaires, nerf sciatique, massage californien, suédois, gijo, massage détente, relaxation. Non-sexuel. Tél.: 673-4811.

MASSAGE californien (douceur et fermeté) Chicoutimi, donné par Jacques. Salle chaleureuse. Tél.: 545-6011.

MASSAGE DE DÉTENTE
 Les très jolies Emilie et Meggie vous reçoivent 5/7 jours, dans un endroit propre et paisible. Venez vous réchauffer à travers notre douceur et notre sensualité, vous ne le regretterez pas. Appelez-nous sans tarder. Tél.: 547-1592.

MASSAGE de détente. Meilleur service et prix à Jonquière. Appelle-moi, Helen, 547-0778.

MASSEUSE se déplace seulement, soir. Chicoutimi, Jonquière. Tél.: 662-1345.

MIA Sensitive et distinguée, ouvert du mardi au vendredi dès 9h30, pas de classe s'abstenir! Tél.: 542-3804.

POUR elle et lui, massage détente ou pierres chaudes, enveloppement de boue. Tél.: 549-0043.

SPECIAL de Noël, du 12 au 21 décembre, nombreux tirages. Tél.: 547-4251.

STUDIO 100, super spécial de décembre. Ouvert de 10h à 21h, du lundi au vendredi. Tél.: 347-3743.

WILLIAM, massage, rasage, hommes, 7/7, 24/24. Tél.: 550-2416, 549-0820.

ZONE DETENTE
 Boul. Talbot, Chicoutimi. Massage suédois. Personnel d'expérience. La ou la sensualité n'est pas sexualité. 7 jours. Tél.: 815-9879.

Soyez à la fine pointe de l'actualité



ABONNEZ-VOUS
 545-4664
 679-3832 Saint-Félicien

Le Quotidien PROFITEZ-EN

Loterie Mauvais cadeau pour les enfants

MONTRÉAL — Les parents devraient éviter de donner des billets de loterie à leurs enfants en cadeau de Noël.

Loto-Québec et les Sociétés des loteries de l'Atlantique et de l'Ontario ont uni leur voix à celles de chercheurs de l'université McGill pour prévenir les parents des dangers du jeu chez les jeunes.

«Les billets de loterie sont destinés aux adultes, pas aux enfants, expliquait un porte-parole de la Société des loteries et des jeux de l'Ontario en entrevue, mardi. Il y a beaucoup de choses que nous limitons à certains âges dans notre société, et c'en est une.»

La plupart des provinces interdisent aux mineurs d'acheter ou même d'encaisser des produits de loterie, mais certains parents bien intentionnés croient que les billets de loterie peuvent constituer des cadeaux peu coûteux et amusants pour les enfants à Noël.

«Un billet de loterie, ça se place bien dans un bas de Noël, mais cela envoie le mauvais message aux enfants», explique Alissa Sklar, chercheuse au Centre international d'étude sur le jeu et les comportements à risque chez les jeunes de McGill.

Selon Mme Sklar, 30 pour cent des enfants au Canada ont déjà reçu des billets de loterie ou des cartes à gratter en cadeau.

Jeu pathologique

Or, les chercheurs de l'université McGill avancent que jouer à la loterie à un jeune âge peut mener à des problèmes de jeu pathologique plus tard. Selon leurs statistiques, 30 pour cent des adolescents canadiens s'adonnent au jeu sur une base hebdomadaire.

Plus tôt le jeune est mis en contact avec le jeu de hasard, plus grand est son risque de développer une accoutumance, selon certaines études.

Le porte-parole de Loto-Québec, Jean-Pierre Roy, reconnaît qu'il peut être difficile de convaincre les parents des dangers de ce type de cadeau qui semble inoffensif. Mais il y a «beaucoup d'autres cadeaux» qu'on peut offrir à des jeunes, souligne-t-il.

Il va sans dire que les parents, comme les grands-parents ou les gardiens, devraient aussi s'abstenir d'offrir à leurs enfants d'autres cadeaux susceptibles d'encourager le jeu, comme des jetons de poker, par exemple.

Décision du juge Jean-Claude Larouche

Jeff Fillion et Genex doivent payer 150 000 \$ à Pierre Jobin de TVA



RÈGLEMENT - Le procureur de Pierre Jobin (photo), Me Marc Paradis, a fait savoir hier, que tout comme lui, le chef d'antenne est satisfait de la teneur du jugement rendu.

(Archives)

QUÉBEC - Par ses propos tendancieux, insidieux et pernicieux, Jeff Fillion a volontairement cherché à démolir la réputation de Pierre Jobin, chef d'antenne à TVA. Après en être venu à ce constat lapidaire, le juge Jean-Claude Larouche, de la Cour supérieure, a condamné Fillion, Genex Communications et son président, Patrice Demers, à payer 150 000 \$ à Pierre Jobin, dont 50 000 \$ à titre de dommages punitifs.

Le juge a condamné les défendeurs solidairement, mais il a déterminé à 50 % la proportion que devront assumer Fillion, d'une part, et Genex ainsi que Demers, d'autre part. S'ajoutent évidemment à ces montants les intérêts courus depuis le dépôt du recours, en 2004.

Au départ, Pierre Jobin réclamait 450 000 \$ pour les propos tenus par Fillion sur les ondes de CHOI. Le morning man a entre autres déclaré que le chef d'antenne avait été congédié partout où il avait travaillé au Saguenay, qu'il n'était qu'un vendeur d'assurances, un «mange marde» et un niaiseux, qu'il avait commencé sa carrière grâce à une duchesse du Carnaval qu'il avait fréquentée et que personne n'était «capable de l'endurer».

Selon le juge Larouche, l'ancien animateur de CHOI est allé au-delà de ce qui est acceptable dans notre société comme liberté d'expression. Ses propos ont été hors de proportion avec le traitement d'une nouvelle à TVA que Fillion considérait comme une provocation. Il y était question d'un tournoi de golf à saveur érotique auquel Fillion et Demers auraient participé.

Si les propos de Fillion envers



PROPOS - Le morning man Jeff Fillion (photo) a entre autres déclaré que Pierre Jobin avait été congédié partout où il avait travaillé au Saguenay.

(Archives)

Pierre Jobin n'ont pas été aussi grossiers et vulgaires que ceux envers Sophie Chiasson, à laquelle le tribunal a octroyé 300 000 \$, le juge Larouche les a estimés plus tendancieux, insidieux et pernicieux. « Ils ont été de nature à déstabiliser Pierre Jobin, à lui faire perdre confiance en ses moyens, à se remettre en question, allant jusqu'à lui faire craindre pour sa sécurité et celle de sa famille », écrit le magistrat.

Par ailleurs, les propos de

Fillion, encouragé en ondes par ses faire-valoir et par André Arthur, ont fait en sorte que les cotes d'écoute de CHOI ont été excellentes et meilleures que celles des concurrents, a-t-on démontré au juge. « L'important pour Genex était la rentabilité à tout prix, peu importe si des réputations pouvaient être détruites, écrit le juge Larouche. Jean-François Fillion a été remercié lorsque Genex ne pouvait plus faire autrement pour sauver les meubles. »

Jusqu'à-là, l'ex-animateur vedette de CHOI servait bien Genex et il lui permettait d'engranger des profits, ajoute le magistrat. L'entreprise et son président ont profité des propos injurieux et diffamants dont raffole un certain auditoire, d'analyser le juge Larouche, et ils ont fermé les yeux tant que cela leur était possible. Le procureur de Pierre Jobin, Me Marc Paradis, a fait savoir en fin d'après-midi hier, que tout comme lui, le chef d'antenne est satisfait de la teneur du jugement rendu. L'avocat a ajouté qu'on attend une date d'audition pour la poursuite que Fillion et Demers ont intentée à la suite de la diffusion du reportage sur le tournoi de golf à saveur érotique.

(Le Soleil)

AVIS DE DÉCÈS



BELLAVANCE

(Mme Bérangère Bergeron)

Le 17 décembre 2007, est décédée au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière, à l'âge de 83 ans et 8 mois, Mme Bérangère Bergeron, épouse de feu M. Romeo Bellavance, demeurant rue Angers, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière

le mercredi 19 décembre 2007 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le mercredi 19 décembre 2007 à 11 h 30 à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Pauline Bellavance (feu Gervais Deroy), Monique (Robert Lauzier), Jean-Pierre (Francine Gagnon); ses petits-enfants: Annie (Jean-Michel) et Simon; ses arrière-petits-enfants: Amélie et Alycia. Elle était la sœur de: Jeannine Bergeron (feu Rosaire Dubé), feu Edmond (feu Gracia Maltais), feu Claude. Elle était la belle-sœur de: Huguette (feu Michel Basmaji), Jacqueline (Guy Girard), feu Paul-Yvon (Cécile Dallaire). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne benévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société canadienne du cancer. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: restunsag@videotron.ca Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).

AUTRES DÉCÈS PAGES 40-41

Dessinateurs en structure d'acier

Fabricant de structure d'acier de la région d'Alma recherche dessinateurs spécialisés en structure d'acier pour travailler sur logiciel 3D.

- Technicien en architecture ou génie civil.
- 3 ou 4 ans d'expérience.
- Connaissance de l'anglais serait un atout.
- Salaire compétitif selon l'expérience.

Candidat intéressé, contacter le 669-3061

00721890

www.lequotidien.com

BUREAU DE COMPTABLE RECHERCHE:

COMPTABLE/TECHNICIEN(NE)

Temps plein: 35 h/sem., permanent
Compétences et exigences recherchées:

- B.A.C.C. ou D.E.C. en comptabilité.
- Doit maîtriser Acoma, Excel et autres logiciels.
- Être débrouillard(e) et avoir le sens des responsabilités ainsi qu'un bon esprit d'équipe.

Principales fonctions:

- Cycle comptable complet (GL/CC/CF/PAIE).
- Préparation des états financiers de différentes entreprises.
- Préparation des impôts de corporation et de particuliers serait un atout.

Nous offrons un salaire compétitif ainsi qu'une assurance collective.

Faire parvenir votre curriculum vitae avant le 4 janvier 2008 à:

Progrès du Saguenay
Département 3215

1051, boul. Talbot, Chicoutimi G7H 5C1
Courriel: carrieres@lequotidien.com

00721890

Alcool au volant

Québec doit renoncer au 0,05

QUÉBEC — Les Québécois pourront continuer comme avant de prendre un verre ou deux avant de prendre le volant, et ce, en toute légalité.

Mais ils devront laisser le cellulaire bien rangé lorsqu'ils conduisent et surveiller de près les radars photos.

Faute d'avoir obtenu l'appui des deux partis d'opposition, la ministre des Transports, Julie Boulet, a dû renoncer, mardi, à abaisser à 0,05 mg — au lieu de 0,08 mg — la norme permise d'alcool par 100 ml de sang, pour conduire un véhicule automobile.

Ainsi, le projet de loi 42 défendu par la ministre Boulet se trouve amputé d'un de ses aspects les plus contraignants imaginés par Québec pour améliorer son bilan de sécurité routière.

Le Québec demeurera donc la seule province canadienne à maintenir la norme du 0,08, au lieu de celle plus coercitive du 0,05.

Le projet de loi 42, un des plus controversés de la présente session parlementaire, a franchi mardi soir l'étape de l'étude article par article. Normalement, après avoir perdu quelques plumes, il devrait être adopté mercredi.

Dès le début de l'étude du pro-

jet de loi, péquistes et adéquistes avaient exprimé des réserves par rapport au volet du projet de loi touchant le taux d'alcoolémie.

Ils jugeaient que Québec s'attaquait à la mauvaise cible et aurait dû s'en prendre plutôt aux récidivistes de l'alcool au volant et laisser en paix les buveurs sociaux.

En désespoir de cause, craignant que son projet de loi ne meure au feuillet, la ministre Boulet avait présenté un amendement vendredi prévoyant reporter de deux ans — de 2008 à 2010 — l'application de la loi. Mais cette ultime concession a été rejetée par les deux partis d'opposition.

Dans ses remarques de clôture, la ministre Boulet s'est montrée «extrêmement déçue» de constater que les articles relatifs au taux d'alcoolémie au volant ne passaient pas la rampe.

«Pour nous, chaque vie humaine compte», a-t-elle dit, en rappelant qu'en 2006 deux personnes étaient mortes chaque jour sur les routes du Québec et que parmi elles, certaines avaient dans le sang entre 0,05 et 0,08 mg d'alcool par 100 ml de sang.

Les facultés affaiblies au volant sont reliées à 200 décès par année au Québec.

La ministre s'en est prise particulièrement au porte-parole de l'opposition officielle, le député adéquiste de Blainville, Pierre Gingras, qui contestait trois mesures majeures du projet de loi: la réduction du taux d'alcool permis, les radars photos et l'interdiction du cellulaire.

La majorité des groupes entendus en commission parlementaire étaient en faveur d'un resserrement des normes relatives à l'alcool au volant, a affirmé la ministre. Parmi les opposants, figuraient les tenanciers de bars et les restaurateurs.

S'il avait été adopté tel que présenté, le projet de loi aurait eu pour effet de faire perdre au contrevenant son permis de conduire pendant 24 heures.

«Nous, on y croyait», a dit Mme Boulet, dans ses remarques finales.

Les autres volets du projet de loi ont été mieux reçus par l'un ou l'autre des partis d'opposition et ont donc pu être adoptés.

À compter d'avril 2008, le cellulaire au volant serait donc interdit, mais le dispositif mains libres demeurerait permis.

Pour réduire la vitesse, Québec mènera par ailleurs des projets pilotes de radars photos, dans une quinzaine de villes.

(Presse Canadienne)

AVIS DE DÉCÈS

SUITE DE LA PAGE 39



BOIVIN (Mme France)

Le 16 décembre 2007, est décédée subitement à sa résidence, à l'âge de 46 ans, Mme France Boivin, épouse de M. Michel Vallée, demeurant à St-David de Farlardeau. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le mercredi 19 décembre 2007 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi

Les heures d'accueil sont: mercredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Jeudi, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Une célébration de la parole aura lieu le jeudi 20 décembre 2007 à 11 h 30 à la Chapelle Gravel & Fils. Les cendres seront déposées au columbarium Gravel & Fils. Elle était la fille de M. Adrien Boivin et de Mme Colette Truchon. Elle laisse dans le deuil outre son époux M. Michel Vallée; ses enfants: Guillaume et Charles Vallée; ses frères et sœurs: Lorraine Boivin (Laval Maltais), Edith, Real (Veronique Lajoie), Louise (Martin Maltais), Marie (Yves Fortier), Régis, Richard, Nathalie (François Lachance), Julie (Patrick Lavoie), Caroline (Luc Tremblay); sa belle-mère: Marie Larose (feu Laurent Vallée); ses belles-sœurs et son beau-frère: Jocelyne Vallée (Claude St-Amand), Johanne, Patricia, Doris; sa filleule bien-aimée: Marilynne Lachance, ainsi que ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent, une personne bénévole de l'Association canadienne de la dystrophie musculaire sera présente au salon afin de recueillir vos dons. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.



COTE (Mme Dolorès Gobeil)

Le 18 décembre 2007, est décédée au CSSS de Chicoutimi, à l'âge de 71 ans et 3 mois, Mme Dolorès Gobeil, épouse de M. Rock Côté, fille de feu Mme Sophie Girard et de feu M. Joseph Gobeil, demeurant boulevard St-Jean-Baptiste à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s jeudi, 20 décembre 2007 de 10 h à 13 h 45 à l'Alliance funéraire du Royaume

Résidence Chicoutimi
520, boul Saguenay Est, Chicoutimi
Les funérailles auront lieu jeudi, 20 décembre 2007 à 14 h à la Cathédrale. Elle sera incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres inhumées au cimetière St-François-Xavier. Elle laisse dans le deuil son époux M. Rock Côté. Elle était la sœur de: feu Joseph-Ursin Gobeil (Annette Maltais), feu Robert (Gabrielle Gagnon), feu Marie-Flore (feu Lucien Bouchard), feu Dollard (Janine Vézina), feu Candide (feu Gaston Tremblay), Rémi (feu Louisette Deschênes), feu Julien (Huguette Boivin), Ruth (Bernard Villeneuve); elle était la belle-sœur de: Robert Côté, Maude (Laurier Boudreault), feu Jean-Guy, Denise (Jean-Yves Bolduc). Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de la Fondation de ma vie, sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-5202, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info
Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi)



DALLAIRE (Mme Claudette Gagnon)

Le 16 décembre 2007 est décédée, entourée de l'amour de sa famille, au Centre de santé et des services sociaux de Jonquière à l'âge de 67 ans et 9 mois Mme Claudette Gagnon, épouse de M. Ghislain Dallaire, demeurant rue St-Dominique, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière
le mercredi 19 décembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 20 décembre 2007 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 20 décembre 2007 à 12 h à l'église St-Dominique. Les cendres seront déposées au cimetière Arvida. Elle était la fille de feu Mme Léonnette Fortin et de feu M. Jean-Louis Gagnon. Outre son époux M. Ghislain Dallaire, elle laisse dans le deuil ses enfants: Luc, Agathe Fortin (Marc Garon), feu Jean-François; ses petits-enfants: Jonathan, Olivier, Adélaïde et Marc-Antoine. Elle était la sœur de: Soeur Gaétane Gagnon du Bon Pasteur, feu André, Ghislain (Ginette Bolduc), feu Claude (Claudette Sauvageau), feu Ghislain (Roger Bélanger), Nicole (Jacques Dubé), Carol (Cécile Rodrigue), Diane (Denis Girard), Hélène (Pierre Simard), Daniel (Claire Audet), Gaétan (Céline Brodeur). Elle était la belle-sœur de: Pierrette Dallaire, Rodrigue (Lili Boivin), Gaétan (Lise Therrien), Nicole (Gilbert Savard), Yvon (Monique Gagné), Christiane (Renald Savard), Suzanne (Mario Doré), Christian, Francine, Louis-Marie (Lisette Bélanger), feu Mario. Elle laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de dotation Santé Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: restunsag@videotron.ca
Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



DUCHESNE (Mme Emilia Boulianne)

Le 15 décembre 2007 est décédée au Centre d'hébergement Deschênes à l'âge de 77 ans et 11 mois Mme Emilia Boulianne, épouse de feu M. Roland Duchesne, demeurant au Centre d'hébergement Deschênes. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence funéraire Arvida
2048 de Neuville
Jonquière (ancienne Gare)
le mercredi 19 décembre 2007 de 19 h à 22 h et le jeudi 20 décembre 2007 à compter de 11 h. Les funérailles auront lieu le jeudi 20 décembre 2007 à 14 h à l'église Ste-Thérèse. Les cendres seront déposées au columbarium Arvida. Elle était la fille de feu Mme Elise Bilodeau et de feu M. Ernest Boulianne. Elle laisse dans le deuil ses enfants: André Duchesne, Carole (Loïc Parent), Anita (Gilles Morissette), Jacques (Ginette Côté), Monique (Jocelyn Otis), feu Sylvie, Serge (Dominique Arsenault); ses petits-enfants: Fanny, Dominic, Carolyne, François-Michel, Marie-Line; ses arrière-petits-enfants: Nicolas, Maxime, Samantha-Kim, Audrey-Anne, Kelly et Romane; ses frères et sœurs: Yvette Boulianne (feu Paul Girard), Marguerite (feu Léopold Chouinard), Orietta (Paul Peron), Claude, Ginette (feu Omer Boulianne), Jean-Marie (Monique Tremblay), Nicole (Laurent Brousseau). Elle était la belle-sœur de: feu Synarice Duchesne, feu Bertrand (Antoinette Brisson), Albert. Elle laisse également dans le deuil de nombreux

neveux et nièces, parents et ami(e)s. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société Parkinson du Québec. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: restunsag@videotron.ca
Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



DURAND (M. Georges-Edouard)

Le 18 décembre 2007, est décédé au Centre de santé et de services sociaux de Jonquière, à l'âge de 90 ans et 5 mois, M. Georges-Edouard Durand, époux de Mme Lucienne Pedneault, demeurant à la Villa Jonquière, autrefois rue du Long-Sault, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay
2555, St-Dominique
Jonquière
le jeudi 20 décembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le vendredi 21 décembre 2007 à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le vendredi 21 décembre 2007 à 10 h 30 à l'église St-Georges. Les cendres seront déposées au columbarium St-Dominique. Il était le fils de feu M. Laurette Lemieux et de feu M. Raoul Durand. Outre son épouse Mme Lucienne Pedneault, il laisse dans le deuil ses enfants: Louise Durand (feu Serge Bouchard, Jacques St-Pierre), Jacques (Doris Martel), Robert (Sylvie Coulombe); ses petits-enfants: Véronique, Jean-François, Frédéric et Marie-Eve; son arrière-petit-fils Thomas; ses sœurs: Yvette Durand (feu Olivier Lacroix), Thérèse (Israël Perron), Yolande (feu Florent Bouffard), Cécile (Germain Perron), Lise (Gilles Perron); ses frères et sœurs qui l'ont précédé dans la tombe: feu Pierre Durand (Jeanne Gagné), feu Armand (Gabrielle Roy), feu Fernand (Carmelle Vésina), feu Gertrude (feu Roland Pedneault). Il était le beau-frère de: feu Paul Pedneault (feu Raymonde Godin), feu Fernand (Charlotte Tremblay), feu Roland (feu Gertrude Durand), Pierrette (Léo-Paul Rousseau), Berthe (François Fortin), Pâquerette (Armand Pedneault). Il laisse également dans le deuil de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur du Fonds de Dotation Santé Jonquière. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: restunsag@videotron.ca
Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay (membre de la Corporation des thanatologues du Québec).



FLEURY (Mme Marcelle Tremblay)

Le 16 décembre 2007, est décédée à Gatineau, à l'âge de 89 ans, Mme Marcelle Tremblay, épouse de feu M. Anatole Fleury, demeurant à Gatineau, autrefois de Chicoutimi. La famille accueillera les parents et amis à compter de 14 h le vendredi 21 décembre 2007 à la résidence funéraire

Gravel & Fils, Réseau Dignité
825, Bégin coin des Champs-Élysées
Chicoutimi
Les heures d'accueil sont: vendredi de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h. Samedi, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h. Les funérailles auront lieu le samedi 22 décembre 2007 à 10 h à l'église Notre-Dame de Grâce à Chicoutimi. Elle était la fille de feu M. Ernest Tremblay et de feu Mme Marie-Anne Néron. Elle était la mère bien-aimée de: Monique Fleury (Robert Noël), Rachel (Gaston L'Heureux), Denise, Suzan (Jean-Yves Pelletier), Doris (André Plouffe), Jean-Pierre, Jacynthe (Gaston Bolduc), Richard (Lise Tremblay), Lynda. Elle était la grand-mère de plusieurs petits-enfants et l'arrière-grand-mère de plusieurs arrière-petits-enfants qui la chérissaient avec

tout l'amour qu'elle méritait. Elle laisse également dans le deuil ses neveux et nièces et de nombreux parents et amis. Pour information: 543-0755, pour vos messages de condoléances, télécopieur: 543-7241, courriel: info@graveletfils.com
Direction funéraire: Résidences funéraires Gravel & Fils.



FORTIN (Mme Rose-Yvonne Langlais)

Le 16 décembre 2007, est décédée à Alma, à l'âge de 90 ans et 7 mois, Mme Rose-Yvonne Langlais, fille de feu M. Lucien Langlais et de feu dame Mélanie Déry; épouse de feu M. Jules Fortin, demeurant au 138, rue Honfleur, Sainte-Monique. La famille reçoit les condoléances le mercredi 19 décembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le jeudi 20 décembre 2007 à compter de 10 h au

Sous-sol de l'église Sainte-Monique
Sainte-Monique
Les funérailles auront lieu le jeudi 20 décembre 2007 à 14 h à l'église Sainte-Monique et l'inhumation se fera au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Jeanne-Mance (Raymond Fortin), Jean-Guy (Pauline Boily), Louise (Jean-Charles Fortin), Doris (Robert Trépanier), Yolande (Pâquerette Gauthier), Pâquerette (Jean-Marc Plourde), Christiane (Gilles Fortin), Lise (Paul-Émile Gauthier), Serge (Claire Veilleux); ses 36 petits-enfants; ses 60 arrière-petits-enfants; ses 2 arrière-arrière-petits-enfants; ses frères et sœurs: feu Adrien (Cécile Côté), feu Marguerite (feu Thomas-Louis Claveau), feu Gérard-Paul (Micheline Grenier), feu Albert (Ginette Delacarette); ses beaux-frères et belles-sœurs: feu Ferdinand (feu Eliane Néron), feu Azélie (feu Ludger Néron), feu Yvonne (feu Wenceslas Gobeil), feu Henri (feu Rose-Aimé Gaudreault), feu Willie (feu Ledia Gaudreault), feu

Philippe (feu Marie-Claire Gauthier); ses neveux et nièces, ainsi que de nombreux parents et amis. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire des dons à la Société canadienne du cancer au 4100, Melançon, Alma, G8B 5V3. Pour rendre hommage à Mme Langlais, visitez notre site web au www.residencefunerairerestjean.com
Direction funéraire: Résidence Funéraire Lac St-Jean, pour information, téléphone: (418)668-8409, télécopieur: (418)668-9200, courriel: refulsj@al.cgocable.ca



GAUTHIER (Mme Denise)

Le 16 décembre 2007, est décédée au CSSS de Chicoutimi, à l'âge de 56 ans, Mme Denise Gauthier, fille de feu Mme Bertha Bérubé et de feu M. Paul-Aimé Gauthier, demeurant rue St-Ephrem à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s mercredi, 19 décembre 2007 de 19 h à 22 h, jeudi, 20 décembre 2007 de 9 h à 10 h 45 à

l'Alliance funéraire du Royaume
Résidence St-Luc
2075, boul. Tadoussac, Chicoutimi
Les funérailles auront lieu jeudi, 20 décembre 2007 à 11 h à l'église St-Luc. Elle a été incinérée au crématorium de l'Alliance funéraire du Royaume et les cendres seront inhumées au cimetière Saguenay. Outre son ami M. Yvon Tremblay, elle laisse dans le deuil son frère: Gilles Gauthier (Louise Lavoie); sa nièce: Andrée Gauthier (Lance Lor); son parrain: Adéodat Gendron et sa marraine: Lisette Gendron. Elle laisse également dans le deuil de nombreux oncles et tantes, cousins et cousines, parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, une personne bénévole de Diabète Saguenay, sera présente au salon funéraire afin de les recueillir. Pour information: bureau: (418) 545-ANGE (2643), pour vos messages de sympathie: télécopieur: (418) 543-9409, courriel: ange@afdr.info - www.afdr.info
Direction funéraire: Alliance funéraire du Royaume (Regroupement de la Coopérative Funéraire de Chicoutimi et la Corporation des cimetières catholiques de Chicoutimi).

IN MEMORIAM



GAUDREAU (Mme Pierrette Lamontagne)

« Mme des arts n'est plus »
Au soir du 17 décembre 2007, est décédée paisiblement, entourée des membres de sa famille à la Résidence Georges-Hébert, Jonquière, à l'âge de 85 ans et 8 mois, Mme Pierrette Lamontagne, épouse de feu M. Lorenzo Gaudreault, demeurant à la Résidence Georges-Hébert, autrefois de la rue St-Jacques, Jonquière. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la

Résidence Funéraire du Saguenay, 2555, St-Dominique, Jonquière
le jeudi 20 décembre 2007 de 19 h à 22 h, le vendredi 21 décembre 2007 de 14 h à 17 h et de 19 h à 22 h, ainsi que le samedi 22 décembre 2007 à compter de 9 h 30. Les funérailles auront lieu le samedi 22 décembre 2007 à 11 h 30 à l'église St-Dominique. Mme Lamontagne sera inhumée au cimetière Shipshaw. Elle était la fille de feu Anna-Marie Pilote et de feu M. Hilar Lamontagne. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lisette Gaudreault (Roger Dumont), feu Jean (Andrée Gagnon), Céline (Ghislain Girard), Suzanne (André Theriault), Sylvie (Michel Deschênes); ses petits-enfants: Annie, Luc, François, feu Christian, Julie, Sarah, Marc, Maxime; sa fille de cœur: Pauline Bouchard (Yvon Theriault). Elle était la sœur de feu Hélène Lamontagne. Elle laisse également dans le deuil son beau-frère Lucien Gaudreault (feu Lucette St-Pierre); ses arrière-petits-enfants et de nombreux neveux et nièces, parents et amis. Une personne bénévole sera présente au salon afin de recueillir vos dons en faveur de la Société Alzheimer de la Sagamie. Mme Lamontagne Gaudreault s'est particulièrement investie dans l'épanouissement des arts au Saguenay. Ses nombreuses réalisations, dont la création de l'Institut des arts au Saguenay, qui a amené l'ouverture du Centre Culturel du Mont-Jacob à Jonquière, ont fait que l'énorme potentiel culturel de la région a été mis en valeur et reconnu à travers tout le Québec. Elle est détentrice de la médaille de l'Université du Québec à Chicoutimi pour son engagement et le développement de la culture. Nous désirons remercier particulièrement Mme Denise Girard pour son accompagnement durant la maladie de notre mère ainsi que les gens de la Résidence J.A.N. de Jonquière et tout le personnel soignant de la Résidence Georges-Hébert pour leur dévouement et leur bonté. Pour informations: 547-2116, télécopieur: 547-0128, courriel: restunsag@videotron.ca
Direction funéraire: La Résidence funéraire du Saguenay.



HOUDE (M. Laval)

Le 16 décembre 2007, est décédé au CSSS Maria-Chapelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 56 ans et 4 mois, M. Laval Houde, époux de Mme Hélène Sévigny, demeurant à Dolbeau-Mistassini. Les membres de la famille recevront les parents et amis au Funérarium Hébert et fils 1702 rue des Pins Dolbeau-Mistassini

le vendredi 21 décembre 2007, jour des funérailles, à compter de 12 h. Les funérailles de M. Laval Houde seront célébrées le vendredi 21 décembre 2007 à 14 h, à l'église Sainte-Thérèse d'Avila, secteur Dolbeau. Il était le fils de feu M. Joseph Hilius Houde et de feu Mme Simone Rathé. Outre son épouse, Mme Hélène Sévigny, il laisse dans le deuil son fils Carl; il était le frère de: Raynald (Marcelle Ducharme), Donald, Solfrid (Linda Blackburn), Michel, Fabienne et feu Sylvie; il était le beau-frère de France (Jean Perron); ainsi que plusieurs neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie peuvent se traduire par des dons à la Fondation Centre Maria-Chapelaine, 2000 boul. Sacré-Coeur, Dolbeau-Mistassini, G8L 2R5. Pour informations: téléphone bureau: 418.276.1411, salon funéraire: 418.276.8026, télécopieur: 418.276.2057, courriel: info@hebertetfils.com et site Internet: www.hebertetfils.com **Direction funéraire: Maison funéraire Hébert et fils, Dolbeau-Mistassini.** (Entreprise affiliée à la Corporation des Thanatologues du Québec)



MÉTIVIER (M. Yves)

Le 14 décembre 2007, est décédé à la Maison Notre-Dame du Saguenay, à l'âge de 41 ans, M. Yves Métivier, conjoint de Mme Nadia Côté, fils de M. Michel Métivier (Madeleine Côté) et de

dame Gisèle Garant (Roger Maillé), demeurant au 460 Rimbaud à Chicoutimi. La famille accueillera les parents et ami(e)s le vendredi 21 décembre 2007 de 14 h à 16 h et de 19 h à 22 h et le samedi 22 décembre 2007 de 11 h à 12 h 30 à la Résidence Funéraire Steve L. Elkas 601 rue du Conseil Sherbrooke

Les funérailles auront lieu le samedi 22 décembre 2007 à 13 h à la Cathédrale St-Michel, 130 rue de la Cathédrale, Sherbrooke. Il sera incinéré au crématorium de la Résidence Funéraire Steve L. Elkas et les cendres seront inhumées à Sherbrooke. Il laisse dans le deuil sa conjointe Nadia Côté; ses parents: Michel Métivier (Madeleine Côté) et Gisèle Garant (Roger Maillé). Il était le frère de feu Brigitte Métivier et de Chantale (Mario Gosselin). Il laisse également dans le deuil ses beaux-parents: Gilbert Côté et Danielle Boucher; sa belle-soeur Mélanie Côté (Jean-Luc Boudreault); ses neveux: Kevin Gosselin, Matthew Gosselin et Jérémie Boudreault, sa nièce Anabelle Boudreault et son filleul Eliot Boudreault, ainsi que de nombreux parents et amis. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, les faire parvenir à la Maison Notre-Dame du Saguenay, 1176 rue Notre-Dame, Chicoutimi, Québec, G7H 1X6 ou à la Société québécoise du cancer, 3001, 12e avenue Nord, Sherbrooke, J1H 5N4. **Direction funéraire: Résidence Funéraire Steve Elkas, en collaboration avec l'Alliance Funéraire du Royaume.**



POISSON (Mme Colette)

Le 17 décembre 2007, est décédée au C.S.S.S. Maria-Chapelaine de Dolbeau-Mistassini, à l'âge de 77 ans et 10 mois, Mme Colette Poisson, épouse de M. Ghislain Harvey, demeurant à Normandin. Elle était la fille de feu M. Ludger Poisson et de feu Mme Bernadette Lesieur. Les membres de la famille accueilleront parents et amis au Salon Funéraire Marcel Dion 1140 de l'église Normandin

Les heures d'accueil sont le vendredi 21 décembre 2007 de 19 h à 22 h. Le samedi 22 décembre 2007, jour des funérailles, le salon sera ouvert à compter de 9 h 30. Les funérailles de Mme Colette Poisson seront célébrées le samedi 22 décembre 2007 à 11 h à l'église St-Cyrille de Normandin et les cendres seront déposées au Columbarium de la Maison Funéraire Marcel Dion de Normandin. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Marthe (Luc Leclerc), Madeleine (Gilbert Lamontagne) et Bernard (Chantale Tremblay); ses petits-enfants: Louis-Charles et Florence Lamontagne; ses frères et soeurs de la famille Poisson: feu Claire (Henry Mailloux), Annette (Soeur du Bon-Conseil), Henriette, feu Albert (Prêtre) et Camil (Andrée Guy), feu André (feu Yvonne Lord), feu Gustave (feu Isabelle Genest), Marie-Thérèse (feu Jean-Baptiste Bussière), feu Aline, feu Raymond (feu Jeannette Cantin), feu Julien (feu Isabelle Fraser), feu Bernadette (feu Jean-René Dumont), feu Maurice (feu Anne-Marie Therrien), Angèle (feu Marcel Hudon); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Harvey: Gérard (feu Géraldine Boulianne, Lucie Dallaire), feu Alfred (Thérèse Mc Kibben), feu Jean-Marie (feu Gertrude Noël), feu Lucien (Laurence Corriveau), Lucille, feu Pierrette, Andrée (Pierre Nadeau) et Claude (Claudette Laplante), ainsi que ses nombreux cousins, cousines, neveux et nièces, parents et amis. Pour ceux et celles qui le désirent des dons à

la Société d'Arthrite du Québec seraient appréciés. Pour information: 418-274-2936, télécopieur: 418-274-4023, et courriel: mfm@destination.ca **Direction funéraire: Maison Funéraire Marcel Dion inc. de Normandin** (Entreprise affiliée à la corporation des Thanatologues du Québec).



ST-JEAN (M. Lucien)

Est décédé paisiblement, à la Résidence du Bon-Temps de Roberval, le 17 décembre 2007, à l'âge de 88 ans et 6 mois, M. Lucien St-Jean, époux de feu dame Rosanne Tremblay, demeurant à Roberval. La famille accueillera les parents et ami(e)s à la maison funéraire Marc Leclerc Ltée 100, rue Paré Roberval

le jeudi 20 décembre 2007 à compter de 13 h. La célébration de la parole aura lieu le même jour à 15 h à la chapelle du Complexe Funéraire Marc Leclerc Ltée de Roberval. Par la suite, la dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium de la Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval et les cendres seront déposées au cimetière de Roberval. Il laisse ses filles: Diane, Line (Hervé Morin); ses petits-enfants: Jean-Denis Gill (Cathy Grenon), Dominic Gill, Sébastien Gill, Elisabeth Gill (Ian Tremblay); ses arrière-petits-enfants: Thiffany, Alexandre et Rébecca Gill; Noémie et Nicolas Tremblay. Il était le frère de: feu Paul, feu Jeannette (feu Roméo Leblanc), feu Médéric, feu Marcel, Murielle (feu Rosario Deschênes), Jacques (Murielle Plante), Roland (Emma Bolduc), feu Bobby (feu Gérard Leblond); le beau-frère de: feu Blanche Tremblay (feu Arthur Dallaire), feu René Tremblay (feu Albertine Guay), feu Irma Tremblay (feu Roméo Côté), feu Simone Tremblay (feu Antonio Côté), feu Elzéard Tremblay (feu Lucille Bouchard), feu Wilfrid Tremblay (feu Rose Tremblay), feu Paul-Émile Tremblay (feu Albertine Leclerc), feu Armand Tremblay, feu Laurent Tremblay (Hélène Lapointe), feu Corinne Tremblay (feu René Coudé). Également, il laisse ses amis très chers: Jeannine Girard (feu Marcel Tremblay), plusieurs neveux et nièces et autres parents et ami(e)s. Ceux et celles qui le désirent peuvent faire dons à la Fondation de l'Hôtel-Dieu de Roberval. Pour information: (418) 275-3335, télécopieur: (418) 275-0188, courriel: mml@maison-marc-leclerc.com **Direction funéraire: Maison Marc Leclerc Ltée de Roberval** (membre de la Corporation des thanatologues du Québec)

REMERCIEMENTS



Pour honorer la mémoire de **M. Maurice Brassard**

ses parents et amis ont donné généreusement à l'organisme «La Maison Notre-Dame du Saguenay» qui accueille gratuitement les personnes atteintes de cancer en phase terminale. Soyez assuré que tous ces dons serviront à couvrir le coût des services aux bénéficiaires. Merci de votre générosité. Vous pouvez rejoindre

«La Maison Notre-Dame du Saguenay» au: 1176, rue Notre-Dame Chicoutimi (Québec) G7H 1X6 Tél.: 696-1176 **LA MAISON NOTRE-DAME DU SAGUENAY** Un don pour la maison!



VALLÉE (Mme Huguette)

Le 17 décembre 2007, est décédée au C.H.S.L.D. de Normandin, à l'âge de 61 ans et 8 mois, Mme Huguette Vallée, épouse de M. Richard Lapointe, demeurant à Normandin. Elle était la fille de feu M. Roméo Vallée et de feu Mme Palmyre St-Pierre. Les membres de la famille accueilleront parents et amis au Salon Funéraire Marcel Dion 1140 de l'église Normandin

Les heures d'accueil sont le jeudi 20 décembre 2007 de 9 h à 11 h. Les funérailles de Mme Huguette Vallée seront célébrées le jeudi 20 décembre 2007 à 11 h à l'église St-Cyrille de Normandin et les cendres seront déposées au Columbarium de la Maison Funéraire Marcel Dion de Normandin. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Steeve (Chantal Roy), Janick (Mario Lalancette) et Patrice (Sandra Vinci); ses petits-enfants: Francis, Michaël, Guillaume, Roxanne, Alexia et Xavier; ses frères et soeurs de la famille Vallée: feu Marcel (Florence Marceau), Armand (Jeannine Boilard), Gaétan (Thérèse Langlais), Lucie (feu Raymond Villeneuve), Claire (Jean-Ephrem Bouchard), André (Odette Laforest), Francine (Réjean Villeneuve), Yvan (Diane Beauregard); ses beaux-frères et belles-soeurs de la famille Lapointe, ainsi que ses nombreux cousins, cousines, neveux et nièces, parents et amis. Vos marques de sympathie, peuvent se traduire en dons au Comité des bénévoles du CHSLD de Normandin pour l'achat d'équipements. Pour information: 418-274-2936, télécopieur: 418-274-4023, et courriel: mfm@destination.ca **Direction funéraire: Maison Funéraire Marcel Dion inc. de Normandin** (Entreprise affiliée à la corporation des Thanatologues du Québec).



VERREAULT Pierrette (Girard)

1929 - 2007 Elle nous a aimés et comblés au-delà de tout. Elle nous a montré comment vivre et comment mourir. Son inlassable dévouement à l'égard de tout ceux qu'elle a aimés était reconnu de tout. À sa résidence, le 16 décembre 2007, à l'âge de 78 ans, entourée de l'amour des siens, est décédée dame Pierrette Verreault, épouse de monsieur Robert Girard. Elle a été résidente au Lac St-Jean et à Québec. La famille recevra les condoléances au

Complexe Funéraire Lépine Cloutier 1500 boul. Wilfrid-Hamel Québec, G1N 3Y6

le vendredi 21 décembre de 13 h à 17 h et de 19 h à 22 h, le samedi 22 décembre de 10 h à 13 h. Le service religieux sera célébré le samedi 22 décembre 2007 à 14 h en la Basilique Notre-Dame de Québec, Place de l'Hôtel de Ville, Québec (stationnement au Petit Séminaire de Québec). Elle laisse dans le deuil, outre son époux Robert Girard, ses enfants: Alain (Suzanne Lafrance), Lise (Yvon Blanchet), Chantal (Line Lévesque), Jacinthe (Christian Matte), Guylaine (Guy Gadreau), Michel (Sonia Langlais); ses petits-enfants: Aude, Justin, Maurie, Corinne, Camille, Felix; ses frères et soeurs: Yvon (Pierrette Gaudreault), Rosaire (Lucille Blodeau), Jean-Marie (Mireille Poitras), Laurence, Carmen, Gisèle (Camille Cloutier), feu Germain (Yvonne Lalancette), feu René, feu Lucienne; ses belles-soeurs et beaux-frères de la famille Girard; ses neveux et nièces, cousins, cousines et ami(e)s. Vos témoignages de sympathie peuvent se traduire par un don à la Société canadienne du cancer, 1040, avenue Belvédère, bureau 214, Québec (Québec) G1S 3G3, téléphone: 418-683-8666. Pour renseignements: 418-682-5225, télécopieur: 418-682-6249, courriel: lc@lepinecloutier.com Un registre à sa mémoire est disponible pour signature au www.lepinecloutier.com

Nos condoléances



aux familles éprouvées

PROGRES dimanche

Le Quotidien

DONS PAR TESTAMENT

Pour soutenir la lutte contre le cancer

Guide d'information gratuit.



1 888 939-3333 | www.cancer.ca

Depuis 4 générations

Gravel & Fils
Résidences funéraires

Vous ne serez jamais seul
Vous ne serez jamais seul

304, rue Racine Est, Chicoutimi | info@graveletfils.com | www.graveletfils.com | (418) 543-0755

SPORTS

Saison 2008

Keven vise le Canada

CHICOUTIMI (SE) - Confirmer sa place au sein du circuit canadien de golf sera le premier objectif inscrit au programme de Keven Fortin-Simard en 2008.

Le golfeur de Roberval profite de la période des Fêtes pour passer quelques jours en famille. Pour lui, le temps est venu de faire le bilan de l'année qui s'achève et de préparer la prochaine.

Keven Fortin-Simard souhaite participer à plusieurs étapes du circuit canadien en 2008. Avant de le faire, il devra d'abord franchir avec succès une étape de qualification.

«Je participerai au premier

tournoi de qualification du circuit canadien à la mi-mars, note le Robervalois. J'espère me qualifier dès ce premier tournoi et ne pas être obligé d'en faire un autre plus tard en saison.

«Mon calendrier 2008 devrait compter environ 25 tournois. En plus du circuit canadien, je participerai aux activités d'autres circuits comme le Gateway (Floride), le Tar Heel (Caroline) et le Nationwide. Je tenterai certainement ma chance à des qualifications du lundi pour des tournois du Nationwide et de la PGA. J'aimerais beaucoup avoir l'occasion de prendre de l'expérience à ces niveaux avant de me retrouver une nouvelle fois aux

qualifications de la PGA, à l'automne 2008».

Keven Fortin-Simard prévoit entamer son prochain calendrier à la mi-février. Il se propose de participer à quatre tournois avant de se présenter à la qualification du circuit canadien.

La saison 2007

Pour Keven Fortin-Simard, la saison 2007 a été marquée par un passage dans les rangs professionnels. Il a quitté le golf amateur en août, lors de la présentation de l'Omnium de Montréal.

Quand il repense à sa décision, le jeune homme n'a pas l'impression de l'avoir prise au moment idéal.

«Lorsque j'ai fait mes débuts chez les professionnels, je ne jouais pas très bien, raconte-t-il. J'avais obtenu quelques bons résultats plus tôt en saison, mais mon jeu n'était pas à la hauteur de mes attentes. Quand je jouais bien, je ne jouais pas assez bien. Quand j'étais en feu, je ne brûlais pas beaucoup. J'ai commencé à vraiment bien jouer en septembre.»

Ce retour à la forme est tombé à point. Il lui a d'abord permis de dominer un tournoi de pré-qualification du circuit de la PGA. Il a ensuite franchi avec succès la première étape officielle de qualification. Il a été éliminé à la conclusion de la

deuxième, après avoir passé trois rondes à proximité des positions payantes.

Ce cheminement à l'école de la PGA et toute l'expérience acquise à cette occasion ont procuré à Keven Fortin-Simard sa plus grande satisfaction de la saison 2007.

Le Robervalois n'a pas totalement délaissé ses bâtons depuis son retour au Québec. Il a frappé des balles sur une base régulière et a entrepris un programme de conditionnement physique. Son premier contact avec la PGA lui a permis de constater qu'il devra améliorer sa force physique pour atteindre son objectif ultime. □



« Mon calendrier 2008 devrait compter environ 25 tournois. En plus du circuit canadien, je participerai aux activités d'autres circuits comme le Gateway (Floride), le Tar Heel (Caroline) et le Nationwide. Je tenterai certainement ma chance à des qualifications du lundi pour des tournois du Nationwide et de la PGA. »

— Keven Fortin-Simard

Nouvel entraîneur-chef des Alouettes de Montréal

Marc Trestman devra vite trouver des adjoints

MONTREAL — Marc Trestman, un ancien coordonnateur à l'attaque dans la NFL qui n'a aucune expérience dans la LCF, a été nommé au poste d'entraîneur-chef des Alouettes, mardi.

Trestman remplacera Jim Popp, qui demeure le directeur général de l'équipe mais qui a été relevé de ses fonctions d'entraîneur-chef après que l'équipe eut présenté une fiche de 8-10 cette saison.

Âgé de 51 ans et natif de St. Louis Park au Minnesota, Trestman a été le coordonnateur à l'attaque de quatre équipes dans la NFL mais son seul contact avec la LCF a été un séjour de trois jours comme observateur au camp d'entraînement des Alouettes, en mai.

«Nous avons procédé à un exercice exhaustif, rencontrant environ 10 candidats, et nous sommes très confiants d'avoir fait le choix idéal pour l'avenir de notre concession, a noté le président de l'équipe, Larry Smith. Marc Trestman a une feuille de route impressionnante, principalement dans la NFL.

Trestman n'était pas été en mesure de prendre part à la conférence de presse pour annoncer sa nomination mardi en raison d'une urgence médicale impliquant son père.

Son premier défi sera de rebâtir le personnel d'entraîneurs de l'équipe à la suite des départs pour Calgary et

Edmonton du coordonnateur à la défensive Chris Jones et du coordonnateur des unités spécialisées Noel Thorpe. De plus, on s'attend à ce que le coordonnateur à l'attaque Marcel Bellefeuille joigne les Tiger-Cats de Hamilton.

Jones et Bellefeuille étaient des candidats pour succéder à Popp tout comme l'ancien entraîneur-chef des Stampeders de Calgary Tom Higgins, le coordonnateur à l'attaque des Argonauts de Toronto Steve Buratto, le coordonnateur à la défensive des Blue Bombers de Winnipeg Greg Marshall et le coordonnateur à la défensive des Roughriders de la Saskatchewan Richie Hall.

Trestman, un diplômé en droit de l'Université de Miami, a travaillé dans la NFL pendant 17 ans. Il a été le coordonnateur à l'attaque des Browns de Cleveland, des 49ers de San Francisco, des Cardinals de l'Arizona et des Raiders d'Oakland.

Il a aussi fait partie du personnel d'entraîneurs des Lions de Detroit en tant que responsable des quarts, sa spécialité. Il a aussi été un entraîneur avec les Vikings du Minnesota et les Dolphins de Miami.

Quand il était à Oakland, les Raiders ont participé au Super Bowl en 2002.

(Presse Canadienne)



UNIVERSITAIRE - Le dernier emploi de Marc Trestman (à gauche) fut le poste de coordonnateur offensif à l'université North Carolina State. (Photo PC)

Des cours privés à la fin du mois

Frédéric Chabot enseigne

CHICOUTIMI (SE) - Plus de vingt ans consacrés au hockey ne s'oublient pas du jour au lendemain. Après avoir roulé sa bosse pendant 17 ans dans les rangs professionnels, Frédéric Chabot est toujours passionné par ce sport.

À la retraite depuis le printemps 2006, Frédéric Chabot partage aujourd'hui toutes les connaissances accumulées au fil des saisons. Il enseigne l'art de bien garder les buts.

Maintenant installé à Saint-Lambert, en banlieue de Québec, le gardien originaire d'Hébertville partage son temps entre tous ceux qui désirent profiter de son expérience. Il est associé à un programme Sports-Études de la Rive-Sud de Québec, travaille au niveau du hockey mineur et donne des cours privés.

Frédéric Chabot a joué pendant plusieurs saisons avec des équipes européennes. Il a conservé ses attaches avec le vieux continent, ce qui lui permet de donner des cours en Autriche, en Suède et en Suisse.

«En Suède, je suis associé à une organisation et je travaille avec les gardiens de tous les calibres, du pee-wee au professionnel, explique l'athlète natif d'Hébertville. En Autriche et en Suisse, je travaille avec des équipes professionnelles et je touche un peu au hockey mineur. Au Québec, je donne des cours à des gens de tous les âges.

«Je fais mes classes présentement. Je prends le plus d'expérience possible. Je serai peut-être associé un jour à une équipe bien précise. Je ne m'en fais pas avec ça. Si ça doit arriver, ça arrivera.

«Pendant mes 17 ans chez les professionnels, j'ai eu la chance de travailler avec François Allaire. J'ai beaucoup appris avec lui.»

À Saint-Bruno

Frédéric Chabot passera quelques jours au Saguenay-Lac-Saint-Jean à la fin de l'année 2007 et il en profitera pour donner des cours à tous ceux qui souhaitent se perfectionner. Il a réservé la patinoire du Centre sportif de Saint-

Bruno pour une douzaine d'heures, entre le 28 et le 30 décembre.

«Je donnerai des cours privés ou semi-privés pendant cette période, précise Frédéric Cha-

bot. Je peux accepter jusqu'à un maximum de six gardiens en même temps pour une période d'une heure. Six heures sont déjà comblées.»

Pour obtenir plus d'informations sur la visite de Frédéric Chabot dans la région ou sur les cours qu'il offrira, il faut composer le 418-956-0900. □



GLORIEUX - Frédéric Chabot a joué 11 matchs avec le Canadien de Montréal entre les saisons 90-91 et 98-99.

(Archives La Presse)

Fondation Timi

Distribution de cadeaux

CHICOUTIMI (SE) - En se déguisant en administrateur de la Fondation Timi, le Père Noël a rendu visite à huit athlètes et un club sportif de l'arrondissement Chicoutimi, mardi.

Fruit des Jeux du Québec de 1972, la Fondation Timi a d'abord concentré son attention sur le monde du sport. Elle a ajouté un volet artistique à sa vocation en 1991.

Entre 1975 et 1983, les athlètes de toute la région avaient droit au coup de pouce de la fondation. Après les Jeux du Canada de 1983, quand l'ancienne ville de Chicoutimi a été la seule à lui verser son surplus, la Fondation Timi est devenue exclusive aux résidents de Chicoutimi.

Depuis 1975, les administrateurs de la Fondation Timi ont versé près de 700 000 \$ en bourses. Hier, à l'occasion de leur deuxième remise de l'année, ils ont distribué 18 800 \$ à 18 récipiendaires.

Le Fonds des sports a notamment récompensé deux cyclistes prometteurs. Stéphane Cossette et Élisabeth Albert ont reçu 1500 \$ chacun. La patineuse Alexandra Gagnon a eu droit au même montant.

Gabriel Côté-Gagnon (patinage de vitesse), Tamara Truchon (planche à neige), Raphaëlle Côté (basket-ball), Laurie-Anne Ménard (hockey), Marianne Gagnon (nage synchronisée) et le Club de gymnastique Sagym ont également obtenu les faveurs de la Fondation Timi à quelques jours de Noël. □



TIMI - Les boursiers Tamara Truchon, Gabriel Côté-Gagnon, Alexandra Gagnon, Stéphane Cossette, la mère d'Alexandra Gagnon et Raphaëlle Côté entourent Guy Wauthier, administrateur de la Fondation Timi.

(Photo Rocket Lavoie)

Tournoi des Fêtes au club de curling Kénogami

JONQUIÈRE - Le capitaine Jean-Claude Simard, bien appuyé de Diane Gobeil, Bernard Boudreault et Paul-André Girard, a remporté les grands honneurs du tournoi des Fêtes de la Brosse d'argent, qui a pris fin samedi, au club de curling de Kénogami. Le quatuor champion a vaincu, en finale, Claude Villeneuve, Gérard Munger, Diane Fortin et André Boulianne.

Dans la classe "B" Laurent Brochu et son équipe, Louis Dumont, Rodrigue Lessard et Germain Lévesque, ont eu raison de Carol Belley, Georges Dufour, Réjean Girard #2 et Bernard Simard.

Dans la classe "C" le quatuor de Michel Roy, Clément Potvin, Claudette Duchesne et David Inglis a battu l'équipe de Bernard Juneau, Gérard Leroux, François Bourque et Marcel Gagnon.

Enfin, dans la classe "D", Laval Laprise, Guy Ménard, Fernand Décoste et Bibiane Brisson ont été les vainqueurs devant Roger Basque, Monique Roy, Jean-Paul Gaudreault et Gilles Tremblay.

Trente-quatre équipes ont participé à ce tournoi. □



CHAMPIONS - Jocelyn Lavoie, Tania Bissonnette, Karl Lavoie et Dany Privé, de Saint-Félicien, ont été couronnés champions du traditionnel tournoi régional Cashpiel au Face, dimanche, au Club de curling Chicoutimi. En finale de la classe A, ils ont eu raison du quatuor dirigé par Jacques Taillon. Dans le match décisif de la division B, l'équipe de la Clinique vétérinaire du Saguenay (Pierre Tremblay) a battu celle des Banquets Ludo (Ghislain Thivierge). La formation de Marcel Bouchard a vaincu celle de Louis-Henri Jean en finale de la catégorie C.

(Photo Michel Tremblay)

HOCKEY



LIGUE NATIONALE
CLASSEMENT PAR SECTION

Table with columns: Association de l'Est, Section Nord-Est, Section Atlantique, Section Sud-Est. Rows include teams like Ottawa, Boston, Montreal, Toronto, Buffalo with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Ouest, Section Centrale, Section Nord-Ouest, Section Pacifique. Rows include teams like Detroit, St. Louis, Columbus, Chicago, Nashville with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Est, Section Nord-Est, Section Atlantique, Section Sud-Est. Rows include teams like New Jersey, NY Rangers, Philadelphia, Pittsburgh, NY Islanders with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Ouest, Section Centrale, Section Nord-Ouest, Section Pacifique. Rows include teams like Minnesota, Colorado, Calgary, Vancouver, Edmonton with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Est, Section Nord-Est, Section Atlantique, Section Sud-Est. Rows include teams like Carolina, Florida, Atlanta, Tampa Bay, Washington with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Ouest, Section Centrale, Section Nord-Ouest, Section Pacifique. Rows include teams like San Jose, Dallas, Anaheim, Phoenix, Los Angeles with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Est, Section Nord-Est, Section Atlantique, Section Sud-Est. Rows include teams like Pittsburgh, Montreal, Toronto, Carolina, N.Y. Rangers, Phoenix, Dallas, Anaheim with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Ouest, Section Centrale, Section Nord-Ouest, Section Pacifique. Rows include teams like Buffalo, Nashville, Colorado, Pittsburgh, Montreal, Toronto, Carolina, N.Y. Rangers, Phoenix, Dallas, Anaheim with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Table with columns: Association de l'Est, Section Nord-Est, Section Atlantique, Section Sud-Est. Rows include teams like Pittsburgh, Montreal, Toronto, Carolina, N.Y. Rangers, Phoenix, Dallas, Anaheim with stats: Mj, G, P, DP, DF, BP, BC, Pts, Domicile, Extérieur, 10 Dern, Série.

Moncton 38 14 18 2 4 109 122 34
Dimanche 16 décembre
Chicoutimi 3 Baie-Comeau 1
Halifax 4 St. John's 1
Lewiston 4 Victoriaville 2
Moncton 4 Saint-Jean 3
Québec 3 Drummondville 1
Rimouski 5 Acadie-Bathurst 3
Shawinigan 2 Val-d'Or 1

Du lundi 17 au mercredi 26 décembre
Trêve de la période des Fêtes.
Jeudi 27 décembre
Cap-Breton à Halifax, 19h00.
Moncton à Lewiston, 19h00.
Rimouski à Shawinigan, 19h00.
Québec à Baie-Comeau, 19h30.
Drummondville à Chicoutimi, 19h30.
Val-d'Or à Gatineau, 19h30.
Victoriaville à Rouyn-Noranda, 19h30.

Vendredi 28 décembre
St. John's à I.-P.-E., 19h00.
Saint-Jean à Acadie-Bathurst, 19h30.
Victoriaville à Val-d'Or, 19h30.

LES MARQUEURS
Mj B P PTS
Lafrance, Toby Vic 37 26 31 57
Giroux, Claude Gat 32 24 31 55
Paré, Francis Chi 37 27 27 54
DiDomenico, Christopher SJ 35 26 27 53
Ouellet, Dean Cap 39 24 29 53
Perreault, Mathieu Bat 30 21 29 50
Voracek, Jakub Hal 25 16 34 50
Morrison, Brett I.-P.-E. 34 20 29 49
Massé, Dany Bat 35 14 31 45
Marchand, Brad VdO 33 21 23 44
Bouchard, François BaC 35 17 27 44
Hillier, Ryan Hal 37 21 22 43
Gillati, Stefano Lew 32 20 23 43
Laberge, Jonathan Bat 42 16 27 43
Pettit, Félix Qué 38 12 31 43
Pistilli, Matthew Gat 32 19 23 42
Walker, Geoff I.-P.-E. 33 16 26 42
Corsi, Peter-James Hal 37 20 21 41
Tessier, Kelsey Qué 36 16 25 41
Knotek, Tomas Hal 37 13 28 41
Monahan, Alexandre Vic 39 28 12 40
Desjardins, Jeff Rou 37 9 31 40
Côté, Marc-André VdO 38 16 23 39
Veilleux, Keven Vic 39 9 30 39
Demers, Jason Vic 39 3 36 39
Classement des gardiens: Mj V DJ B Moy.
Cousineau, Marco BaC 30 17 11 4 2,54
Nadeau, Bobby Chi 26 11 12 0 2,65
Desfossez, Kevin Qué 32 18 13 3 2,67
Mior, Ryan Gat 31 16 11 4 2,71
Delmas, Peter Lew 22 14 8 0 2,72

LIGUE CENTRALE
PJ G P DP DF BP BC FJ PTS
Saguenay 24 18 4 0 2 91 80 38
Shawinigan 22 17 5 0 0 108 66 34
Charlevoix 23 10 6 2 5 99 87 27
Pont-Rouge 21 11 8 1 1 101 88 24
Rivière-du-Loup 22 11 11 0 0 105 101 22
Montmagny 23 10 10 2 1 86 93 21
Lac Mégantic 23 10 12 0 1 92 112 21
Covansville 20 8 12 0 0 77 96 16
Ste-Marie 22 5 14 2 1 63 99 13
Jeudi 20 décembre
Ste-Marie à Pont-Rouge 20h00
Vendredi 21 décembre
Rivière-du-Loup à Covansville 20h30
Pont-Rouge à Lac-Mégantic 21h00
Saguenay à Montmagny 21h00
Charlevoix à Ste-Marie 21h00
Samedi 22 décembre
Saguenay à Charlevoix 20h00
Covansville à Rivière-du-Loup 20h00
MARQUEURS
Chad Lacasse, R.-du-Loup 22 21 43
Benoît Martin, Pont-Rouge 22 19 41
Samuel Guillaume, Lac-Mégantic 15 26 41
Mario Turcotte, Saguenay 13 23 36
Charles Gill, R.-du-Loup 9 26 35
Brandon Lafrance, Saguenay 16 19 35
Jonathan Gagnon, Shawinigan 12 22 34
Jérôme Bergeron, Shawinigan 11 23 34

JUNIOR AAA
Section Sherwood
Mj G P DP DF BP BC PTS
C. Champlain 34 22 9 0 3 134 109 47
Granby 33 22 9 1 1 184 142 46
Kahnawake 32 21 9 1 1 130 129 44
Longueuil 30 18 9 1 2 164 134 39
Valleyfield 34 18 15 0 1 137 136 37
Lachine 33 14 17 2 0 166 163 30
Vaudreuil-Dorion 34 9 22 3 0 141 212 21
Section Drolet
Mj G P DP DF BP BC PTS
Cépep de Joliette 33 26 7 0 0 173 103 52
Saint-Eustache 33 17 12 3 1 167 142 38
Terrebonne 31 17 12 0 2 129 131 36
Saint-Jérôme 34 15 13 3 1 155 150 36
Québec 35 16 17 2 0 150 141 34
Saint-Félicien 34 12 19 3 0 123 159 27
C. Lafèche 34 5 27 1 1 106 208 12
Dimanche 16 décembre
Lachine à Vaudreuil-Dorion (reporté, mauvais temps)
Granby à Longueuil (reporté, mauvais temps)
Terrebonne à Cépep de Joliette (reporté, mauvais temps)
Kahnawake à C. Champlain (reporté, mauvais temps)
Mardi 18 décembre
Granby à Vaudreuil-Dorion 1
Mercredi 19 décembre
Saint-Eustache à Terrebonne, 19h30.
Kahnawake à Saint-Jérôme, 19h30.
Jeudi 20 décembre
Lachine à Valleyfield, 19h30.
Saint-Eustache à Québec, 20h00.
Cépep de Joliette au C. Lafèche, 20h.
Vendredi 21 décembre
C. Lafèche au Saint-Jérôme, 19h30.
Saint-Félicien à Terrebonne, 19h30.
Longueuil à Granby, 19h45.
C. Champlain à Kahnawake, 19h45.
Saint-Eustache à Cépep de Joliette, 20h00.
Vaudreuil-Dorion à Lachine, 20h00.
Samedi 22 décembre
Saint-Jérôme à Québec, 14h00.
Saint-Félicien à Terrebonne, 14h00.

JUNIOR MAJEUR
Section Telus
Mj G P DP DF BP BC PTS
Gatineau 39 24 11 2 2 146 118 52
Rouyn-Noranda 38 24 11 2 1 143 126 51
Baie-Comeau 37 22 11 1 3 117 104 48
Québec 38 20 16 1 1 139 117 42
Chicoutimi 37 19 16 1 1 114 107 40
Victoriaville 39 19 19 0 1 133 152 39
Shawinigan 36 17 16 0 3 111 117 37
Val-d'Or 38 16 19 1 2 107 136 35
Rimouski 39 14 24 1 0 121 144 29
Drummondville 38 8 27 1 2 90 145 19
Section Est
Mj G P DP DF BP BC PTS
Cap-Breton 39 23 12 2 2 136 132 50
Halifax 37 22 11 0 4 149 123 48
Saint-Jean 35 22 10 1 2 136 113 47
Lewiston 37 22 13 1 1 123 115 46
Acadie-Bathurst 35 18 15 1 1 138 118 38
I.-P.-E. 34 17 16 1 0 120 132 35
St. John's 38 15 19 1 3 123 134 34

MIDGET AAA
Section C.C.M.
Mj G P DP DF BP BC PTS
Gatineau 29 18 7 2 2 113 74 40
Lac-Saint-Louis 27 18 9 0 0 130 108 36
C.C.-LeMoine 28 15 10 2 1 95 77 33
Laurentides 30 15 14 0 1 111 115 31
Amos 27 11 15 0 1 102 113 23
Laval-Bourassa 28 9 15 1 3 82 116 22
Châteauguay 27 6 16 2 3 79 125 17
Montréal 27 5 19 0 3 64 123 13
Section Reebok
Mj G P DP DF BP BC PTS
C. Ant.-Girouard 27 22 4 0 1 123 61 45
S. Saint-François 27 20 6 0 1 113 61 41
Magog 29 18 8 1 2 101 82 39
E. Sec. N.-Dame 32 17 14 0 1 1104 116 35
Trois-Rivières 27 16 9 1 1 1104 97 34
Lévis 27 15 9 2 1 87 90 33
Crabtree 29 11 15 1 2 93 115 25
Jonquière 27 8 15 1 3 93 121 20
Dimanche 16 décembre
Laval-Bourassa 2 Crabtree 3 (F)
Montréal 2 Amos 5
Jonquière 4 Gatineau 3 (F)
C.C.-LeMoine 4 Laurentides 5 (P)
Lac-Saint-Louis à Lévis, 14h30. (remis, tempête)
Magog à Trois-Rivières, 16h00. (remis, tempête)
C.A.-Girouard au Sém. Saint-François, 14h00. (remis, tempête)
Mercredi 19 décembre
Châteauguay à Montréal, 19h00.
Magog à Laurentides, 19h30.
Lac-Saint-Louis à Laval-Bourassa, 19h30.
Trois-Rivières au Sém. Saint-François, 19h30.

BANTAM AA
Division Gilbert
PJ G P N BP BC FJ PTS
Lac-St-Jean 4 3 1 0 8 4 3 9
Saguenay 3 1 1 1 14 14 2 5
Rive-Nord 2 1 1 0 5 5 2 4
Beauce-Amiante 3 1 2 0 9 12 1 3
Rive-Sud Ouest 3 0 3 0 3 11 3 3
Division Samson
PJ G P N BP BC FJ PTS
Côte-Nord 4 4 0 0 16 7 2 10
Rive-Sud Est 3 2 0 1 15 6 2 7
Beaubourg 2 2 0 0 8 2 1 5
Mont-Joli 2 1 1 0 5 7 1 3
Québec 2 0 2 0 4 6 2 2
Rivière du Loup 4 0 4 0 6 20 2 2
Samedi 15 décembre
Côte-Nord 3 Rive-Nord 2
Mont-Joli 4 Rive-Sud Ouest 3
Rivière du Loup 1 Beauce-Amiante 3
Espoirs Saguenay 4 Rive-Sud Est 4
Espoirs Lac-St-Jean 3 Québec 2
Dimanche 16 décembre
Espoirs Lac-St-Jean 1 Côte-Nord 2
Rivière du Loup 1 Rive-Sud Est 6
Québec à Espoirs Saguenay, 14h15 (Foyer) (remis)

BANTAM CC
PJ G P DP/F BP BC FJ PTS
Alma 13 9 4 0 35 31 15 33
La Baie 14 7 6 1 38 38 17 32
Jonq. (Marquis) 12 7 2 3 50 33 14 31
Saint-Bruno 9 6 2 1 26 22 14 27
Jonq. (Orioles) 12 8 4 0 36 33 11 27
Roberval 11 6 3 2 38 36 10 24
Dol.-Mist. 11 3 6 2 34 44 8 16
Chic. (Sags) 13 1 7 4 18 38 10 16
Mardi 18 décembre
La Baie 4 Marquis (Jonq) 3 F
Jeudi 20 décembre
Dol.-Mist à Chic. (Sags), 19h30 (Plateau)
Vendredi 21 décembre
St-Bruno à Roberval, 20h
Samedi 22 décembre
Chic. (Sags) à Jonq. (Marquis), 13h15 (Palais)
Dol.-Mist à Jonq. (Orioles), 13h30 (Foyer)
Roberval à St-Bruno, 14h
Dimanche 23 décembre
Chic. (Sags) à Jonq. (Orioles), 14h (Foyer)
St-Bruno à Dol.-Mist., 14h (Mist.)

N.Y. Rangers 10 11 10 — 31
Gardiens — Pittsburgh: Sabourin (P,7-7-1); N.Y. Rangers: Lundqvist (G,16-11-2).
Avantages numériques — Pittsburgh: 0-5; N.Y. Rangers: 2-7.
Arbitres — Frédéric L'Ecuyer, Rob Shick.
Juges de lignes — Steve Miller, Tony Sericolo.
Assistance — 18 200 (18 200).

Phoenix 3 Philadelphie 2
Première période
1. Philadelphie, Hartnell 5 (Umberger) 12:03 (an)
Pénalités — Côté Phi 1:02, Upshall Phi 6:14, Morris Phi 10:30, Tolpeko Phi 15:13.
Deuxième période
2. Philadelphie, Richards 16 7:21
3. Phoenix, Yandle 1 (N. Kapanen, Tjarnqvist) 17:07
4. Phoenix, Sjoström 9 (Doan) 19:38 (dn)
Pénalités — Jovanovski Phi 12:40, Ballard Phi 18:01.
Troisième période
5. Phoenix, Mueller 9 (Michalek, Reinprecht) 6:25
Pénalité — Morris Phi 3:21.
Tirs au but
Phoenix 14 15 13 — 42
Philadelphie 5 14 9 — 28
Gardiens — Phoenix: Bryzgalov (G,10-9-1); Philadelphie: Biron (P,13-9-3).
Avantages numériques — Phoenix: 0-3; Philadelphie: 1-4.
Arbitres — Kerry Fraser, Chris Lee. Juges de lignes — Brian Murphy, Jonny Murray.
Assistance — 19 211 (19 523).

Toronto 2 Caroline 3 (P)
Première période
1. Toronto, Devereaux 6 (T. Kaberle, Kilger) 17:50
Pénalités — Bell Tor 2:49, Kubina Tor 14:13, Devereaux Tor 15:28, Letowski Car 18:25.
Deuxième période
2. Toronto, T. Kaberle 6, 18:24 (an)
Pénalités — Wozniwski Tor 3:04, Walker Car 6:23, Walker Car 17:05.
Troisième période
3. Caroline, Stillman 17 (F. Kaberle, Williams) 18:35
4. Caroline, Whitney 15 (Cole, Stillman) 19:33
Pénalités — Belak Tor 4:50, Cullen Car 7:11, Wozniwski Tor 12:38, Adams Car 16:05.
Prolongation
5. Caroline, Staal 17 (Cole, Williams) 4:27 (an)
Pénalités — Ponikarovsky Tor 1:40, Antropov Tor 2:51.
Tirs au but
Toronto 9 10 16 1 — 36
Caroline 13 4 15 6 — 38
Gardiens — Toronto: Toskala (P,12-10-4); Caroline: Grahame (G,4-4-1).
Avantages numériques — Toronto: 1-5; Caroline: 1-8.
Arbitres — Dan O'Rourke, Dean Warren. Juges de lignes — Tim Nowak, Brian Mach.
Assistance — 17 045 (18 730).

Tampa Bay 2 Atlanta 6
Première période
1. Atlanta, Exelby 2 (Holik, McCarthy) 5:56
2. Atlanta, Recchi 5 (Kovalchuk, Lehtonen) 15:04
3. Atlanta, Kozlov 9 (Hossa, Perrin) 17:27
Pénalité — Klee Atl 18:26.
Deuxième période
4. Atlanta, Thorburn 2 (McCarthy, Boulton) 5:20
5. Tampa Bay, Ward 4 14:26 (dn)
Pénalités — Recchi Atl 10:57, Prospal Atl 13:11.
Troisième période
6. Atlanta, Kovalchuk 2 9:28
7. Tampa Bay, Prospal 15 (Ranger, Richards) 12:42 (an)
8. Atlanta, Dupuis 5 (Perrin) 15:20 (dn)
Pénalités — Kozlov Atl 11:20, Roy TB (min., inconduite), Exelby Atl 13:03, Enstrom Atl 13:22, Janik TB (majeure), Thorburn Atl (majeure) 19:00.
Tirs au but
Tampa Bay 10 14 10 — 34
Atlanta 9 8 7 — 24
Gardiens — Tampa Bay: Holmquist (P,13-12-3)(9-6), Denis (à 0:00 de la 2e période)(15-12); Atlanta: Lehtonen (G,3-6-0).
Avantages numériques — Tampa Bay: 1-4; Atlanta: 0-1.
Arbitres — Tom Kowal, Don Van Massenhoven. Juges de lignes — Pierre Champoux, Derek Nansen. Assistance — 14 060 (18 545).

Calgary 3 Columbus 1
Première période
1. Calgary, Aucoin 6 (Huselius, Phaneuf) 3:37 (an)
Pénalités — MacKenzie Cib 2:20, Foote Cib 2:45, Eriksson Cal 11:08, Iginla Cal (majeure), Boll Cib (majeure), Tollfens Cib (majeure), Nyström Cal (min., majeure) 16:58, Conroy Cal, Nash Cib 17:33.
Deuxième période
2. Calgary, Tanguay 8 (Eriksson, Conroy) 3:49
3. Columbus, Glencross 6 (Russell, Klesja) 6:39
4. Calgary, Iginla 24 (Huselius, Lombardi) 8:59
Pénalités — Regehr Cal, Nash Cib 3:22, Huselius Cal 6:00, Novotny Cib 6:08, Nash Cib 10:58, Phaneuf Cal 18:44.
Troisième période
Aucun but.
Pénalités — Westcott Cib 3:11, Boll Cib 10:08, Tanguay Cal 10:42, Aucoin Cal 14:12.
Tirs au but
Calgary 7 10 6 — 23
Columbus 11 14 12 — 37
Gardiens — Calgary: Kiprusoff (G,17-11-5); Columbus: Leclaire (P,10-7-3).
Avantages numériques — Calgary: 1-6; Columbus: 0-6.
Arbitres — Dave Jackson, Chris Rooney. Juges de lignes — Andy McElman, Mark Paré.
Assistance — 13 181 (18 136).

Nashville 2 Minnesota 3
Première période
1. Nashville, Arnott 9 (Suter) 8:49
Pénalités — Hill Min 9:37, Harnhuis Nash 13:40, Moore Min 16:42.
Deuxième période
Aucun but.
Pénalités — Fiddler Nash 7:15, Foy Min 10:49, Bonk Nash 18:40.
Troisième période
3. Minnesota, Gaborik 13 (Demitra, Bouchard) 0:41
4. Minnesota, Bélanger 8 (Bouchard, Burns) 6:54

5. Minnesota, Rolston 12 (Bélanger, Burns) 18:52
Pénalités — Smithson Nash 0:41, Foy Min 7:12, Suter Nash 8:00, Schultz Min 9:08, Weber Nash 19:51.
Tirs au but
Nashville 8 8 16 — 32
Minnesota 10 10 11 — 31
Gardiens — Nashville: Ellis (P,6-3-0); Minnesota: Harding (G,6-6-1). Avantages numériques — Nashville: 1-5; Minnesota: 0-5. Arbitres — Gord Dwyer, Rob Martell. Juges de lignes — Don Henderson, Mark Wheler. Assistance — 18 568 (18 064).

Colorado 4 Los Angeles 2
Première période
1. Colorado, Smyth 11 (Clark, Liles) 2:37 (an)
2. Colorado, Hlinka 5 (Clark) 3:39
3. Colorado, Stastny 15 (Heiduk, Liles) 14:12
Pénalités — Brown LA 2:12, Colorado banc (purgé par Smolinski) 6:27, Modry LA 9:34, Modry LA 15:53.
Deuxième période
Aucun but.
Pénalités — Laperrière Col 2:38, Johnson LA 10:07, Finger Col 12:16, Hannan Col 18:57.
Troisième période
4. Los Angeles, Brown 15 (Blake, Kopitar) 0:36 (an)
5. Los Angeles, Handzus 5 (O'Sullivan) 4:46 (dn)
6. Colorado, Guite 3 18:53 (fd)
Pénalités — Cammalleri LA 3:06, Johnson LA 6:51.
Tirs au but
Colorado 16 15 9 — 40
Los Angeles 4 10 7 — 21
Gardiens — Colorado: Budaj (G,12-6-0); Los Angeles: LaBarbera (P,6-10-1).
Avantages numériques — Colorado: 1-5; Los Angeles: 1-4. Arbitres — Dan Marouelli, Kelly Sutherland. Juges de lignes — Shane Heyer, Ryan Galloway. Assistance — 16 647 (18 118).

Association américaine
Section Est
G P N Moy. PP PC
xyz-N. Angleterre 14 0 0 1 000 523 232
Buffalo 7 7 0 5 200 222 299
N.Y. Jets 3 11 0 214 249 335
Miami 1 13 0 071 235 371
Section Sud
G P N Moy. PP PC
xy-Indianapolis 12 2 0 857 402 231
Jacksonville 10 4 0 714 334 251
Tennessee 8 6 0 511 275 281
Houston 7 7 0 500 322 318
Section Nord
G P N Moy. PP PC
Pittsburgh 9 5 0 643 331 218
Cleveland 9 5 0 643 368 356
Cincinnati 5 9 0 357 323 346
Baltimore 4 10 0 286 242 336
Section Ouest
G P N Moy. PP PC
xy-San Diego 9 5 0 643 359 264
Denver 6 8 0 429 295 367
Oakland 4 10 0 286 255 319
Kansas City 4 10 0 286 196 297
Association nationale
Section Est
G P N Moy. PP PC
xy-Dallas 12 2 0 857 429 285
N.Y. Giants 9 5 0 643 300 292
Washington 7 7 0 500 275 283
Philadelphie 6 8 0 429 281 268
Section Sud
G P N Moy. PP PC
xy-Tampa Bay 9 5 0 643 292 218
La N.-Orléans 7 7 0 500 331 317
Caroline 6 8 0 429 223 304
Atlanta 3 11 0 214 188 343
Section Nord
G P N Moy. PP PC
xy-Green Bay 12 2 0 857 394 243
Minnesota 8 6 0 511 325 257
Detroit 6 8 0 429 308 390
Chicago 5 9 0 357 266 316
Section Ouest
G P N Moy. PP PC
xy-Seattle 9 5 0 643 325 241
Arizona 6 8 0 429 326 353
San Francisco 4 10 0 286 191 325
St. Louis 3 11 0 214 220 349
z - se qualifie en vue des matches éliminatoires.
y - champion de section.
z - champion d'association.
Dimanche 16 décembre
Nouvelle-Angleterre 20 N.Y. Jets 10
Caroline 10 Seattle 10
Cleveland 8 Buffalo 0
Green Bay 33 St. Louis 14
Indianapolis 21 Oakland 14
Jacksonville 29 Pittsburgh 22
Miami 22 Baltimore 16 (P)
La Nouvelle-Orléans 31 Arizona 24
Philadelphie 10 Dallas 6
San Diego 51 Detroit 14
Tampa Bay 37 Atlanta 3
Tennessee 26 Kansas City 17
Washington 22 N.Y. Giants 10
Lundi 17 décembre
Minnesota 20 Chicago 13
Jeudi 20 décembre
Pittsburgh à St. Louis, 20h15.
Samedi 22 décembre
Dallas en Caroline, 20h15.
Dimanche 23 décembre
N.Y. Giants à Buffalo, 13h00.
Green Bay à Chicago, 13h00.
Cleveland à Cincinnati, 13h00.
Kansas City à Detroit, 13h00.
Houston à Indianapolis, 13h00.
Oakland à Jacksonville, 13h00.
Philadelphie à La Nouvelle-Orléans, 13h00.
Atlanta en Arizona, 16h05.
Tampa Bay à San Francisco, 16h05.
Miami en Nouvelle-Angleterre, 16h15.
Baltimore à Seattle, 16h15.
N.Y. Jets en Tennessee, 16h15.
Washington au Minnesota, 20h15.
Lundi 24 décembre
Denver à San Diego, 20h00.

CALENDRIER
Lundi 17 décembre
Detroit 4 Washington 3 (F)
Colorado 4 Los Angeles 2
Mardi 18 décembre
Florida 3 Montréal 2
Ottawa 3 Toronto 2 (P)
Caroline 3 Boston 2 (P)
Calgary 3 Columbus 1
Atlanta 6 Tampa Bay 2
Minnesota 3 Nashville 2
N.Y. Rangers 4 Pittsburgh 0
Phoenix 3 Philadelphie 2
Dallas à Edmonton, 21h00.
New Jersey à Vancouver, 22h00.
Anaheim à San Jose, 22h30.
Mercredi 19 décembre
Buffalo à N.Y. Islanders, 19h00.
Los Angeles à Detroit, 19h30.
Nashville à Chicago, 20h30.
Colorado à Anaheim, 22h00.
Jeudi 20 décembre
Pittsburgh à Boston, 19h00.
Montreal à Washington, 19h00.
Ottawa à Atlanta, 19h00.
Toronto à Tampa Bay, 19h30.
Caroline en Floride, 19h30.
N.Y. Rangers au Minnesota, 20h00.
Detroit à St. Louis, 20h30.
Dallas à Vancouver, 22h00.
Phoenix à San Jose, 22h30.
Vendredi 21 décembre
Los Angeles à Columbus, 19h00.
Philadelphie à Buffalo, 19h30.
N.Y. Islanders à Pittsburgh, 19h30.
N.Y. Rangers au Colorado, 21h00.
Dallas à Calgary, 21h00.
New Jersey à Edmonton, 21h00.

LES MARQUEURS
Zetterberg, Det 24 23 47
Kovalchuk, Atl 26 17 43
Alfredsson, Ott 19 24 43
Crosby, Pgh 15 28 43
Heatley, Ott 20 21 41
Stastny, Col 15 26 41
Datsyuk, Det 13 28 41
Sundin, Tor 16 24 40
Ovechkin, Wash 24 15 39
J.Thornton, SJ 13 26 39
M.Richards, TB 12 27 39
St.Louis, PH 15 23 38
Spezza, Ott 8 30 38
Malkin, Pgh 11 26 37
Savard, Bos 8 29 37
Getzlaf, Ana 13 23 36
Antropov, Tor 15 20 35
Brière, Phi 15 20 35
Parise, NJ 15 20 35
Horcoff, Edm 16 18 34
Stillman, Car 16 18 34

LES MARQUEURS
B A Pts Pén.
27. A. Kovalev 14 14 28 26
14. T. Plekanec 10 16 26 14
11. S. Koivu 7 18 25 49
21. C. Higgins 13 10 23 10
79. A. Markov 8 14 22 20
32. M. Streit 4 13 17 10
46. A. Kostitsyn 6 8 14 13
44. R. Hamrik 2 12 14 20
20. B. Smolinski 2 9 11 14
73. M. Ryder 3 7 10 8
84. G. Latendresse 7 2 9 18
28. K. Chipchura 3 6 9 10
25. M. Dandenault 4 4 8 28
8. M. Komisarck 3 5 8 59
71. P. Brisebois 1 6 7 20
6. T. Kostopoulos 2 4 6 51
22. S. Bégin 3 1 4 24
54. M. Grabovski 1 1 2 4
03. R. O'Byrne 0 2 2 4
51. F. Bouillon 0 1 1 25
26. J. Gorges 0 1 1 6
74. S. Kostitsyn 0 1 1 2
40. M. Lapierre 0 1 1 0
39. C. Huet 0 1 1 0
41. J. Halak 0 0 0 0
31. C. Price 0 0 0 0
GARDIENS
G P DP DF Min. Ba JB Moy.
39. C. Huet 7 6 1 2 970 38 1 2,35
31. C. Price 9 6 0 2 1016 46 0 2,72
41. J. Halak 0 0 0 0 20 1 0 3,00
Totaux (4) 16 12 1 4 2015 93 1 2,77
Note: Buts dans un filet désert entre parenthèses.

LES MARQUEURS
Mj B P PTS
Lafrance, Toby Vic 37 26 31 57
Giroux, Claude Gat 32 24 31 55
Paré, Francis Chi 37 27 27 54
DiDomenico, Christopher SJ 35 26 27 53
Ouellet, Dean Cap 39 24 29 53
Perreault, Mathieu Bat 30 21 29 50
Voracek, Jakub Hal 25 16 34 50
Morrison, Brett I.-P.-E. 34 20 29 49
Massé, Dany Bat 35 14 31 45
Marchand, Brad VdO 33 21 23 44
Bouchard, François BaC 35 17 27 44
Hillier, Ryan Hal 37 21 22 43
Gillati, Stefano Lew 32 20 23 43
Laberge, Jonathan Bat 42 16 27 43
Pettit, Félix Qué 38 12 31 43
Pistilli, Matthew Gat 32 19 23 42
Walker, Geoff I.-P.-E. 33 16 26 42
Corsi, Peter-James Hal 37 20 21 41
Tessier, Kelsey Qué 36 16 25 41
Knotek, Tomas Hal 37 13 28 41
Monahan, Alexandre Vic 39 28 12 40
Desjardins, Jeff Rou 37 9 31 40
Côté, Marc-André VdO 38 16 23 39
Veilleux, Keven Vic 39 9 30 39
Demers, Jason Vic 39 3 36 39
Classement des gardiens: Mj V DJ B Moy.
Cousineau, Marco BaC 30 17 11 4 2,54
Nadeau, Bobby Chi 26 11 12 0 2,65
Desfossez, Kevin Qué 32 18 13 3 2,67
Mior, Ryan Gat 31 16 11 4 2,71
Delmas, Peter Lew 22 14 8 0 2,72

LIGUE CENTRALE
PJ G P DP DF BP BC FJ PTS
Saguenay 24 18 4 0 2 91 80 38
Shawinigan 22 17 5 0 0 108 66 34
Charlevoix 23 10 6 2 5 99 87 27
Pont-Rouge 21 11 8 1 1 101 88 24
Rivière-du-Loup 22 11 11 0 0 105 101 22
Montmagny 23 10 10 2 1 86 93 21
Lac Mégantic 23 10 12 0 1 92 112 21
Covansville 20 8 12 0 0 77 96 16
Ste-Marie 22 5 14 2 1 63 99 13
Jeudi

Gaillards de Jonquière

Il n'y a pas que le football

(SE) - Si le football attire beaucoup l'attention en raison de sa popularité toujours grandissante, d'autres équipes sportives font leur marque au Cégep de Jonquière, cette saison.

Les Gaillards du circuit de basket-ball collégial AA de la région Québec/Chaudière-Appalaches montrent un dossier de huit gains et un revers. Ils partagent le premier rang avec le Cégep Sainte-Foy et le collège St. Lawrence. Leurs cousins du volley-ball masculin sont au deuxième rang du circuit régional AA et les Gaillards dominant totalement la ligue collégiale de volley-ball féminin.

Pour son entraîneur, la bonne saison de l'équipe de basket-ball n'est pas une surprise.

«Nous nous sommes fixés de gros objectifs en début de saison, explique François Bérubé. Nous espérons terminer au premier rang et participer au championnat provincial.

«À la fin de la saison, quatre équipes de notre ligue affronteront quatre formations de la ligue centrale pour le droit de rencontrer les grosses équipes de Montréal au championnat provincial. Nous devons gagner un match contre la centrale pour aller au provincial. Je crois que nous pouvons y arriver. Plus tôt en saison, dans un match hors-concours, nous avons battu Sherbrooke par six points. C'est l'équipe qui domine le classement de la centrale».

Bérubé dirige un heureux mélange de vétérans et de recrues, cette année. Les nouveaux venus ont bien appris avec l'organisation du Bleu et Or de la Polyvalente Arvida, ce qui permet à l'entraîneur d'utiliser tous ses joueurs.

Les Gaillards participeront à deux tournois en janvier, avant de reprendre leur saison à la fin du mois.

La présence de l'équipe féminine de volley-ball au premier rang est un peu plus surprenante. La formation dirigée par Michel Gagnon n'a pas subi la défaite en 30 parties.

«Je suis un peu surpris par notre rendement, reconnaît l'entraîneur jonquérois. Je m'attendais à diriger une équipe capable de finir en première place, mais je ne m'attendais pas à ce qu'elle domine comme ça.

«Certaines de nos filles ont participé au programme espoir régional pour les Jeux du Québec. D'autres ont joué à l'école secondaire. Toutes les filles avaient une base de volley-ball avant de faire partie de l'équipe.»

Les Gaillards dominent sur

la scène régionale, mais leur entraîneur a bien hâte de voir ce qu'elles pourront faire dans un calibre supérieur dans les prochains mois. L'an dernier, l'équipe du Collège de Jonquière n'a pas fait le poids quand est venu le temps de participer aux éliminatoires de la division Nord-Est, une étape qui mène au championnat provincial.

«Notre équipe est plus forte que l'an dernier, poursuit-il. Le problème, quand nous arrivons sur la scène provinciale, c'est que les filles doivent affronter des rivales qui ont fait partie d'équipes juvéniles AAA ou d'équipes permanentes. Elles ont beaucoup plus d'expérience, beaucoup plus de volley-ball dans le corps. Ici, le jeu se déroule en défensive et en fond de terrain. En province, le jeu est axé sur l'offensive et il se passe surtout au filet. La différence est grande.»

Les Gaillards participeront à la Coupe de l'Est, une compétition organisée par le Cégep de Limoilou, en janvier. L'entraîneur espère utiliser ce tournoi pour bien lancer la deuxième portion de la saison. □

BABILLARD ÉTUDIANT

Trêve des Fêtes

(SE) - Pour le sport étudiant du Saguenay-Lac-Saint-Jean, la période des Fêtes est synonyme de repos. Toutes les équipes sportives ont cessé leurs activités pour quelques semaines. La présente chronique fait de même. Sa prochaine édition sera présentée le 17 janvier 2008.

En attendant, l'Association régionale du sport étudiant du Saguenay-Lac-Saint-Jean souhaite une joyeuse période des Fêtes à tous ses membres et collaborateurs. Elle profite de cette dernière chronique de 2007 pour présenter les classements des différents circuits régionaux de volley-ball et de basket-ball.

Volley-ball scolaire

Benjamin féminin (Saguenay)

	PJ	G	P
Sém. Chic. 1	20	19	1
Charles-Gravel	20	11	9
Poly. La Baie	20	10	10
Sém. Chic. 2	20	0	20
Porte du Nord	8	4	4

Benjamin féminin (Lac-Saint-Jean)

	PJ	G	P
Wilbrod-Dufour	16	12	4
Camille-Lavoie	16	10	6
Jean-Gauthier	16	9	7
Curé-Hébert	16	9	7
Normandin	16	0	16

Cadet féminin

Groupe A

	PJ	G	P
Sém. Chic. 1	24	18	6
Camille-Lavoie 1	24	18	7
Jean-Gauthier 1	24	15	9
Charles-Gravel	24	17	7
Normandin	24	13	11

Groupe B

	PJ	G	P
Wilbrod-Dufour	28	19	9
Quatre-Vents	32	24	8
SMRC 2	28	16	12
Sém. Chic. 2	25	7	17
Camille-Lavoie 2	28	13	15

Groupe C

	PJ	G	P
Sém. Chic. 3	28	12	16
SMRC 1	24	8	16
Dom.-Racine	24	6	18
Kénogami	32	2	30
Jonquière	8	0	8

Juvenile féminin

Groupe A

	PJ	G	P
Jean-Dolbeau 1	20	18	2
Jean-Gauthier	20	17	3
Arvida 1	20	14	6

SMRC	20	9	11
Sém. Chic.	20	15	5
Dom.-Racine	20	7	13

Groupe B

	PJ	G	P
Charles-Gravel 1	20	7	13
Jean-Dolbeau 2	20	10	10
Kénogami	18	12	6
Fréchette	18	7	11
Camille-Lavoie	20	7	13
Cité étudiante	18	5	13

Groupe C

	PJ	G	P
Curé-Hébert	20	4	16
Charles-Gravel 2	18	5	13
Poly. La Baie	16	8	8
Jonquière	16	7	9
Poly. Arvida 2	16	2	14

Benjamin cadet masculin

	PJ	G	P
Normandin	16	13	3
Jean-Dolbeau	17	9	7
J-Gauthier (ben)	16	2	14

Juvenile masculin

	PJ	G	P
Jean-Dolbeau	24	22	2
Normandin	24	22	2
Wilbrod-Dufour	24	14	10
Camille-Lavoie	24	11	13
Jean-Gauthier	24	7	17
Poly. La Baie	24	8	16
SMRC	24	2	22

Basket scolaire AA

Benjamin féminin

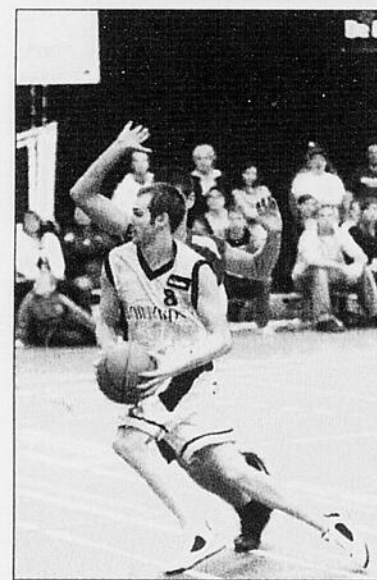
	PJ	G	P
Lafontaine	8	7	1
Kénogami	7	5	2
Arvida	6	6	0
Sém. Chic. 1	7	4	3
Char.-Gravel 1	6	5	1
Char.-Gravel 2	7	2	5
Jean-Gauthier	7	0	7
Cité étudiante	7	0	7
La Baie	4	2	2
Sém. Chic. (ben)	3	2	1
Riverside	4	0	4

Benjamin masculin

	PJ	G	P
Wilbrod-Dufour	7	6	1
Arvida	7	6	1
Lafontaine 2	6	6	0
Lafontaine 1	6	2	4
Sém. Chic. 1	6	2	4
Sém. Chic. 2	5	2	3
Charles-Gravel	7	1	6
Riverside	7	0	7
La Baie	4	2	2
CBC mini-élite	1	1	0

Cadet féminin

	PJ	G	P
Kénogami	6	3	3



Les Gaillards du circuit de basket-ball collégial AA de la région Québec/Chaudière-Appalaches montrent un dossier de huit gains et un revers. (Courtoisie)

Mise-o-Jeu LOTO-QUÉBEC

Prédictions

RÉSULTATS

BASKETBALL

Pour les matchs du
12 et 13 décembre 2007
CHOIX GAGNANTS

1 Indiana	8 Milwaukee
2 Toronto	9 Denver
3 Charlotte	10 Portland
4 Philadelphie	11 Phoenix
5 Boston	12 Washington
6 Seattle	13 Los Angel.-L
7 Houston	

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
11/13	13	128,90 \$
10/13	13	10,00 \$

Recevez les résultats de Mise-o-Jeu Prédictions par courriel en visitant le: clubselect.loto-quebec.com

FOOTBALL

Pour les matchs du
16 et 17 décembre 2007
CHOIX GAGNANTS

1 N-Orleans	8 Caroline
2 Tampa Bay	9 Tennessee
3 Miami	10 Indianapolis
4 Cleveland	11 San Diego
5 Green Bay	12 Philadelphie
6 Jacksonville	13 Washington
7 N-Angleterre	14 Minnesota

Catégorie gagnante	Nombre de gagnants	Lot
14/14	1	26 533,00 \$
13/14	11	10,00 \$

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle de Loto-Québec, cette dernière a priorité.

De Facto.ca

REGROUPEMENT
ACTION JEUNESSE 02

00720256

Palmarès des entraîneurs du hockey junior canadien

En remportant sa 500e victoire, le Chicoutimien Richard Martel est devenu le deuxième Québécois à atteindre ce cap mais s'est aussi hissé comme dixième entraîneur canadien à atteindre cette marque.

MIKAEL LALANCETTE

(Collaboration spéciale)

1- Brian Kilrea (1141) : actif : OHL

Doyen à bien des chapitres, Brian Kilrea trône au sommet des entraîneurs au chapitre des victoires avec 1141 depuis son arrivée chez les juniors avec les 67 d'Ottawa, la même équipe qu'il sert depuis maintenant 31 saisons. Kilrea a remporté les honneurs de la coupe Memorial à deux occasions: 1984 et en 1999, portant à cinq son total de participations au tournoi canadien comme entraîneur-chef. En février dernier, Kilrea pilotait son 2000e match en tant qu'entraîneur chef de la même formation, un sommet dans la Ligue canadienne de hockey. Il a été nommé entraîneur de l'année à cinq occasions dans la Ligue de l'Ontario. Malgré les difficultés du hockey junior, Kilrea n'a que cinq saisons sous la barre des .500



Brian Kilrea

2- Bert Templeton (907) : OHL

Au second rang, vient Bert Templeton, qui avec ses 907 victoires en saison régulière est entré dans la Ligue de l'Ontario avec les Fincups de Hamilton en 1974 avant de remporter une coupe Memorial deux saisons plus tard. Templeton a aussi dirigé Niagara Falls, North Bay, Barrie et Sudbury lors des vingt-six saisons passées chez les juniors. En 1994, Templeton remportait le championnat ontarien avec les Centennials de North Bay, équipe qu'il a dirigée pendant douze saisons. Il a aussi remporté deux titres d'entraîneur de l'année dans la OHL, en 1974-75 et 1993-94.

3- Ken Hodge (742) : WHL

Hodge a dirigé les Winter Hawks pendant 17 saisons consécutives, de 1976 à 1993. Hodge est actuellement le directeur général des Winter Hawks de Portland. Il était pilote à Portland lorsque la formation a remporté la coupe Memorial au printemps 1983 alors qu'il assumait la fonction de directeur général lorsque ces mêmes Winter Hawks l'ont gagnée en 1988.

4- Larry Mavety (661) : actif : OHL

Cet autre doyen a accompli le fait d'armes avec deux équipes différentes seulement: les Bulls de Belleville et les Frontenacs de Kingston. Il a débuté sa carrière en lançant Belleville dans la Ligue de l'Ontario lors de l'expansion de 1981. Ses deux séjours à Belleville de sept saisons chacun ne lui auront permis que de remporter un championnat de la saison régulière sans toutefois jamais remporter les honneurs en séries éliminatoires.

5- Richard «Dick» Todd (558) : OHL

Dick Todd a réussi ce que peu d'entraîneurs ont été en mesure de faire dans ce palmarès, en remportant plus de 500 victoires avec la même formation: les Petes de Peterborough.

Nommé entraîneur de l'année dans la OHL en 1988 et ayant mené le Canada à une médaille d'or lors du Championnat mondial junior de 1991, Todd se retire des juniors en 1994 en acceptant un poste d'adjoint chez les Rangers de New York, qui remportent la coupe Stanley la même année. Il dépasse le légendaire Brian Kilrea pour l'atteinte la plus rapide de cette distinction en 813 matchs seulement.

6- Ernie «Punch» McLean (548) : WHL

Ernie McLean a cumulé 16 années de service dans la Ligue de l'Ouest. Deuxième dans ce circuit au chapitre des parties dirigées (1067). Vu comme une figure marquante du hockey en Colombie-Britannique, McLean hérite du titre d'entraîneur de l'année dans la WHL lors de la campagne 1975-76. McLean est le pilote des Bruins de Westminster lors des quatre championnats consécutifs dans la Ligue de l'Ouest qui les mènent aux tournois de la coupe Memorial de 1974 à 1978. McLean et les Bruins décrochent les grands honneurs canadiens en 1977 et en 1978.

7- Guy Chouinard (525) : actif : LHJMQ

C'est au septième rang que le premier québécois de ce palmarès se classe. Guy Chouinard, natif de Québec, a d'abord fait ses classes avec les Remparts de Québec en tant que joueur de 1971 à 1974. Malgré qu'il n'ait remporté aucun championnat de la coupe Memorial depuis sa participation infructueuse en 1987 en tant qu'entraîneur, Chouinard trône toujours au premier rang du circuit junior québécois au chapitre des parties dans la LHJMQ. (1007) Il débute sa carrière avec les Chevaliers de Longueuil pendant deux saisons. Il dirigera ensuite Victoriaville, Verdun, Trois-Rivières, Laval et Québec de 1987 à 2002. Il a effectué un retour dans le circuit québécois après cinq ans d'absence avec le Rocket de l'Île-du-Prince-Édouard en remplacement de Yannick Jean à l'automne dernier.

8- Pat Ginell (518) : WHL

Pat Ginell débute sa carrière d'entraîneur chef pour l'équipe avec laquelle il a donné ses premiers coups de patin: les Bombers de Flin Flon, de 1969 à 1974. Il quitte ensuite pour accepter la même fonction chez les Cougars de Victoria, de 1974 à 1977. De 1977 à 1979, c'est au tour des Broncos de Lethbridge de lui faire confiance. Ginell est nommé entraîneur de l'année à quatre reprises au sein du circuit junior de l'Ouest: 1970, 1971, 1973 et en 1975, une marque jamais égalée dans l'Ouest.

9- Peter DeBoer (513) : actif : OHL

Actuel entraîneur et directeur général des Rangers de Kitchener, Peter DeBoer est devenu le cinquième instructeur du circuit junior ontarien à atteindre le cap des 500 victoires. L'homme âgé de seulement 39 ans a déjà été nommé entraîneur de l'année dans la Ligue canadienne à deux reprises (1999 et 2000) et a mené les Rangers à la coupe Memorial en 2003 à Québec. Il aura l'occasion de remporter une seconde fois la coupe en mai prochain, puisque les Rangers de Kitchener seront les hôtes du tournoi en 2008.

10- Richard Martel (500) : actif : LHJMQ

Richard Martel est devenu dimanche le deuxième québécois à se tailler une place parmi le club sélect des 500. Le pilote des Saguenéens, qui est passé par St-Hyacinthe, Val-d'Or et Baie-Comeau avant de s'amener à Chicoutimi en 2003 ne revendique toujours pas de participation à la coupe Memorial comme entraîneur-chef.

Recrue par excellence chez les Sags

Deschamps progresse

CHICOUTIMI (SE) - Nicolas Deschamps, des Saguenéens de Chicoutimi, et deux anciens joueurs des Élités de Jonquière, Philippe Paradis et Félix Lefrançois, font partie des recrues par excellence de la Ligue de hockey junior majeur du Québec à mi-chemin de la saison 2007-2008.

La LHJMQ a dévoilé, mardi, la recrue par excellence de la mi-saison pour chaque équipe.

Chez les Saguenéens, Nicolas Deschamps a été préféré à Jacob Lagacé. En 37 parties, l'attaquant de 17 ans a amassé douze buts et 19 passes, un point de moins que son coéquipier. Deschamps est présentement au troisième rang du classement

des meilleurs marqueurs chez les recrues, à égalité avec Mikhail Stefanovich, des Remparts de Québec. Avec ses 32 points, Lagacé est deuxième, neuf points derrière Tomas Knotek, des Mooseheads de Halifax.

Félix Lefrançois, un joueur natif de Baie-Comeau, est présentement le meilleur pointeur parmi les recrues de l'Océanide Rimouski. Il a récolté cinq buts neuf mentions d'assistance en 38 rencontres.

Son ancien coéquipier Philippe Paradis est le joueur de première année le plus productif des Cataractes de Shawinigan. En 31 parties, le hockeyeur de Normandin a obtenu six filets et onze passes. □



Nicolas Deschamps (Archives Rocket Lavoie)

MENEURS CHEZ LES RECRUES

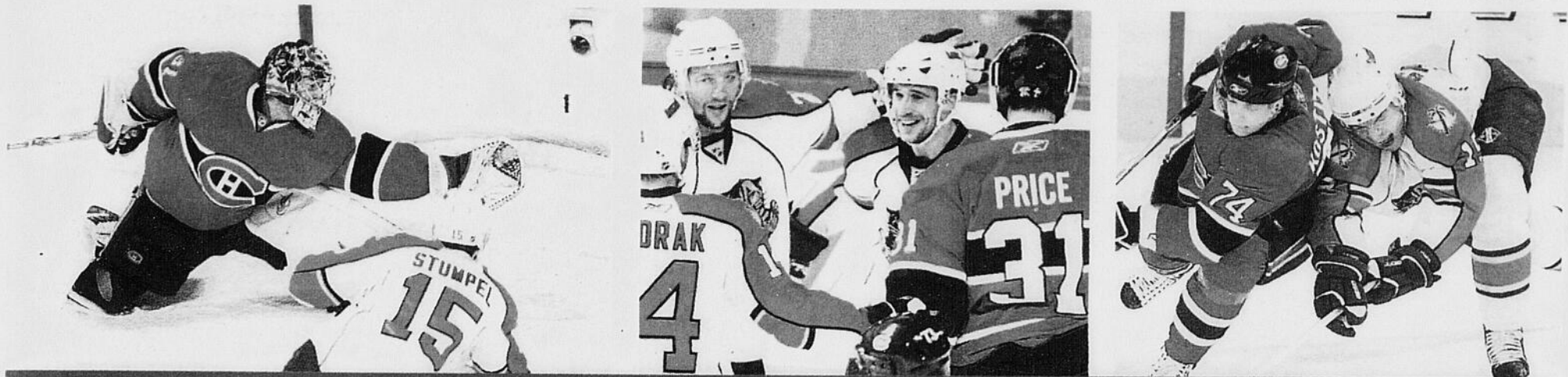
Joueur	Équipe	MJ	B	A	P	Pun
1. Knotek, Tomas	Hal	37	13	28	41	14
2. Lagacé, Jacob	Chi	37	14	18	32	22
3. Stefanovich, Mikhail	Qué	30	15	16	31	8
4. Deschamps, Nicolas	Chi	37	12	19	31	30
5. Beaton, Alexander	Lew	36	7	15	22	16
6. Ouellet, Olivier	Chi	33	8	12	20	14
7. Hoffman, Mike	Dru	31	9	10	19	42
8. Giguère, Pier-Luc	Rou	36	6	12	18	17
9. Dumont, Gabriel	Dru	38	6	12	18	59
10. Mariani, Kyle	Cap	34	5	13	18	6

L'ÉQUIPE «SPRINTER»

Yvan Roy, Directeur aux entreprises
Joseph Simard, Directeur aux entreprises
Marcel Proulx, Directeur du service et opérations fixes

Chicoutimi Chrysler Dodge Jeep
549-2873
829, boul. Talbot, Chicoutimi

00718881



Jozef Stumpel a ouvert la marque en première

Carey Price a fait cadeau du second but

Le Canadien s'est fait bousculer

Panthers 3 / Canadien 2

La relance s'arrête

MONTREAL — Chassez le naturel, il revient au galop. Après avoir collé deux victoires, le Canadien a tôt fait de replonger dans ses mauvaises habitudes, en étant une proie facile pour les Panthers de la Floride qui l'ont emporté 3-2, mardi, devant 21 273 spectateurs au Centre Bell.

On a beau dire que les Panthers sont la bête noire du Tricolore, le CH a le don de bien les faire paraître à chacune de leur visite à Montréal.

Le Canadien (16-12-0-5) a subi trois défaites à ses quatre derniers duels à domicile contre eux, n'obtenant que trois buts en temps réglementaire.

«Les Panthers voulaient gagner plus que nous, a maugréé l'entraîneur Guy Carbonneau. On n'a joué que deux minutes et on a quasiment fait un match.

«On a aucune excuse à fournir, a-t-il enchaîné. On n'était pas prêt à travailler et on pensait que ce serait facile. On ne s'est pas impliqué. On n'a pas frappé et on a refusé de se faire frapper. On n'a pas patiné. C'est aussi simple que ça.»

Jozef Stumpel, Brett McLean et Stephen Weiss ont déjoué le jeune Carey Price, qui a été confronté à 30 tirs.

Seul Andrei Markov, ses septième et huitième de la saison, a trompé la vigilance de Tomas Vokoun en troisième période. Vokoun a eu à maîtriser 25 lancers, incluant 13 au dernier vingt.

L'équipe de la Floride (16-16-0-

2) a mis fin à un périple de quatre matchs en signant un troisième succès.

À plat

On aurait dit que Carbonneau avait fait appel à un groupe de joueurs différent de samedi, tant le Canadien a été amorphe en première période. Un phénomène inexplicable, faut croire...

«J'ai de la misère à comprendre, oui, a répondu Carbo quand on lui a posé la question. Je ne comprenais pas quand j'étais joueur et je

comprends moins comme entraîneur. C'est décevant, mais on a une équipe jeune. On ne doit pas l'oublier. On va continuer de répéter la même chose.»

Vokoun a dû se pincer pour croire qu'il n'a eu qu'à faire face à trois petits lancers, lui qui en avait reçu 91 dans les deux derniers matchs.

Comme si ce n'était pas suffisant, les Panthers ont profité de la générosité de leurs hôtes pour se forger une avance de deux buts.

Stumpel a d'abord mis fin à une disette de 15 matchs sans but, à

14:13, couronnant de succès la descente en surnombre en compagnie de Olli Jokinen. Le défenseur Mike Komisarek a été battu de vitesse, en tentant d'empêcher la rondelle de quitter le territoire ennemi.

Price a ensuite fait cadeau du deuxième but, à 18:12, en effectuant une mauvaise sortie de son but. Le jeune gardien a tenté une passe à un coéquipier, le disque s'est retrouvé sur la palette du bâton de McLean, qui n'a eu qu'à viser dans l'ouverture béante.

(Presse Canadienne)

Carey Price s'en voulait

MONTREAL — Le Canadien a perdu six des huit derniers affrontements contre les Panthers, mais les joueurs soutiennent qu'ils ne souffrent pas de complexe d'infériorité face à leurs rivaux de la Floride.

«Ce qui est arrivé dans le passé n'a rien à voir, a affirmé le défenseur Mike Komisarek, à l'issue de la défaite. C'est un long calendrier de 82 matchs, il n'y a pas de matchs faciles.»

Koivu suspendu?

Saku Koivu a écopé une pénalité majeure pour double échec, en plus d'une inconduite de match, dans les derniers instants de la rencontre. Le geste pourrait lui valoir une suspension.

«Je ne sais pas trop ce qui s'est produit, a commenté Koivu. Je crois que c'est Stumpel que j'ai peut-être atteint au visage, je n'en suis pas sûr.»

Price repentant

Le jeune Carey Price a commis une bourde dont il n'était pas très fier. Il a remis involontairement la rondelle à Brett McLean, en tentant

d'effectuer un jeu loin de son filet. «Vous n'êtes pas très heureux quand ça vous arrive, de toute évidence, a-t-il admis. J'ai fait une erreur, ça fait partie du jeu.»

Price s'en voulait également d'avoir été déjoué par la frappe de Stephen Weiss, qui a fait 3-0.

«Je le voyais arriver à toute vitesse et je m'attendais à un puissant lancer. Le tir n'avait pas la vélocité que je croyais, j'ai fait une mauvaise lecture. J'ai effleuré la rondelle. Je n'ai pas bien joué, mais l'équipe n'a pas bien fait également. On va devoir empiler les victoires à l'étranger.»

Carbonneau a avancé que Price n'avait pas à tenter un jeu comme il l'a fait.

«Je n'ai rien contre le fait qu'il fasse des jeux autour du but. Il doit faire plus attention. On demande aux défenseurs et aux attaquants d'éviter les passes vers le centre. Carey n'avait qu'à envoyer la rondelle par la bande, il n'y aurait pas eu de but.

«Il va apprendre. On ne lui demande pas d'être parfait, mais il doit être meilleur.»

(Presse Canadienne)

CARBO EN FURIE

«Les Panthers voulaient gagner plus que nous. On n'a joué que deux minutes et on a quasiment fait un match. On a aucune excuse à fournir. On n'était pas prêt à travailler et on pensait que ce serait facile. On ne s'est pas impliqué. On n'a pas frappé et on a refusé de se faire frapper. On n'a pas patiné. C'est aussi simple que ça.»

— Guy Carbonneau

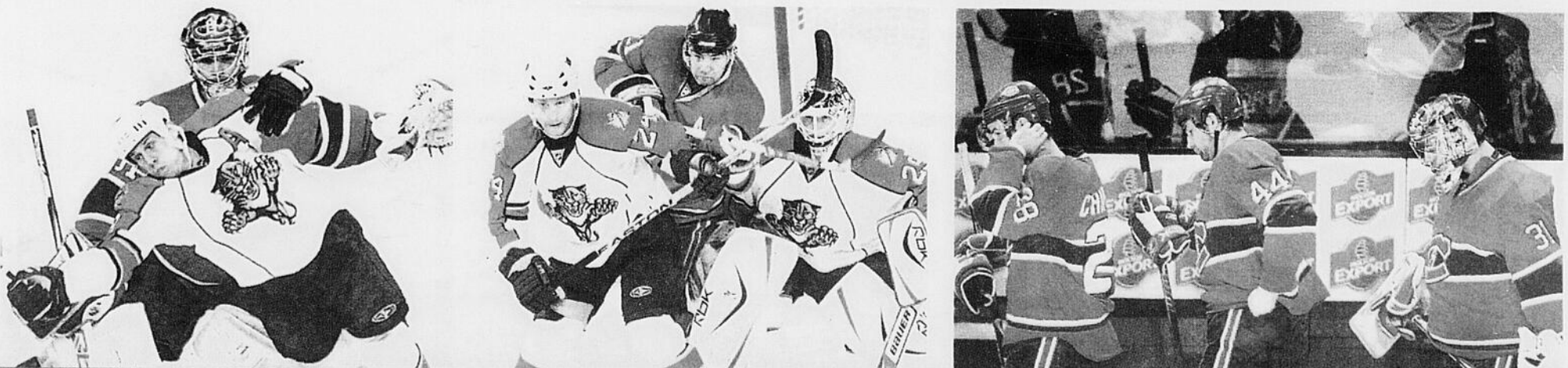
LA RECRUE DÉÇU

«Je n'ai pas bien joué, mais l'équipe n'a pas bien fait également. On va devoir empiler les victoires à l'étranger.»

— Carey Price

Sommaire

Floride 3 Montréal 2
Première période
1. Floride, Stumpel 5 (Jokinen) 14:13
2. Floride, McLean 2 18:12
Pénalité — Hamrik Mtl 9:56
Deuxième période
Aucun but
Pénalités — Floride banc (purgée par Weiss) 2:29, S. Kostitsyn Mtl 5:41, Hamrik Mtl 17:14
Troisième période
3. Floride, Weiss 6 (Campbell) 7:05
4. Montréal, Markov 7 (Chipchura, Komisarek) 8:25
5. Montréal, Markov 8 (Koivu) 19:36
Pénalités — McLean Flo 10:36, Koivu Mtl (majeure, inconduite de partie) 20:00
Tirs au but
Floride 8 15 7 — 30
Montréal 3 9 13 — 25
Gardiens — Floride: Vokoun (6,16-12-1); Montréal: Price (P,9-6-2). Avantages numériques — Floride: 0-3; Montréal: 0-2. Arbitres — Stéphane Auger, Bill McCreary. Juges de lignes — Pierre Racicot, Mark Shewchuk. Assistance — 21 273 (21 273).



Cristobal Huet reprendra sûrement sa place

Tomas Vokoun a reçu trois tirs en première

Une autre défaite du Canadien au Centre Bell



NOUVEAU!
AIR MILES^{md} fait maintenant
partie des meubles!

Obtenez des milles de récompense AIR MILES^{md}
sur tous vos achats

On paie les
2 taxes
 ou
1 an
sans payer

sans frais sans intérêt sur une
 foule de meubles sélectionnés

Conditions: "On paie les 2 taxes" (exemple équivalent à la T.P.S. et T.V.Q.) ou "1 an sans payer sans frais sans intérêt" (assujéti à l'approbation du service de crédit) sont valides à l'achat de meubles sélectionnés. Ces promotions ne peuvent être jumelées à aucune autre promotion. En vigueur jusqu'au 24 décembre 2007. Détails en magasin. *Offre de base AIR MILES: Obtenez un mille de récompense AIR MILES^{md} par tranche d'achat de 50\$, excluant les taxes, les cartes-cadeaux et les frais de livraison. ^{md} Marque déposée/de commerce d'AIR MILES International Trading B.V., employée en vertu d'une licence par Loyalty Management Group Canada Inc. et Groupe Gagnon Frères Inc.



Sofa-lit, matelas 54", aspect cuir
 170380

799⁹⁹\$
 sug.: 919⁹⁹\$



Sectionnel avec sofa-lit
 172247

1099⁹⁹\$
 sug.: 1259⁹⁹\$



Sofa-lit, matelas 54"
 176870

549⁹⁹\$
 sug.: 629⁹⁹\$



Chaise sur billes
 et tabouret 179967

229⁹⁹\$
 sug.: 399⁹⁹\$



Chaise sur billes
 inclinable 174029/177573

249⁹⁹\$
 sug.: 339⁹⁹\$

www.gagnonfreres.com
 Alma 662-3459 Chibougamau 748-2532
 Baie-Comeau 296-5546/1 800-665-5546
 Dolbeau-Mistassini 276-1123

gagnon
FRÈRES
 gf
 La belle vie!

Forestville 587-2268
 La Malbaie 665-3939
 Sept-îles 961-2212/1 877-961-2212
 Ville Saguenay (Chicoutimi) 543-1501